



A9-0135/2020

15.7.2020

*****I**

PRANEŠIMAS

dėl pasiūlymo dėl Europos Parlamento ir Tarybos reglamento, kuriuo
įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas
(COM(2020)0022 – C9-0007/2020 – 2020/0006(COD))

Regioninės plėtros komitetas

Pranešėjas: Manolis Kefalogiannis

Nuomonių referentai (*):

Siegfried Mureşan, Biudžeto komitetas

Henrike Hahn, Ekonomikos ir pinigų politikos komitetas

Mounir Satouri, Užimtumo ir socialinių reikalų komitetas

Alexandr Vondra, Aplinkos, visuomenės sveikatos ir maisto saugos komitetas

Jerzy Buzek, Pramonės, mokslinių tyrimų ir energetikos komitetas

(*) Darbo su susijusiais komitetais procedūra. Darbo tvarkos taisyklių
57 straipsnis

Procedūrų sutartiniai ženklai

- * Konsultavimosi procedūra
- *** Pritarimo procedūra
- ***I Įprasta teisėkūros procedūra (pirmasis svarstymas)
- ***II Įprasta teisėkūros procedūra (antrasis svarstymas)
- ***III Įprasta teisėkūros procedūra (trečiasis svarstymas)

(Procedūra pasirenkama atsižvelgiant į teisės akto projekte pasiūlytą teisinį pagrindą.)

Teisės akto projekto pakeitimai

Parlamento pakeitimai, išdėstomi dviejuose stulpeliuose

Išbrauktos teksto dalys žymimos *pusjuodžiu kursyvu* kairiajame stulpelyje. Pakeitimai žymimi *pusjuodžiu kursyvu* abiejuose stulpeliuose. Naujas tekstas žymimas *pusjuodžiu kursyvu* dešiniajame stulpelyje.

Kiekvieno pakeitimo antraštės pirmoje ir antroje eilutėse nurodoma atitinkama svarstomo teisės akto projekto dalis. Jei pakeitimas susijęs su esamu teisės aktu, kurį siekiama pakeisti teisės akto projektu, antraštėje pridedamos trečia ir ketvirta eilutės, kuriose atitinkamai nurodomas esamas teisės aktas ir keičiama šio teisės akto dalis.

Parlamento pakeitimai, pateikiami konsoliduoto teksto forma

Naujos teksto dalys žymimos *pusjuodžiu kursyvu*. Išbrauktos teksto dalys nurodomos simboliu „■“ arba perbraukiamos. Pakeistos teksto dalys nurodomos naują tekstą pažymint *pusjuodžiu kursyvu*, o ankstesnį nereikalingą tekstą išbraukiant arba perbraukiant. Nežymimi tik grynai techninio pobūdžio pakeitimai, kuriuos daro tarnybos, siekdamas parengti galutinį tekstą.

TURINYS

	Psl.
EUROPOS PARLAMENTO TEISĖKŪROS REZOLIUCIJOS PROJEKTAS	5
AIŠKINAMOJI DALIS	36
BIUDŽETO KOMITETO NUOMONĖ	39
EKONOMIKOS IR PINIGŲ POLITIKOS KOMITETO NUOMONĖ	77
UŽIMTUMO IR SOCIALINIŲ REIKALŲ KOMITETO NUOMONĖ	124
APLINKOS, VISUOMENĖS SVEIKATOS IR MAISTO SAUGOS KOMITETO NUOMONĖ	179
PRAMONĖS, MOKSLINIŲ TYRIMŲ IR ENERGETIKOS KOMITETO NUOMONĖ.....	217
TRANSPORTO IR TURIZMO KOMITETO NUOMONĖ.....	265
ŽEMĖS ŪKIO IR KAIMO PLĖTROS KOMITETO NUOMONĖ	299
ATSAKINGO KOMITETO PROCEDŪRA	330
GALUTINIS VARDINIS BALSAVIMAS ATSAKINGAME KOMITETE	331

EUROPOS PARLAMENTO TEISĖKŪROS REZOLIUCIJOS PROJEKTAS

dėl pasiūlymo dėl Europos Parlamento ir Tarybos reglamento, kuriuo įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas
(COM(2020)0022 – C9-0007/2020 – 2020/0006(COD))

(Įprasta teisėkūros procedūra: pirmasis svarstymas)

Europos Parlamentas,

- atsižvelgdamas į Komisijos pasiūlymą Parlamentui ir Tarybai (COM(2020)0022) ir iš dalies pakeistą pasiūlymą (COM(2020)0460),
 - atsižvelgdamas į Sutarties dėl Europos Sąjungos veikimo 294 straipsnio 2 dalį, 175 straipsnio trečią pastraipą ir 322 straipsnio 1 dalies a punktą, pagal kuriuos Komisija pateikė pasiūlymą Parlamentui (C9-0007/2020),
 - atsižvelgdamas į Sutarties dėl Europos Sąjungos veikimo 294 straipsnio 3 dalį,
 - pasikonsultavęs su Audito Rūmais,
 - pasikonsultavęs su Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetu,
 - pasikonsultavęs su Regionų komitetu,
 - atsižvelgdamas į Darbo tvarkos taisyklių 59 straipsnį,
 - atsižvelgdamas į Biudžeto komiteto, Ekonomikos ir pinigų politikos komiteto, Užimtumo ir socialinių reikalų komiteto, Aplinkos, visuomenės sveikatos ir maisto saugos komiteto, Pramonės, mokslinių tyrimų ir energetikos komiteto, Transporto ir turizmo komiteto ir Žemės ūkio ir kaimo plėtros komiteto nuomones,
 - atsižvelgdamas į Regioninės plėtros komiteto pranešimą (A9-0135/2020),
1. priima per pirmąjį svarstymą toliau pateiktą poziciją;
 2. ragina Komisiją dar kartą perduoti klausimą svarstyti Parlamentui, jei ji savo pasiūlymą pakeičia nauju tekstu, jį keičia iš esmės arba ketina jį keisti iš esmės;
 3. paveda Pirmininkui perduoti Parlamento poziciją Tarybai, Komisijai ir nacionaliniams parlamentams.

Pakeitimas 1

Pasiūlymas dėl reglamento 1 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(1) Sąjungos sanglaudos politikos 2021–2027 m. reglamentavimo sistema, atsižvelgiant į kitą daugiametę finansinę programą, prisidedama prie Sąjungos įsipareigojimų įgyvendinti Paryžiaus susitarimą *ir* Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslus vykdymo, nes Sąjungos finansavimas sutelkiamas ekologijos tikslams. Šis reglamentas, kuriuo įgyvendinamas vienas iš Komunikate dėl Europos žaliojo kurso (toliau – Europos žaliasis kursas)¹¹ nustatytų prioritetų, yra dalis Tvarios Europos investicijų plano¹², kuriuo teikiamas specialus finansavimas pagal Teisingos pertvarkos mechanizmą įgyvendinant sanglaudos politiką, kad būtų padengtos ekonominės ir *socialinės* perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos sąnaudos, kuomet bet koks likęs išmetamas šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis kompensuojamas lygiaverčiu absorbavimu;

¹¹ COM(2019) 640 final, 2019 12 11.

¹² COM(2020) 21, 2020 1 14.

Pakeitimas 2

Pasiūlymas dėl reglamento 2 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(2) perėjimas prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos yra vienas svarbiausių Sąjungos politikos tikslų. 2019 m. gruodžio 12 d. Europos Vadovų Taryba patvirtino tikslą pasiekti, kad iki

Pakeitimas

(1) Sąjungos sanglaudos politikos 2021–2027 m. reglamentavimo sistema, atsižvelgiant į kitą daugiametę finansinę programą, prisidedama prie Sąjungos įsipareigojimų įgyvendinti Paryžiaus susitarimą, *užtikrinti, kad pasaulinė temperatūra padidėtų mažiau kaip 1,5 °C, pasiekti* Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslus *ir įgyvendinti Europos socialinių teisių ramstį* vykdymo, nes Sąjungos finansavimas sutelkiamas ekologijos tikslams. Šis reglamentas, kuriuo įgyvendinamas vienas iš Komunikate dėl Europos žaliojo kurso (toliau – Europos žaliasis kursas)¹¹ nustatytų prioritetų, yra dalis Tvarios Europos investicijų plano¹², kuriuo, *atsižvelgiant į COVID-19 pandemijos poveikį*, teikiamas specialus finansavimas pagal Teisingos pertvarkos mechanizmą įgyvendinant sanglaudos politiką, kad būtų padengtos ekonominės, *socialinės* ir *aplinkosauginės* perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos sąnaudos, kuomet bet koks likęs išmetamas šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis kompensuojamas lygiaverčiu absorbavimu;

¹¹ COM(2019) 640 final, 2019 12 11.

¹² COM(2020) 21, 2020 1 14.

Pakeitimas

(2) perėjimas prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos yra vienas svarbiausių Sąjungos politikos tikslų. 2019 m. gruodžio 12 d. Europos Vadovų Taryba patvirtino tikslą pasiekti, kad iki

2050 m. Sąjungos poveikis klimatui būtų neutralus, atsižvelgiant į Paryžiaus susitarimo tikslus. Nors kova su klimato kaita ir aplinkos būklės blogėjimu ilguoju laikotarpiu bus naudinga visiems ir vidutinės trukmės laikotarpiu suteikia galimybių bei iššūkių visiems, ne visi regionai ir valstybės narės pradeda pertvarką nuo to paties taško, jų pajėgumai veikti irgi nevienodi. Vienų pažanga yra didesnė, kitų mažesnė, o pertvarka daro platesnio masto socialinį ir **ekonominį** poveikį regionams, kurie labai priklausomi nuo iškastinio kuro, ypač nuo anglių, lignito, durpių ir degių skalūnų, arba šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios pramonės. Todėl ne tik kyla rizika, kad klimato politikos srityje pertvarka Sąjungoje vyks skirtingu greičiu, bet ir gali didėti skirtumai tarp regionų, o tai neigiamai paveiks socialinės, ekonominės ir teritorinės sanglaudos tikslus;

2050 m. Sąjungos poveikis klimatui būtų neutralus, atsižvelgiant į Paryžiaus susitarimo tikslus. Nors kova su klimato kaita ir aplinkos būklės blogėjimu ilguoju laikotarpiu bus naudinga visiems ir vidutinės trukmės laikotarpiu suteikia galimybių bei iššūkių visiems, ne visi regionai ir valstybės narės pradeda pertvarką nuo to paties taško, jų pajėgumai veikti irgi nevienodi. Vienų pažanga yra didesnė, kitų mažesnė, o pertvarka daro platesnio masto socialinį, **ekonominį** ir **aplinkosauginį** poveikį regionams, kurie labai priklausomi nuo iškastinio kuro, ypač nuo **energijos reikmėms naudojamų** anglių, lignito, durpių ir degių skalūnų, arba šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios pramonės. Todėl ne tik kyla rizika, kad klimato politikos srityje pertvarka Sąjungoje vyks skirtingu greičiu, bet ir gali didėti skirtumai tarp regionų, **ypač atokiausių regionų, atokių vietovių, salų ir nepalankių geografinių sąlygų vietovių, taip pat su gyventojų skaičiaus mažėjimo problemomis susiduriančių regionų atveju**, o tai neigiamai paveiks socialinės, ekonominės ir teritorinės sanglaudos tikslus;

Pakeitimas 3

Pasiūlymas dėl reglamento 3 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(3) norint, kad pertvarka būtų sėkminga, ji turi būti teisinga ir socialiai priimtina visiems. Todėl tiek Sąjunga, tiek valstybės narės turi nuo pat pradžių atsižvelgti į jos ekonominį ir **socialinį** poveikį ir taikyti visas galimas priemones neigiamiems padariniams sušvelninti. Šiuo atžvilgiu svarbus vaidmuo tenka Sąjungos biudžetui;

Pakeitimas

(3) norint, kad pertvarka būtų sėkminga, ji turi būti teisinga, **įtrauki** ir socialiai priimtina visiems. Todėl tiek Sąjunga, tiek valstybės narės **ir jų regionai** turi nuo pat pradžių atsižvelgti į jos ekonominį, **socialinį** ir **aplinkosauginį** poveikį ir taikyti visas galimas priemones neigiamiems padariniams sušvelninti. Šiuo atžvilgiu svarbus vaidmuo tenka Sąjungos biudžetui, **siekiant užtikrinti, kad nė vienas nebūtų paliktas nuošalyje**;

Pakeitimas 4

Pasiūlymas dėl reglamento 4 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(4) kaip nustatyta Europos žaliajame kurse ir Tvarios Europos investicijų plane, Teisingos pertvarkos mechanizmas turėtų papildyti kitus 2021–2027 m. daugiametės finansinės programos veiksmus. Jis turėtų padėti šalinti socialines ir *ekonomines* perėjimo prie Sąjungos neutralaus poveikio klimatui *pasekmes*, sutelkiant Sąjungos biudžeto išlaidas klimato kaitos ir socialinių tikslų srityje regioniniu lygmeniu;

Pakeitimas

(4) kaip nustatyta Europos žaliajame kurse ir Tvarios Europos investicijų plane, Teisingos pertvarkos mechanizmas turėtų papildyti kitus 2021–2027 m. daugiametės finansinės programos veiksmus. Jis turėtų padėti šalinti socialines, *ekonomines* ir *aplinkosaugines pasekmes, ypač pasekmes darbuotojams, kuriems poveikį turi* perėjimo prie Sąjungos neutralaus poveikio klimatui *ne vėliau kaip 2050 m. procesas*, sutelkiant Sąjungos biudžeto išlaidas klimato kaitos ir socialinių tikslų srityje regioniniu lygmeniu, *skatinant tvarią ekonomiką, žaliąsias darbo vietas ir visuomenės sveikatą*;

Pakeitimas 5

Pasiūlymas dėl reglamento 5 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(5) šiuo reglamentu įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas (toliau – TPF), kuris yra vienas iš pagal sanglaudos politiką įgyvendinamo Teisingos pertvarkos mechanizmo ramsčių. TPF tikslas – sušvelninti neigiamą su klimato kaita susijusios pertvarkos poveikį, remiant labiausiai paveiktas teritorijas ir susijusius darbuotojus. Atsižvelgiant į konkretų TPF tikslą, TPF remiamais veiksmais turėtų būti tiesiogiai prisidedama prie pertvarkos poveikio mažinimo finansuojant vietos ekonomikos įvairinimą ir modernizavimą *bei* švelninant neigiamą poveikį užimtumui. Tai matyti iš konkretaus TPF tikslo, kuris nustatytas tuo pačiu lygmeniu

Pakeitimas

(5) šiuo reglamentu įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas (toliau – TPF), kuris yra vienas iš pagal sanglaudos politiką įgyvendinamo Teisingos pertvarkos mechanizmo ramsčių. TPF tikslas – sušvelninti *ir kompensuoti* neigiamą su klimato kaita susijusios pertvarkos poveikį, remiant labiausiai paveiktas teritorijas ir susijusius darbuotojus, *taip pat skatinti subalansuotą socialinę ir ekonominę pertvarką, kurią vykdant kovojama su socialiniu nesaugumu ir nestabilia verslo aplinka*. Atsižvelgiant į konkretų TPF tikslą, TPF remiamais veiksmais turėtų būti tiesiogiai prisidedama prie pertvarkos poveikio

ir nurodytas kartu su Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4] straipsnyje nustatytais politikos tikslais;

mažinimo finansuojant vietos ekonomikos įvairinimą ir modernizavimą – **atkuriant natūralius išteklius ir** švelninant neigiamą poveikį užimtumui **ir gyvenimo standartams**. Tai matyti iš konkretaus TPF tikslo, kuris nustatytas tuo pačiu lygmeniu ir nurodytas kartu su Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4] straipsnyje nustatytais politikos tikslais;

Pakeitimas 6

Pasiūlymas dėl reglamento 6 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(6) atsižvelgiant į kovos su klimato kaita svarbą, vadovaujantis Sąjungos įsipareigojimais įgyvendinti Paryžiaus susitarimą, įsipareigojimu siekti Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslų ir didesniais Europos žaliajame kurse siūlomais Sąjungos užmojais, TPF turėtų svariai prisidėti prie klimato aspekto integravimo. TPF nuosavo paketo ištekliai yra papildomi ir prisideda prie investicijų, kurių reikia bendrai siektinai reikšmei – 25 proc. Sąjungos biudžeto išlaidų skirti klimato tikslams – pasiekti. Iš ERPF ir ESF+ perkeltais ištekliais **bus** visapusiškai **prisidėta** prie šios siektinos reikšmės įgyvendinimo;

Pakeitimas

(6) atsižvelgiant į kovos su klimato kaita svarbą, vadovaujantis Sąjungos įsipareigojimais įgyvendinti Paryžiaus susitarimą, įsipareigojimu siekti Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslų ir didesniais Europos žaliajame kurse siūlomais Sąjungos užmojais, TPF turėtų svariai prisidėti prie klimato aspekto **ir aplinkos veiksmy** integravimo. TPF nuosavo paketo ištekliai yra papildomi ir prisideda prie investicijų, kurių reikia bendrai siektinai reikšmei – 30 proc. Sąjungos biudžeto išlaidų skirti klimato tikslams – pasiekti. Iš ERPF ir ESF+ **savanoriškai** perkeltais ištekliais **būtų galima** visapusiškai **prisidėti** prie šios siektinos reikšmės įgyvendinimo;

Pakeitimas 7

Pasiūlymas dėl reglamento 7 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(7) TPF ištekliai turėtų papildyti pagal sanglaudos politiką turimus išteklius;

Pakeitimas

(7) TPF ištekliai turėtų papildyti pagal sanglaudos politiką turimus išteklius. **Dėl to, kad bus įsteigtas TPF, neturėtų būti mažinami kitų sanglaudos fondų ištekliai**

arba iš tų fondų privalomai perkeliamos lėšos;

Pakeitimas 8

Pasiūlymas dėl reglamento 8 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(8) Perėjimas prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos yra iššūkis visoms valstybėms narėms. Valstybėms narėms, kurios labai priklauso nuo iškastinio kuro arba šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios pramonės, kurių turės būti laipsniškai atsisakyta, arba kurioms reikės prisitaikyti dėl perėjimo prie poveikio klimatui neutralumo ir kurios neturi finansinių priemonių, bus ypač sunku. Todėl TPF turėtų aprėpti visas valstybes nares, bet jo **finansinių išteklių** paskirstymas turėtų atitikti valstybių narių pajėgumą finansuoti būtinas investicijas, reikalingas perėjimui prie poveikio klimatui neutralumo pasiekti;

Pakeitimas

(8) perėjimas prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos yra iššūkis visoms valstybėms narėms. Valstybėms narėms, kurios labai priklauso **arba dar neseniai priklausė** nuo iškastinio kuro arba šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios pramonės, kurių turės būti laipsniškai atsisakyta, arba kurioms reikės prisitaikyti dėl perėjimo prie poveikio klimatui neutralumo ir kurios neturi finansinių priemonių, bus ypač sunku. Todėl TPF turėtų aprėpti visas valstybes nares, bet **skirstant** jo **finansinius išteklius daugiausia dėmesio turėtų būti skiriama labiausiai paveiktoms teritorijoms ir tas** paskirstymas turėtų atitikti valstybių narių pajėgumą finansuoti būtinas investicijas, reikalingas perėjimui prie poveikio klimatui neutralumo pasiekti, **ypatingą dėmesį skiriant mažiausiai išsivysčiusiems regionams, atokiausiems regionams, kalnuotoms, salų, retai apgyvendintoms, kaimo, atokioms ir nepalankių geografinių sąlygų vietovėms, kuriose dėl mažo gyventojų skaičiaus sunkiau įgyvendinti energetikos perėjimą prie neutralaus poveikio klimatui, ir atsižvelgiant į pradinę kiekvienos valstybės narės padėtį;**

Pakeitimas 9

Pasiūlymas dėl reglamento 9 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(9) siekdama nustatyti tinkamą TPF finansinę programą, Komisija turėtų nustatyti turimų asignavimų metinį paskirstymą kiekvienai valstybei narei pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą, remdamasi objektyviais kriterijais;

Pakeitimas

(9) siekdama nustatyti tinkamą TPF finansinę programą, Komisija turėtų nustatyti turimų asignavimų metinį paskirstymą kiekvienai valstybei narei pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą, remdamasi objektyviais kriterijais. ***Valstybės narės turėtų užtikrinti, kad savivaldybės ir miestai turėtų tiesioginę prieigą prie TPF išteklių, kuriuos jie gali gauti atsižvelgiant į jų objektyvius poreikius;***

Pakeitimas 10

**Pasiūlymas dėl reglamento
10 konstatuojamoji dalis**

Komisijos siūlomas tekstas

(10) šiame reglamente nustatomos investicijų, kurių išlaidas gali remti TPF, rūšys. Visa remiama veikla turėtų būti vykdoma visapusiškai atsižvelgiant į Sąjungos klimato ir ***aplinkos apsaugos*** prioritetus. Į investicijų sąrašą turėtų būti įtrauktos investicijos, kuriomis ***remiama*** vietos ekonomika ir kurios yra tvarios ilguoju laikotarpiu, atsižvelgiant į visus Žaliojo kurso tikslus. Finansuojami projektai turėtų padėti pereiti prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos. Nuosmukį patiriantiems sektoriams, pavyzdžiui, energijos gamybos iš anglių, lignito, durpių ir degių skalūnų arba šio kietojo iškastinio kuro gavybos sektoriams, parama turėtų būti susieta su laipsnišku tokios veiklos nutraukimu ir dėl to mažėjančiu užimtumu. Kalbant apie šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršių sektorių pertvarkymą, parama turėtų būti skatinama nauja veikla diegiant naujas technologijas, naujus procesus ar produktus, kurie padėtų žymiai sumažinti išmetamą teršalų kiekį, atsižvelgiant į strategijos „Europa 2030“ klimato tikslus ir

Pakeitimas

(10) šiame reglamente nustatomos investicijų, kurių išlaidas gali remti TPF, rūšys. Visa remiama veikla turėtų būti vykdoma visapusiškai atsižvelgiant į Sąjungos klimato, ***aplinkos apsaugos ir socialinius įsipareigojimus ir*** prioritetus. Į investicijų sąrašą turėtų būti įtrauktos investicijos, kuriomis ***remiami žmonės, bendruomenės ir*** vietos ekonomika ir kurios yra tvarios ilguoju laikotarpiu, atsižvelgiant į visus ***Europos*** žaliojo kurso ***ir Europos socialinių teisių ramsčio*** tikslus. Finansuojami projektai turėtų padėti ***palapsniui ir visiškai*** pereiti prie ***tvarios, neutralaus poveikio klimatui, netaršios ir*** žiedinės ekonomikos. Nuosmukį patiriantiems sektoriams, pavyzdžiui, energijos gamybos iš anglių, lignito, durpių ir degių skalūnų arba šio kietojo iškastinio kuro gavybos sektoriams, parama turėtų būti susieta su laipsnišku tokios veiklos nutraukimu ir dėl to mažėjančiu užimtumu. Kalbant apie šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršių sektorių pertvarkymą, parama turėtų būti skatinama nauja veikla diegiant naujas

ES poveikio klimatui neutralumui iki 2050 m. tikslą¹³, kartu išlaikant ir didinant užimtumo lygį ir išvengiant aplinkos būklės blogėjimo. Ypatingas dėmesys taip pat turėtų būti skiriamas veiklai, kuria skatinamos inovacijos ir moksliniai tyrimai pažangių ir tvarių technologijų srityje, taip pat skaitmeninimo ir **junglumo** srityse, jei tokios priemonės padeda mažinti neigiamą perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos poveikį ir prie tokio perėjimo prisideda;

technologijas, naujus procesus ar produktus, kurie padėtų žymiai sumažinti išmetamą teršalų kiekį, atsižvelgiant į strategijos „Europa 2030“ klimato tikslus ir ES poveikio klimatui neutralumui iki 2050 m. tikslą, kartu išlaikant ir didinant **kvalifikuoto** užimtumo lygį ir išvengiant aplinkos būklės blogėjimo. Ypatingas dėmesys taip pat turėtų būti skiriamas veiklai, kuria skatinamos inovacijos ir moksliniai tyrimai pažangių ir tvarių technologijų srityje, taip pat skaitmeninimo, **junglumo, pažangaus ir darnaus judumo** srityse, jei tokios priemonės padeda mažinti neigiamą perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos poveikį ir prie tokio perėjimo prisideda, **atsižvelgiant į kiekvienos valstybės narės ekonomines, socialines ir energetikos ypatybes. Svarbi kultūros, švietimo ir bendruomenių kūrimo veikla vykdoma pereinamojo laikotarpio procesą turėtų būti remiama atitinkamais veiksmais, kuriuos vykdoma panaudojamas kasybos paveldas;**

¹³ Kaip išdėstyta Komisijos komunikate Europos Parlamentui, Europos Vadovų Tarybai, Tarybai, Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetui, Regionų komitetui ir Europos investicijų bankui „Švari mūsų visų planeta. Strateginė klestinčios, modernios ir konkurencingos neutralizuoto poveikio klimatui Europos ekonomikos ateities vizija“ (COM(2018) 773 final).

¹³ Kaip išdėstyta Komisijos komunikate Europos Parlamentui, Europos Vadovų Tarybai, Tarybai, Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetui, Regionų komitetui ir Europos investicijų bankui „Švari mūsų visų planeta. Strateginė klestinčios, modernios ir konkurencingos neutralizuoto poveikio klimatui Europos ekonomikos ateities vizija“ (COM(2018) 773 final).

Pakeitimas 11

Pasiūlymas dėl reglamento 11 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(11) siekiant apsaugoti piliečius, kurie yra labiausiai pažeidžiami dėl su klimato kaita susijusios pertvarkos, TPF taip pat

Pakeitimas

(11) siekiant apsaugoti piliečius, kurie yra labiausiai pažeidžiami dėl su klimato kaita susijusios pertvarkos, TPF taip pat

turėtų apimti paveiktų darbuotojų kvalifikacijos kėlimą ir *perkvalifikavimą*, siekiant padėti jiems prisitaikyti prie naujų užimtumo galimybių, taip pat pagalbą darbo ieškantiems asmenims ieškant darbo ir aktyviai integruojantis į darbo rinką;

turėtų apimti paveiktų darbuotojų *ir darbo ieškančių asmenų, ypač moterų*, kvalifikacijos kėlimą, *perkvalifikavimą* ir *mokymą*, siekiant padėti jiems prisitaikyti prie naujų užimtumo galimybių *ir įgyti naujų kvalifikacijų, tinkamų žaliajai ekonomikai*, taip pat *turėtų apimti* pagalbą darbo ieškantiems asmenims ieškant darbo ir aktyviai integruojantis į darbo rinką. ***Socialinės sanglaudos skatinimas turėtų būti pagrindinis principas teikiant TPF paramą;***

Pakeitimas 12

Pasiūlymas dėl reglamento 12 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(12) siekiant padidinti pertvarkos paveiktų teritorijų ekonomikos įvairinimą, TPF turėtų remti gamybinės investicijas į MVĮ. Gamybinės investicijos – tai investicijos į įmonių pagrindinį kapitalą arba nematerialųjį turtą, siekiant gaminti prekes ir teikti paslaugas, taip prisidedant prie bendrojo kapitalo formavimo ir užimtumo. Gamybinės investicijos į kitas nei MVĮ įmones gali būti remiamos tik tuo atveju, jei jos būtinos siekiant sumažinti dėl pertvarkos prarastų darbo vietų skaičių sukuriant arba apsaugant daug darbo vietų ir jei jos nelemia perkėlimo arba nėra perkėlimo pasekmė. Investicijos į esamus pramonės įrenginius, įskaitant įrenginius, kuriems taikoma Sąjungos apyvartinių taršos leidimų prekybos sistema, turėtų būti leidžiamos, jei jomis prisidedama prie perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos iki 2050 m., atitinkamų santykinų taršos rodiklių, nustatytus nemokamiems apyvartiniams taršos leidimams suteikti pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2003/87/EB¹⁴, sumažinimo ir jei jomis ***apsaugoma*** daug darbo vietų. Visos tokios investicijos turėtų būti atitinkamai

Pakeitimas

(12) siekiant padidinti pertvarkos paveiktų teritorijų ekonomikos įvairinimą, TPF turėtų remti gamybinės investicijas į MVĮ. Gamybinės investicijos – tai investicijos į įmonių pagrindinį kapitalą arba nematerialųjį turtą, siekiant gaminti prekes ir teikti paslaugas, taip prisidedant prie bendrojo kapitalo formavimo ir užimtumo. Gamybinės investicijos į kitas nei MVĮ įmones gali būti remiamos tik tuo atveju, jei jos būtinos siekiant sumažinti dėl pertvarkos prarastų darbo vietų skaičių sukuriant arba apsaugant daug darbo vietų ir jei jos nelemia perkėlimo arba nėra perkėlimo pasekmė. Investicijos į esamus pramonės įrenginius, įskaitant įrenginius, kuriems taikoma Sąjungos apyvartinių taršos leidimų prekybos sistema, turėtų būti leidžiamos, jei jomis prisidedama prie perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos iki 2050 m., atitinkamų santykinų taršos rodiklių, nustatytus nemokamiems apyvartiniams taršos leidimams suteikti pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2003/87/EB¹⁴, sumažinimo ir jei jomis ***sukuriama ir išlaikoma*** daug darbo vietų. Visos tokios investicijos turėtų būti

pagrįstos atitinkamame teritoriniame teisingos pertvarkos plane. Siekiant apsaugoti vidaus rinkos vientisumą ir sanglaudos politiką, parama įmonėms turėtų atitikti SESV 107 ir 108 straipsniuose nustatytas Sąjungos valstybės pagalbos taisykles ***ir visų pirma parama kitų nei MVĮ įmonių gamybinėms investicijoms turėtų būti teikiama tik įmonėms, esančioms vietovėse, kurios pagal SESV 107 straipsnio 3 dalies a ir c punktus nurodomos kaip remiamos vietovės;***

¹⁴ 2003 m. spalio 13 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2003/87/EB, nustatanti šiltnamio efektą sukeliančių dujų emisijos leidimų sistemą Bendrijoje ir iš dalies keičianti Tarybos direktyvą 96/61/EB (OL L 275, 2003 10 25, p. 32).

Pakeitimas 13

Pasiūlymas dėl reglamento 12 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas 14

Pasiūlymas dėl reglamento 13 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(13) siekiant suteikti lankstumo TPF išteklių pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą

atitinkamai pagrįstos atitinkamame teritoriniame teisingos pertvarkos plane, ***turėtų būti tvarios ir, kai taikytina, turėtų derėti su principais „teršėjas moka“ ir „svarbiausia – energijos vartojimo efektyvumas“.*** Siekiant apsaugoti vidaus rinkos vientisumą ir sanglaudos politiką, parama įmonėms turėtų atitikti SESV 107 ir 108 straipsniuose nustatytas Sąjungos valstybės pagalbos taisykles;

¹⁴ 2003 m. spalio 13 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2003/87/EB, nustatanti šiltnamio efektą sukeliančių dujų emisijos leidimų sistemą Bendrijoje ir iš dalies keičianti Tarybos direktyvą 96/61/EB (OL L 275, 2003 10 25, p. 32).

Pakeitimas

(12a) TPF parama gamybinėms investicijoms įmonėse, kurios nėra MVĮ, turėtų apsiriboti mažiau išsivysčiusiais ir pertvarkos regionais, kaip nustatyta Reglamento (ES) Nr. .../... [BNR] 102 straipsnio 2 dalyje;

Pakeitimas

(13) siekiant suteikti lankstumo TPF išteklių pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą

programavimui, turėtų egzistuoti galimybė parengti atskirą TPF programą arba programuoti TPF išteklius pagal vieną ar kelis specialius programos, remiamos Europos regioninės plėtros fondo (toliau – ERPF), „Europos socialinio fondo +“ (toliau – ESF +) arba Sanglaudos fondo, prioritetus. Pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] 21a straipsnį TPF ištekliai **turėtų** būti padidinti papildomu finansavimu iš ERPF ir ESF+. Atitinkamos iš ERPF ir ESF+ perkeltos sumos turėtų atitikti veiksmų rūšį, nustatytą teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose;

Pakeitimas 15

Pasiūlymas dėl reglamento 14 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(14) TPF parama turėtų priklausyti nuo veiksmingo pertvarkos įgyvendinimo konkrečioje teritorijoje, siekiant neutralaus poveikio klimatui ekonomikos. Todėl valstybės narės, bendradarbiaudamos su atitinkamais suinteresuotaisiais subjektais ir remiamos Komisijos, turėtų parengti teritorinius teisingos pertvarkos planus, kuriuose būtų išsamiai aprašytas pertvarkos procesas, laikydamosi savo nacionalinių energetikos ir klimato srities veiksmų planų. Šiuo tikslu Komisija turėtų sukurti esama pertvarkomiems anglių pramonės regionams skirta platforma grindžiamą Teisingos pertvarkos platformą, kad būtų sudarytos sąlygos dvišaliam ir daugiašaliam keitimuisi įgyta patirtimi ir geriausios praktikos pavyzdžiais visuose susijusiuose sektoriuose;

programavimui, turėtų egzistuoti galimybė parengti atskirą TPF programą arba programuoti TPF išteklius pagal vieną ar kelis specialius programos, remiamos Europos regioninės plėtros fondo (toliau – ERPF), „Europos socialinio fondo +“ (toliau – ESF +) arba Sanglaudos fondo, prioritetus. Pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] 21a straipsnį TPF ištekliai **galėtų** būti *savanoriškai* padidinti papildomu finansavimu iš ERPF ir ESF+. Atitinkamos iš ERPF ir ESF+ perkeltos sumos turėtų atitikti veiksmų rūšį, nustatytą teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose;

Pakeitimas

(14) TPF parama turėtų priklausyti nuo veiksmingo **ir išmatuojamo** pertvarkos įgyvendinimo konkrečioje teritorijoje, siekiant neutralaus poveikio klimatui ekonomikos. Todėl valstybės narės, **palaikydamos socialinį dialogą ir bendradarbiaudamos su atitinkamais suinteresuotaisiais subjektais pagal Reglamento (ES) .../... [naujasis BNR] 6 straipsnyje nustatytą partnerystės principą**, ir remiamos Komisijos, turėtų parengti teritorinius teisingos pertvarkos planus, kuriuose būtų išsamiai aprašytas pertvarkos procesas, laikydamosi savo nacionalinių energetikos ir klimato srities veiksmų planų **ir netgi galbūt viršydamos juose nustatytus tikslus**. Šiuo tikslu Komisija turėtų sukurti esama pertvarkomiems anglių pramonės regionams skirta platforma grindžiamą Teisingos pertvarkos platformą, kad būtų sudarytos sąlygos dvišaliam ir daugiašaliam keitimuisi įgyta patirtimi ir geriausios praktikos pavyzdžiais visuose

susijusiuose sektoriuose;

Pakeitimas 16

Pasiūlymas dėl reglamento 15 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(15) teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose turėtų būti nustatytos labiausiai neigiamai paveiktos labiausiai neigiamą poveikį patiriančios teritorijos, kuriose turėtų būti sutelkta TPF parama, ir aprašyti konkretūs veiksmai, kurių reikia imtis siekiant neutralaus poveikio klimatui ekonomikos, visų pirma dėl su iškastinio kuro gamyba ar kita šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršia veikla susijusių įrenginių pertvarkymo ar uždarymo. Šios teritorijos turėtų būti tiksliai nustatytos ir atitikti NUTS 3 lygio regionus arba turėtų būti jų dalys. Planuose turėtų būti išsamiai aprašyti tų teritorijų uždaviniai **bei poreikiai** ir nustatyta, kokio tipo veiksmai reikalingi, kad būtų užtikrintas nuoseklus klimato kaitos poveikiui atsparios ekonominės veiklos, kuri taip pat atitiktų perėjimo prie poveikio klimatui neutralumo ir Žaliojo kurso tikslus, vystymas. TPF finansinę paramą turėtų teikti tik pagal pertvarkos planus vykdomoms investicijoms. Teritoriniai teisingos pertvarkos planai turėtų būti Komisijos patvirtintų programų (remiamų ERPF, ESF+, Sanglaudos fondo arba TPF lėšomis) dalis;

Pakeitimas

(15) teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose turėtų būti nustatytos labiausiai neigiamai paveiktos labiausiai neigiamą poveikį patiriančios teritorijos, kuriose turėtų būti sutelkta TPF parama, ir aprašyti konkretūs veiksmai, kurių reikia imtis siekiant **2030 m. Sajungos klimato srities tikslų ir** neutralaus poveikio klimatui ekonomikos **ne vėliau kaip 2050 m.**, visų pirma dėl su iškastinio kuro gamyba ar kita šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršia veikla susijusių įrenginių pertvarkymo ar uždarymo, **sykiu išlaikant ir plečiant užimtumo galimybes paveiktose teritorijose, kad būtų išvengta socialinės atskirties. Reikėtų atsižvelgti į tokius sunkinančius veiksnius kaip nedarbo lygis ir gyventojų skaičiaus mažėjimo tendencijos.** Šios teritorijos turėtų būti tiksliai nustatytos ir atitikti NUTS 3 lygio regionus arba turėtų būti jų dalys. Planuose turėtų būti išsamiai aprašyti tų teritorijų uždaviniai, **poreikiai ir galimybės** ir nustatyta, kokio tipo veiksmai reikalingi, kad būtų užtikrintas nuoseklus klimato kaitos poveikiui atsparios ekonominės veiklos, kuri taip pat atitiktų perėjimo prie poveikio klimatui neutralumo ir **Europos** žaliojo kurso tikslus, vystymas. TPF finansinę paramą turėtų teikti tik pagal pertvarkos planus vykdomoms investicijoms. Teritoriniai teisingos pertvarkos planai turėtų būti Komisijos patvirtintų programų (remiamų ERPF, ESF+, Sanglaudos fondo arba TPF lėšomis) dalis;

Pakeitimas 17

Pasiūlymas dėl reglamento 19 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(19) šio reglamento tikslų, t. y. remti **teritorijas**, kurios susiduria su ekonominiais ir socialiniais pokyčiais dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos, valstybės narės vienos negali deramai pasiekti. Pagrindinės to priežastys yra, viena vertus, įvairių teritorijų išsivystymo lygio skirtumai ir nepalankiausias sąlygas turinčių teritorijų atsilikimas, taip pat valstybių narių ir teritorijų finansinių išteklių apribojimai ir, kita vertus, nuoseklios įgyvendinimo sistemos, apimančios kelis Sąjungos fondus, kuriems taikomas pasidalijamasis valdymas, poreikis. Kadangi šių tikslų geriau siekti Sąjungos lygmeniu, laikydamosi ES sutarties 5 straipsnyje nustatyto subsidarumo principo Sąjunga gali patvirtinti priemones. Pagal tame straipsnyje nustatytą proporcingumo principą šiuo reglamentu neviršijama to, kas būtina nurodytiems tikslams pasiekti,

Pakeitimas

(19) šio reglamento tikslų, t. y. remti **žmones, ekonomiką ir aplinką teritorijose**, kurios susiduria su ekonominiais ir socialiniais pokyčiais dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos, valstybės narės vienos negali deramai pasiekti. Pagrindinės to priežastys yra, viena vertus, įvairių teritorijų išsivystymo lygio skirtumai ir nepalankiausias sąlygas turinčių teritorijų atsilikimas, taip pat valstybių narių ir teritorijų finansinių išteklių apribojimai ir, kita vertus, nuoseklios įgyvendinimo sistemos, apimančios kelis Sąjungos fondus, kuriems taikomas pasidalijamasis valdymas, poreikis, **taip pat poreikis užtikrinti aukštų socialinių ir aplinkosauginių standartų laikymąsi ir skatinti darbuotojų dalyvavimą**. Kadangi šių tikslų geriau siekti Sąjungos lygmeniu, laikydamosi ES sutarties 5 straipsnyje nustatyto subsidarumo principo Sąjunga gali patvirtinti priemones. Pagal tame straipsnyje nustatytą proporcingumo principą šiuo reglamentu neviršijama to, kas būtina nurodytiems tikslams pasiekti,

Pakeitimas 18

Pasiūlymas dėl reglamento 1 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

1. Šiuo reglamentu įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas (toliau – TPF), kurio paskirtis – teikti paramą **teritorijoms**, kurioms kyla didelių socialinių ir ekonominių uždavinių dėl Sąjungos perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui

Pakeitimas

1. Šiuo reglamentu įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas (toliau – TPF), kurio paskirtis – teikti paramą **žmonėms, ekonomikai ir aplinkai teritorijose**, kurioms kyla didelių socialinių ir ekonominių uždavinių dėl **2030 m. Sąjungos energetikos ir klimato srities tikslų**

ekonomikos iki 2050 m.

įgyvendinimo ir Sąjungos perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos iki 2050 m.

Pakeitimas 19

Pasiūlymas dėl reglamento 2 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4 straipsnio 1 dalies] antrą pastraipą TPF padeda siekti vieno konkretaus tikslo – sudaryti sąlygas regionams ir **žmonėms** spręsti dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinius, ekonominius ir poveikio aplinkai uždavinius.

Pakeitimas

Pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4 straipsnio 1 dalies] antrą pastraipą TPF padeda siekti vieno konkretaus tikslo – sudaryti sąlygas regionams, **žmonėms, įmonėms ir kitiems suinteresuotiesiems subjektams** spręsti dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos **ne vėliau kaip 2050 m. ir tarpinių 2030 m. tikslų, laikantis Paryžiaus susitarimo siekių**, kylančius socialinius, **užimtumo**, ekonominius ir poveikio aplinkai uždavinius.

Pakeitimas 20

Pasiūlymas dėl reglamento 3 straipsnio 2 dalies 1 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

2. TPF ištekliai pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą, numatyti 2021–2027 m. biudžetiniams įsipareigojimams, yra **11 270 459 000 EUR dabartinėmis** kainomis ir atitinkamais atvejais gali būti **padidinti** papildomai skirtais Sąjungos biudžeto ištekliais ir kitais ištekliais pagal taikomą pagrindinį teisės aktą.

Pakeitimas

2. TPF ištekliai pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą, numatyti 2021–2027 m. biudžetiniams įsipareigojimams, yra **25 358 532 750 EUR 2018 m.** kainomis **(pagrindinė suma) ir negali būti perkelti iš kitų fondų, kuriems taikomas Reglamentas (ES) .../... [naujasis BNR], išteklių. Pagrindinė suma** atitinkamais atvejais gali būti **padidinta** papildomai skirtais Sąjungos biudžeto ištekliais ir kitais ištekliais pagal taikomą pagrindinį teisės aktą.

Pakeitimas 21

Pasiūlymas dėl reglamento 3a straipsnio 3 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

3. 1 dalyje nurodytos sumos metinis paskirstymas valstybėms narėms įtraukiamas į 3 straipsnio 3 dalyje nurodytą Komisijos sprendimą pagal I priede nustatytą metodiką.

Pakeitimas

3. **Valstybės narės prašymu šio straipsnio 1 dalies pirmoje pastraipoje nurodyta suma taip pat skiriama 2025–2027 m. laikotarpiui. Kiekvienam laikotarpiui nustatomas atitinkamas** 1 dalyje nurodytos sumos metinis paskirstymas valstybėms narėms įtraukiamas į 3 straipsnio 3 dalyje nurodytą Komisijos sprendimą pagal I priede nustatytą metodiką.

Pakeitimas 22

Pasiūlymas dėl reglamento 3 b straipsnis (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

3b straipsnis

Žalumo atlygio mechanizmas

18 proc. visų 3 straipsnio 2 dalies pirmoje pastraipoje ir 3a straipsnio 1 dalies pirmoje pastraipoje nurodytų sumų paskirstoma atsižvelgiant į tai, kaip sparčiai valstybės narės mažina savo išmetamą šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekį, padalijus iš jų naujausių vidutinių BNP.

Pakeitimas 23

Pasiūlymas dėl reglamento 3 c straipsnis (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

3c straipsnis

Specialūs asignavimai atokiausiems

regionams ir saloms

1 proc. visų 3 straipsnio 2 dalies pirmoje pastraipoje ir 3a straipsnio 1 dalies pirmoje pastraipoje nurodytų sumų yra specialus asignavimas saloms, ir 1 proc. – specialus asignavimas atokiausiems regionams, kaip nurodyta SESV 349 straipsnyje, skiriamas atitinkamoms valstybėms narėms.

Pakeitimas 24

**Pasiūlymas dėl reglamento
4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos a punktas**

Komisijos siūlomas tekstas

a) gamybines investicijas į MVI, įskaitant startuolius, kuriomis skatinamas ekonomikos įvairinimas ir pertvarkymas;

Pakeitimas

a) gamybines **ir tvarias** investicijas į **labai mažas įmones ir** MVI, įskaitant startuolius **ir darnų turizmą**, kuriomis skatinamas **darbo vietų kūrimas, modernizavimas**, ekonomikos įvairinimas ir pertvarkymas;

Pakeitimas 25

**Pasiūlymas dėl reglamento
4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos b punktas**

Komisijos siūlomas tekstas

b) investicijas į naujų įmonių kūrimą, be kita ko, pasitelkiant verslo inkubatorius ir konsultavimo paslaugas;

Pakeitimas

b) investicijas į naujų įmonių kūrimą **ir esamų plėtrą**, be kita ko, pasitelkiant verslo inkubatorius ir konsultavimo paslaugas, **siekiant kurti darbo vietas**;

Pakeitimas 26

**Pasiūlymas dėl reglamento
4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos b a punktas (naujas)**

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

ba) investicijas į socialines infrastruktūras, siekiant kurti darbo vietas

ir įvairinti ekonomiką;

Pakeitimas 27

Pasiūlymas dėl reglamento

4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos c punktas

Komisijos siūlomas tekstas

c) investicijas į mokslinių tyrimų ir inovacijų veiklą ir pažangių technologijų perdavimo skatinimą;

Pakeitimas

c) investicijas į mokslinių tyrimų ir inovacijų veiklą, ***be kita ko, universitetuose ir viešosiose mokslinių tyrimų įstaigose, ir pažangių rinkai parengtų technologijų perdavimo skatinimą;***

Pakeitimas 28

Pasiūlymas dėl reglamento

4 straipsnio 2 dalies 2 pastraipos d punktas

Komisijos siūlomas tekstas

d) investicijas į įperkamai švariai energijai skirtos technologijos ir infrastruktūros diegimą, šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekio mažinimą, energijos vartojimo efektyvumą ir atsinaujinančiąją energiją;

Pakeitimas

d) investicijas į įperkamai švariai energijai ***ir jos sistemoms*** skirtos technologijos ir infrastruktūros diegimą, šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekio mažinimą, energijos vartojimo efektyvumą, ***energijos kaupimo technologijas ir tvirtą atsinaujinančiąją energiją, jeigu tos investicijos daromos siekiant pakankamai dideliu mastu kurti naujas ir išsaugoti esamas tvirtas darbo vietas;***

Pakeitimas 29

Pasiūlymas dėl reglamento

4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos d a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

da) investicijas į pažangų ir darnų judumą ir aplinką tausojančių transporto infrastruktūrą;

Pakeitimas 30

Pasiūlymas dėl reglamento

4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos d b punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

db) investicijas į projektus, kuriuos vykdant kovojama su energijos nepritekliumi, visų pirma socialinio būsto sektoriuje, ir skatinamas energijos vartojimo efektyvumas, neutralaus poveikio klimatui požiūris ir mažataršis centralizuotas šildymas labiausiai paveiktuose regionuose;

Pakeitimas 31

Pasiūlymas dėl reglamento

4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos e punktas

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

e) investicijas į skaitmeninimą ir skaitmeninį junglumą;

e) investicijas į skaitmeninimą, *skaitmenines inovacijas* ir skaitmeninį junglumą, *įskaitant skaitmeninį ir tikslųjį ūkininkavimą;*

Pakeitimas 32

Pasiūlymas dėl reglamento

4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos f punktas

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

f) investicijas į teritorijų atkūrimą ir išvalymą, *dirvos atkūrimą ir* paskirties keitimo projektus;

f) investicijas į *žaliąją infrastruktūrą, taip pat* teritorijų *ir urbanistinių dykrų* atkūrimą ir išvalymą *ir žemės* paskirties keitimo projektus *tais atvejais, kai neįmanoma taikyti principo „teršėjas moka“;*

Pakeitimas 33

**Pasiūlymas dėl reglamento
4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos g a punktas (naujas)**

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

**ga) visuotinės svarbos socialinių ir
viešųjų paslaugų kūrimą ir plėtojimą;**

Pakeitimas 34

**Pasiūlymas dėl reglamento
4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos g b punktas (naujas)**

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

**gb) investicijas į kultūrą, švietimą ir
bendruomenės kūrimą, įskaitant vertingą
materialaus ir nematerialaus kasybos
paveldo ir bendruomenės centrų
panaudojimą;**

Pakeitimas 35

**Pasiūlymas dėl reglamento
4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos h punktas**

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

h) darbuotojų kvalifikacijos kėlimą ir
perkvalifikavimą;

h) darbuotojų **ir darbo ieškančių
asmenų** kvalifikacijos kėlimą,
perkvalifikavimą ir mokymą;

Pakeitimas 36

**Pasiūlymas dėl reglamento
4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos i punktas**

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

i) darbo paieškos pagalbą darbo
ieškantiems asmenims;

i) darbo paieškos pagalbą darbo
ieškantiems asmenims, **vyresnių žmonių
aktyvumo paramą ir pajamų paramą
darbuotojams, kai pereinama nuo vieno
darbo prie kito;**

Pakeitimas 37

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos j punktas

Komisijos siūlomas tekstas

j) aktyvią darbo ieškančių asmenų įtrauktį;

Pakeitimas

j) aktyvią darbo ieškančių asmenų, **ypač moterų, neįgaliųjų ir pažeidžiamų grupių**, įtrauktį;

Pakeitimas 38

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 2 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

Be to, TPF gali remti gamybinės investicijas į įmones, kurios nėra MVI, vietovėse, nurodytose kaip remtinios vietovės pagal SESV 107 straipsnio 3 dalies a ir c punktus, jei tokios investicijos buvo patvirtintos kaip teritorinio teisingos pertvarkos plano dalis remiantis informacija, kurios reikalaujama pagal 7 straipsnio 2 dalies h punktą. Tokios investicijos atitinka reikalavimus tik tuo atveju, jei jos būtinos teritoriniam teisingos pertvarkos planui įgyvendinti.

Pakeitimas

Be to, **mažiau išsivysčiusiuose ir pertvarkos regionuose, kaip nustatyta Reglamento (ES) Nr. .../... [naujasis BNR] 102 straipsnio 2 dalyje**, TPF gali remti gamybinės investicijas į įmones, kurios nėra MVI, jei tokios investicijos buvo patvirtintos kaip teritorinio teisingos pertvarkos plano dalis remiantis informacija, kurios reikalaujama pagal 7 straipsnio 2 dalies h punktą. Tokios investicijos atitinka reikalavimus tik tuo atveju, jei jos būtinos teritoriniam teisingos pertvarkos planui įgyvendinti, **naujoms darbo vietoms kurti, jei jos atitinka socialinius darbo vietų kūrimo, lyčių lygybės ir vienodo užmokesčio tikslus ir aplinkos tikslus ir jei jomis prisidedama prie perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos neskatinant veiklos perkėlimo, kaip reikalaujama Reglamento (ES) Nr. .../... [naujasis BNR] 60 straipsnio 1 dalyje.**

Pakeitimas 39

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 3 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

TPF taip pat gali remti investicijas, kuriomis siekiama sumažinti šiltnamio efektą sukeliančių dujų, išmetamų vykdant Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos 2003/87/EB I priede išvardytą veiklą, kiekį, jei tokios investicijos buvo patvirtintos kaip teritorinio teisingos pertvarkos plano dalis remiantis informacija, kurios reikalaujama pagal 7 straipsnio 2 dalies i punktą. Tokios investicijos atitinka reikalavimus tik tuo atveju, jei jos būtinos teritoriniam teisingos pertvarkos planui įgyvendinti.

Pakeitimas

TPF taip pat gali remti investicijas, kuriomis siekiama sumažinti šiltnamio efektą sukeliančių dujų, išmetamų vykdant Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos 2003/87/EB I priede išvardytą veiklą, kiekį, jei tokios investicijos buvo patvirtintos kaip teritorinio teisingos pertvarkos plano dalis remiantis informacija, kurios reikalaujama pagal **šio reglamento 7** straipsnio 2 dalies i punktą, **ir jei jos atitinka kitas sąlygas, nustatytas šios dalies antroje pastraipoje**. Tokios investicijos atitinka reikalavimus tik tuo atveju, jei jos būtinos teritoriniam teisingos pertvarkos planui įgyvendinti.

Pakeitimas 40

**Pasiūlymas dėl reglamento
5 straipsnio 1 dalies c punktas**

Komisijos siūlomas tekstas

c) sunkumų patiriančios įmonės, kaip apibrėžta Komisijos reglamento (ES) Nr. 651/2014¹⁶ 2 straipsnio 18 punkte;

Pakeitimas

c) sunkumų patiriančios įmonės, kaip apibrėžta Komisijos reglamento (ES) Nr. 651/2014¹⁶ 2 straipsnio 18 punkte, **išskyrus atvejus, kai tie sunkumai kyla dėl energetikos pertvarkymo proceso arba kai tie sunkumai prasidėjo po 2020 m. vasario 15 d. ir kilo dėl COVID-19 krizės;**

¹⁶ 2014 m. birželio 17 d. Komisijos reglamentas (ES) Nr. 651/2014, kuriuo tam tikrų kategorijų pagalba skelbiama suderinama su vidaus rinka taikant Sutarties 107 ir 108 straipsnius (OL L 187, 2014 6 26, p. 1).

¹⁶ 2014 m. birželio 17 d. Komisijos reglamentas (ES) Nr. 651/2014, kuriuo tam tikrų kategorijų pagalba skelbiama suderinama su vidaus rinka taikant Sutarties 107 ir 108 straipsnius (OL L 187, 2014 6 26, p. 1).

Pakeitimas 41

**Pasiūlymas dėl reglamento
5 straipsnio 1 dalies d punktas**

Komisijos siūlomas tekstas

d) investicijos, susijusios su iškastinio kuro gamyba, perdirbimu, platinimu, sandėliavimu ar deginimu;

Pakeitimas

d) investicijos, susijusios su iškastinio kuro gamyba, perdirbimu, **transportavimu**, platinimu, sandėliavimu ar deginimu, **nebent veiksmai yra suderinami su 1a dalies nuostatomis**;

Pakeitimas 42

**Pasiūlymas dėl reglamento
5 straipsnio 1 dalies e punktas**

Komisijos siūlomas tekstas

e) investicijos į plačiajuosčio ryšio **infrastruktūras** vietovėse, kuriose **yra bent du tos pačios kategorijos plačiajuosčio ryšio tinklai**.

Pakeitimas

e) investicijos į plačiajuosčio ryšio **infrastruktūrą** vietovėse, kuriose **konkurencinėmis sąlygomis rinka vartotojams teikia lygiaverčius sprendimus**;

Pakeitimas 43

**Pasiūlymas dėl reglamento
5 straipsnio 1 dalies e a punktas (naujas)**

Komisijos siūlomas tekstas

ea) gamybinės investicijos į įmones (išskyrus MVI), kurių darbo vietas ir gamybos procesai perkeliama iš vienos valstybės narės į kitą arba į trečiąją valstybę;

Pakeitimas

Pakeitimas 44

**Pasiūlymas dėl reglamento
5 straipsnio 1 dalies e b punktas (naujas)**

Komisijos siūlomas tekstas

eb) veiksmai NUTS 2 regione, kuriame programos laikotarpiu numatyta atidaryti naują anglių, lignito ar

Pakeitimas

naftingųjų skalūnų kasyklą arba durpių gavybos lauką arba atnaujinti laikinai uždarytos anglių, lignito ar naftingųjų skalūnų kasyklos arba durpių gavybos lauko veiklą.

Pakeitimas 45

Pasiūlymas dėl reglamento 5 straipsnio 1 a dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

Nukrypstant nuo šio reglamento 5 straipsnio 1 dalies d punkto, regionams, kurie labai priklauso nuo anglių, lignito, naftingųjų skalūnų ar durpių gavybos ir deginimo, Komisija gali patvirtinti teritorinius teisingos pertvarkos planus, kuriuose numatytos investicijos į veiklą, susijusią su gamtinėmis dujomis, jei tokia veikla laikoma aplinkos atžvilgiu tvaria pagal Reglamento (ES) Nr. .../2020 [Taksonomija] 3 straipsnį ir atitinka visas šias sąlygas:

- a) naudojama kaip jungiamoji technologija, pakeičianti anglis, lignitą, durpes ar naftinguosius skalūnus;*
- b) neviršija tvaraus prieinamumo ribų arba yra suderinama su švaraus vandenilio, biodujų ir biometano naudojimu;*
- c) prisideda prie Sąjungos aplinkos tikslų, susijusių su klimato kaitos švelninimu ir prisitaikymu prie jos, spartinant laipsnišką anglių, lignito, durpių ar naftingųjų skalūnų naudojimo nutraukimą;*
- d) gerokai sumažina išmetamą šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekį ir oro taršą ir padidina energijos vartojimo efektyvumą;*
- e) padeda kovoti su energijos nepriteklumi;*

f) nekliudo atsinaujinančiųjų išteklių energijos plėtrai atitinkamose teritorijose ir yra suderinama bei sąveikauja su tolesniu atsinaujinančiųjų išteklių energijos naudojimu.

Tinkamai pagrįstais atvejais Komisija taip pat gali patvirtinti investicijas į reikalavimų neatitinkančių veiklą pagal Reglamento (ES) Nr. .../2020 [Taksonomija] 3 straipsnį, jei jos atitinka visas kitas šios dalies pirmoje pastraipoje nustatytas sąlygas, o valstybė narė, rengdama teritorinį teisingos pertvarkos planą, gali pagrįsti poreikį remti tą veiklą ir įrodo, kad ta veikla atitinka Sąjungos energetikos ir klimato srities tikslus ir teisės aktus, taip pat nacionalinį energetikos ir klimato srities veiksmų planą.

Pakeitimas 46

Pasiūlymas dėl reglamento 6 straipsnio 1 dalies 1 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

TPF ištekliai programuojami regionų, kuriuose yra atitinkamos teritorijos, kategorijoms remiantis pagal 7 straipsnį parengtais teritoriniais teisingos pertvarkos planais, Komisijos patvirtintais kaip programos arba programos pakeitimo dalis. Ištekliai programuojami vienos ar kelių konkrečių programų forma arba vieno ar kelių programos prioritetų forma.

Pakeitimas

TPF ištekliai programuojami regionų, kuriuose yra atitinkamos teritorijos **arba vykdoma atitinkama ekonominė veikla**, kategorijoms remiantis pagal 7 straipsnį parengtais teritoriniais teisingos pertvarkos planais, Komisijos patvirtintais kaip programos arba programos pakeitimo dalis. Ištekliai programuojami vienos ar kelių konkrečių programų forma arba vieno ar kelių programos prioritetų forma.

Pakeitimas 47

Pasiūlymas dėl reglamento 6 straipsnio 1 dalies 2 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

Komisija *patvirtina programą tik tuo*

Pakeitimas

Išskyrus atvejus, kai Komisija tinkamai

atveju, jei labiausiai neigiamai pertvarkos *paveiktų teritorijų*, *įtrauktų* į atitinkamą teritorinį teisingos pertvarkos planą, *nustatymas* yra tinkamai *pagrįstas* ir atitinkamas teritorinis teisingos pertvarkos planas atitinka susijusios valstybės narės nacionalinį energetikos ir klimato srities veiksmų planą.

pagrindžia tvirtinimo atidėjimą, ji patvirtina programą, jei labiausiai neigiamai pertvarkos *paveiktos teritorijos*, *įtrauktos* į atitinkamą teritorinį teisingos pertvarkos planą, yra tinkamai *nustatytos* ir atitinkamas teritorinis teisingos pertvarkos planas atitinka susijusios valstybės narės nacionalinį energetikos ir klimato srities veiksmų planą, *poveikio klimatui neutralumo tikslą 2050 m., jo tarpinius tikslus 2030 m. ir Europos socialinių teisių ramstį*.

Pakeitimas 48

Pasiūlymas dėl reglamento 6 straipsnio 2 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

2. TPF prioritetas ar prioritetai apima TPF išteklius, kuriuos sudaro visi *ar dalis* TPF *asignavimo* valstybėms narėms *ir* ištekliai, *pervesti* pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [21a] straipsnį. Bendra *į TPF perkeltų* ERPF ir ESF+ išteklių suma yra *bent pusanthro karto, bet* ne daugiau kaip *tris kartus* didesnė už TPF paramos tam prioritetui sumą, *išskyrus išteklius, nurodytus 3a straipsnio 1 dalyje*.

Pakeitimas

2. TPF prioritetas ar prioritetai apima TPF išteklius, kuriuos sudaro visi TPF *asignavimai* valstybėms narėms *ar jų dalis*. *Šie* ištekliai *gali būti papildyti savanoriškai perkeliama*s ištekliais pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [21a] straipsnį. Bendra *TPF prioritetui perkeltinų* ERPF ir ESF+ išteklių suma yra ne daugiau kaip *pusanthro karto* didesnė už TPF paramos tam prioritetui sumą. *Iš ERPF ir ESF + perkelti ištekliai išlaiko savo pradinį tikslą ir turi būti įtraukti nustatant ERPF ir ESF + paramos telkimo pagal temas lygius*.

Pakeitimas 49

Pasiūlymas dėl reglamento 6 straipsnio 2 a dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

2a. TPF yra skirtas pažeidžiamiausioms kiekvieno regiono bendruomenėms, todėl TPF finansuojamiems reikalavimus

atitinkantiems projektams, kuriais prisidedama prie 2 straipsnyje nurodyto konkretaus tikslo, skiriamas iki 85 proc. atitinkamų išlaidų bendras finansavimas.

Pakeitimas 50

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

1. Valstybės narės kartu su atitinkamomis susijusių teritorijų valdžios institucijomis pagal II priede pateiktą pavyzdį parengia vieną ar daugiau teritorinių teisingos pertvarkos planų, apimančių vieną ar daugiau paveiktų teritorijų, atitinkančių bendro teritorinių statistinių vienetų klasifikatoriaus 3 lygį (NUTS 3 lygio regionai), kaip nustatyta Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (EB) Nr. 1059/2003 su pakeitimais, padarytais Komisijos reglamentu **(EB) Nr. 868/2014**¹⁷, arba jų dalį. Tai yra tos teritorijos, kurioms dėl pertvarkos daromas didžiausias neigiamas ekonominis ir socialinis poveikis, visų pirma dėl numatomo darbo vietų sumažėjimo iškastinio kuro gamybos ir naudojimo sektoriuje ir poreikio pertvarkyti šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršiausių pramonės įrenginių gamybos procesus.

¹⁷ 2003 m. gegužės 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1059/2003 dėl bendro teritorinių statistinių vienetų klasifikatoriaus (NUTS) nustatymo (OL L 154, 2003 6 21, p. 1).

Pakeitimas

1. Valstybės narės kartu su atitinkamomis susijusių teritorijų **vietos ir regioninės** valdžios institucijomis, **laikydamosi partnerystės principo, nustatyto Reglamento (ES) Nr. .../... [naujasis BNR] 6 straipsnyje, ir, kai tikslinga, padedant EIB ir EIF**, pagal II priede pateiktą pavyzdį parengia vieną ar daugiau teritorinių teisingos pertvarkos planų, apimančių vieną ar daugiau paveiktų teritorijų, atitinkančių bendro teritorinių statistinių vienetų klasifikatoriaus 3 lygį (NUTS 3 lygio regionai), kaip nustatyta Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (EB) Nr. 1059/2003 su pakeitimais, padarytais Komisijos reglamentu **(ES) 2016/2066**¹⁷, arba jų dalį. Tai yra tos teritorijos, kurioms dėl pertvarkos daromas didžiausias neigiamas ekonominis ir socialinis poveikis, visų pirma dėl numatomo darbo vietų sumažėjimo iškastinio kuro gamybos ir naudojimo sektoriuje ir poreikio pertvarkyti šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršiausių pramonės įrenginių gamybos procesus.

¹⁷ 2003 m. gegužės 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1059/2003 dėl bendro teritorinių statistinių vienetų klasifikatoriaus (NUTS) nustatymo (OL L 154, 2003 6 21, p. 1).

Pakeitimas 51

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies a punktas

Komisijos siūlomas tekstas

a) **perėjimo** prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos proceso nacionaliniu lygmeniu aprašymas, įskaitant pagrindinių naujausių nacionalinio energetikos ir klimato srities veikslių plano (toliau – NEKSVP) versiją atitinkančių tokios pertvarkos etapų tvarkaraštį;

Pakeitimas

a) **2030 m. Sąjungos klimato srities tikslų įgyvendinimo ir perėjimo** prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos **ne vėliau kaip 2050 m.** proceso nacionaliniu lygmeniu aprašymas, įskaitant pagrindinių naujausių nacionalinio energetikos ir klimato srities veikslių plano (toliau – NEKSVP) versiją atitinkančių tokios pertvarkos etapų tvarkaraštį;

Pakeitimas 52

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas

b) labiausiai neigiamai a punkte nurodytos pertvarkos proceso paveiktų ir pagal 1 dalį TPF remtinų teritorijų nustatymo pagrindimas;

Pakeitimas

b) labiausiai neigiamai a punkte nurodytos pertvarkos proceso paveiktų ir pagal 1 dalį TPF remtinų teritorijų nustatymo pagrindimas, **įskaitant tokius rodiklius kaip nedarbo lygis ir gyventojų skaičiaus mažėjimo sparta**;

Pakeitimas 53

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies c punktas

Komisijos siūlomas tekstas

c) pertvarkos uždavinių, kylančių labiausiai neigiamai paveiktose teritorijose, įskaitant dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinio, ekonominio poveikio ir poveikio aplinkai uždavinius, vertinimas, nustatant galimą paveiktų ir prarastų darbo

Pakeitimas

c) pertvarkos uždavinių, kylančių labiausiai neigiamai paveiktose teritorijose, įskaitant dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinio, ekonominio poveikio ir poveikio aplinkai uždavinius, **poveikio** vertinimas, nustatant galimą paveiktų ir

viėtų skaičių, vystymosi poreikius ir tikslus **iki 2030 m.**, susijusius su šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios veiklos pertvarkymu arba nutraukimu tose teritorijose;

prarastų darbo vietų skaičių, **galimą poveikį valdžios sektoriaus pajamoms**, vystymosi poreikius ir tikslus, susijusius su šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios veiklos pertvarkymu arba nutraukimu tose teritorijose, **ir iššūkius, susijusius su energijos nepriteklumi**;

Pakeitimas 54

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies d punktas

Komisijos siūlomas tekstas

d) numatomo TPF paramos indėlio sprendžiant dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinius, ekonominius ir poveikio aplinkai uždavinius aprašymas;

Pakeitimas

d) numatomo TPF paramos indėlio sprendžiant dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinius, **demografinius**, ekonominius, **sveikatos** ir poveikio aplinkai uždavinius aprašymas;

Pakeitimas 55

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies e punktas

Komisijos siūlomas tekstas

e) jo derėjimo su kitomis nacionalinėmis, regioninėmis ar teritorinėmis strategijomis ir planais vertinimas;

Pakeitimas

e) jo derėjimo su kitomis nacionalinėmis, regioninėmis ar teritorinėmis strategijomis ir planais vertinimas, **kai tikslinga**;

Pakeitimas 56

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies h punktas

Komisijos siūlomas tekstas

h) jei parama teikiama gamybinėms investicijoms į kitas nei MVĮ įmones, **išsamus** tokių veiksmų ir įmonių sąrašas ir tokios paramos būtinumo pagrindimas

Pakeitimas

h) jei parama teikiama gamybinėms investicijoms į kitas nei MVĮ įmones, **orientacinis** tokių veiksmų ir įmonių sąrašas ir tokios paramos būtinumo

pateikiant trūkumų analizę, iš kurios matyti, kad tikėtinas darbo vietų praradimas viršytų numatomą be investicijų sukurtų darbo vietų skaičių;

pagrindimas pateikiant trūkumų analizę, iš kurios matyti, kad tikėtinas darbo vietų praradimas viršytų numatomą be investicijų sukurtų darbo vietų skaičių;

Pakeitimas 57

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 3 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

3. Rengiant ir įgyvendinant teritorinius teisingos pertvarkos planus dalyvauja atitinkami partneriai pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [6] straipsnį.

Pakeitimas

3. Rengiant ir įgyvendinant teritorinius teisingos pertvarkos planus dalyvauja atitinkami partneriai pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [6] straipsnį **ir, kai tikslinga, EIB ir EIF.**

Pakeitimas 58

Pasiūlymas dėl reglamento 8 straipsnio 2 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

2. Produkto rodikliams nustatoma nulinė pradinė reikšmė. 2024-iesiems metams nustatytos tarpinės reikšmės ir 2029-iesiems metams nustatytos siektinos reikšmės yra sumuojamos. **Po to, kai Komisija patvirtina pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [14 straipsnio 2 dalį] pateiktą prašymą iš dalies pakeisti programą, siektinos reikšmės neperžiūrimos.**

Pakeitimas

2. Produkto rodikliams nustatoma nulinė pradinė reikšmė. 2024-iesiems metams nustatytos tarpinės reikšmės ir 2029-iesiems metams nustatytos siektinos reikšmės yra sumuojamos.

Pakeitimas 59

Pasiūlymas dėl reglamento 9 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Jeigu Komisija, išnagrinėjusi galutinę programos veiklos rezultatų ataskaitą,

Pakeitimas

Komisija, **remdamasi galutine** programos veiklos rezultatų **ataskaita,** gali atlikti

*padaro išvadą, kad nepavyko pasiekti bent 65 proc. TPF išteklių vienam ar keliems produkto ar rezultato rodikliams nustatytos siektinos reikšmės, ji gali atlikti finansines pataisas pagal **Reglamento** (ES) [naujasis BNR] **[98] straipsnį proporcingai pasiektiems rezultatams sumažindama TPF paramą atitinkamam prioritetui.***

finansines pataisas pagal **Reglamentą** (ES) [naujasis BNR].

Pakeitimas 60

Pasiūlymas dėl reglamento 10 a straipsnis (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

10a straipsnis

Pereinamojo laikotarpio nuostatos

Valstybėms narėms iki ... [vieni metai nuo šio reglamento įsigaliojimo dienos] nustatomas pereinamasis laikotarpis teritoriniams teisingos pertvarkos planams parengti ir priimti. Tuo pereinamuoju laikotarpiu visos valstybės narės turi visiškai atitikti finansavimo reikalavimus pagal šį reglamentą; į tą laikotarpį Komisija neatsižvelgia svarstydamą sprendimą dėl išipareigojimų panaikinimo arba finansavimo praradimo.

Pakeitimas 61

Pasiūlymas dėl reglamento 10 b straipsnis (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

10b straipsnis

Peržiūra

Ne vėliau kaip iki kitos daugiametės finansinės programos laikotarpio vidurio peržiūros pabaigos Komisija atlieka TPF įgyvendinimo vertinimą ir įvertina, ar

*tikslinga iš dalies pakeisti jo aprėptį
atsižvelgiant į galimus Reglamento
2020/... [Taksonomijos reglamentas]
pakeitimus, Reglamente (ES) 2020/...
[Europos klimato teisės aktas] nustatytus
Sjungos klimato srities tikslus ir į
Tvaraus finansavimo veiksmų plano
įgyvendinimo raidą. Remdamasi tuo
vertinimu, Komisija pateikia ataskaitą
Europos Parlamentui ir Tarybai, kartu su
ja gali būti pateikiami pasiūlymai dėl
teisėkūros procedūra priimamų aktų.*

AIŠKINAMOJI DALIS

A. Įžanga

Pasiūlymuose dėl teisėkūros procedūra priimamų aktų, kuriais reglamentuojamas sanglaudos politikos lėšų naudojimas 2021–2027 m. laikotarpiu, vienas iš pagrindinių ES investicijų skatinimo tikslų bus „žalesnė ir mažo anglies dioksido kiekio Europa, skatinant perėjimą prie švarios ir teisingos energetikos, žaliąsias ir mėlynąsias investicijas, žiedinę ekonomiką, prisitaikymą prie klimato kaitos ir rizikos prevenciją bei valdymą“. Taip siekiama įgyvendinti Paryžiaus susitarimą. Be to, 25 proc. visų DFP išlaidų turi būti panaudota su klimatu susijusiai veiklai finansuoti.

Europos žaliuoju kursu dar labiau sustiprinamas ES įsipareigojimas siekti ekologiškesnės ateities ir nustatoma nauja Europos augimo politika, kuria siekiama plataus užmojo tikslo – ne vėliau kaip 2050 m. užtikrinti poveikio klimatui neutralumą. Šį tikslą 2019 m. gruodžio 12 d. patvirtino Europos Vadovų Taryba.

Tačiau kuriant žaliąją ekonomiką ir neutralizuojant poveikį klimatui kyla tam tikrų sunkumų, kuriuos turėtume kuo skubiau įveikti. Pavyzdžiui, yra daug regionų, kurie vis dar priklauso nuo iškastinio kuro arba daug šiltnamio efektą sukeliančių dujų išmetančių pramoninių procesų. Todėl šių regionų perėjimas prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos yra didžiulis iššūkis. Ekonominė veikla, kurios šiltnamio efektą sukeliančių dujų išmetimo intensyvumas yra didelis arba kuri grindžiama iškastinio kuro, pvz., anglių ir lignito, gavyba ir naudojimu, neišvengiamai turės susitraukti tiek ekonominės veiklos rezultatu, tiek užimtumo požiūriu. Kituose sektoriuose, kuriuose išmetamas didelis šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis, reikės atsisakyti daug anglies dioksido išskiriančių procesų: jie turės būti pertvarkomi. Be to, kai kurios darbo vietos, kurios netiesiogiai priklauso nuo minėtos veiklos, dabar taip pat turės būti pertvarkytos arba gali visai išnykti. Visi šie pokyčiai turės tiesioginį poveikį žmonių gyvenimui ir neišvengiamai sukels įvairių socialinių problemų.

Todėl pranešėjas labai palankiai vertina tai, kad Komisija, pateikdama atskirą, naują reglamento dėl Teisingos pertvarkos fondo įsteigimo finansavimo laikotarpiu po 2020 m. projektą, atkreipė dėmesį į šias socialines, ekonomines ir aplinkos problemas ir nurodė, jog svarbu, kad ES bendrai reaguotų į teisingos pertvarkos poreikį.

Tačiau, pranešėjo nuomone, šį pasiūlymą, kuris yra pirmasis pasiūlymas dėl teisėkūros procedūra priimamo akto, kuriuo įgyvendinami Europos žaliajame kurse nustatyti prioritetai ir kuris yra Tvarios Europos investicijų plano dalis, vis dar reikia šiek tiek pakeisti, papildyti ir pakoreguoti. Pranešėjas yra ypač susirūpinęs dėl to, kokį socialinį ir ekonominį poveikį turės perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos procesas, ir yra tvirtai įsitikinęs, kad ES turi įgyvendinti pertvarką neleidama dar labiau didėti skirtumams tarp regionų ir nepalikdama nuošalyje nė vieno piliečio.

B. Teisingos pertvarkos mechanizmo struktūra

Pranešėjas palankiai vertina Teisingos pertvarkos mechanizmo trijų ramsčių struktūrą, kurią sudaro Teisingos pertvarkos fondas, speciali schema pagal programą „InvestEU“ ir EIB grupės viešojo sektoriaus paskolų priemonė. Teisingos pertvarkos fondas visų pirma bus

naudojamas dotacijoms teikti, o didžiausias dėmesys bus skiriamas ekonomikos įvairinimui, darbuotojų ir darbo ieškančių asmenų perkvalifikavimui ir aktyviai įtraukčiai; kiti du ramsčiai atitinkamai pritrauks privačias investicijas ir viešąjį finansavimą.

Pranešėjas taip pat atkreipia dėmesį į tai, kad Teisingos pertvarkos fondas įgyvendinamas pagal pasidalijamojo valdymo principą, glaudžiai bendradarbiaujant su nacionalinėmis, regionų ir vietos valdžios institucijomis ir suinteresuotaisiais subjektais, nes taip užtikrinama atsakomybė už pertvarkos strategiją. Labai svarbu laikytis ir partnerystės principo, nes taip užtikrinama, kad programavimo ir įgyvendinimo klausimais bus konsultuojamasi su ekonominiais ir socialiniais partneriais.

C. Paramos aprėptis

Pranešėjas palankiai vertina tai, kad pagal siūlomą TPF bus remiama veikla ekonomikos įvairinimo, darbuotojų perkvalifikavimo ir aplinkos atkūrimo srityse. Tai apima daug įvairių veiklos sričių, įskaitant investicijas į: MVĮ, mokslinius tyrimus ir inovacijas, su energetika susijusias technologijas ir infrastruktūrą, skaitmeninimą, atkūrimą, žiedinę ekonomiką, darbuotojų kvalifikacijos kėlimą ir perkvalifikavimą, taip pat pagalbą darbo ieškantiems asmenims ir jų įtrauktį. Tačiau veiklos rūšių sąrašas turėtų būti dar platesnis, kad regionai, žmonės, įmonės ir kiti suinteresuotieji subjektai galėtų veiksmingai reaguoti į socialinius, užimtumo, ekonominius ir aplinkosauginius perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos padarinius.

Pranešėjas norėtų, kad TPF lėšomis nebūtų finansuojamos investicijos į įmones, kurios nėra MVĮ, kai darbo vietos ir gamybos procesai perkeliama iš vienos valstybės narės į kitą arba į trečiąją valstybę. Be to, pranešėjas pritaria tam, kad nebūtų finansuojamos investicijos, susijusios su iškastiniu kuru, tačiau mano, kad investicijos į veiklą, susijusią su, visų pirma, gamtinėmis dujomis, turėtų būti laikomos tinkamomis finansuoti laikantis tam tikrų griežtų sąlygų.

D. Biudžetas

Pranešėjas teigiamai vertina tai, kad siūlomas TPF skatins energetikos pertvarką ir remis daug įvairesnę veiklą pagal tris plačias kategorijas: socialinė parama, ekonomikos atgaivinimas ir žemės atkūrimas. Pranešėjas taip pat palankiai vertina iš dalies pakeistą Komisijos pasiūlymą, kuriame siūlomas gerokai didesnis biudžetas ir papildomi Europos Sąjungos ekonomikos atkūrimo priemonės išteklių. Vis dėlto, kadangi plataus užmojo ES politikos tikslus galima pasiekti tik turint plataus užmojo biudžetą, reikia dar daugiau išteklių ir jie neturėtų kelti pavojaus kitų sanglaudos fondų finansavimui. Be to, TPF išteklių gali būti papildyti savanoriškais perkėlimais iš ERPF ir ESF +.

Pranešėjas taip pat mano, kad reikėtų atlyginti už papildomas valstybių narių pastangas sumažinti išmetamą teršalų kiekį, viršijančias nustatytą tikslą. Todėl pranešėjas pritaria tam, kad būtų įvestos paskatos, pavyzdžiui, Žalumo atlygio mechanizmas, pagal kurį papildomais asignavimais būtų atlyginama toms valstybėms narėms, kurios sparčiau mažina savo išmetamą šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekį. Pranešėjos nuomone, ypatingas dėmesys taip pat turėtų būti skiriamas saloms ir atokiausiems regionams, užtikrinant specialius jiems skirtus asignavimus.

E. Išvada

Šis pranešimas yra intensyvių derybų ir kompromisų rezultatas. Visų pirma pranešėjas norėtų padėkoti šešėliniams pranešėjams iš kitų frakcijų, taip pat penkių susijusių komitetų nuomonių pranešėjams ir kitiems dviems nuomones teikusiems komitetams. Dabar pranešėjas laukia intensyvių tarpinstitucinių derybų, prasidėsiančių po vasaros atostogų.

26.6.2020

BIUDŽETO KOMITETO NUOMONĖ

pateikta Regioninės plėtros komitetui

dėl pasiūlymo dėl Europos Parlamento ir Tarybos reglamento, kuriuo įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas
(COM(2020)0022 – C9-0007/2020 – 2020/0006(COD))

Nuomonės referentas (*): Siegfried Mureşan

(*) Darbo su susijusiais komitetais procedūra. Darbo tvarkos taisyklių 57 straipsnis

TRUMPAS PAGRINDIMAS

Nuomonės referentas visiškai pritaria Teisingos pertvarkos fondo įsteigimui, kaip nurodyta 2019 m. spalio 10 d. Parlamento rezoliucijoje dėl 2021–2027 m. daugiamečių finansinės programos ir nuosavų išteklių.¹

Toje rezoliucijoje Parlamentas „ragina Komisiją užtikrinti, kad kita DFP visiškai atitiktų Paryžiaus susitarimą, ir pabrėžia, kad reikia skubiai žengti dar vieną didelį žingsnį politinių ir finansinių pastangų srityje, kad būtų pasiekti susitarimo tikslai, ir užtikrinti teisingumo principu grindžiamą perėjimą prie taršos anglies dioksidu nedidinančios ekonomikos, remiantis aukščiausiais socialinio teisingumo kriterijais, kad nė vienas žmogus ir nė vienas regionas neliktų nuošalyje“.

Nuomonės referentas mano, kad reikia sustiprinti Teisingos pertvarkos fondą skiriant daugiau lėšų, kad jis galėtų pasiekti savo plataus užmojo tikslus. TPF finansavimas turėtų būti prieinamas nepriklausomai nuo kitų ES struktūrinių ir investicijų fondų. Todėl nuomonės referentas mano, kad, nors būtina užtikrinti kuo didesnę ES fondų papildomumą, prieiga prie TPF neturėtų priklausyti nuo vadinamojo derinimo su kitais sanglaudos fondais dėl šių priežasčių:

1. TPF yra papildoma priemonė, naudojama su kitomis priemonėmis vykdant ES sanglaudos politiką. Jis atliks pagrindinį vaidmenį įveikiant vieną iš didžiausių iššūkių – užtikrinti poveikio klimatui neutralumą. Todėl, atsižvelgiant į šio fondo politinę svarbą, jo veikimas ir lėšų paskirstymas turėtų būti kuo labiau nepriklausomi nuo kitų finansavimo priemonių, tačiau kartu būtina išlaikyti jų tarpusavio papildomumą.
2. Numatant reikalavimą TPF asignavimus suderinti su atitinkamų struktūrinių fondų lėšomis užkertamas kelias atitinkamų fondų lėšų naudojimui. Valstybės narės turėtų

¹ 2019 m. spalio 10 d. Europos Parlamento rezoliucija „2021–2027 m. daugiamečių finansinė programa ir nuosavi ištekliai: laikas pateisinti piliečių lūkesčius“ (2019/2833(RSP)).

pačios nuspręsti, kaip paskirstyti savo nacionalinį finansinį paketą, atsižvelgdamos į savo ekonominius, socialinius ir teritorinius ypatumus, ir su sąlyga, kad šis paskirstymas atitinka ES teisinę sistemą. Reikalaujant, kad TPF asignavimai būtų suderinti su sanglaudos finansavimu, valstybėms narėms būtų nustatyta papildoma sąlyga ir taip būtų sukurta papildoma našta.

PAKEITIMAI

Biudžeto komitetas ragina atsakingą Regioninės plėtros komitetą atsižvelgti į šiuos pakeitimus:

Pakeitimas 1

Pasiūlymas dėl reglamento 1 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(1) Sąjungos sanglaudos politikos 2021–2027 m. reglamentavimo sistema, atsižvelgiant į kitą daugiametę finansinę programą, prisidedama prie Sąjungos įsipareigojimų įgyvendinti Paryžiaus susitarimą ir Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslus vykdymo, nes Sąjungos finansavimas sutelkiamas ekologijos tikslams. Šis reglamentas, kuriuo įgyvendinamas vienas iš Komunikate dėl Europos žaliojo kurso (toliau – Europos žaliasis kursas)¹¹ nustatytų prioritetų, yra dalis Tvarios Europos investicijų plano¹², kuriuo teikiamas specialus finansavimas pagal Teisingos pertvarkos mechanizmą įgyvendinant sanglaudos politiką, kad būtų padengtos ekonominės ir socialinės perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos sąnaudos, kuomet bet koks likęs išmetamas šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis kompensuojamas lygiaverčiu absorbavimu;

¹¹COM(2019) 640 final, 2019 12 11.

¹²COM(2020) 21, 2020 1 14.

Pakeitimas

(1) Sąjungos sanglaudos politikos 2021–2027 m. reglamentavimo sistema, atsižvelgiant į kitą daugiametę finansinę programą, prisidedama prie Sąjungos įsipareigojimų įgyvendinti Paryžiaus susitarimą ***užtikrinti, kad pasaulinės temperatūros didėjimas neviršytų 1,5 C***, ir Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslus, sutelkiant Sąjungos finansavimą ekologijos tikslams, ***bei Europos socialinių teisių ramstį***. Šis reglamentas, kuriuo įgyvendinamas vienas iš Komunikate dėl Europos žaliojo kurso (toliau – Europos žaliasis kursas)¹¹ nustatytų prioritetų, yra dalis Tvarios Europos investicijų plano¹², kuriuo teikiamas specialus finansavimas pagal Teisingos pertvarkos mechanizmą įgyvendinant sanglaudos politiką, kad būtų padengtos ekonominės ir socialinės perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos sąnaudos, kuomet bet koks likęs išmetamas šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis kompensuojamas lygiaverčiu absorbavimu;

¹¹COM(2019) 640 final, 2019 12 11.

¹²COM(2020) 21, 2020 1 14.

Pakeitimas 2

Pasiūlymas dėl reglamento 3 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(3) norint, kad pertvarka būtų sėkminga, ji turi būti teisinga ir socialiai priimtina visiems. Todėl tiek Sąjunga, tiek valstybės narės turi nuo pat pradžių atsižvelgti į jos ekonominį ir socialinį poveikį ir taikyti visas galimas priemones neigiamiems padariniams sušvelninti. Šiuo atžvilgiu svarbus vaidmuo tenka Sąjungos biudžetui;

Pakeitimas

(3) norint, kad pertvarka būtų sėkminga, ji turi būti **įtrauki** ir socialiai priimtina visiems, o ją įgyvendinant turi būti **mažinama nelygybė ir nė vienas nepaliekamas nuošalyje**. Todėl tiek Sąjunga, tiek valstybės narės, **taip pat įvairūs regioniniai ir vietos subjektai turėtų** nuo pat pradžių atsižvelgti į jos aplinkosauginį, socialinį ir ekonominį poveikį bei poveikį darbo rinkai ir taikyti visas galimas priemones neigiamiems padariniams švelninti **ir teigiamiems pokyčiams – pvz., naujų, deramų ir tvarių darbo vietų kūrimui arba oro kokybės gerinimui – skatinti**. Šiuo atžvilgiu svarbus vaidmuo tenka Sąjungos biudžetui;

Pakeitimas 3

Pasiūlymas dėl reglamento 4 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(4) kaip nustatyta Europos žaliajame kurse ir Tvarios Europos investicijų plane, Teisingos pertvarkos mechanizmas turėtų papildyti kitus 2021–2027 m. daugiametės finansinės programos veiksmus. Jis turėtų padėti šalinti socialines ir ekonomines perėjimo prie Sąjungos neutralaus poveikio klimatui pasekmes, sutelkiant Sąjungos biudžeto išlaidas klimato kaitos ir socialinių tikslų srityje regioniniu lygmeniu;

Pakeitimas

(4) kaip nustatyta Europos žaliajame kurse ir Tvarios Europos investicijų plane, **pagal kuriuos mobilizuojamas mažiausiai 1 trln. EUR tvarioms investicijoms per ateinančią dešimtmetį Sąjungos biudžeto ir susijusiomis priemonėmis remti, taikant** Teisingos pertvarkos mechanizmą, **pirmiausia** turėtų būti **remiami pertvarkos poveikį patirsiančių regionų darbuotojai ir piliečiai, sykiu papildant susijusių programų**, numatytų pagal 2021–2027 m. DFP, **perėjimo prie žaliosios ekonomikos** veiksmus. Jis turėtų padėti šalinti socialines ir ekonomines pasekmes, su kuriomis bus susidurta siekiant Sąjungos poveikio klimatui neutralumo iki 2050 m. ir kurias **pirmiausia patirs proceso metu**

nukentėsiantys darbuotojai, sutelkiant Sąjungos biudžeto išlaidas klimato kaitos ir socialinių tikslų srityje regioniniu lygmeniu;

Pakeitimas 4

Pasiūlymas dėl reglamento 5 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(5) šiuo reglamentu įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas (toliau – TPF), kuris yra vienas iš pagal sanglaudos politiką įgyvendinamo Teisingos pertvarkos mechanizmo ramsčių. TPF tikslas – sušvelninti neigiamą su klimato kaita susijusios pertvarkos poveikį, remiant labiausiai paveiktas teritorijas ir susijusius darbuotojus. Atsižvelgiant į konkretų TPF tikslą, TPF remiamais veiksmais turėtų būti tiesiogiai prisidedama prie pertvarkos poveikio mažinimo finansuojant vietos ekonomikos įvairinimą ir modernizavimą bei švelninant neigiamą poveikį užimtumui. Tai matyti iš konkretaus TPF tikslo, kuris nustatytas tuo pačiu lygmeniu ir nurodytas kartu su Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4] straipsnyje nustatytais politikos tikslais;

Pakeitimas

(5) šiuo reglamentu įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas (toliau – TPF), kuris yra vienas iš pagal sanglaudos politiką įgyvendinamo Teisingos pertvarkos mechanizmo ramsčių. TPF tikslas – ***ne tik*** sušvelninti ***ir kompensuoti*** neigiamą su klimato kaita susijusios pertvarkos poveikį, ***bet ir sukurti bei sustiprinti teigiamą poveikį ateityje***, remiant labiausiai paveiktas teritorijas ***ir jose gyvenančius asmenis, o ypač – susijusius darbuotojus, ir padėti pereiti prie teisingo neutralaus poveikio klimatui įgyvendinimo vėliausiai iki 2050 m.*** Atsižvelgiant į konkretų TPF tikslą, TPF remiamais veiksmais turėtų būti tiesiogiai prisidedama prie pertvarkos poveikio ***lengvinimo ir skatinimo*** finansuojant vietos ekonomikos įvairinimą, ***paskirties keitimą*** ir modernizavimą bei švelninant neigiamą poveikį užimtumui ***ir gyvenimo lygiui***. Tai matyti iš konkretaus TPF tikslo, kuris nustatytas tuo pačiu lygmeniu ir nurodytas kartu su Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4] straipsnyje nustatytais politikos tikslais; ***parama taip pat turėtų būti teikiama teritorijoms, kuriose po laipsniško kasybos veiklos nutraukimo vyksta svarbūs struktūriniai pokyčiai;***

Pakeitimas 5

Pasiūlymas dėl reglamento 5 a konstatuojamoji dalis (nauja)

(5a) taikant Sąjungos paramą ir skiriant TPF finansavimą turėtų būti užtikrinama, kad visi reikalavimus atitinkantys projektai kiekvienoje valstybėje narėje būtų suderinami su visos Sąjungos pareiga pasiekti poveikio klimatui neutralumo tikslą iki 2050 m.

Pakeitimas 6

Pasiūlymas dėl reglamento 6 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(6) atsižvelgiant į kovos su klimato kaita svarbą, vadovaujantis Sąjungos įsipareigojimais įgyvendinti Paryžiaus susitarimą, įsipareigojimu siekti Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslų ir didesniais Europos žaliajame kurse siūlomais Sąjungos užmojais, TPF turėtų svariai prisidėti prie klimato aspekto integravimo. TPF nuosavo paketo ištekliai yra papildomi ir prisideda prie investicijų, kurių reikia bendrai siektinai reikšmei – 25 proc. Sąjungos biudžeto išlaidų skirti klimato tikslams – pasiekti. ***Iš ERPF ir ESF+ perkeltais ištekliais bus visapusiškai prisidėta prie šios siektinos reikšmės įgyvendinimo;***

Pakeitimas 7

Pasiūlymas dėl reglamento 6 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(6) atsižvelgiant į kovos su klimato kaita svarbą, vadovaujantis Sąjungos įsipareigojimais įgyvendinti Paryžiaus susitarimą, įsipareigojimu siekti Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslų ir didesniais Europos žaliajame kurse siūlomais Sąjungos užmojais, sanglaudos politika ir TPF turėtų svariai prisidėti prie klimato aspekto integravimo. TPF nuosavo paketo ištekliai yra papildomi ir prisideda prie investicijų, kurių reikia bendrai siektinai reikšmei – 25 proc. Sąjungos biudžeto išlaidų skirti klimato tikslams – pasiekti. Iš ERPF ir ESF+ savanoriškai perkeltais ištekliais gali būti toliau visapusiškai prisidėta prie šios siektinos reikšmės įgyvendinimo ir paskatintas perėjimas prie žaliosios ekonomikos, sykiu visapusiškai prisidedant prie naujų aukštos kokybės darbo vietų kūrimo, įtraukaus tvaraus augimo ir regioninės plėtros;

Pakeitimas

(6a) atsižvelgiant į COVID 19 pandemiją ir siekiant parodyti Sąjungos

įsipareigojimą siekti ekonomikos atsigavimo tvaraus vystymosi keliu, būtina, kad kitame DFP ir Europos ekonomikos atkūrimo plane būtų numatyta padidinti TPF skirtą sumą;

Pakeitimas 8

Pasiūlymas dėl reglamento 6 b konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(6b) TPF ištekliai turėtų atitikti jo plataus užmojo tikslą. Siekiant sušvelninti perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui poveikį, TPF finansiniai asignavimai turėtų būti skiriami atskirai, nepriklausomai nuo kitų ES struktūrinių ir investicijų fondų asignavimų. Prieiga prie TPF neturėtų priklausyti nuo perkėlimų iš kitų ES fondų. Tokia nepriklausoma prieiga suteiks TPF galimybę tinkamai veikti, pasiekti laukiamų rezultatų ir užtikrinti nuspėjamumą paramos gavėjams;

Pakeitimas 9

Pasiūlymas dėl reglamento 7 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(7) TPF ištekliai turėtų papildyti pagal sanglaudos politiką turimus išteklius;

(7) tik TPF išteklių nepakaks visiems uždaviniams, susijusiems su perėjimu prie neutralaus poveikio klimatui, spręsti. Todėl TPF ištekliai turėtų papildyti pagal sanglaudos politiką turimus išteklius. Savanoriški įnašai, į TPF perkeliami iš ERPF ir ESF+, nedaro poveikio kitiems sanglaudos politikos tikslams ir finansiniams asignavimams, suplanuotiems kitiems pagal ERPF ir ESF+ numatytiems tikslams siekti; Perkelti įnašai neturėtų viršyti 20 proc. išteklių, iš pradžių valstybei narei skirtų ERPF ir ESF+ tikslu;

Pakeitimas 10

Pasiūlymas dėl reglamento 7 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(7a) Finansinis paketas yra svarbiausias orientacinis dydis Europos Parlamentui ir Tarybai kasmetinės biudžeto sudarymo procedūros metu pagal [Europos Parlamento, Tarybos ir Komisijos tarpinstitucinio susitarimo dėl biudžetinės drausmės, bendradarbiavimo biudžeto klausimais ir patikimo finansų valdymo] + [17] straipsnį ir gali būti padidintas biudžeto valdymo institucijos sprendimu. Be to, TPF finansinis paketas gali būti padidintas papildomais valstybių narių įnašais ir kitais ištekliais, kaip nustatyta taikytiname pagrindiniame akte, bei prilygti išorės asignuotosioms pajamoms, kaip ir Finansinio reglamento 21 straipsnio 2 dalies a punkte nustatytais atvejais;

+ Nuoroda į tarpinstitucinį susitarimą, taikytiną 2021–2027 m. laikotarpiu, turi būti atitinkamai atnaujinta.

Pakeitimas 11

Pasiūlymas dėl reglamento 8 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(8) Perėjimas prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos yra iššūkis visoms valstybėms narėms. Valstybėms narėms, kurios labai priklauso nuo iškastinio kuro arba šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios pramonės, kurių turės būti laipsniškai atsisakyta, arba kurioms reikės prisitaikyti dėl perėjimo prie poveikio

(8) Perėjimas prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos yra iššūkis visoms valstybėms narėms. Valstybėms narėms, kurios labai priklauso nuo iškastinio kuro **ir, mažesniu mastu**, nuo šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios pramonės, kurių turės būti laipsniškai atsisakyta, arba kurioms reikės prisitaikyti dėl perėjimo

klimatui neutralumo ir kurios neturi finansinių priemonių, bus ypač sunku. Todėl TPF turėtų aprėpti visas valstybes nares, bet jo finansinių išteklių paskirstymas turėtų atitikti valstybių narių pajėgumą finansuoti būtinas investicijas, reikalingas perėjimui prie poveikio klimatui neutralumo pasiekti;

prie poveikio klimatui neutralumo ir kurios neturi finansinių priemonių, bus ypač sunku. Todėl TPF turėtų aprėpti visas valstybes nares, tačiau paskirstant jo finansinius išteklius turėtų būti *remiamos* valstybės narės, *kurioms parama būtina, atsižvelgiant į jų finansinį pajėgumą skirti* investicijas, reikalingas perėjimui prie poveikio klimatui neutralumo pasiekti; *Ypatingas dėmesys turėtų būti skiriamas salų arba retai gyvenamiems ir atokiems regionams, kuriuose įgyvendinti energetikos pertvarką siekiant neutralaus poveikio klimatui yra sunkiau;*

Pakeitimas 12

Pasiūlymas dėl reglamento 8 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(8a) Šiam reglamentui taikomos Europos Parlamento ir Tarybos pagal Sutarties dėl Europos Sąjungos veikimo (SESV) 322 straipsnį priimtos horizontaliosios finansinės taisyklės. Šios taisyklės nustatytos Finansiniame reglamente ir jomis visų pirma nustatoma biudžeto sudarymo ir vykdymo naudojant dotacijas, viešuosius pirkimus, apdovanojimus ir taikant netiesioginio vykdymo metodą tvarka ir numatoma finansų pareigūnų atsakomybės kontrolė. Pagal SESV 322 straipsnį priimtos taisyklės taip pat yra susijusios su Sąjungos biudžeto apsauga esant visuotinių teisinės valstybės principo taikymo valstybėse narėse trūkumų, nes teisinės valstybės principo laikymasis – būtina patikimo finansų valdymo ir veiksmingo Sąjungos finansavimo sąlyga;

Pakeitimas 13

Pasiūlymas dėl reglamento 9 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(9a) remiantis Reglamentu (ES).../... [Europos ekonomikos gaivinimo priemonė (ERI)] ir neviršijant jam skirtų išteklių, pagal TPF turėtų būti įgyvendinamos ekonomikos atgaivinimo ir atsparumo didinimo priemonės, siekiant susidoroti su beprecedenčiu COVID-19 krizės poveikiu. Tokie papildomi ištekliai turėtų būti naudojami taip, kad būtų užtikrintas Reglamente (ES) .../... [dėl ERI] nustatytų terminų laikymasis;

Pakeitimas 14

Pasiūlymas dėl reglamento 10 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(10) šiame reglamente nustatomos investicijų, kurių išlaidas gali remti TPF, rūšys. Visa remiama veikla turėtų būti vykdoma visapusiškai atsižvelgiant į Sąjungos klimato ir aplinkos apsaugos prioritetus. Į investicijų sąrašą turėtų būti įtrauktos investicijos, kuriomis remiama vietos ekonomika ir kurios yra tvarios ilguoju laikotarpiu, atsižvelgiant į visus Žaliojo kurso tikslus. Finansuojami projektai turėtų padėti pereiti prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos. Nuosmukį patiriantiems sektoriams, pavyzdžiui, energijos gamybos iš anglių, lignito, durpių ir degių skalūnų arba šio kietojo iškastinio kuro gavybos sektoriams, parama turėtų būti susieta su laipsnišku tokios veiklos nutraukimu ir dėl to mažėjančiu užimtumu. Kalbant apie šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršių sektorių pertvarkymą, parama turėtų

(10) šiame reglamente nustatomos investicijų, kurių išlaidas gali remti TPF, rūšys. Visa remiama veikla turėtų būti vykdoma visapusiškai atsižvelgiant į Sąjungos klimato ir aplinkos apsaugos prioritetus. Į investicijų sąrašą turėtų būti įtrauktos investicijos, kuriomis remiama vietos ekonomika ir kurios yra tvarios ilguoju laikotarpiu, atsižvelgiant į visus Žaliojo kurso tikslus **ir sykiu apsaugant, išsaugant ir stiprinant Sąjungos gamtinį kapitalą bei gerinant sveikatą ir gerovę su aplinka susijusios rizikos ir poveikio požiūriais.** Finansuojami projektai turėtų padėti pereiti prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos. Nuosmukį patiriantiems sektoriams, pavyzdžiui, energijos gamybos iš anglių, lignito, durpių ir degių skalūnų arba šio kietojo iškastinio kuro gavybos sektoriams, parama turėtų būti susieta su laipsnišku

būti skatinama nauja veikla diegiant naujas technologijas, naujus procesus ar produktus, kurie padėtų žymiai sumažinti išmetamą teršalų kiekį, atsižvelgiant į strategijos „Europa 2030“ klimato tikslus ir ES poveikio klimatui neutralumui iki 2050 m. tikslą¹³, kartu išlaikant ir didinant užimtumo lygį ir išvengiant aplinkos būklės blogėjimo. Ypatingas dėmesys taip pat turėtų būti skiriamas veiklai, kuria skatinamos inovacijos ir moksliniai tyrimai pažangių ir tvarių technologijų srityje, taip pat skaitmeninimo ir junglumo srityse, jei tokios priemonės padeda mažinti neigiamą perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos poveikį ir prie tokio perėjimo prisideda;

tokios veiklos nutraukimu ir dėl to mažėjančiu užimtumu. Kalbant apie šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršių sektorių pertvarkymą, parama turėtų būti skatinama nauja veikla diegiant naujas technologijas, naujus procesus ar produktus, kurie padėtų žymiai sumažinti išmetamą teršalų kiekį, atsižvelgiant į strategijos „Europa 2030“ klimato tikslus ir ES poveikio klimatui neutralumui iki 2050 m. tikslą¹³, kartu išlaikant ir didinant užimtumo lygį ir išvengiant aplinkos būklės blogėjimo. ***Parama turėtų būti prieinama ir netiesioginiams sektoriams bei darbo vietoms, priklausančioms nuo iškastinio kuro vertės grandinių ir procesų, kurių metu išmetamas didelis šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis, pvz., darbuotojams perkvalifikuoti.*** Ypatingas dėmesys taip pat turėtų būti skiriamas veiklai, kuria skatinamos inovacijos ir moksliniai tyrimai pažangių ir tvarių technologijų srityje, taip pat skaitmeninimo ir junglumo srityse, jei tokios priemonės padeda mažinti neigiamą perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos poveikį ir prie tokio perėjimo prisideda;

¹³ Kaip išdėstyta Komisijos komunikate Europos Parlamentui, Europos Vadovų Tarybai, Tarybai, Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetui, Regionų komitetui ir Europos investicijų bankui „Švari mūsų visų planeta. Strateginė klestinčios, modernios ir konkurencingos neutralizuoto poveikio klimatui Europos ekonomikos ateities vizija“ (COM(2018) 773 final).

¹³ Kaip išdėstyta Komisijos komunikate Europos Parlamentui, Europos Vadovų Tarybai, Tarybai, Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetui, Regionų komitetui ir Europos investicijų bankui „Švari mūsų visų planeta. Strateginė klestinčios, modernios ir konkurencingos neutralizuoto poveikio klimatui Europos ekonomikos ateities vizija“ (COM(2018) 773 final).

Pakeitimas 15

Pasiūlymas dėl reglamento 10 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(10a) TPF taip pat turėtų būti naudojamosi investicijoms į socialinius, švietimo, sveikatos ir kultūros projektus paremti, jei juos įgyvendinant kuriamos naujos darbo vietos, su visų pirma regionuose, kurie yra priklausomi nuo anglies dioksidu itin taršios ekonomikos ir patiria neigiamą struktūrinio perėjimo prie efektyviai išteklių naudojančios ir mažo anglies dioksido kiekio technologijų ekonomikos poveikį. Tokios investicijos padėtų užtikrinti, kad pertvarkomuose regionuose gyvenantys žmonės galėtų naudotis kokybiškomis viešosiomis ir visuotinės svarbos paslaugomis, siekiant paremti socialiniu požiūriu teisingą pertvarką, kurią įgyvendinant nė vienas nebūtų paliktas nuošalyje;

Pakeitimas 16

Pasiūlymas dėl reglamento 11 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(11) siekiant apsaugoti piliečius, kurie yra labiausiai pažeidžiami dėl su klimato kaita susijusios pertvarkos, TPF taip pat turėtų apimti paveiktų darbuotojų kvalifikacijos kėlimą ir perkvalifikavimą, siekiant padėti jiems prisitaikyti prie naujų užimtumo galimybių, taip pat pagalbą darbo ieškantiems asmenims ieškant darbo ir aktyviai integruojantis į darbo rinką;

Pakeitimas

(11) siekiant apsaugoti piliečius, kurie yra labiausiai pažeidžiami dėl su klimato kaita susijusios pertvarkos, **įskaitant kenčiančius dėl energijos nepritekliaus ir pažeidžiamiausiems asmenims, kaip apibrėžta reglamente (ES) .../... [ESF+]**, TPF taip pat turėtų apimti paveiktų darbuotojų kvalifikacijos kėlimą ir perkvalifikavimą, siekiant padėti jiems prisitaikyti prie naujų užimtumo galimybių, **ir užtikrinti lyčių pusiausvyrą visuose sektoriuose**, taip pat pagalbą darbo ieškantiems asmenims ieškant darbo ir aktyviai integruojantis į darbo rinką; **Visuotinis su klimato kaita susijusios pertvarkos ir Teisingos pertvarkos mechanizmo bei TPF tikslas turėtų būti grynojo poveikio užimtumui užtikrinimas kuriant naujas aukštos kokybės darbo vietas;**

Pakeitimas 17

Pasiūlymas dėl reglamento 11 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(11a) įtrauki politika ir strategijos yra būtinos siekiant išvengti nelygybės didėjimo teisingos pertvarkos proceso metu. Socialinės sanglaudos skatinimas turėtų būti pagrindinis paramos pagal TPF principas, kuriuo skatinama lyčių lygybė, geresnės sąlygos migrantams ir pabėgėliams, jauniems ir vyresnio amžiaus darbuotojams bei žemos kvalifikacijos darbuotojams ir užtikrinama, kad niekas nebūtų paliktas nuošalyje;

Pakeitimas 18

Pasiūlymas dėl reglamento 11 b konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(11b) valstybės narės ir Komisija turėtų užtikrinti, kad įgyvendinant TPF lėšomis finansuojamus prioritetus būtų prisidedama prie pagarbos vyrų ir moterų lygybei bei jos skatinimo, kaip nustatyta SESV 8 straipsnyje.

Pakeitimas 19

Pasiūlymas dėl reglamento 12 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(12) siekiant padidinti pertvarkos paveiktų teritorijų ekonomikos įvairinimą, TPF turėtų remti gamybinės investicijas į MVĮ. Gamybinės investicijos – tai investicijos į įmonių pagrindinį kapitalą arba nematerialųjį turtą, siekiant gaminti

(12) siekiant padidinti pertvarkos paveiktų teritorijų ekonomikos įvairinimą **ir perorientavimą**, TPF turėtų remti gamybinės investicijas į MVĮ. Gamybinės investicijos – tai investicijos į įmonių pagrindinį kapitalą arba nematerialųjį turtą,

prekes ir teikti paslaugas, taip prisidedant prie bendrojo kapitalo formavimo ir užimtumo. Gamybinės investicijos į kitas nei MVĮ įmones gali būti remiamos tik tuo atveju, jei jos būtinos siekiant sumažinti dėl pertvarkos prarastų darbo vietų skaičių sukuriant arba apsaugant daug darbo vietų ir jei jos nelemia perkėlimo arba nėra perkėlimo pasekmė. Investicijos į esamus pramonės įrenginius, įskaitant įrenginius, kuriems taikoma Sąjungos apyvartinių taršos leidimų prekybos sistema, turėtų būti leidžiamos, jei jomis prisidedama prie perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos iki 2050 m., atitinkamų santykinų taršos rodiklių, nustatytus nemokamiems apyvartiniams taršos leidimams suteikti pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2003/87/EB¹⁴, sumažinimo ir jei jomis apsaugoma daug darbo vietų. Visos tokios investicijos turėtų būti atitinkamai pagrįstos atitinkamame teritoriniame teisingos pertvarkos plane. Siekiant apsaugoti vidaus rinkos vientisumą ir sanglaudos politiką, parama įmonėms turėtų atitikti SESV 107 ir 108 straipsniuose nustatytas Sąjungos valstybės pagalbos taisykles ir visų pirma parama kitų nei MVĮ įmonių gamybinėms investicijoms turėtų būti teikiama tik įmonėms, esančioms vietovėse, kurios pagal SESV 107 straipsnio 3 dalies a ir c punktus nurodomos kaip remiamos vietovės;

¹⁴ 2003 m. spalio 13 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2003/87/EB, nustatanti šiltnamio efektą sukeliančių dujų emisijos leidimų sistemą Bendrijoje ir iš dalies keičianti Tarybos direktyvą

siekiant gaminti prekes ir teikti paslaugas, taip prisidedant prie bendrojo kapitalo formavimo ir užimtumo. Gamybinės investicijos į kitas nei MVĮ įmones gali būti remiamos tik tuo atveju, jei jos būtinos siekiant sumažinti dėl pertvarkos prarastų darbo vietų skaičių sukuriant arba apsaugant daug darbo vietų ir jei jos nelemia perkėlimo arba nėra perkėlimo pasekmė. Investicijos į esamus pramonės įrenginius, įskaitant įrenginius, kuriems taikoma Sąjungos apyvartinių taršos leidimų prekybos sistema, turėtų būti leidžiamos, jei jomis prisidedama prie perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos iki 2050 m., atitinkamų santykinų taršos rodiklių, nustatytus nemokamiems apyvartiniams taršos leidimams suteikti pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2003/87/EB¹⁴, sumažinimo ir jei jomis apsaugoma daug darbo vietų. Visos tokios investicijos turėtų būti atitinkamai pagrįstos atitinkamame teritoriniame teisingos pertvarkos plane, turėtų būti aplinkos atžvilgiu tvarios ir atspindėti principą „svarbiausia – energijos vartojimo efektyvumas“. Siekiant apsaugoti vidaus rinkos vientisumą ir sanglaudos politiką, parama įmonėms turėtų atitikti SESV 107 ir 108 straipsniuose nustatytas Sąjungos valstybės pagalbos taisykles ir visų pirma parama kitų nei MVĮ įmonių gamybinėms investicijoms turėtų būti teikiama tik įmonėms, esančioms vietovėse, kurios pagal SESV 107 straipsnio 3 dalyje ***išvardytas visas kategorijas*** laikomos remiamomis vietovėmis; ***Gamybinėmis investicijomis į įmones neturėtų būti iškraipoma įmonių tarpusavio konkurencija;***

¹⁴ 2003 m. spalio 13 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2003/87/EB, nustatanti šiltnamio efektą sukeliančių dujų emisijos leidimų sistemą Bendrijoje ir iš dalies keičianti Tarybos direktyvą

Pakeitimas 20

Pasiūlymas dėl reglamento 12 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(12a) ES valstybės pagalbos taisyklės turi būti lanksčios, kad pertvarkomi regionai galėtų pritraukti privačias investicijas. Todėl rengdama naujas gaires Komisija taip pat turėtų atsižvelgti į struktūrinių pokyčių atitinkamuose regionuose problemas, kartu užtikrindama sąžiningą konkurenciją vidaus rinkoje. Valstybės pagalbos taisyklės turėtų sudaryti sąlygas visiems regionams gauti paramą iš TPF siekiant veiksmingai kovoti su darbo vietų praradimo grėsme ankstyvame etape. Pagal taikomas taisykles turėtų būti leidžiamas pakankamas lankstumas, neatsižvelgiant į remiamų regionų statusą;

Pakeitimas 21

Pasiūlymas dėl reglamento 13 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(13) siekiant suteikti lankstumo TPF išteklių pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą programavimui, turėtų egzistuoti galimybė parengti atskirą TPF programą arba programuoti TPF išteklius pagal vieną ar kelis specialius programos, remiamos Europos regioninės plėtros fondo (toliau – ERPF), „Europos socialinio fondo +“ (toliau – ESF +) arba Sanglaudos fondo, prioritetus. ***Pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] 21a straipsnį TPF***

(13) siekiant suteikti lankstumo ***ir nuoseklumo*** TPF išteklių pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą programavimui, ***valstybės narės, glaudžiai bendradarbiaudamos su vietos ir regionų valdžios institucijomis ir socialiniais partneriais***, turėtų programuoti TPF išteklius pagal vieną ar kelis specialius programos, remiamos Europos regioninės plėtros fondo (toliau – ERPF), „Europos socialinio fondo +“ (toliau – ESF+) arba Sanglaudos fondo, prioritetus.

ištekliai turėtų būti padidinti papildomu finansavimu iš ERPF ir ESF+.

Atitinkamos iš ERPF ir ESF+ perkeltos sumos turėtų atitikti veiksmų rūši, nustatytą teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose;

Pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] 21a straipsnį TPF ištekliai ***gali*** būti ***savanoriškai padidinti*** papildomu finansavimu iš ERPF ir ESF+, ***kai toks papildomumas yra pagrįstas ir netrukdo vietos lygmeniu siekti tikslų, kuriems įgyvendinti skiriamos ERPF ir ESF+ lėšos.*** Kaip alternatyva galėtų būti parengta atskira TPF programa, jei dėl objektyvių aplinkybių tokia veiksmų eiga yra pateisinama;

Pakeitimas 22

Pasiūlymas dėl reglamento 13 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(13a) Atitinkamai iš ERPF ir ESF+ perkeltos sumos turėtų atitikti veiksmų rūši, nustatytą teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose.

Pakeitimas 23

Pasiūlymas dėl reglamento 13 b konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(13b) įgyvendinant TPF išteklius turėtų būti kuo labiau sumažinta fondo paramos gavėjams ir visiems susijusiems subjektams tenkanti administracinė našta ir išlaidos, atsižvelgiant į Reglamentu (ES) .../... nustatytas supaprastinimo priemones; [naujasis BNR];

Pakeitimas 24

Pasiūlymas dėl reglamento 14 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(14) TPF parama turėtų priklausyti nuo veiksmingo pertvarkos įgyvendinimo konkrečioje teritorijoje, siekiant neutralaus poveikio klimatui ekonomikos. Todėl valstybės narės, bendradarbiaudamos su atitinkamais suinteresuotaisiais subjektais ir remiamos Komisijos, turėtų parengti teritorinius teisingos pertvarkos planus, kuriuose būtų išsamiai aprašytas pertvarkos procesas, laikydamosi savo nacionalinių energetikos ir klimato srities veiksmų planų. Šiuo tikslu Komisija turėtų sukurti esama pertvarkomiems anglių pramonės regionams skirta platforma grindžiamą Teisingos pertvarkos platformą, kad būtų sudarytos sąlygos dvišaliam ir daugiašaliam keitimuisi įgyta patirtimi ir geriausios praktikos pavyzdžiais visuose susijusiuose sektoriuose;

(14) TPF parama turėtų priklausyti nuo veiksmingo pertvarkos įgyvendinimo konkrečioje teritorijoje, siekiant neutralaus poveikio klimatui ekonomikos. Todėl valstybės narės, glaudžiai bendradarbiaudamos su visais atitinkamais suinteresuotaisiais subjektais ir remiamos Komisijos, parengs teritorinius teisingos pertvarkos planus, kuriuose bus išsamiai aprašytas pertvarkos procesas, laikydamosi savo nacionalinių energetikos ir klimato srities veiksmų planų. Šiuo tikslu Komisija turėtų sukurti esama pertvarkomiems anglių pramonės regionams skirta platforma grindžiamą Teisingos pertvarkos platformą, kad būtų sudarytos sąlygos dvišaliam ir daugiašaliam keitimuisi įgyta patirtimi ir geriausios praktikos pavyzdžiais visuose susijusiuose sektoriuose; ***Be to, teritoriniai teisingos pertvarkos planai turėtų derėti su atitinkamomis teritorinėmis strategijomis, nurodytomis Reglamento (ES) .../... [naujasis BNR] [23] straipsnyje, įskaitant pažangiosios specializacijos strategijas (S3), nacionalinius energetikos ir klimato srities veiksmų planus ir Europos socialinių teisių ramstį, kad būtų sukurtas ir įgyvendintas TPF, apimantis strateginį vietos, regioninių, nacionalinių ir Sąjungos pastangų įvairinti regionų ekonomiką koordinavimą, kartu užtikrinant teisingą ir sąžiningą pertvarką;***

Pakeitimas 25

Pasiūlymas dėl reglamento 14 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(14a) visos valstybės narės turėtų pritarti Sąjungos tikslui iki 2050 m. užtikrinti poveikio klimatui neutralumą, kad ekologinė pertvarka būtų sėkminga. Valstybėms narėms, kurios nėra įsipareigojusios įgyvendinti šio tikslo,

turėtų būti suteikta galimybė tik iš dalies pasinaudoti savo nacionaliniais asignavimais pagal TPF. Tokiu atveju pirmenybė turėtų būti teikiama valstybių narių, kurios įsipareigojo įgyvendinti šį tikslą, regionams.

Pakeitimas 26

Pasiūlymas dėl reglamento 15 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(15) teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose turėtų būti nustatytos labiausiai neigiamai paveiktos labiausiai neigiamą poveikį patiriančios teritorijos, kuriose turėtų būti sutelkta TPF parama, ir aprašyti konkretūs veiksmai, kurių reikia imtis siekiant neutralaus poveikio klimatui ekonomikos, visų pirma dėl su iškastinio kuro gamyba ar kita šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršia veikla susijusių įrenginių pertvarkymo ar uždarymo. Šios teritorijos turėtų būti tiksliai nustatytos ir atitikti NUTS 3 lygio regionus arba turėtų būti jų dalys. Planuose turėtų būti išsamiai aprašyti tų teritorijų uždaviniai bei poreikiai ir nustatyta, kokio tipo veiksmai reikalingi, kad būtų užtikrintas nuoseklus klimato kaitos poveikiui atsparios ekonominės veiklos, kuri taip pat atitiktų perėjimo prie poveikio klimatui neutralumo ir Žaliojo kurso tikslus, vystymas. TPF finansinę paramą turėtų teikti tik pagal pertvarkos planus vykdomoms investicijoms. Teritoriniai teisingos pertvarkos planai turėtų būti Komisijos patvirtintų programų (remiamų ERPF, ESF+, Sanglaudos fondo arba TPF lėšomis) dalis;

Pakeitimas

(15) teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose turėtų būti nustatytos labiausiai neigiamai paveiktos labiausiai neigiamą poveikį patiriančios teritorijos, kuriose turėtų būti sutelkta TPF parama, ir aprašyti konkretūs veiksmai, kurių reikia imtis siekiant neutralaus poveikio klimatui ekonomikos, ***padidinti užimtumą ir užkirsti kelią aplinkos būklės blogėjimui***, visų pirma dėl su iškastinio kuro gamyba ar kita šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršia veikla susijusių įrenginių pertvarkymo ar uždarymo. Šios teritorijos turėtų būti tiksliai nustatytos ir ***gali priklausyti didesniems vienetams, pavyzdžiui, NUTS 3 lygio regionams, arba juos atitikti***. Planuose turėtų būti išsamiai aprašyti tų teritorijų uždaviniai bei poreikiai ir nustatyta, kokio tipo veiksmai reikalingi, kad būtų užtikrintas nuoseklus klimato kaitos poveikiui atsparios ekonominės veiklos, kuri taip pat atitiktų perėjimo prie poveikio klimatui neutralumo ir Žaliojo kurso tikslus, vystymas. ***Planuose turėtų būti išsamiai nurodyta sinergija ir papildomumas su kitomis Sąjungos programomis ir Teisingos pertvarkos mechanizmo ramsčiais ir, kai tinkama, Modernizavimo fondu, siekiant patenkinti nustatytus vystymosi poreikius***. TPF finansinę paramą turėtų teikti tik pagal pertvarkos planus vykdomoms investicijoms. Teritoriniai

teisingos pertvarkos planai turėtų būti Komisijos patvirtintų programų (remiamų ERPF, ESF+, *prireikus* Sanglaudos fondo arba TPF lėšomis) dalis. *Valstybių narių prašymu Komisija turėtų teikti techninę pagalbą, jei jos neturi reikiamų administracinių pajėgumų arba susiduria su sunkumais rengdamos teritorinius teisingos pertvarkos planus;*

Pakeitimas 27

Pasiūlymas dėl reglamento 15 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(15a) atsižvelgiant į didžiules pastangas, kurias MVĮ turi dėti kovodamos su COVID-19 krizės padariniais, vietos, regioninėms ir nacionalinėms valdžios institucijoms, įmonėms ir kitiems subjektams, prašantiems finansavimo iš TPF, turėtų būti padedama taikant paprastą, išsamų ir lengvai valdomą paraiškų ir ataskaitų teikimo procesą, kuris leidžia užtikrinti tikslingą paramą;

Pakeitimas 28

Pasiūlymas dėl reglamento 16 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(16) siekiant, kad TPF išteklių naudojimas būtų kuo labiau orientuotas į rezultatus, Komisija, laikydamosi proporcingumo principo, turėtų turėti galimybę taikyti finansines pataisas tais atvejais, kai konkrečiam TPF tikslui nustatytos siektinos reikšmės iš esmės nepasiekiamos;

(16) siekiant, kad TPF išteklių naudojimas užtikrintų numatytų rezultatų pasiekimą, Komisija, laikydamosi proporcingumo principo, turėtų turėti galimybę taikyti finansines pataisas tais atvejais, kai konkrečiam TPF tikslui nustatytos siektinos reikšmės iš esmės nepasiekiamos;

Pakeitimas 29

Pasiūlymas dėl reglamento 18 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(18) siekiant nustatyti tinkamą TPF finansinę programą, Komisijai turėtų būti suteikti įgyvendinimo įgaliojimai nustatyti kiekvienai valstybei narei skiriamų asignavimų metinį paskirstymą pagal I priedą;

Pakeitimas

(18) siekiant nustatyti tinkamą TPF finansinę programą, Komisijai turėtų būti suteikti įgyvendinimo įgaliojimai nustatyti kiekvienai valstybei narei skiriamų asignavimų metinį paskirstymą pagal I priedą; .

Pakeitimas 30

Pasiūlymas dėl reglamento 1 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

1. Šiuo reglamentu įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas (toliau – TPF), kurio paskirtis – teikti paramą teritorijoms, kurioms kyla didelių socialinių ir ekonominių uždavinių dėl Sąjungos perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos iki 2050 m.

Pakeitimas

1. Šiuo reglamentu įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas (toliau – TPF), kurio paskirtis – teikti paramą teritorijoms, kurioms kyla didelių socialinių ir ekonominių **bei geografinių** uždavinių dėl Sąjungos perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos iki 2050 m.

Pakeitimas 31

Pasiūlymas dėl reglamento 2 straipsnio 1 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

Pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4 straipsnio 1 dalies] antrą pastraipą TPF padeda siekti vieno konkretaus tikslo – sudaryti sąlygas regionams ir žmonėms spręsti dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinius, ekonominius ir poveikio aplinkai uždavinius.

Pakeitimas

Pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4 straipsnio 1 dalies] antrą pastraipą TPF padeda siekti vieno konkretaus tikslo – sudaryti sąlygas regionams ir žmonėms spręsti dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinius, ekonominius ir poveikio aplinkai uždavinius. ***Investicijomis turėtų būti siekiama sumažinti dėl pertvarkos prarastų darbo vietų skaičių, remiant pertvarkymą ir naujų darbo vietų kūrimą.***

Pakeitimas 32

Pasiūlymas dėl reglamento 3 straipsnio 2 dalies 1 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

TPF ištekliai pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą, numatyti 2021–2027 m. biudžetiniams įsipareigojimams, yra 7,5 mlrd. EUR 2018 m. kainomis, kurie atitinkamai atvejais gali būti padidinti papildomai skirtais Sąjungos biudžeto ištekliais ir kitais ištekliais pagal taikomą pagrindinį teisės aktą.

Pakeitimas

TPF ištekliai pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą, numatyti 2021–2027 m. biudžetiniams įsipareigojimams, yra **25 000 000 000** mlrd. EUR 2018 m. kainomis. ***TPF finansinis paketas*** gali būti ***papildomai padidintas savanoriškais valstybių narių įnašais*** ir kitais ištekliais pagal taikomą pagrindinį teisės aktą, ***sudarančiais išorės asignuotąsias pajamas, kaip ir Finansinio reglamento 21 straipsnio 2 dalies a punkte išvardytais atvejais.***

Pakeitimas 33

Pasiūlymas dėl reglamento 3 straipsnio 2 dalies 3 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

0,35 proc. pirmoje pastraipoje nurodytos sumos skiriama Komisijos iniciatyva teikiamai techninei pagalbai.

Pakeitimas

Ne mažiau kaip 0,35 proc. pirmoje pastraipoje nurodytos sumos skiriama Komisijos iniciatyva teikiamai techninei pagalbai, numatant galimybę, valstybės narės prašymu, šią dalį padidinti, atsižvelgiant į teritorinio teisingos pertvarkos plano specifiką.

Pakeitimas 34

Pasiūlymas dėl reglamento 3 straipsnio 3 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

3. Komisija įgyvendinimo aktu priima sprendimą, kuriuo nustato metinį išteklių, įskaitant bet kokius 2 dalyje nurodytus papildomus išteklius, paskirstymą

Pakeitimas

3. Komisija ***įgaliojama priimti deleguotuosius aktus pagal 10 straipsnį, siekiant papildyti šį reglamentą priimant*** sprendimą, kuriuo nustato metinį išteklių,

kiekvienai valstybei narei pagal I priede nustatytą metodiką.

įskaitant bet kokius 2 dalyje nurodytus papildomus išteklius, paskirstymą kiekvienai valstybei narei pagal I priede nustatytą metodiką.

Pakeitimas 35

Pasiūlymas dėl reglamento 3 straipsnio 3 dalies 2 a pastraipa (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

Valstybėms narėms, kurios dar nėra įsipareigojusios siekti ES tikslo – ne vėliau kaip 2050 m. užtikrinti poveikio klimatui neutralumą, galimybė gauti TPF paramą apribojama iki vienos trečiosios dalies nuo jų nacionalinių asignavimų („neišaldyta dalis“), o likusios dvi trečiosios dalys („išaldyta dalis“) bus suteiktos prisiėmus tokį įsipareigojimą. Tokiu atveju regionai, įsipareigoję įgyvendinti tą tikslą, turi pirmiausia gauti neišaldytą nacionalinio asignavimo dalį.

Pakeitimas 36

Pasiūlymas dėl reglamento 3 straipsnio 4 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

4. Nukrypstant nuo Reglamento (ES) [naujasis BNR] [21a] straipsnio, bet kokiems 2 dalyje nurodytiems papildomiems ištekliais, kurie skiriami Teisingos pertvarkos fondui Sąjungos biudžete arba iš kitų išteklių, papildoma ERPF arba ESF+ parama nereikalinga.

Išbraukta.

Pakeitimas 37

Pasiūlymas dėl reglamento 3a straipsnio pavadinimas

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

***Ištekliai iš Europos Sąjungos ekonomikos
gaivinimo priemonės***

Pakeitimas 38

Pasiūlymas dėl reglamento 3 a straipsnio 1 dalies 1 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

***Reglamento (ES) .../... 2 straipsnyje
nurodytos priemonės įgyvendinamos
pagal TPF skiriant 30 000 000 000 EUR
2018 m. kainomis iš to reglamento
3 straipsnio 2 dalies a punkto
vi papunktyje nurodytos sumos ir laikantis
to reglamento 4 straipsnio 3, 4 ir 8 dalių.***

Pakeitimas 39

Pasiūlymas dėl reglamento 3 a straipsnio 1 dalies 2 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

***Ši suma laikoma kitais ištekliais, kaip
nurodyta 3 straipsnio 2 dalyje, ir sudarys
išorės asignuotąsias pajamas pagal
Europos Parlamento ir Tarybos
Rrglamento (ES, Euratomas) 2018/1046
21 straipsnio 5 dalį.***

***Šie ištekliai pagal investicijų į darbo vietų
kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą,
numatyti 2021–2024 m. biudžetiniams
įsipareigojimams be papildomų 3
straipsnyje nustatytų bendrų išteklių, yra
tokie:***

– 2021: EUR 7 495 797 242;

– 2022: EUR 7 496 636 094;
– 2023: EUR 7 496 371 621;
– 2024: EUR 7 495 899 220.

1a 2018 m. liepos 18 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES, Euratomas) 2018/1046 dėl Sąjungos bendrajam biudžetui taikomų finansinių taisyklių, kuriuo iš dalies keičiami reglamentai (ES) Nr. 1296/2013, (ES) Nr. 1301/2013, (ES) Nr. 1303/2013, (ES) Nr. 1304/2013, (ES) Nr. 1309/2013, (ES) Nr. 1316/2013, (ES) Nr. 223/2014, (ES) Nr. 283/2014 ir Sprendimas Nr. 541/2014/ES, bei panaikinamas Reglamentas (ES, Euratomas) Nr. 966/2012 (OL L 193, 2018 7 30, p. 1).

Pakeitimas 40

Pasiūlymas dėl reglamento 3 a straipsnio 1 dalies 3 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

Be to, 15 295 823 EUR 2018 m. kainomis iš pirmoje pastraipoje nurodytų išteklių bus numatyta skirti administracinėms išlaidoms. 0,35 proc.

Pakeitimas 41

Pasiūlymas dėl reglamento 3 a straipsnio 2 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

2. Ne mažiau kaip 0,35 proc. pirmoje pastraipoje nurodytos sumos skiriama Komisijos iniciatyva teikiamai techninei pagalbai, numatant galimybę, valstybės narės prašymu, šią dalį padidinti, atsižvelgiant į teritorinio teisingos pertvarkos plano specifiką.

Pakeitimas 42

Pasiūlymas dėl reglamento 3 a straipsnio 3 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

3. 1 dalyje nurodytos sumos metinis paskirstymas valstybėms narėms įtraukiamas į 3 straipsnio 3 dalyje nurodytą Komisijos sprendimą pagal I priede nustatytą metodiką.

Pakeitimas 43

Pasiūlymas dėl reglamento 3 a straipsnio 4 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

4. nukrypstant nuo Finansinio reglamento 14 straipsnio 3 dalies, Reglamento (ES) [naujasis BNR] VII antraštinės dalies IV skyriuje išdėstytos įsipareigojimų panaikinimo taisyklės taikomos biudžetiniams įsipareigojimams, paremiamiems 1 dalyje nurodytais ištekliais. Nukrypstant nuo Finansinio reglamento 12 straipsnio 4 dalies c punkto, tie ištekliai tolesnei programai ar veiksmui nenaudojami;

Pakeitimas 44

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

1. TPF remia tik tokią veiklą, kuri yra tiesiogiai susijusi su 2 straipsnyje nustatyto jo konkrečiu tikslu ir kuria prisidedama prie pagal 7 straipsnį nustatytų teritorinių teisingos pertvarkos planų įgyvendinimo.

1. TPF remia tik tokią veiklą, kuri yra tiesiogiai susijusi su 2 straipsnyje nustatyto jo konkrečiu tikslu ir kuria prisidedama prie pagal 7 straipsnį nustatytų teritorinių teisingos pertvarkos planų įgyvendinimo. **TPF ištekliai yra papildomi ištekliai ir nepakeičia pagal ERPF, ESF+ ar kitas**

Pakeitimas 45

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos a punktas

Komisijos siūlomas tekstas

a) gamybines investicijas į MVI, įskaitant startuolius, kuriomis skatinamas ekonomikos įvairinimas ir pertvarkymas;

Pakeitimas

a) gamybines **ir tvarias** investicijas, **pirmiausia** į MVI, įskaitant startuolius, kuriomis skatinamas **deramų ir tvarių darbo vietų kūrimas**, ekonomikos įvairinimas ir pertvarkymas;

Pakeitimas 46

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos b punktas

Komisijos siūlomas tekstas

b) investicijas į naujų įmonių kūrimą, be kita ko, pasitelkiant verslo inkubatorius ir konsultavimo paslaugas;

Pakeitimas

b) investicijas į naujų įmonių kūrimą, **jau veikiančių įmonių diversifikavimą arba į alternatyvią tvarių ekonominę veiklą**, be kita ko, pasitelkiant verslo inkubatorius ir konsultavimo paslaugas;

Pakeitimas 47

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos c punktas

Komisijos siūlomas tekstas

c) investicijas į mokslinių tyrimų ir inovacijų veiklą ir pažangių technologijų perdavimo skatinimą;

Pakeitimas

c) investicijas į mokslinių tyrimų ir inovacijų veiklą, **be kita ko, mokslinių tyrimų institucijose ir universitetuose**, ir pažangių technologijų perdavimo **ir pritaikymo** skatinimą;

Pakeitimas 48

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos ca punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

ca) investicijas siekiant skatinti transporto sistemas, kuriomis gerinamas judumas mieste ir didinamas jo tvarumas, be kita ko, naudojant pažangius technologinius sprendimus;

Pakeitimas 49

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos d punktas

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

d) investicijas į įperkamai švariai energijai skirtos technologijos ir infrastruktūros diegimą, šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekio mažinimą, energijos vartojimo efektyvumą ir atsinaujinančiąją energiją;

*d) Investicijas, **jei paklausos valdymo priemonių nepakanka**, į įperkamai švariai ir tvariai energijai skirtos technologijos ir infrastruktūros diegimą, **priklausomybės nuo daug anglies dioksidą išskiriančių energijos išteklių naudojimo ir energijos nepritekliaus mažinimą**, šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekio mažinimą, **įskaitant investicijas į tvarų transportą ir infrastruktūrą, be kita ko, skatinant elektrifikaciją ir biokuro naudojimą, ir investicijas į tikslines energijos vartojimo efektyvumo priemones** bei atsinaujinančiosios energijos naudojimą;*

Pakeitimas 50

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos d a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

da) investicijas į energijos vartojimo efektyvumą ir atsinaujinančiųjų išteklių energiją, įskaitant investicijas į centralizuotą šilumos tiekimą;

Pakeitimas 51

Pasiūlymas dėl reglamento

4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos e punktas

Komisijos siūlomas tekstas

e) investicijas į skaitmeninimą ir skaitmeninį junglumą;

Pakeitimas

e) investicijas į skaitmeninimą ir skaitmeninį junglumą, įskaitant investicijas į spartųjį tinklą, pvz., į individualius namų ūkius įvedamus šviesolaidžius kabelius, visų pirma izoliuotose, atokiose, kaimo ir retai apgyvendintose vietovėse;

Pakeitimas 52

Pasiūlymas dėl reglamento

4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos f punktas

Komisijos siūlomas tekstas

f) investicijas į teritorijų atkūrimą ir išvalymą, dirvos atkūrimą ir paskirties keitimo projektus;

Pakeitimas

f) investicijas į teritorijų atkūrimą ir išvalymą, dirvos atkūrimą ir paskirties keitimo projektus, kartu užtikrinant, kad būtų nuosekliai laikomasi principo „teršėjas moka“;

Pakeitimas 53

Pasiūlymas dėl reglamento

4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos g a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

ga) investicijas į socialinę infrastruktūrą ir visuotinės svarbos viešųjų paslaugų plėtrą;

Pakeitimas 54

Pasiūlymas dėl reglamento

4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos h punktas

Komisijos siūlomas tekstas

h) darbuotojų kvalifikacijos kėlimą ir perkvalifikavimą;

Pakeitimas

h) darbuotojų **ir darbo ieškančių asmenų, ypač tų, kurių žinios nepakankamai išnaudojamos arba menkos**, kvalifikacijos kėlimą ir

perkvalifikavimą;

Pakeitimas 55

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos i punktas

Komisijos siūlomas tekstas

i) darbo paieškos pagalbą darbo ieškantiems asmenims;

Pakeitimas

i) aktyvią darbo rinkos ir įgūdžių politiką, kuri skirta į ateitį orientuotiems sektoriams ir užimtumui, taip pat pagalbą darbo ieškantiems asmenims;

Pakeitimas 56

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos j punktas

Komisijos siūlomas tekstas

j) aktyvią darbo ieškančių asmenų įtrauktį;

Pakeitimas

j) aktyvią darbo ieškančių asmenų įtrauktį, **užtikrinant vienodas galimybes ir lyčių lygybę;**

Pakeitimas 57

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 2 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

Be to, TPF gali remti gamybinės investicijas į įmones, kurios nėra MVL, vietovėse, nurodytose kaip remtinės vietovės pagal SESV 107 straipsnio 3 dalies a ir c punktus, jei tokios investicijos buvo patvirtintos kaip teritorinio teisingos pertvarkos plano dalis remiantis informacija, kurios reikalaujama pagal 7 straipsnio 2 dalies h punktą. Tokios investicijos atitinka reikalavimus tik tuo atveju, jei jos būtinos teritoriniam teisingos pertvarkos planui įgyvendinti.

Pakeitimas

Be to, TPF gali remti gamybinės investicijas į įmones, kurios nėra MVL, **visoje kategorijose, išvardytose pagal SESV 107 straipsnio 3 dalies a ir c punktus**, jei tokios investicijos buvo patvirtintos kaip teritorinio teisingos pertvarkos plano dalis remiantis informacija, kurios reikalaujama pagal 7 straipsnio 2 dalies h punktą. Tokios investicijos atitinka reikalavimus tik tuo atveju, jei jos būtinos teritoriniam teisingos pertvarkos planui įgyvendinti.

Pakeitimas 58

Pasiūlymas dėl reglamento 5 straipsnio 1 pastraipos c punktas

Komisijos siūlomas tekstas

c) sunkumų patiriančios įmonės, kaip apibrėžta Komisijos reglamento (ES) Nr. 651/2014¹⁶ 2 straipsnio 18 punkte;

¹⁶ 2014 m. birželio 17 d. Komisijos reglamentas (ES) Nr. 651/2014, kuriuo tam tikrų kategorijų pagalba skelbiama suderinama su vidaus rinka taikant Sutarties 107 ir 108 straipsnius (OL L 187, 2014 6 26, p. 1).

Pakeitimas

c) sunkumų patiriančios įmonės, kaip apibrėžta Komisijos reglamento (ES) Nr. 651/2014¹⁶ 2 straipsnio 18 punkte, išskyrus tas įmones, kurios gali gauti paramą žaliosioms investicijoms, naujoms technologijoms ir infrastruktūrai, kas gali prisidėti prie išmetamųjų dujų kiekio mažinimo, energijos vartojimo efektyvumo arba energijos gamybos iš atsinaujinančių šaltinių;

¹⁶ 2014 m. birželio 17 d. Komisijos reglamentas (ES) Nr. 651/2014, kuriuo tam tikrų kategorijų pagalba skelbiama suderinama su vidaus rinka taikant Sutarties 107 ir 108 straipsnius (OL L 187, 2014 6 26, p. 1).

Pakeitimas 59

Pasiūlymas dėl reglamento 5 straipsnio 1 pastraipos e punktas

Komisijos siūlomas tekstas

e) investicijos į plačiajuosčio ryšio infrastruktūras vietovėse, kuriose yra bent du tos pačios kategorijos plačiajuosčio ryšio tinklai.

Pakeitimas 60

Pasiūlymas dėl reglamento 6 straipsnio 1 dalies 1 pastraipa

Pakeitimas

e) investicijos į plačiajuosčio ryšio infrastruktūras vietovėse, kuriose yra bent du tos pačios kategorijos plačiajuosčio ryšio tinklai. ***Ši išimtis netaikoma izoliuotose, atokiose ir retai apgyvendintose vietovėse, kuriose reikia naujos individualios didelės spartos infrastruktūros, kad būtų galima pasiekti atskirus namų ūkius;***

Komisijos siūlomas tekstas

TPF ištekliai programuojami regionų, kuriuose yra atitinkamos teritorijos, kategorijoms remiantis pagal 7 straipsnį parengtais teritoriniais teisingos pertvarkos planais, Komisijos patvirtintais kaip programos arba programos pakeitimo dalis. Ištekliai programuojami vienos ar kelių konkrečių programų forma arba vieno ar kelių programos prioritetų forma.

Pakeitimas

TPF ištekliai programuojami regionų, kuriuose yra atitinkamos teritorijos, kategorijoms remiantis pagal 7 straipsnį parengtais teritoriniais teisingos pertvarkos planais, Komisijos patvirtintais kaip programos arba programos pakeitimo dalis. Ištekliai programuojami vieno ar kelių programos, remiamos iš Europos regioninės plėtros fondo (ERPF), „Europos socialinio fondo +“ (ESF +) arba Sanglaudos fondo, prioritetų forma arba vienos ar kelių konkrečių programų forma, kai tokius veiksmus pateisina objektyvios aplinkybės.

Pakeitimas 61

**Pasiūlymas dėl reglamento
6 straipsnio 1 dalies 1 a pastraipa (nauja)**

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

TPF ištekliai programuojami pagal Reglamento (ES) .../... [naujas BNR] 6 straipsnį ir užtikrinta tiesioginį tikslinių teritorijų institucijų dalyvavimą NUTS 2 arba NUTS 3 lygmeniu, būtent skiriant išteklius pagal regionines programas, jei tokios programos vykdomos, arba bus vykdomos naudojant integruotas teritorines priemones, nustatytas Reglamento (ES) .../... [naujasis BNR] 22–28 straipsniuose.

Pakeitimas 62

**Pasiūlymas dėl reglamento
6 straipsnio 1 dalies 2 pastraipa**

Komisijos siūlomas tekstas

Komisija patvirtina programą tik tuo atveju, jei labiausiai neigiamai pertvarkos paveiktų teritorijų, įtrauktų į atitinkamą

Pakeitimas

Komisija patvirtina programą tik tuo atveju, jei labiausiai neigiamai pertvarkos paveiktų teritorijų, įtrauktų į atitinkamą

teritorinį teisingos pertvarkos planą, nustatymas yra tinkamai pagrįstas ir atitinkamas teritorinis teisingos pertvarkos planas atitinka susijusios valstybės narės nacionalinį energetikos ir klimato srities veiksmų planą.

teritorinį teisingos pertvarkos planą, nustatymas yra tinkamai pagrįstas ir atitinkamas teritorinis teisingos pertvarkos planas atitinka susijusios valstybės narės nacionalinį energetikos ir klimato srities veiksmų planą, *taip pat galiojančias susijusias regionines ir vietos strategijas*;

Pakeitimas 63

Pasiūlymas dėl reglamento 6 straipsnio 2 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

2. TPF prioritetas ar prioritetai apima TPF išteklius, kuriuos sudaro visi ar dalis TPF asignavimo valstybėms narėms ir ištekliai, pervesti pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [21a] straipsnį. Bendra į TPF perkeltų ERPF ir ESF+ išteklių suma yra bent pusantro karto, bet ne daugiau kaip tris kartus didesnė už TPF paramos tam prioritetui sumą.

Pakeitimas

2. TPF prioritetas ar prioritetai gali apimti TPF išteklius, kuriuos sudaro visi ar dalis TPF asignavimo valstybėms narėms ir ištekliai, pervesti pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [21a] straipsnį. Bendra į TPF *savarankiškai* perkeltų ERPF ir ESF+ išteklių suma *nedaro poveikio tinkamo ERPF ir ESF+ prioritetų finansavimui*. Perkelti įnašai neviršija 20 proc. išteklių, kurie iš pradžių buvo skirti valstybei narei ERPF ir ESF+, ir neviršija TPF paramos prioritetui 60 proc. sumos.

Pakeitimas 64

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

1. Valstybės narės kartu su atitinkamomis susijusių teritorijų valdžios institucijomis pagal II priede pateiktą pavyzdį parengia vieną ar daugiau teritorinių teisingos pertvarkos planų, apimančių vieną ar daugiau paveiktų teritorijų, atitinkančių bendro teritorinių statistinių vienetų klasifikatoriaus 3 lygį (NUTS 3 lygio regionai), kaip nustatyta Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (EB) Nr. 1059/2003 su pakeitimais, padarytais Komisijos reglamentu (EB)

Pakeitimas

1. Valstybės narės, *visapusiškai laikydamosi partnerystės principo*, kartu su visomis atitinkamomis susijusių teritorijų valdžios institucijomis ir socialiniais partneriais, pirmiausia vietos ir regiono lygmeniu, *pagal Reglamento (ES) .../... [naujas BNR] 6 straipsnį*, pagal II priede pateiktą pavyzdį parengia vieną ar daugiau teritorinių teisingos pertvarkos planų, apimančių vieną ar daugiau paveiktų teritorijų, *sudarančių aukštesnio lygio teritorijų dalį arba atitinkančių tą*

Nr. 868/2014¹⁷, arba jų dalį. Tai yra tos teritorijos, kurioms dėl pertvarkos daromas didžiausias neigiamas ekonominis ir socialinis poveikis, visų pirma dėl numatomo darbo vietų sumažėjimo iškastinio kuro gamybos ir naudojimo sektoriuje ir poreikio pertvarkyti šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršiausių pramonės įrenginių gamybos procesus.

aukštesnį lygį, pvz., atitinkančių bendro teritorinių statistinių vienetų klasifikatoriaus 3 lygį (NUTS 3 lygio regionai), kaip nustatyta Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (EB) Nr. 1059/2003 su pakeitimais, padarytais Komisijos reglamentu (EB) Nr. 868/2014¹⁷, arba jų dalį. Tai yra tos teritorijos, kurioms dėl pertvarkos daromas didžiausias neigiamas ekonominis ir socialinis poveikis, visų pirma dėl numatomo darbo vietų sumažėjimo iškastinio kuro gamybos ir naudojimo sektoriuje ir poreikio pertvarkyti šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršiausių pramonės įrenginių gamybos procesus.
Nustatant tikslines vietas ir kaip tarp jų paskirstomos lėšos taikomi objektyvūs ir skaidrūs kriterijai. Valstybės narės prašymu Komisija teikia techninę pagalbą rengiant teritorinį teisingos pertvarkos planą;

¹⁷ 2003 m. gegužės 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1059/2003 dėl bendro teritorinių statistinių vienetų klasifikatoriaus (NUTS) nustatymo (OL L 154, 2003 6 21, p. 1).

¹⁷ 2003 m. gegužės 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1059/2003 dėl bendro teritorinių statistinių vienetų klasifikatoriaus (NUTS) nustatymo (OL L 154, 2003 6 21, p. 1).

Pakeitimas 65

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies c punktas

Komisijos siūlomas tekstas

c) pertvarkos uždavinių, kylančių labiausiai neigiamai paveiktose teritorijose, įskaitant dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinio, ekonominio poveikio ir poveikio aplinkai uždavinius, vertinimas, nustatant galimą paveiktų ir prarastų darbo vietų skaičių, vystymosi poreikius ir tikslus iki 2030 m., susijusius su šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios veiklos pertvarkymu arba nutraukimu tose

Pakeitimas

c) pertvarkos uždavinių, kylančių labiausiai neigiamai paveiktose teritorijose, įskaitant dėl perėjimo prie vien atsinaujinančiąja energija pagrįstos, itin tausiai išteklius ir energiją naudojančios neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinio, ekonominio poveikio ir poveikio aplinkai uždavinius ***ir papildomą naudą, visų pirma sveikatai ir gerovei***, vertinimas, nustatant galimą paveiktų ir prarastų darbo vietų skaičių,

teritorijose;

taip pat potencialių darbo vietų skaičių,
vystymosi poreikius ir tikslus iki 2030 m.,
susijusius su šiltnamio efektą
sukeliančiomis dujomis taršios veiklos
pertvarkymu arba nutraukimu tose
teritorijose;

Pakeitimas 66

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies d punktas

Komisijos siūlomas tekstas

d) numatomo TPF paramos indėlio sprendžiant dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinius, ekonominius ir poveikio aplinkai uždavinius aprašymas;

Pakeitimas

d) numatomo TPF paramos indėlio sprendžiant dėl perėjimo prie ***vien atsinaujinančiąja energija pagrįstos, itin tausiai išteklius ir energiją naudojančios žiedinės ir*** neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinius, ekonominius ir poveikio aplinkai ***uždavinius ir galimybes*** aprašymas ***ir išsamus suplanuotų veiksmų sąrašas;***

Pakeitimas 67

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies j punktas

Komisijos siūlomas tekstas

j) sąveika ir papildomumas su kitomis Sąjungos programomis ir Teisingos pertvarkos mechanizmo ramsčiais, siekiant patenkinti nustatytus vystymosi poreikius.

Pakeitimas

j) sąveika ir papildomumas su kitomis Sąjungos programomis ir Teisingos pertvarkos mechanizmo ramsčiais, siekiant patenkinti nustatytus vystymosi poreikius.

Pakeitimas 68

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 3 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

3. Rengiant ir įgyvendinant teritorinius teisingos pertvarkos planus dalyvauja atitinkami partneriai pagal

Pakeitimas

3. Rengiant ir įgyvendinant teritorinius teisingos pertvarkos planus dalyvauja atitinkami partneriai pagal

Reglamento (ES) [naujasis BNR] [6] straipsnį.

Reglamento (ES) [naujasis BNR] [6] straipsnį ir atitinkami suinteresuotieji subjektai pagal geografinį lygmenį tų paveiktų teritorijų, kurios nurodytos šio straipsnio 1 dalyje, taikant principą „iš apačios į viršų“.

Pakeitimas 69

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 4 dalies 1 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

Teritoriniai teisingos pertvarkos planai turi derėti su Reglamento (ES) [naujasis BNR] [23] straipsnyje nurodytomis teritorinėmis strategijomis, atitinkamomis pažangiosios specializacijos strategijomis, NEKSVP ir Europos socialinių teisių ramsčiu.

Pakeitimas

Teritoriniai teisingos pertvarkos planai turi derėti su Reglamento (ES) [naujasis BNR] [23] straipsnyje nurodytomis teritorinėmis strategijomis, atitinkamomis pažangiosios specializacijos strategijomis, ***kuriomis, pageidautina, nustatoma prioritetų sistema ir įgyvendinimo procesai,*** nacionaliniais energetikos ir klimato srities veikslių planais, Europos socialinių teisių ramsčiu ir galiojančiomis regioninėmis ir vietos strategijomis;

Pakeitimas 70

Pasiūlymas dėl reglamento 10 straipsnio 2 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

2. 8 straipsnio 4 dalyje nurodyti įgaliojimai priimti deleguotuosius aktus Komisijai suteikiami neribotam laikotarpiui nuo [šio reglamento įsigaliojimo data].

Pakeitimas

2. 3 straipsnio 4 dalyje ir 8 straipsnio 4 dalyje nurodyti įgaliojimai priimti deleguotuosius aktus Komisijai suteikiami neribotam laikotarpiui nuo [šio reglamento įsigaliojimo data].

Pakeitimas 71

Pasiūlymas dėl reglamento 10 straipsnio 3 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

3. Europos Parlamentas arba Taryba gali bet kada atšaukti 8 straipsnio 4 dalyje nurodytus deleguotuosius įgaliojimus. Sprendimu dėl įgaliojimų atšaukimo nutraukiami tame sprendime nurodyti įgaliojimai priimti deleguotuosius aktus. Sprendimas įsigalioja kitą dieną po jo paskelbimo Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje arba vėlesnę jame nurodytą dieną. Jis nedaro poveikio jau galiojančių deleguotųjų aktų galiojimui.

Pakeitimas 72

**Pasiūlymas dėl reglamento
10 straipsnio 6 dalis**

Komisijos siūlomas tekstas

6. Pagal 8 straipsnio 4 dalį priimtas deleguotasis aktas įsigalioja tik tuo atveju, jeigu per du mėnesius nuo pranešimo Europos Parlamentui ir Tarybai apie šį aktą dienos nei Europos Parlamentas, nei Taryba nepareiškia prieštaravimų arba jeigu dar nepasibaigus šiam laikotarpiui ir Europos Parlamentas, ir Taryba praneša Komisijai, kad prieštaravimų nereikš. Europos Parlamento arba Tarybos iniciatyva šis laikotarpis pratęsiamas dviem mėnesiais.

Pakeitimas 73

**Pasiūlymas dėl reglamento
I priedo 1 pastraipos b punktas**

Komisijos siūlomas tekstas

b) Asignavimai, gauti taikant a punktą, koreguojami siekiant užtikrinti, kad nė viena valstybė narė negautų didesnės nei 2 mlrd. EUR sumos. 2 mlrd. EUR vienai valstybei narei viršijančios

Pakeitimas

3. Europos Parlamentas arba Taryba gali bet kada atšaukti 3 straipsnio 3 dalyje ir 8 straipsnio 4 dalyje nurodytus deleguotuosius įgaliojimus. Sprendimu dėl įgaliojimų atšaukimo nutraukiami tame sprendime nurodyti įgaliojimai priimti deleguotuosius aktus. Sprendimas įsigalioja kitą dieną po jo paskelbimo Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje arba vėlesnę jame nurodytą dieną. Jis nedaro poveikio jau galiojančių deleguotųjų aktų galiojimui.

Pakeitimas

6. Pagal 3 straipsnio 4 dalį ir 8 straipsnio 4 dalį priimtas deleguotasis aktas įsigalioja tik tuo atveju, jeigu per du mėnesius nuo pranešimo Europos Parlamentui ir Tarybai apie šį aktą dienos nei Europos Parlamentas, nei Taryba nepareiškia prieštaravimų arba jeigu dar nepasibaigus šiam laikotarpiui ir Europos Parlamentas, ir Taryba praneša Komisijai, kad prieštaravimų nereikš. Europos Parlamento arba Tarybos iniciatyva šis laikotarpis pratęsiamas dviem mėnesiais.

Pakeitimas

b) Asignavimai, gauti taikant a punktą, koreguojami siekiant užtikrinti, kad nė viena valstybė narė negautų sumos, viršijančios 20 proc. visų TPF asignavimų. 20 proc. ribą viršijančios sumos

sumos perskirstomos proporcingai visų kitų valstybių narių asignavimams. Atitinkamai perskaičiuojamos valstybių narių dalys;

perskirstomos proporcingai visų kitų valstybių narių asignavimams. Atitinkamai perskaičiuojamos valstybių narių dalys.

Pakeitimas 74

Pasiūlymas dėl reglamento I priedo 1 pastraipos b a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

ba) dvi trečiosios nacionalinio asignavimo skiriama su sąlyga, kad valstybė narė pritaris ir įsipareigos iki 2050 m. pasiekti Sąjungos tikslą – užtikrinti poveikio klimatui neutralumą. Ta suma įrašoma į rezervą, kol atitinkama valstybė narė sutinka su šiuo įsipareigojimu. Tokiu atveju valstybės narės regionams, kurie įsipareigoja iki 2050 m. įgyvendinti ES tikslą užtikrinti poveikio klimatui neutralumą, suteikiama pirmumo teisė naudotis lėšomis.

NUOMONĘ TEIKIANČIO KOMITETO PROCEDŪRA

Pavadinimas	Teisingos pertvarkos fondo įsteigimas
Nuorodos	COM(2020)0022 – C9-0007/2020 – 2020/0006(COD)
Atsakingas komitetas Paskelbimo plenariniame posėdyje data	REGI 29.1.2020
Nuomonę pateikė Paskelbimo plenariniame posėdyje data	BUDG 29.1.2020
Susiję komitetai - paskelbimo plenariniame posėdyje data	27.5.2020
Nuomonės referentas (-ė) Paskyrimo data	Siegfried Mureşan 5.3.2020
Svarstymas komitete	4.5.2020
Priėmimo data	24.6.2020
Galutinio balsavimo rezultatai	+: 33 -: 5 0: 2
Posėdyje per galutinį balsavimą dalyvavę nariai	Rasmus Andresen, Clotilde Armand, Robert Biedroń, Anna Bonfrisco, Olivier Chastel, Lefteris Christoforou, David Cormand, Paolo De Castro, José Manuel Fernandes, Eider Gardiazabal Rubial, Alexandra Geese, Valentino Grant, Valérie Hayer, Eero Heinäluoma, Niclas Herbst, Monika Hohlmeier, Mislav Kolakušić, Moritz Körner, Joachim Kuhs, Zbigniew Kuźmiuk, Ioannis Lagos, Héléne Laporte, Pierre Larrouturou, Janusz Lewandowski, Margarida Marques, Siegfried Mureşan, Victor Negrescu, Andrey Novakov, Jan Olbrycht, Dimitrios Papadimoulis, Karlo Ressler, Bogdan Rzońca, Nicolae Ştefănuţa, Nils Torvalds, Nils Ušakovs, Johan Van Overtveldt, Angelika Winzig
Posėdyje per galutinį balsavimą dalyvavę pavaduojantys nariai	Damian Boeselager, Herbert Dorfmann, Petros Kokkalis

GALUTINIS VARDINIS BALSAVIMAS NUOMONĘ TEIKIANČIAME KOMITETE

33	+
ECR	Zbigniew Kuźmiuk, Bogdan Rzońca
GUE/NGL	Petros Kokkalis, Dimitrios Papadimoulis
PPE	Lefteris Christoforou, Herbert Dorfmann, José Manuel Fernandes, Niclas Herbst, Monika Hohlmeier, Janusz Lewandowski, Siegfried Mureșan, Andrey Novakov, Jan Olbrycht, Karlo Ressler, Angelika Winzig
RENEW	Clotilde Armand, Olivier Chastel, Valérie Hayer, Moritz Körner, Nils Torvalds, Nicolae Ștefănuță
S&D	Robert Biedroń, Paolo De Castro, Eider Gardiazabal Rubial, Eero Heinäluoma, Pierre Larrourou, Margarida Marques, Victor Negrescu, Nils Ušakovs
VERTS/ALE	Rasmus Andresen, Damian Boeselager, David Cormand, Alexandra Geese

5	-
ID	Anna Bonfrisco, Valentino Grant, Joachim Kuhs, Hélène Laporte
NI	Ioannis Lagos

2	0
ECR	Johan Van Overtveldt
NI	Mislav Kolakušić

Sutartiniai ženklai:

+ : už

- : prieš

0 : susilaukė

EKONOMIKOS IR PINIGŲ POLITIKOS KOMITETO NUOMONĖ

pateikta Regioninės plėtros komitetui

dėl pasiūlymo dėl Europos Parlamento ir Tarybos reglamento, kuriuo įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas
(COM(2020)0022 – C9-0007/2020 – 2020/0006(COD))

Nuomonės referentė: Henrike Hahn

PAKEITIMAI

Ekonomikos ir pinigų politikos komitetas ragina atsakingą Regioninės plėtros komitetą atsižvelgti į šiuos pakeitimus:

Pakeitimas 1

Pasiūlymas dėl reglamento 1 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(1) Sąjungos sanglaudos politikos 2021–2027 m. reglamentavimo sistema, atsižvelgiant į kitą daugiametę finansinę programą, prisidedama prie Sąjungos įsipareigojimų įgyvendinti Paryžiaus susitarimą ir Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslus **vykdymo**, nes Sąjungos finansavimas sutelkiamas ekologijos tikslams. Šis reglamentas, kuriuo įgyvendinamas vienas iš Komunikate dėl Europos žaliojo kurso (toliau – Europos žaliasis kursas)¹¹ nustatytų prioritetų, yra dalis Tvarios Europos investicijų plano¹², kuriuo teikiamas specialus finansavimas pagal Teisingos pertvarkos mechanizmą įgyvendinant sanglaudos politiką, kad būtų **padengtos ekonominės ir socialinės perėjimo** prie neutralaus poveikio klimatui ir **žiedinės ekonomikos sąnaudos, kuomet bet koks likęs išmetamas** šiltnamio efektą sukeliančių dujų **kiekis kompensuojamas**

Pakeitimas

(1) Sąjungos sanglaudos politikos 2021–2027 m. reglamentavimo sistema, atsižvelgiant į kitą daugiametę finansinę programą, prisidedama prie Sąjungos įsipareigojimų įgyvendinti Paryžiaus susitarimą, **siekiant užtikrinti, kad pasaulio temperatūros padidėjimas neviršytų 1,5 °C, palyginti su ikipramoninio laikotarpio lygiu, Europos socialinį ramstį** ir Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslus, nes Sąjungos finansavimas sutelkiamas ekologijos **ir socialiniams** tikslams. Šis reglamentas, kuriuo įgyvendinamas vienas iš Komunikate dėl Europos žaliojo kurso (toliau – Europos žaliasis kursas)¹¹ nustatytų prioritetų, yra dalis Tvarios Europos investicijų plano¹², kuriuo teikiamas specialus finansavimas pagal Teisingos pertvarkos mechanizmą įgyvendinant sanglaudos politiką, kad būtų **išspręsti ekonominiai, socialiniai,**

lygiaverčiu absorbavimu;

energetikos tvarumo, energetinio saugumo, energijos įperkamumo ir regioniniai uždaviniai ir pasinaudota galimybėmis siekiant ne vėliau kaip 2050 m. pereiti prie tvarios, neutralaus poveikio klimatui ir klimato kaitos poveikiui atsparios, efektyviai išteklius naudojančios ir visiškai žiedinės ekonomikos, kurioje šiltnamio efektą sukeliančių dujų poveikis būtų neutralus ir būtų siekiama išvengti neigiamo poveikio žmonių sveikatai ir aplinkai, daromo dėl, be kita ko, biologinės įvairovės ir ekosistemų nykimo, išteklių pereinamojo, oro ir cheminės taršos bei atliekų;

¹¹ COM(2019) 640 final, 2019 12 11.

¹² COM(2020) 21, 2020 1 14.

¹¹ COM(2019) 640 final, 2019 12 11.

¹² COM(2020) 21, 2020 1 14.

Pakeitimas 2

Pasiūlymas dėl reglamento 2 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(2) perėjimas prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos yra vienas svarbiausių Sąjungos politikos tikslų. 2019 m. gruodžio 12 d. Europos Vadovų Taryba **patvirtino tikslą** pasiekti, kad iki 2050 m. Sąjungos poveikis klimatui būtų neutralus, atsižvelgiant į Paryžiaus susitarimo tikslus. Nors kova su klimato kaita ir aplinkos būklės blogėjimu ilguoju laikotarpiu bus naudinga visiems ir vidutinės trukmės laikotarpiu suteikia galimybių bei iššūkių visiems, ne visi regionai ir valstybės narės pradeda pertvarką nuo to paties taško, jų pajėgumai veikti irgi nevienodi. Vienu pažanga yra didesnė, kitų mažesnė, o **pertvarka daro** platesnio masto socialinį ir ekonominį poveikį regionams, kurie labai priklausomi nuo iškastinio kuro, **ypač nuo anglių, lignito, durpių ir degiųjų skalūnų, arba**

Pakeitimas

(2) perėjimas prie **tvarios**, neutralaus poveikio klimatui ir **klimato kaitos poveikiui atsparios, efektyviai išteklius naudojančios ir visiškai** žiedinės ekonomikos **ne vėliau kaip 2050 m.** yra vienas svarbiausių Sąjungos politikos tikslų **ir tam reikės daug naujų investicijų, visų pirma į naujas ir novatoriškas technologijas.** 2019 m. gruodžio 12 d. Europos Vadovų Taryba **pritarė naujajam žaliajam kursui ir tikslui** pasiekti, kad iki 2050 m. Sąjungos poveikis klimatui būtų neutralus, atsižvelgiant į Paryžiaus susitarimo tikslus. **2020 m. balandžio 17 d. Europos Parlamentas pabrėžė, kad neutralaus poveikio klimatui tikslas turėtų būti politinis atsakas kovojant su COVID-19 pandemija ir jos pasekmėmis ir kad Žaliojo kurso strategija turėtų būti Europos ekonomikos atsigavimo ir**

*šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios pramonės. Todėl ne tik kyla rizika, kad klimato politikos srityje **pertvarka** Sąjungoje **vyks skirtingu greičiu**, bet ir **gali didėti skirtumai** tarp regionų, o tai neigiamai paveiks socialinės, ekonominės ir teritorinės sanglaudos tikslus;*

atkūrimo pagrindas.** Nors kova su klimato kaita ir aplinkos būklės blogėjimu ilguoju laikotarpiu bus naudinga visiems ir vidutinės trukmės laikotarpiu suteikia galimybių bei iššūkių visiems, ne visi regionai ir valstybės narės pradeda pertvarką nuo to paties taško, jų pajėgumai veikti irgi nevienodi. Vienu pažanga yra didesnė, kitų mažesnė, o platesnio masto socialinį ir ekonominį poveikį **pertvarka daro** regionams, kurie **šiuo metu** labai priklausomi nuo iškastinio kuro **arba šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios pramonės ar pramonės, gaminančios produktus, nesuderinamus su poveikio klimatui neutralumo tikslu.** **Tai gali** ne tik **kelti pavojų pertvarkos** klimato politikos srityje **įgyvendinimui** Sąjungoje, bet ir **padidinti skirtumus** tarp regionų, o tai neigiamai paveiks socialinės, ekonominės ir teritorinės sanglaudos tikslus. **Valstybėms narėms turėtų būti skirta išteklių, reikalingų Sąjungos anglies dioksido poveikio neutralumo tikslams pasiekti ir užtikrinti, kad jokie regionai neliktų nuošalyje;

Pakeitimas 3

Pasiūlymas dėl reglamento 3 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(3) norint, kad pertvarka būtų sėkminga, ji turi būti teisinga ir socialiai **priimtina visiems**. Todėl tiek Sąjunga, tiek valstybės narės turi nuo pat pradžių atsižvelgti į jos ekonominį **ir** socialinį poveikį ir taikyti visas galimas priemones neigiamiems padariniams sušvelninti. Šiuo atžvilgiu **svarbus vaidmuo tenka** Sąjungos **biudžetui;**

Pakeitimas

(3) norint, kad pertvarka būtų sėkminga, ji turi būti teisinga ir socialiai **įtrauki bei prisidėti prie deramų ir kokybiškų darbo vietų kūrimo, skurdo panaikinimo ir tvaraus Sąjungos vystymosi, drauge turi būti kovojama su nedarbu, socialine atskirtimi ir ekonomikos nuosmukiu labiausiai paveiktuose regionuose ir atsižvelgiama į energetikos tvarumo, energetinio saugumo ir iperkamumo uždavinius.** Todėl tiek Sąjunga, tiek valstybės narės turi nuo pat pradžių atsižvelgti į jos ekonominį **poveikį, poveikį aplinkai,**

socialinį poveikį *ir poveikį regionams* ir taikyti visas galimas priemones *reikiamiems struktūriniais pokyčiams palengvinti ir* neigiamiems padariniams, *kurių patiria paveikti darbuotojai ir kiti pertvarkos ypač paveikti suinteresuotieji subjektai*, sušvelninti. Šiuo atžvilgiu *svarbų vaidmenį turėtų atlikti Sąjungos biudžetas*;

Pakeitimas 4

Pasiūlymas dėl reglamento 3 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(3a) tikimasi, kad iki 2030 m. dėl pertvarkos Sąjungoje bus sukurta dar 1, 2 mln. darbo vietų, neskaitant 12 milijonų jau numatytų naujų darbo vietų. Remiantis Komisijos skaičiavimais^{1a}, iki 2030 m. anglies pramonės regionuose, kuriuose daugiau kaip 200 000 darbo vietų yra tiesiogiai susijusios su anglies pramone, gali būti sukurta iki 315 000 darbo vietų diegiant švarios energijos technologijas, o iki 2050 m. – daugiau kaip 460 000 darbo vietų. Vien anglių pramonės regionai galėtų patenkinti 60 proc. numatomo švarios energijos technologijų diegimo, būtino norint pasiekti plataus užmojo anglies dioksido poveikio neutralizavimo tikslą, poreikio. Be to, esama švarios energijos projektų anglių pramonės regionuose plėtojimo privalumų: prieiga prie infrastruktūros ir žemės, jau apmokytas personalas, turintis įgūdžių elektros ir mechanikos srityse, kurie yra ypač tinkami įsidarbinant atsinaujinančiosios energijos pramonėje, ir ten jau esantis pramonės paveldas;

^{1a} Europos Komisija, Jungtinių tyrimų centras, „Švarios energijos technologijos anglių pramonės regionuose. Darbo vietų kūrimo ir ekonomikos augimo

galimybės“, 2020,
<https://op.europa.eu/en/publication-detail/-/publication/cdd4593e-1d56-11ea-95ab-01aa75ed71a1>.

Pakeitimas 5

Pasiūlymas dėl reglamento 4 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(4) kaip nustatyta Europos žaliajame kurse ir Tvarios Europos investicijų plane, Teisingos pertvarkos mechanizmas turėtų papildyti kitus 2021–2027 m. daugiamečių finansinės programos veiksmus. Jis turėtų padėti šalinti socialines *ir* ekonomines perėjimo prie Sąjungos neutralaus poveikio klimatui pasekmes, sutelkiant Sąjungos biudžeto išlaidas klimato kaitos ir socialinių tikslų srityje regioniniu lygmeniu;

Pakeitimas

(4) kaip nustatyta Europos žaliajame kurse ir Tvarios Europos investicijų plane, Teisingos pertvarkos mechanizmas ***neturėtų būti laikomas atskira finansavimo priemone, tačiau*** turėtų papildyti kitus 2021–2027 m. daugiamečių finansinės programos veiksmus, ***visų pirma turėtų būti atsižvelgiama į socialinį ir ekonominį bei aplinkos apsaugos poveikį darbuotojams ir bendruomenėms, kuriuos dėl dabartinės priklausomybės nuo anglių pertvarka paveikė labiausiai***. Jis turėtų padėti šalinti socialines, ekonomines ***ir regionines*** perėjimo prie Sąjungos neutralaus poveikio klimatui ***ir visų kitų Sąjungos aplinkosaugos tikslų įgyvendinimo*** pasekmes, sutelkiant Sąjungos biudžeto išlaidas klimato kaitos ir socialinių tikslų srityje regioniniu lygmeniu, ***ir padėti kurti atsparią ir tvarią ekonomiką, deramą gyvenimo lygį užtikrinančias darbo vietas bei daryti teigiamą poveikį visuomenės sveikatai;***

Pakeitimas 6

Pasiūlymas dėl reglamento 5 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(5) šiuo reglamentu įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas (toliau – TPF), kuris yra vienas iš pagal sanglaudos politiką įgyvendinamo Teisingos

Pakeitimas

(5) šiuo reglamentu įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas (toliau – TPF), kuris yra vienas iš pagal sanglaudos politiką įgyvendinamo Teisingos

pertvarkos mechanizmo ramsčių. TPF tikslas – *sušvelninti neigiamą* su klimato kaita *susijusios* pertvarkos *poveikį, remiant* labiausiai *paveiktas teritorijas* ir *susijusius darbuotojus*. Atsižvelgiant į konkretų TPF tikslą, TPF remiamais veiksmais turėtų būti tiesiogiai prisidedama prie pertvarkos *poveikio mažinimo* finansuojant vietos ekonomikos įvairinimą ir *modernizavimą bei švelninant neigiamą poveikį užimtumui*. Tai matyti iš konkretaus TPF tikslo, kuris nustatytas tuo pačiu lygmeniu ir nurodytas kartu su Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4] straipsnyje nustatytais politikos tikslais;

pertvarkos mechanizmo ramsčių. **TPF turėtų būti siekiama plėtoti sinergiją su kitais Teisingos pertvarkos mechanizmo ramsčiais ir juos papildyti, siekiant užtikrinti, kad visais trimis ramsčiais būtų siekiama tų pačių tikslų ir kad nebūtų išstumtos privačiojo sektoriaus investicijos, kurioms bus sudarytos sąlygos pasitelkiant Teisingos pertvarkos mechanizmą. Jis turėtų remti visa apimančius Europos žaliojo kurso tikslus ir derėti su Reglamente (ES) .../... [ES taksonomijos reglamentas] nurodyta tvaria veikla, siekiant spręsti klimato ir aplinkosaugos uždavinius ir drauge nepalikti nė vieno nuošalyje. TPF tikslas – spręsti su klimato kaita susijusias pertvarkos *problemas ir pasinaudoti jos teikiamomis galimybėmis darant tikslines investicijas paveiktuose regionuose, ypatingą dėmesį skiriant tvariai ekonominei veiklai, užtikrinant, kad būtų vykdomi nauji ir novatoriški tvarūs projektai ir remiamos labiausiai paveiktos teritorijos ir susijusios bendruomenės, siekiant pritaikyti jų pramonės ir ekonomikos struktūrą ir drauge atkurti ilgalaikį regionų konkurencingumą bei padidinti socialinę ir ekonominę sanglaudą.* Atsižvelgiant į konkretų TPF tikslą, TPF remiamais veiksmais turėtų būti tiesiogiai prisidedama prie pertvarkos *proceso palengvinimo ir paramos jam* finansuojant vietos ekonomikos įvairinimą *bei modernizavimą ir sudarant sąlygas naujoms užimtumo galimybėms, be kita ko, vykdant ankstyvas atitinkamų suinteresuotųjų subjektų konsultacijas.* Tai matyti iš konkretaus TPF tikslo, kuris nustatytas tuo pačiu lygmeniu ir nurodytas kartu su Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4] straipsnyje nustatytais politikos tikslais. **JBF lėšų gavėjai turėtų laikytis Sąjungos sutartyse įtvirtintų pagrindinių vertybių;****

Pakeitimas 7

Pasiūlymas dėl reglamento

6 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(6) atsižvelgiant į kovos su klimato kaita svarbą, vadovaujantis Sąjungos įsipareigojimais įgyvendinti Paryžiaus susitarimą, įsipareigojimu siekti Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslų ir didesniais Europos žaliajame kurse siūlomais Sąjungos užmojais, TPF turėtų svariai prisidėti prie klimato aspekto integravimo. TPF nuosavo paketo išteklių yra papildomi ir prisideda prie investicijų, kurių reikia bendrai siektinai reikšmei – 25 proc. Sąjungos biudžeto išlaidų skirti klimato tikslams – pasiekti. Iš ERPF ir ESF+ perkeltais ištekliais bus **visapusiškai** prisidėta prie šios siektinos reikšmės įgyvendinimo;

Pakeitimas

(6) atsižvelgiant į kovos su klimato kaita svarbą, vadovaujantis Sąjungos įsipareigojimais įgyvendinti Paryžiaus susitarimą, įsipareigojimu siekti Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslų, **įgyvendinti Europos socialinį ramstį** ir didesniais Europos žaliajame kurse siūlomais Sąjungos užmojais, TPF turėtų svariai prisidėti prie klimato aspekto integravimo. TPF nuosavo paketo išteklių yra papildomi ir prisideda prie investicijų, kurių reikia bendrai siektinai reikšmei – **bent** 25 proc. Sąjungos biudžeto išlaidų skirti klimato tikslams – pasiekti. **Valstybių narių** iš ERPF ir ESF+ **savanoriškai** perkeltais ištekliais – **atsižvelgiant į nacionaliniuose teisingos pertvarkos planuose regioniniu ir vietos lygmeniu nustatytus vystymosi poreikius** – bus prisidėta prie šios siektinos reikšmės įgyvendinimo;

Pakeitimas 8

Pasiūlymas dėl reglamento 7 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(7) TPF ištekliai turėtų papildyti pagal sanglaudos politiką turimus išteklius;

Pakeitimas

(7) TPF ištekliai turėtų **atitikti jo plataus užmojo tikslus ir būti jiems proporcingi, jie turėtų** papildyti pagal sanglaudos politiką turimus išteklius, **tačiau jokia būdu neturėtų pakeisti tokių investicijų ir dėl jų neturėtų būti sumažintos ar privalomai pervestos lėšos iš kitų Sąjungos fondų, kuriems taikomas Reglamentas (ES) .../... [naujas Bendrųjų nuostatų reglamentas]. Remiantis Europos investicijų banko gairėmis, turėtų būti leidžiama finansuoti iki 75 proc. arba, esant dideliam ekonomikos nuosmukiui, daugiau numatomų TPF lėšomis remiamo**

projekto išlaidų;

Pakeitimas 9

Pasiūlymas dėl reglamento 7 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(7a) Fondas turėtų būti finansuojamas pagal sustiprintą 2021–2027 m. programą ir, atlikus išankstinį poveikio vertinimą, papildomais naujais ištekliais, kurie galėtų būti gauti pradėjus naudoti naujus Sąjungos išteklius, be kita ko, įmonių, skaitmeninio sektoriaus, finansų, plastiko ir anglies mokesčius, taip pat taikant apyvartinių taršos leidimų prekybos sistemą gaunamas pajamas;

Pakeitimas 10

Pasiūlymas dėl reglamento 8 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(8) Perėjimas prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos yra iššūkis visoms valstybėms narėms. Valstybėms narėms, kurios labai priklauso nuo iškastinio kuro arba šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios pramonės, kurių turės būti laipsniškai atsisakyta, arba kurioms reikės prisitaikyti dėl perėjimo prie poveikio klimatui neutralumo ir kurios neturi finansinių priemonių, bus ypač sunku. Todėl TPF turėtų aprėpti visas valstybes nares, bet jo finansinių išteklių paskirstymas turėtų atitikti valstybių narių pajėgumą finansuoti būtinas investicijas, reikalingas perėjimui prie poveikio klimatui neutralumo **pasiiekti**;

(8) perėjimas prie **tvarios ir** neutralaus poveikio klimatui ekonomikos yra **ir** iššūkis, **ir didžiulė galimybė** visoms valstybėms narėms **geriau reaguoti į būsimas krizes ir užtikrinti ekonominę bei socialinę gerovę neviršijant planetos galimybių**. Valstybėms narėms, kurios labai priklauso nuo iškastinio kuro arba šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios pramonės **arba kurios gamina produktus, nesuderinamus su neutralaus poveikio klimatui tikslu**, kurių turės būti laipsniškai atsisakyta, arba kurioms reikės prisitaikyti dėl perėjimo prie poveikio klimatui neutralumo ir kurios neturi finansinių priemonių, bus ypač sunku. **Nė viena teritorija ar pilietis neturėtų būti palikti nuošalyje**. Todėl TPF turėtų aprėpti visas valstybes nares, bet jo finansinių išteklių paskirstymas turėtų atitikti

valstybių narių *poreikius ir* pajėgumą finansuoti būtinas investicijas, reikalingas *siekiant sudaryti sąlygas* perėjimui prie poveikio klimatui neutralumo *ir tvarios Europos, jį palengvinti ir paspartinti*;

Pakeitimas 11

Pasiūlymas dėl reglamento 9 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(9) siekdama nustatyti tinkamą TPF finansinę programą, Komisija turėtų nustatyti turimų asignavimų metinį paskirstymą kiekvienai valstybei narei pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą, remdamasi objektyviais kriterijais;

Pakeitimas

(9) siekdama nustatyti tinkamą TPF finansinę programą, Komisija turėtų nustatyti turimų asignavimų metinį paskirstymą kiekvienai valstybei narei pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą, remdamasi objektyviais kriterijais. ***Komisija taip pat turėtų skelbti visus susijusius statistinius duomenis ir informaciją, kad būtų galima geriau suprasti ir įvertinti valstybėms narėms skiriamo įnašo raktą;***

Pakeitimas 12

Pasiūlymas dėl reglamento 10 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(10) šiame reglamente nustatomos investicijų, kurių išlaidas gali remti TPF, rūšys. Visa remiama veikla turėtų būti vykdoma visapusiškai atsižvelgiant į Sąjungos klimato ir aplinkos apsaugos prioritetus. ***Į*** investicijų ***sąrašą*** turėtų būti ***įtrauktos investicijos***, kuriomis ***remiama*** vietos ekonomika ***ir*** kurios yra tvarios ilguoju laikotarpiu, ***atsižvelgiant į visus*** Žaliojo kurso ***tikslus***. Finansuojami projektai turėtų padėti pereiti prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos. Nuosmukį patiriančioms sektoriams, pavyzdžiui, energijos gamybos iš ***anglių, lignito, durpių ir degiųjų***

Pakeitimas

(10) šiame reglamente nustatomos investicijų, kurių išlaidas gali remti TPF, rūšys. Visa remiama veikla turėtų būti vykdoma visapusiškai atsižvelgiant į Sąjungos klimato ir aplinkos apsaugos ***tikslus ir*** prioritetus ***ir derėti su Reglamente (ES) .../... [ES taksonomijos reglamentas] nurodyta tvaria veikla.*** Investicijų ***sąrašė pirmenybė*** turėtų būti ***teikiama investicijoms***, kuriomis ***remiami žmonės, darbuotojai, bendruomenės ir*** vietos ekonomika, kurios yra tvarios ***vidutinės trukmės ir*** ilguoju laikotarpiu ***ir kurios visiškai dera su visais*** Žaliojo kurso, ***Paryžiaus susitarimo ir Europos***

skalūnų arba šio kietojo iškastinio kuro gavybos sektoriams, parama turėtų būti susieta su laipsnišku tokios veiklos nutraukimu ir dėl to mažėjančiu užimtumu. Kalbant apie šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršių sektorių pertvarkymą, parama turėtų būti skatinama nauja veikla diegiant naujas technologijas, naujus procesus ar produktus, kurie padėtų žymiai sumažinti išmetamą teršalų kiekį, atsižvelgiant į strategijos „Europa 2030“ klimato tikslus ir **ES poveikio klimatui neutralumui iki 2050 m. tikslą**, kartu išlaikant ir didinant užimtumo lygį ir išvengiant aplinkos būklės blogėjimo. Ypatingas dėmesys taip pat turėtų būti skiriamas veiksniams, kuria skatinamos inovacijos ir moksliniai tyrimai pažangių ir tvarių technologijų srityje, taip pat skaitmeninimo ir junglumo srityse, jei tokios priemonės padeda **mažinti neigiamą perėjimo** prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos **poveikį** ir prie tokio perėjimo prisideda;

socialinių teisių ramsčio tikslais. Finansuojami projektai turėtų padėti pereiti prie **tvarios**, neutralaus poveikio klimatui, **efektyviai išteklius naudojančios** ir **visiškai** žiedinės ekonomikos **nekenkiant jokiai Sąjungos aplinkos apsaugos tikslui ir paremti tikslą atkurti paveiktų regionų ilgalaikį konkurencingumą.** Nuosmukį patiriantiems sektoriams, pavyzdžiui, energijos gamybos iš **iškastinio kuro** arba šio kietojo iškastinio kuro gavybos sektoriams, parama turėtų būti susieta su laipsnišku tokios veiklos nutraukimu ir dėl to mažėjančiu užimtumu, **drauge užtikrinant veiksmingą bendradarbiavimą su visais suinteresuotaisiais subjektais, kad būtų nustatytas subalansuotas, tačiau plačių užmojų tokių veiksmų tvarkaraštis.** Kalbant apie šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršių sektorių pertvarkymą, parama turėtų būti skatinama nauja veikla diegiant naujas technologijas, naujus procesus ar produktus, kurie padėtų žymiai sumažinti išmetamą teršalų kiekį, atsižvelgiant į strategijos „Europa 2030“ klimato tikslus ir **į tikslą, kad ne vėliau 2050 m. ES poveikis klimatui būtų neutralus**, kartu išlaikant ir didinant užimtumo lygį ir išvengiant aplinkos būklės blogėjimo. Ypatingas dėmesys taip pat turėtų būti skiriamas veiksniams, kuria skatinamos inovacijos ir moksliniai tyrimai pažangių ir tvarių technologijų srityje, taip pat skaitmeninimo ir junglumo srityse, jei tokios priemonės padeda **ir sudaro palankias sąlygas pereiti** prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos ir prie tokio perėjimo prisideda;

¹³ **Kaip išdėstyta Komisijos komunikate Europos Parlamentui, Europos Vadovų Tarybai, Tarybai, Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetui, Regionų komitetui ir Europos investicijų bankui „Šviri mūsų visų planeta. Strateginė klestinčios, modernios ir konkurencingos neutralizuoto poveikio klimatui Europos**

Pakeitimas 13

Pasiūlymas dėl reglamento 11 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(11) siekiant apsaugoti piliečius, kurie yra labiausiai pažeidžiami dėl su klimato kaita susijusios pertvarkos, TPF taip pat turėtų apimti paveiktų darbuotojų kvalifikacijos kėlimą ir perkvalifikavimą, siekiant padėti jiems prisitaikyti prie naujų užimtumo galimybių, taip pat pagalbą darbo ieškantiems asmenims ieškant darbo ir aktyviai integruojantis į darbo rinką;

Pakeitimas

(11) ***pagrindinis TPF tikslas – užtikrinti tvarias užimtumo galimybes darbuotojams ir teritorijoms, kuriuos paveikė su klimato kaita susijusi pertvarka.*** Siekiant apsaugoti piliečius ***ir samdomuosius darbuotojus***, kurie yra labiausiai pažeidžiami dėl su klimato kaita susijusios pertvarkos, TPF taip pat turėtų apimti paveiktų darbuotojų ***ir darbo ieškančių asmenų profesinį mokymą, naujų įgūdžių įgijimą***, kvalifikacijos kėlimą ir perkvalifikavimą, siekiant padėti jiems ***persikvalifikuoti ir*** prisitaikyti prie naujų užimtumo galimybių, taip pat pagalbą darbo ieškantiems asmenims ieškant darbo ir aktyviai integruojantis į darbo rinką, ***atsižvelgiant į poreikį užtikrinti lygias galimybes visiems ir pasiekti lyčių pusiausvyrą visuose sektoriuose***;

Pakeitimas 14

Pasiūlymas dėl reglamento 11 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(11a) COVID-19 pandemija ir jos padariniai paveikė Sąjungą ir Komisijos prioritetus. COVID-19 krizė taip pat atskleidė ekosistemų ir mūsų ekonomikos tarpusavio priklausomybę ir didžiulę Sąjungos ekonominės sistemos priklausomybę nuo ilgų tiekimo grandinių. Dėl to padidėjo TPF svarba ir poreikis skirti pakankamai išteklių, kad

būtų sprendžiami su perėjimu prie tvarios ir visiškai žiedinės ekonomikos susiję uždaviniai ir padidintas Sąjungos ekonomikos atsparumas, ypač labiausiai paveiktuose regionuose. Reikėtų siekti, kad dėl TPF ir sanglaudos fondo asignavimų po COVID-19 krizės nedidėtų skirtumai tarp ES valstybių narių. Pakeistame Komisijos pasiūlyme dėl TPF Teisingos pertvarkos fondą siūloma padidinti iki daugiau kaip 40 mlrd. EUR;

Pakeitimas 15

Pasiūlymas dėl reglamento 11 b konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(11b) valstybės narės ir Komisija turėtų užtikrinti, kad įgyvendinant TPF lėšomis finansuojamus prioritetus būtų prisidedama prie vyrų ir moterų lygybės užtikrinimo ir skatinimo, kaip nustatyta SESV 8 straipsnyje. Lyčių lygybės tikslai ir moterų ekonominės nepriklausomybės klausimas turėtų būti laiku ir nuosekliai užtikrinami visais veiklos programų rengimo, stebėsenos, įgyvendinimo ir vertinimo aspektais ir etapais;

Pakeitimas 16

Pasiūlymas dėl reglamento 12 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(12) siekiant padidinti pertvarkos paveiktų teritorijų ekonomikos įvairinimą, TPF turėtų remti gamybinės investicijas į MVĮ. Gamybinės investicijos – tai investicijos į įmonių pagrindinį kapitalą arba nematerialųjį turtą, siekiant gaminti prekes ir teikti paslaugas, taip prisidedant prie bendrojo kapitalo formavimo ir užimtumo. Gamybinės investicijos į kitas

(12) siekiant padidinti pertvarkos paveiktų teritorijų ekonomikos įvairinimą *ir pertvarkymą*, TPF turėtų remti *tvarias ir gamybinės investicijas, dėmesį skiriant MVĮ, labai mažoms įmonėms ir verslininkams, socialinėms įmonėms ir kooperatyvams, kad padėtų jiems perorientuoti savo verslo veiklą ir sukurti naujų galimybių*. Gamybinės investicijos –

nei MVĮ įmonės gali būti remiamos tik tuo atveju, jei jos būtinos siekiant sumažinti dėl pertvarkos prarastų darbo vietų skaičių sukuriant arba apsaugant daug darbo vietų ir jei jos nelemia perkėlimo arba nėra perkėlimo pasekmė. Investicijos į esamus pramonės įrenginius, įskaitant įrenginius, kuriems taikoma Sąjungos apyvartinių taršos leidimų prekybos sistema, turėtų būti leidžiamos, jei jomis prisidedama prie perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos iki 2050 m., atitinkamų santykinų taršos rodiklių, nustatytus nemokamiems apyvartiniams taršos leidimams suteikti pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2003/87/EB¹⁴, sumažinimo ir jei jomis apsaugoma daug darbo vietų. Visos tokios investicijos turėtų būti atitinkamai pagrįstos atitinkamame teritoriniame teisingos pertvarkos plane. Siekiant apsaugoti vidaus rinkos vientisumą ir sanglaudos politiką, parama įmonėms turėtų atitikti SESV 107 ir 108 straipsniuose nustatytas Sąjungos valstybės pagalbos taisykles ir visų pirma parama kitų nei MVĮ įmonių gamybinėms investicijoms turėtų būti teikiama tik įmonėms, esančioms vietovėse, kurios pagal SESV 107 straipsnio 3 dalies a ir c punktus nurodomos kaip remiamos vietovės;

tai investicijos į įmonių pagrindinį kapitalą arba nematerialųjį turtą, siekiant gaminti prekes ir teikti paslaugas, taip prisidedant prie bendrojo kapitalo formavimo, **veiklos masto didinimo** ir **tvaraus** užimtumo. **Tvarios investicijos – tai Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) 2019/2088 2 straipsnio 17 punkte apibrėžtos investicijos^{13a}. Tvarios ir gamybinės investicijos į kitas nei MVĮ įmones gali būti remiamos tik tuo atveju, jei jos būtinos siekiant sumažinti dėl pertvarkos prarastų darbo vietų skaičių sukuriant arba apsaugant daug darbo vietų ir jei jos nelemia perkėlimo arba nėra perkėlimo pasekmė. **Siekiant nustatyti, ar jos daro kokią nors žalingą poveikį aplinkai, klimatui ar socialinį poveikį, turėtų būti taikomas tvarumo tikrinimo mechanizmas.** Investicijos į esamus pramonės įrenginius, įskaitant įrenginius, kuriems taikoma Sąjungos apyvartinių taršos leidimų prekybos sistema, turėtų būti leidžiamos, jei jomis prisidedama prie perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos iki 2050 m., atitinkamų santykinų taršos rodiklių, nustatytus nemokamiems apyvartiniams taršos leidimams suteikti pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2003/87/EB¹⁴, sumažinimo ir jei jomis apsaugoma daug darbo vietų. Visos tokios investicijos turėtų būti atitinkamai pagrįstos atitinkamame teritoriniame teisingos pertvarkos plane. Siekiant apsaugoti vidaus rinkos vientisumą ir sanglaudos politiką **ir išvengti įmonių konkurencijos iškraipymo**, parama įmonėms turėtų atitikti SESV 107 ir 108 straipsniuose nustatytas Sąjungos valstybės pagalbos taisykles ir visų pirma parama kitų nei MVĮ įmonių gamybinėms investicijoms turėtų būti teikiama tik įmonėms, esančioms vietovėse, kurios pagal SESV 107 straipsnio 3 dalies a ir c punktus nurodomos kaip remiamos vietovės. **TPF lėšomis turėtų būti siekiama remti tik vidutinės trukmės ir ilguoju laikotarpiu perspektyvias ir****

pridėtinę vertę atitinkamai teritorijai teikiančias investicijas, skirtas su klimato kaita susijusiai pertvarkai. Komisija ir valstybės narės turėtų nuolat stebėti iš TPF gautų investicijų gyvybingumą;

¹⁴ 2003 m. spalio 13 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2003/87/EB, nustatanti šiltnamio efektą sukeliančių dujų emisijos leidimų sistemą Bendrijoje ir iš dalies keičianti Tarybos direktyvą 96/61/EB (OL L 275, 2003 10 25, p. 32).

^{13a} 2019 m. lapkričio 27 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2019/2088 dėl su tvarumu susijusios informacijos atskleidimo finansinių paslaugų sektoriuje (OL L 317, 2019 12 9, p. 1).

¹⁴ 2003 m. spalio 13 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2003/87/EB, nustatanti šiltnamio efektą sukeliančių dujų emisijos leidimų sistemą Bendrijoje ir iš dalies keičianti Tarybos direktyvą 96/61/EB (OL L 275, 2003 10 25, p. 32).

Pakeitimas 17

Pasiūlymas dėl reglamento 12 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(12a) siekiant užtikrinti, kad fondo lėšomis nebūtų apmokamos išlaidos už žalos aplinkai ištaisymą, už kurį yra atsakinga įmonė pagal atsakomybės už žalą aplinkai įsipareigojimą, paramą investicijoms, susijusioms su teritorijų atkūrimu, jų paskirties keitimu ir išvalymu ir dirvožemio bei ekosistemų atkūrimu, turėtų būti leidžiama teikti tik tada, kai jokia įmonė negali būti laikoma teisiškai atsakinga už tokių veiksmų finansavimą, laikantis SESV 191 straipsnyje įtvirtinto principo „teršėjas moka“;

Pakeitimas 18

Pasiūlymas dėl reglamento 13 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(13) siekiant suteikti lankstumo TPF išteklių pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą programavimui, turėtų egzistuoti galimybė parengti atskirą TPF programą arba programuoti TPF išteklius pagal vieną ar kelis specialius programos, remiamos Europos regioninės plėtros fondo (toliau – ERPF), „Europos socialinio fondo +“ (toliau – ESF +) arba Sanglaudos fondo, prioritetus. Pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] 21a straipsnį TPF ištekliai **turėtų** būti padidinti papildomu finansavimu iš ERPF ir ESF+. Atitinkamos iš ERPF ir ESF+ perkeltos sumos turėtų atitikti veiksmų rūšį, nustatytą teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose;

Pakeitimas

(13) siekiant suteikti lankstumo **ir nuoseklumo** TPF išteklių pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą programavimui, turėtų egzistuoti galimybė parengti atskirą TPF programą arba programuoti TPF išteklius pagal vieną ar kelis specialius programos, remiamos Europos regioninės plėtros fondo (toliau – ERPF), „Europos socialinio fondo +“ (toliau – ESF +) arba Sanglaudos fondo, prioritetus. Pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] 21a straipsnį TPF ištekliai **galėtų** būti **savanoriškai** padidinti papildomu finansavimu iš ERPF ir ESF+. Atitinkamos iš ERPF ir ESF+ perkeltos sumos turėtų atitikti veiksmų rūšį, nustatytą teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose. ***Siekiant paremti regionų pertvarką, ypač atsižvelgiant į COVID-19 krizę, TPF turėtų kuo greičiau pradėti veiklą. Komisija turėtų užtikrinti, kad atitinkamos administracinės procedūros vyktų sklandžiai;***

Pakeitimas 19

**Pasiūlymas dėl reglamento
14 konstatuojamoji dalis**

Komisijos siūlomas tekstas

(14) TPF parama turėtų priklausyti nuo veiksmingo pertvarkos įgyvendinimo konkrečioje teritorijoje, siekiant neutralaus poveikio klimatui ekonomikos. Todėl valstybės narės, bendradarbiaudamos su atitinkamais suinteresuotaisiais subjektais ir remiamos Komisijos, turėtų parengti teritorinius teisingos pertvarkos planus, kuriuose būtų išsamiai aprašytas pertvarkos procesas, laikydamosi savo nacionalinių energetikos ir klimato srities veiksmų planų. Šiuo tikslu Komisija turėtų sukurti esama pertvarkomiems anglių pramonės regionams skirta platforma grindžiamą

Pakeitimas

(14) TPF parama turėtų priklausyti nuo veiksmingo **ir išmatuojamo** pertvarkos įgyvendinimo konkrečioje teritorijoje, **apibūdinamo remiantis tikslais ir produkto bei rezultato rodikliais bei veiksminga stebėseną**, siekiant neutralaus poveikio klimatui ekonomikos. Todėl valstybės narės, **drauge su atitinkamomis regioninėmis ir vietos valdžios institucijomis ir vietos bei regioniniu lygmenimis glaudžiai** bendradarbiaudamos su **visais** atitinkamais suinteresuotaisiais subjektais, **ekonominiais ir socialiniais partneriais, pilietinės visuomenės**

Teisingos pertvarkos platformą, kad būtų sudarytos sąlygos dvišaliam ir daugiašaliam keitimuisi įgyta patirtimi ir geriausios praktikos pavyzdžiais visuose susijusiuose sektoriuose;

atstovais, ekspertais, mokymo ir mokslinių tyrimų įstaigomis, be kita ko, paveiktuose pramonės sektoriuose, darbuotojų grupėmis ir bendruomeninėmis organizacijomis ir remiamos Komisijos, turėtų parengti teritorinius teisingos pertvarkos planus, kuriuose būtų išsamiai aprašytas pertvarkos procesas, laikydamosi savo nacionalinių energetikos ir klimato srities veiksmų planų. Šiuo tikslu Komisija turėtų sukurti esama pertvarkomiems anglių pramonės regionams skirta platforma grindžiamą Teisingos pertvarkos platformą, kad būtų sudarytos sąlygos dvišaliam ir daugiašaliam keitimuisi įgyta patirtimi ir geriausios praktikos pavyzdžiais visuose susijusiuose sektoriuose. ***Siekiant užtikrinti veiksmingą ir įtraukią teisingos pertvarkos strategiją, visi atitinkami suinteresuotieji subjektai ir partneriai turėtų visapusiškai dalyvauti visuose pertvarkos proceso rengimo, plėtojimo, įgyvendinimo ir vertinimo etapuose ir jiems turėtų būti sudarytos geriausios sąlygos veiksmingai dalyvauti atrenkant ir įgyvendinant finansuojamus projektus ir veiksmus;***

Pakeitimas 20

Pasiūlymas dėl reglamento 15 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(15) teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose turėtų būti nustatytos labiausiai neigiamai paveiktos ***labiausiai neigiamą poveikį patiriančios*** teritorijos, kuriose turėtų būti sutelkta TPF parama, ir aprašyti konkretūs veiksmai, kurių reikia imtis siekiant ***neutralaus poveikio*** klimatui ***ekonomikos***, visų pirma dėl su iškastinio kuro gamyba ar kita šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršia veikla susijusių įrenginių pertvarkymo ar uždarymo. Šios teritorijos turėtų būti tiksliai nustatytos ir atitikti NUTS 3 lygio

Pakeitimas

(15) teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose turėtų būti nustatytos labiausiai neigiamai paveiktos teritorijos, kuriose turėtų būti sutelkta TPF parama, ir aprašyti konkretūs veiksmai, kurių reikia imtis siekiant, ***kad ne vėliau kaip 2050 m. ekonomikos poveikis*** klimatui ***būtų neutralus***, visų pirma dėl su iškastinio kuro gamyba ar kita šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršia veikla susijusių įrenginių pertvarkymo ar uždarymo ***arba produktų, kuriuos paveikė pertvarka, gamybos, drauge apsaugant***

regionus arba turėtų būti jų dalys. Planuose turėtų būti išsamiai aprašyti tų teritorijų uždaviniai *bei* poreikiai ir nustatyta, kokio tipo veiksmai reikalingi, kad būtų užtikrintas nuoseklus klimato kaitos poveikiui atsparios ekonominės veiklos, kuri taip pat atitiktų perėjimo prie poveikio klimatui neutralumo ir Žaliojo kurso tikslus, vystymas. TPF finansinę paramą turėtų teikti tik pagal pertvarkos planus vykdomoms investicijoms. Teritoriniai teisingos pertvarkos planai turėtų būti Komisijos patvirtintų programų (remiamų ERPF, ESF+, Sanglaudos fondo arba TPF lėšomis) dalis;

paveiktus darbuotojus ir didinant užimtumo galimybes paveiktose teritorijose, kad būtų išvengta socialinės atskirties. Šios teritorijos turėtų būti tiksliai nustatytos ir atitikti NUTS 3 lygio regionus arba turėtų būti jų dalys. Planuose turėtų būti išsamiai aprašyti tų teritorijų uždaviniai, poreikiai ir *galimybės* ir nustatyta, kokio tipo veiksmai reikalingi, kad būtų užtikrintas nuoseklus klimato kaitos poveikiui atsparios ekonominės veiklos, kuri taip pat atitiktų perėjimo prie poveikio klimatui neutralumo ir Žaliojo kurso, *Paryžiaus susitarimo ir Europos socialinio ramsčio* tikslus, vystymas. TPF finansinę paramą turėtų teikti tik pagal pertvarkos planus vykdomoms investicijoms *ir investicijoms, kurios neturi susaistomojo poveikio ar nėra neišnaudojamas turtas.* Teritoriniai teisingos pertvarkos planai turėtų būti Komisijos patvirtintų programų (remiamų ERPF, ESF+, Sanglaudos fondo arba TPF lėšomis) dalis;

Pakeitimas 21

Pasiūlymas dėl reglamento 19 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(19) šio reglamento tikslų, t. y. remti teritorijas, kurios susiduria su ekonominiais ir socialiniais pokyčiais dėl *perėjimo* prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos, valstybės narės vienos negali deramai pasiekti. Pagrindinės to priežastys yra, viena vertus, įvairių teritorijų išsivystymo lygio skirtumai ir nepalankiausias sąlygas turinčių teritorijų atsilikimas, taip pat valstybių narių ir teritorijų finansinių išteklių apribojimai ir, kita vertus, nuoseklios įgyvendinimo sistemos, apimančios kelis Sąjungos fondus, kuriems taikomas pasidalijamasis valdymas, poreikis. Kadangi šių tikslų geriau siekti Sąjungos lygmeniu, laikydamosi ES

Pakeitimas

(19) šio reglamento tikslų, t. y. remti teritorijas, kurios susiduria su ekonominiais ir socialiniais pokyčiais dėl *tikslo ne vėliau kaip 2050 m. pereiti* prie neutralaus poveikio klimatui *ir žiedinės* ekonomikos, valstybės narės vienos negali deramai pasiekti. Pagrindinės to priežastys yra, viena vertus, įvairių teritorijų išsivystymo lygio *ir užimtumo* skirtumai ir nepalankiausias sąlygas turinčių teritorijų atsilikimas, taip pat valstybių narių ir teritorijų finansinių išteklių apribojimai ir, kita vertus, nuoseklios įgyvendinimo sistemos, apimančios kelis Sąjungos fondus, kuriems taikomas pasidalijamasis valdymas, poreikis. Kadangi šių tikslų

sutarties 5 straipsnyje nustatyto subsidiarumo principo Sąjunga gali patvirtinti priemones. Pagal tame straipsnyje nustatytą proporcingumo principą šiuo reglamentu neviršijama to, kas būtina nurodytiems tikslams pasiekti,

geriau siekti Sąjungos lygmeniu, laikydamosi ES sutarties 5 straipsnyje nustatyto subsidiarumo principo Sąjunga gali patvirtinti priemones. Pagal tame straipsnyje nustatytą proporcingumo principą šiuo reglamentu neviršijama to, kas būtina nurodytiems tikslams pasiekti,

Pakeitimas 22

Pasiūlymas dėl reglamento 1 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

1. Šiuo reglamentu įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas (toliau – TPF), kurio paskirtis – teikti paramą teritorijoms, kurioms kyla *didelių socialinių ir ekonominių* uždavinių *dėl Sąjungos perėjimo* prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos *iki 2050 m.*

Pakeitimas

1. Šiuo reglamentu įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas (toliau – TPF), kurio paskirtis – teikti paramą *piliečiams, ekonominei veiklai ir* teritorijoms, kurioms kyla *energetikos tvarumo, energetinio saugumo ir energijos įperkamumo* uždavinių *vykstant procesui, kuriuo siekiama, kad ne vėliau kaip 2050 m. Sąjungoje būtų pereita* prie *teisingos ir tvarios*, neutralaus poveikio klimatui *ir visiškai žiedinės* ekonomikos. *TPF turėtų remti ilgalaikį šių teritorijų konkurencingumą ir socialinę bei regioninę jų sanglaudą.*

^{1a} Žodžiai „ne vėliau kaip“ turėtų būti vartojami kiekvieną kartą, kai minimi 2050 m. (visame tekste).

Pakeitimas 23

Pasiūlymas dėl reglamento 1 straipsnio 2 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

2. Jame nustatomas TPF konkretus tikslas, geografinė aprėptis ir ištekliai, paramos aprėptis, atsižvelgiant į Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4 straipsnio 2 dalies a punkte] nurodytą investicijų į darbo vietų kūrimą ir

Pakeitimas

2. Jame nustatomas TPF konkretus tikslas, geografinė aprėptis ir ištekliai, paramos aprėptis, atsižvelgiant į Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4 straipsnio 2 dalies a punkte] nurodytą investicijų į darbo vietų kūrimą ir

ekonomikos augimą tikslą, konkrečios programavimo nuostatos ir stebėsenai reikalingi rodikliai.

ekonomikos augimą tikslą, konkrečios programavimo nuostatos, *skaidrūs kriterijai* ir stebėsenai reikalingi *tvarumo* rodikliai.

Pakeitimas 24

Pasiūlymas dėl reglamento 2 straipsnio 1 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

Pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4 straipsnio 1 *dalies*] *antrą pastraipą* TPF padeda siekti vieno konkretaus tikslo – sudaryti sąlygas regionams ir žmonėms spręsti dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius *socialinius, ekonominius ir* poveikio aplinkai uždavinius.

Pakeitimas

Pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4 straipsnio 1 *dalyje*] *nurodytus politinius tikslus* TPF padeda siekti vieno konkretaus tikslo – sudaryti sąlygas regionams, *savivaldybėms, ekonominės veiklos vykdytojams, samdomiems darbuotojams* ir žmonėms spręsti dėl perėjimo prie *tvarios* neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius *socialinio, ekonominio poveikio*, poveikio *regionams* ir aplinkai uždavinius, *atsižvelgiant į Europos socialinių teisių ramstį, JT DVT ir Paryžiaus susitarimo tikslus.*

Pakeitimas 25

Pasiūlymas dėl reglamento 3 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

1. TPF remia investicijas į darbo vietų kūrimo ir ekonomikos augimo tikslą visose valstybėse narėse.

Pakeitimas

1. *Laikantis 1 ir 2 straipsnio*, TPF remia *visų atžvilgiu teisingą pertvarką ir* investicijas į darbo vietų kūrimo ir ekonomikos augimo tikslą visose valstybėse narėse, *visų pirma įskaitant regionus, kurie labai priklauso nuo anglių ir lignito kasybos bei deginimo.*

Pakeitimas 26

Pasiūlymas dėl reglamento 3 straipsnio 1 dalies 1 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

TPF ištekliai pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą, numatyti 2021–2027 m. biudžetiniams įsipareigojimams, yra 7,5 mlrd. EUR 2018 m. kainomis, **kurie atitinkamais atvejais gali būti** padidinti papildomai skirtais Sąjungos biudžeto ištekliais ir kitais ištekliais pagal taikomą pagrindinį teisės aktą.

Pakeitimas

Nauji TPF **skirti** ištekliai pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą, numatyti 2021–2027 m. biudžetiniams įsipareigojimams, yra **bent 40** mlrd. EUR 2018 m. kainomis. **Tie ištekliai gaunami neperkeliant fondams, kuriems taikomas Reglamentas (ES) .../... [naujas BNR], visų pirma Europos regioninės plėtros fondui (ERPF), Europos socialiniam fondui (ESF+) ar Europos žemės ūkio fondui kaimo plėtrai (EŽŪFKP) skirtų asignavimų. Atlikus išankstinį poveikio vertinimą, TPF, kiek įmanoma, galima** padidinti papildomai skirtais **nuosavais** Sąjungos biudžeto ištekliais, **įskaitant naujus galimus mokesčius**, ir kitais ištekliais pagal taikomą pagrindinį teisės aktą.

Pakeitimas 27

**Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 2 dalies 2 pastraipa**

Komisijos siūlomas tekstas

Lėšų programavimo ir vėlesnio jų įtraukimo į Sąjungos biudžetą tikslais pirmoje pastraipoje **nurodytai sumai taikomas 2 proc. metinis indeksavimas.**

Pakeitimas

Lėšų programavimo ir vėlesnio jų įtraukimo į Sąjungos biudžetą tikslais pirmoje pastraipoje **nurodyta suma kasmet indeksuojama atsižvelgiant į infliaciją Sąjungoje.**

Pakeitimas 28

**Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 3 dalis**

Komisijos siūlomas tekstas

3. Komisija **įgyvendinimo** aktu priima sprendimą, kuriuo nustato metinį išteklių, įskaitant bet kokius 2 dalyje nurodytus papildomus išteklius, paskirstymą kiekvienai valstybei narei pagal I priede

Pakeitimas

3. Komisija **deleguotuoju** aktu priima sprendimą, kuriuo nustato metinį išteklių, įskaitant bet kokius 2 dalyje nurodytus papildomus išteklius, paskirstymą kiekvienai valstybei narei pagal I priede

nustatytą metodiką.

nustatytą metodiką.

Pakeitimas 29

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

1. TPF remia tik tokią veiklą, kuri yra tiesiogiai susijusi su 2 straipsnyje nustatyto jo konkrečiu tikslu ir kuria prisidedama prie pagal 7 straipsnį nustatytų teritorinių teisingos pertvarkos planų įgyvendinimo.

Pakeitimas

1. TPF remia tik tokią veiklą, kuri yra tiesiogiai susijusi su 2 straipsnyje nustatyto jo konkrečiu tikslu ir kuria prisidedama prie pagal 7 straipsnį nustatytų teritorinių teisingos pertvarkos planų įgyvendinimo. ***TPF lėšų gavėjai turi laikytis Sąjungos sutartyse įtvirtintų pagrindinių vertybių.***

Pakeitimas 30

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos a punktas

Komisijos siūlomas tekstas

a) gamybinės investicijas į MVĮ, įskaitant startuolius, ***kuriomis skatinamas ekonomikos įvairinimas ir pertvarkymas;***

Pakeitimas

a) gamybinės ***ir tvarias*** investicijas į MVĮ, įskaitant startuolius, ***veiklą plečiančias įmones, labai mažas įmones ir verslininkus, socialines įmones, valstybei priklausančias regionines ir vietos įmones ir kooperatyvus;***

Pakeitimas 31

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos b punktas

Komisijos siūlomas tekstas

b) investicijas į naujų įmonių kūrimą, ***be kita ko***, pasitelkiant verslo inkubatorius ir konsultavimo paslaugas;

Pakeitimas

b) investicijas į naujų įmonių kūrimą ***ir esamų įmonių plėtrą, įskaitant įmones, siekiančias skatinti efektyviai vartoti energiją ir naudoti atsinaujinančiuosius energijos išteklius, arba pasitelkiant vietos ir regioninio verslo inkubatorius, paslaugų teikimo bendroje vietoje infrastruktūrą ir konsultavimo paslaugas, reikšmingus su***

Pakeitimas 32

Pasiūlymas dėl reglamento

4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos c punktas

Komisijos siūlomas tekstas

c) investicijas į mokslinių tyrimų ir inovacijų veiklą ir pažangių technologijų perdavimo skatinimą;

Pakeitimas

c) ***tvarias*** investicijas į mokslinių tyrimų ir inovacijų veiklą, ***be kita ko, pasitelkiant universitetus ir mokslinių tyrimų centrus***, ir pažangių ***rinkai teikti parengtų*** technologijų perdavimo ***ir pritaikymo*** skatinimą;

Pakeitimas 33

Pasiūlymas dėl reglamento

4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos d punktas

Komisijos siūlomas tekstas

d) investicijas į įperkamai ***švariai*** energijai skirtos technologijos ir infrastruktūros diegimą, šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekio mažinimą, energijos vartojimo efektyvumą ir atsinaujinančiąją energiją;

Pakeitimas

d) investicijas į įperkamai ***ir tvariai*** energijai skirtos technologijos ir ***socialinės*** infrastruktūros diegimą, ***energijos nepritekliaus ir oro taršos mažinimui skirtas investicijas, investicijas į*** šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekio mažinimą ***(įskaitant investicijas į tvarų judumą ir transporto sektoriaus priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimą)***, energijos vartojimo efektyvumą ***(įskaitant pastatų priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimą)***, ***elektra varomų transporto priemonių įkrovimo infrastruktūrą*** ir atsinaujinančiąją energiją ***(įskaitant investicijas į centralizuoto šilumos tiekimo sistemas ir kaupimo technologijas)***, ***energijos tinklus, pvz., pažangiuosius tinklus ir supertinklus, ir investicijas į tarpvalstybines elektros tinklų jungtis;***

Pakeitimas 34

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos e punktas

Komisijos siūlomas tekstas

e) investicijas į skaitmeninimą ir skaitmeninį junglumą;

Pakeitimas

e) investicijas į skaitmeninimą ir skaitmeninį junglumą, **visų pirma atokiuose regionuose ir kaimo vietovėse;**

Pakeitimas 35

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos e a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

ea) investicijas į įperkamam netaršiam ir išmaniajam judumui skirtų technologijų ir infrastruktūros diegimą, įskaitant investicijas į geležinkelių jungtis, kuriomis prisidedama prie išmetamo šiltnamio efekto sukeliančių dujų kiekio mažinimo ir judumo sprendimų įvairinimo;

Pakeitimas 36

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos f punktas

Komisijos siūlomas tekstas

f) investicijas į teritorijų atkūrimą ir išvalymą, dirvos atkūrimą ir paskirties keitimo projektus;

Pakeitimas

f) investicijas į teritorijų **ir urbanistinių dykrų bei įrenginių** atkūrimą, **paskirties keitimą** ir išvalymą, dirvos **ir ekosistemų** atkūrimą, **be kita ko tam, kad jie veiktų kaip anglies dioksido absorbentai**, ir paskirties keitimo projektus, **išskyrus prevencinius ir taisomuosius veiksmus, kurie turi būti vykdomi taikant Sąjungos ir nacionalinėje teisėje nustatytą atsakomybę už žalą aplinkai, vadovaujantis SESV 191 straipsnyje įtvirtintu principu „teršėjas**

moka“;

Pakeitimas 37

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos g punktas

Komisijos siūlomas tekstas

g) investicijas į *žiedinės ekonomikos stiprinimą, įskaitant atliekų prevenciją, mažinimą, veiksmingą išteklių naudojimą, pakartotinį naudojimą, taisymą ir perdirbimą;*

Pakeitimas

g) investicijas į *biologinės įvairovės ir natūralių buveinių išsaugojimą, apsaugą ir atkūrimą, be kita ko, investuojant į ekologinį turizmą pertvarką vykdančiuose regionuose;*

Pakeitimas 38

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos h punktas

Komisijos siūlomas tekstas

h) darbuotojų kvalifikacijos kėlimą ir perkvalifikavimą;

Pakeitimas

h) darbuotojų *ir darbo ieškančių asmenų profesinį mokymą*, kvalifikacijos kėlimą, *naujų įgūdžių įgijimą* ir perkvalifikavimą, *įskaitant konsultavimą, dėmesį skiriant lyčių lygybei, siekiant užtikrinti, kad jie galėtų pasinaudoti ilgalaikio ir kokybiško užimtumo galimybėmis perspektyviuose sektoriuose, kurie tiesiogiai prisideda prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos, arba priežiūros ekonomikos ir visuotinės svarbos viešuosiuose sektoriuose;*

Pakeitimas 39

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos j punktas

Komisijos siūlomas tekstas

j) aktyvią darbo ieškančių asmenų įtrauktį;

Pakeitimas

j) aktyvią darbo ieškančių asmenų įtrauktį, *ypatingą dėmesį skiriant lyčių lygybei;*

Pakeitimas 40

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos j a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

ja) bet kokią kitą konkrečių veiklą, dėl kurios susitarė atitinkamos teritorijos vietos ir regioninės valdžios institucijos, valstybė narė ir Europos Komisija, kuri atitinka vietos plėtros strategijas ir kuria prisidedama prie tikslo ne vėliau kaip 2050 m. pereiti prie neutralaus išmetamųjų teršalų poveikio Sąjungos ekonomikos;

Pakeitimas 41

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos k punktas

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

k) techninę pagalbą.

k) techninę pagalbą ir konsultavimo paslaugas, be kita ko, siekiant parengti patvirtinamuosius ir aiškinamuosius dokumentus ir analizes, siekiant daryti investicijas ir steigti vietas bei nacionalinio lygmens inkubatorius ir projektų inkubatorius, kuriuose susiburtų finansuotojai ir projektų vykdytojai;

Pakeitimas 42

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 2 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

Be to, TPF gali remti gamybines investicijas į įmones, kurios nėra MVI, vietovėse, **nurodytose** kaip remtinos vietovės pagal SESV 107 straipsnio 3 dalies a ir c punktus, jei tokios investicijos

Be to, TPF gali remti gamybines investicijas į įmones, kurios nėra MVI, vietovėse, **kurios nurodytos** kaip remtinos vietovės pagal SESV 107 straipsnio 3 dalies a ir c punktus **ir laikantis SESV 107**

buvo patvirtintos kaip teritorinio teisingos pertvarkos plano dalis remiantis informacija, kurios reikalaujama pagal 7 straipsnio 2 dalies h **punktą. Tokios investicijos atitinka reikalavimus tik tuo atveju, jei** jos būtinos teritoriniam teisingos pertvarkos planui įgyvendinti.

ir 108 straipsniuose nustatytų Sąjungos valstybės pagalbos taisyklių, jei:

i) tokios investicijos vertinamos tvarumo aspektu siekiant nustatyti, ar jos daro kokį nors žalingą poveikį aplinkai, klimatui ar socialinį poveikį. Tuo tikslu įmonės pateikia patikimą informaciją, naudodamosi šablonais, kuriuos turi parengti Komisija;

ii) pertvarką vykdančios regionai pabrėžė, kad tokios investicijos yra esminės, ir jos buvo patvirtintos kaip teritorinio teisingos pertvarkos plano dalis remiantis informacija, kurios reikalaujama pagal 7 straipsnio 2 dalies h **ir i punktus, ir kai** jos būtinos teritoriniam teisingos pertvarkos planui įgyvendinti.

Pakeitimas 43

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 3 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

TPF taip pat gali remti investicijas, kuriomis siekiama sumažinti šiltnamio efektą sukeliančių dujų, išmetamų vykdančios Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos 2003/87/EB I priede išvardytą veiklą, kiekį, jei tokios investicijos buvo patvirtintos kaip teritorinio teisingos pertvarkos plano dalis remiantis informacija, kurios reikalaujama pagal 7 straipsnio 2 dalies i punktą. Tokios investicijos atitinka reikalavimus tik tuo atveju, jei jos būtinos teritoriniam teisingos pertvarkos planui įgyvendinti.

Pakeitimas

TPF taip pat gali remti investicijas, kuriomis siekiama sumažinti šiltnamio efektą sukeliančių dujų, išmetamų vykdančios Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos 2003/87/EB I priede išvardytą veiklą, kiekį, jei tokios investicijos buvo patvirtintos kaip teritorinio teisingos pertvarkos plano dalis remiantis informacija, kurios reikalaujama pagal 7 straipsnio 2 dalies i punktą, **ir jei jos atitinka kitas šios dalies antroje pastraipoje išdėstytas sąlygas.** Tokios investicijos atitinka reikalavimus tik tuo atveju, jei jos būtinos teritoriniam teisingos pertvarkos planui įgyvendinti.

Pakeitimas 44

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 a dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

2a. TPF lėšomis siekiama remti tik vidutinės trukmės ir ilguoju laikotarpiu perspektyvias su ekologine pertvarka susijusias investicijas. Komisija ir atitinkama valstybė narė nuolat stebi investicijų perspektyvumą, remdamosi pagal 7 straipsnį parengtais teritoriniais teisingos pertvarkos planais.

Pakeitimas 45

Pasiūlymas dėl reglamento 5 straipsnio 1 pastraipos a punktas

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

a) atominių elektrinių eksploatacijos nutraukimas **ar** statybos;

a) atominių elektrinių eksploatacijos nutraukimas, **techninė priežiūra arba** statybos, **taip pat branduolinių atliekų tvarkymas ir saugojimas;**

Pakeitimas 46

Pasiūlymas dėl reglamento 5 straipsnio 1 pastraipos c punktas

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

c) sunkumų patiriančios įmonės, kaip apibrėžta Komisijos reglamento (ES) Nr. 651/2014¹⁶ 2 straipsnio 18 punkte;

c) sunkumų patiriančios įmonės, kaip apibrėžta Komisijos reglamento (ES) Nr. 651/2014¹⁶ 2 straipsnio 18 punkte, **jeigu šios įmonės nėra gyvybingos žvelgiant iš vidutinės trukmės ir ilgalaikės perspektyvos, nedarant poveikio įmonėms, kurios galėtų gauti naudos dėl galimo Bendrijos gairių dėl valstybės pagalbos sunkumus patiriančioms įmonėms sanuoti ir restruktūrizuoti ir Komisijos laikinosios valstybės pagalbos priemonių, skirtų ekonomikai remti reaguojant į dabartinį**

COVID-19 protrūki, sistemos taikymo, jei ši sistema liktų galioti po 2020 m.;

¹⁶ 2014 m. birželio 17 d. Komisijos reglamentas (ES) Nr. 651/2014, kuriuo tam tikrų kategorijų pagalba skelbiama suderinama su vidaus rinka taikant Sutarties 107 ir 108 straipsnius (OL L 187, 2014 6 26, p. 1).

¹⁶ 2014 m. birželio 17 d. Komisijos reglamentas (ES) Nr. 651/2014, kuriuo tam tikrų kategorijų pagalba skelbiama suderinama su vidaus rinka taikant Sutarties 107 ir 108 straipsnius (OL L 187, 2014 6 26, p. 1).

Pakeitimas 47

Pasiūlymas dėl reglamento 5 straipsnio 1 pastraipos d punktas

Komisijos siūlomas tekstas

(d) investicijos, susijusios su iškastinio kuro gamyba, perdirbimu, platinimu, sandėliavimu ar deginimu;

Pakeitimas

d) investicijos, *tiesiogiai ar netiesiogiai* susijusios su iškastinio kuro gamyba, perdirbimu, platinimu, sandėliavimu, *vežimu, perdavimu* ar deginimu, *išskyrus investicijas, susijusias su švariu vandeniliu, biodujomis ir biometanu, neviršijant tvaraus prieinamumo ribų regionuose, kurie labai priklauso nuo anglių ir lignito kasybos ir deginimo, jei šios investicijos:*

i) *padeda siekti Sąjungos 2050 m. poveikio klimatui neutralumo tikslo spartindamos anglių, lignito, durpių ar degių skalūnų pakeitimą, tačiau neribodamos atsinaujinančiųjų energijos išteklių plėtros;*

ii) *yra tinkamai pagrįstos valstybės narės kompetentingos institucijos tos valstybės narės teritoriniame teisingos pertvarkos plane ir*

iii) *atitinka Sąjungos teisę, nacionalinius energetikos ir klimato srities veiksnių planus, energijos vartojimo efektyvumo principą ir yra pereinamojo pobūdžio;*

Pakeitimas 48

Pasiūlymas dėl reglamento 5 straipsnio 1 pastraipos e punktas

Komisijos siūlomas tekstas

e) *investicijos į plačiajuosčio ryšio infrastruktūras vietovėse, kuriose yra bent du tos pačios kategorijos plačiajuosčio ryšio tinklai.*

Pakeitimas

e) *prevencinių ir taisomųjų veikslių išlaidos už žalos aplinkai ištaisymą, už kurį yra atsakinga žala padariusi įmonė pagal atsakomybės už žalą aplinkai išpareigojimą, įskaitant teritorijų sutvarkymą, išvalymą ir atkūrimą vadovaujantis SESV 191 straipsnyje įtvirtintu principu „teršėjas moka“;*

Pakeitimas 49

Pasiūlymas dėl reglamento 5 straipsnio 1 pastraipos e a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

ea) *bet kokios rūšies vartojimo išlaidos;*

Pakeitimas 50

Pasiūlymas dėl reglamento 5 straipsnio 1 pastraipos e b punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

eb) *įmonių, kurios įtrauktos į mokesčių tikslais nebendradarbiaujančių jurisdikciją turinčių subjektų ES sąrašą, investicijos;*

Pakeitimas 51

Pasiūlymas dėl reglamento 5 straipsnio 1 pastraipos e c punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

ec) veikla ar investicijos, kurioms po pradinio masto didinimo etapo kyla didesnė negyvybingumo ar priklausomybės nuo subsidijų veiklai rizika;

Pakeitimas 52

Pasiūlymas dėl reglamento 5 straipsnio 1 pastraipos e d punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

ed) bet kurios kitos su poveikio klimatui neutralumo tikslu nesuderinamos ar susaistomąjį poveikį nulemiančios investicijos.

Pakeitimas 53

Pasiūlymas dėl reglamento 6 straipsnio 1 dalies 1 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

TPF ištekliai programuojami regionų, kuriuose yra atitinkamos teritorijos, kategorijoms remiantis pagal 7 straipsnį parengtais teritoriniais teisingos pertvarkos planais, Komisijos patvirtintais kaip programos arba programos pakeitimo dalis. Ištekliai programuojami vienos ar kelių konkrečių programų forma arba vieno ar kelių programos prioritetų forma.

TPF ištekliai programuojami regionų, kuriuose yra atitinkamos teritorijos **ar vykdoma atitinkama ekonominė veikla**, kategorijoms remiantis pagal 7 straipsnį parengtais teritoriniais teisingos pertvarkos planais, Komisijos patvirtintais kaip programos arba programos pakeitimo dalis. Ištekliai programuojami vienos ar kelių konkrečių programų forma arba vieno ar kelių programos prioritetų forma.

Pakeitimas 54

Pasiūlymas dėl reglamento 6 straipsnio 1 dalies 2 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

Komisija patvirtina programą tik tuo atveju, jei **labiausiai neigiamai pertvarkos paveiktų teritorijų, įtrauktų į atitinkamą teritorinį** teisingos pertvarkos **planą**, nustatymas yra tinkamai pagrįstas ir atitinkamas teritorinis teisingos pertvarkos planas atitinka susijusios valstybės narės nacionalinį energetikos ir klimato srities veiksmų planą.

Pakeitimas

Komisija patvirtina programą tik tuo atveju, jei **teritorijų ar ekonominės veiklos, kurioms reikia papildomos paramos, kad galėtų įvykdyti atitinkamame teritoriniame** teisingos pertvarkos **plane nurodytą pertvarką**, nustatymas yra tinkamai pagrįstas ir atitinkamas teritorinis teisingos pertvarkos planas atitinka susijusios valstybės narės nacionalinį energetikos ir klimato srities veiksmų planą **bei veiksmus, kuriais norima pasiekti Sąjungos klimato srities tikslus iki 2030 m.**

Pakeitimas 55

**Pasiūlymas dėl reglamento
6 straipsnio 2 dalis**

Komisijos siūlomas tekstas

2. TPF prioritetą ar prioritetą apima TPF išteklius, kuriuos sudaro visi ar dalis TPF **asignavimo** valstybėms narėms ir ištekliai, pervesti pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [21a] straipsnį. **Bendra į TPF perkeltų ERPF ir ESF+ išteklių suma yra bent pusantro karto, bet ne daugiau kaip tris kartus didesnė už TPF paramos tam prioritetui sumą.**

Pakeitimas

2. TPF prioritetą ar prioritetą apima TPF išteklius, kuriuos sudaro visi ar dalis TPF **asignavimų** valstybėms narėms ir ištekliai, **kurie gali būti savanoriškai** pervesti pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [21a] straipsnį.

Pakeitimas 56

**Pasiūlymas dėl reglamento
6 straipsnio 2 a dalis (nauja)**

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

2a. Teisingos pertvarkos fondo lėšomis finansuojant reikalavimus atitinkančius projektus, kuriais padedama siekti 2 straipsnyje nustatyto konkretaus tikslo, gali būti padengiama iki 75 proc. arba, esant dideliame ekonominiame nuosmukiui,

Pakeitimas 57

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

1. Valstybės narės kartu su atitinkamomis susijusių teritorijų valdžios institucijomis pagal II priede pateiktą pavyzdį parengia vieną ar daugiau teritorinių teisingos pertvarkos planų, apimančių vieną ar daugiau paveiktų teritorijų, atitinkančių bendro teritorinių statistinių vienetų klasifikatoriaus 3 lygį (NUTS 3 lygio regionai), kaip nustatyta Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (EB) Nr. 1059/2003 su pakeitimais, padarytais Komisijos reglamentu (EB) Nr. 868/2014¹⁷, arba jų dalį. Tai yra tos teritorijos, kurioms **dėl pertvarkos daromas didžiausias neigiamas ekonominis ir socialinis poveikis**, visų pirma dėl numatomo darbo vietų sumažėjimo iškastinio kuro gamybos ir naudojimo sektoriuje ir poreikio pertvarkyti šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršiausių pramonės įrenginių gamybos procesus.

¹⁷ 2003 m. gegužės 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1059/2003 dėl bendro teritorinių statistinių vienetų klasifikatoriaus (NUTS) nustatymo (OL L 154, 2003 6 21, p. 1).

Pakeitimas

1. **Kiekvienos** valstybės narės **kompetentingos institucijos** kartu su atitinkamomis susijusių teritorijų **regioninės ir vietos** valdžios institucijomis **ir bendradarbiaudamos su atitinkamais šio straipsnio 3 dalyje nurodytais suinteresuotaisiais subjektais, prireikus padedant EIB, siekiant užtikrinti kitų Teisingos pertvarkos mechanizmo ramsčių papildomumą**, pagal II priede pateiktą pavyzdį parengia vieną ar daugiau teritorinių teisingos pertvarkos planų, apimančių vieną ar daugiau paveiktų teritorijų, atitinkančių bendro teritorinių statistinių vienetų klasifikatoriaus 3 lygį (NUTS 3 lygio regionai), kaip nustatyta Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (EB) Nr. 1059/2003 su pakeitimais, padarytais Komisijos reglamentu (EB) Nr. 868/2014¹⁷, arba jų dalį. Tai yra tos teritorijos, kurioms **reikia papildomos paramos, kad galėtų įvykdyti ekonominę, socialinę, energetikos ir aplinkos apsaugos pertvarką**, visų pirma dėl numatomo darbo vietų sumažėjimo iškastinio kuro gamybos ir naudojimo sektoriuje ir poreikio pertvarkyti šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršiausių pramonės įrenginių gamybos procesus.

¹⁷ 2003 m. gegužės 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1059/2003 dėl bendro teritorinių statistinių vienetų klasifikatoriaus (NUTS) nustatymo (OL L 154, 2003 6 21, p. 1).

Pakeitimas 58

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 1 a dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

1a. TPF ad hoc parama turėtų būti skiriama regionams, kuriuose dėl veiksmų, kuriais siekiama spręsti su klimato kaita susijusius klausimus, kilo nenumatyta verslo krizė, kad būtų galima tinkamai reaguoti krizės aplinkybėmis, kurios gali susidaryti dėl pertvarkos, visų pirma taikant darbo rinkos politikos priemones darbuotojų perkvalifikavimo ir atleidimo iš darbo mažinimo srityse. Taip siekiama užtikrinti, kad regionai galėtų gauti paramą net ir tuo atveju, jeigu nebuvo iš anksto priskirti prie paveiktų regionų.

Pakeitimas 59

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies a punktas

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

a) perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos proceso nacionaliniu lygmeniu aprašymas, įskaitant **pagrindinių** naujausią nacionalinio energetikos ir klimato srities veiksmų plano (toliau – NEKSVP) versiją **atitinkančių tokios pertvarkos etapų tvarkaraštį;**

a) perėjimo prie **tvarios**, neutralaus poveikio klimatui **ir klimato kaitos poveikiui atsparios, efektyviai išteklius naudojančios ir visiškai žiedinės** ekonomikos **ne vėliau kaip 2050 m.** proceso nacionaliniu, **regioniniu ir vietos** lygmeniu aprašymas, įskaitant **aiškų laipsniško iškastinio kuro arba šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios pramonės atsisakymo susijusiose teritorijose tvarkaraštį ir pagrindinius pertvarkos etapus, atitinkančius** naujausią nacionalinio energetikos ir klimato srities veiksmų plano (toliau – NEKSVP) versiją **ir Reglamentą (ES) .../... [naujas Europos klimato teisės aktas];**

Pakeitimas 60

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas

b) **labiausiai neigiamai a punkte nurodytos pertvarkos proceso paveiktų ir pagal 1 dalį TPF remtinų teritorijų** nustatymo pagrindimas;

Pakeitimas

b) **pagal 1 dalį TPF remtinų teritorijų ar ekonominės veiklos arba piliečių, kuriems reikalinga parama siekiant įvykdyti a punkte nurodytą pertvarką,** nustatymo pagrindimas;

Pakeitimas 61

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies c punktas

Komisijos siūlomas tekstas

c) pertvarkos uždavinių, kylančių **labiausiai neigiamai paveiktose teritorijose**, įskaitant dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinio, ekonominio poveikio ir **poveikio aplinkai** uždavinius, vertinimas, **nustatant galimą** paveiktų ir prarastų darbo vietų **skaičių**, vystymosi **poreikius** ir **tikslus** iki 2030 m., **susijusius** su šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios veiklos pertvarkymu arba nutraukimu tose teritorijose;

Pakeitimas

c) pertvarkos uždavinių, kylančių **teritorijose, kurioms reikia papildomos paramos pertvarkai**, įskaitant dėl perėjimo prie **tvarios ir** neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinio, ekonominio poveikio, **poveikio aplinkai ir poveikio lyčių lygybei** uždavinius, vertinimas, **drauge atsižvelgiant į Europos socialinių teisių ramsčio ir JT darbotvarkės iki 2030 m. tikslus. Šiame vertinime taip pat nustatomas galimas** paveiktų ir prarastų darbo vietų **skaičius**, vystymosi **poreikiai** ir **tiksiai** iki 2030 m., **susiję** su šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios veiklos **ar kitos veiklos, kurią paveikė perėjimas prie neutralaus poveikio klimatui Sąjungos**, pertvarkymu arba nutraukimu tose teritorijose **arba bet kokia kita struktūriniu socialiniu ir ekonomine pertvarka, kuri būtina siekiant pertvarkos tikslų**;

Pakeitimas 62

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies d punktas

Komisijos siūlomas tekstas

d) numatomo TPF paramos indėlio sprendžiant dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinius, ekonominius ir poveikio aplinkai uždavinius aprašymas;

Pakeitimas

d) numatomo TPF paramos indėlio sprendžiant dėl perėjimo prie **tvarios**, neutralaus poveikio klimatui **ir konkurencingos** ekonomikos **iki 2050 m.** kylančius socialinius, ekonominius, **demografinius** ir poveikio aplinkai uždavinius aprašymas;

Pakeitimas 63

**Pasiūlymas dėl reglamento
7 straipsnio 2 dalies e punktas**

Komisijos siūlomas tekstas

e) jo derėjimo su **kitomis nacionalinėmis, regioninėmis ar teritorinėmis** strategijomis ir planais vertinimas;

Pakeitimas

e) jo derėjimo su **kitais nacionaliniais, regioniniais ar teritoriniais įsipareigojimais**, strategijomis ir planais vertinimas;

Pakeitimas 64

**Pasiūlymas dėl reglamento
7 straipsnio 2 dalies f punktas**

Komisijos siūlomas tekstas

f) valdymo mechanizmų, kuriuos sudaro partnerystės susitarimai, **planuojamos** stebėsenos ir vertinimo **priemonės** ir atsakingos įstaigos, aprašymas;

Pakeitimas

f) valdymo mechanizmų, kuriuos sudaro partnerystės susitarimai, **planuojamas** stebėsenos ir vertinimo **priemonių veiksmingas vykdymas** ir atsakingos **plano įgyvendinimą prižiūrinčios valdymo** įstaigos, aprašymas;

Pakeitimas 65

**Pasiūlymas dėl reglamento
7 straipsnio 2 dalies f a punktas (naujas)**

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

fa) atitinkamų 3 dalyje nurodytų suinteresuotųjų subjektų sąrašas ir

aprašymas, kaip su tais suinteresuotaisiais subjektais turi būti konsultuojamasi atitinkamoje teritorijoje;

Pakeitimas 66

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies g punktas

Komisijos siūlomas tekstas

g) numatomų veiksmų rūšies ir tikėtino jų indėlio mažinant pertvarkos poveikį aprašymas;

Pakeitimas

g) numatomų veiksmų rūšies ir tikėtino jų indėlio mažinant pertvarkos poveikį ***ir sudarant jai palankias sąlygas*** aprašymas ***ir aiškios paveiktų regionų ilgalaikio konkurencingumo ir tvaraus augimo užtikrinimo gairės;***

Pakeitimas 67

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies g a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

ga) aprašymas, kaip bus nuolat stebimas vidutinės trukmės ir ilgalaikis investicijų, skirtų su klimato kaita susijusiai pertvarkai finansuoti, gyvybingumas;

Pakeitimas 68

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies h punktas

Komisijos siūlomas tekstas

h) jei parama teikiama gamybinėms investicijoms į kitas nei ***MVI įmones, išsamus*** tokių veiksmų ir įmonių sąrašas ir tokios paramos būtinumo pagrindimas pateikiant trūkumų analizę, iš kurios matyti, kad tikėtinas darbo vietų praradimas viršytų numatomą be

Pakeitimas

h) jei parama teikiama gamybinėms investicijoms į kitas nei ***4 straipsnio 2 dalies a punkte nurodytos įmonės, kuo išsamesnis*** tokių veiksmų ir įmonių sąrašas ir tokios paramos būtinumo pagrindimas pateikiant trūkumų analizę, iš kurios matyti, kad tikėtinas darbo vietų praradimas viršytų numatomą be

investicijų sukurtų darbo vietų skaičių;

investicijų sukurtų darbo vietų skaičių;

Pakeitimas 69

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies i punktą

Komisijos siūlomas tekstas

i) jei parama teikiama investicijoms, kuriomis siekiama sumažinti šiltnamio efektą sukeliančių dujų, išmetamų vykdant Direktyvos 2003/87/EB I priede išvardytą veiklą, kiekį, **išsamus** remtinų veiksmų sąrašas ir pagrindimas, kad jais prisidedama prie perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos ir dėl jų išmetamas šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis iš esmės sumažinamas tiek, kad bus mažesnis už atitinkamus santykinius taršos rodiklius, nustatytus nemokamiems apyvartiniais taršos leidimams suteikti pagal Direktyvą 2003/87/EB, ir jei tos investicijos reikalingos siekiant apsaugoti didelį skaičių darbo vietų;

Pakeitimas

i) jei parama teikiama investicijoms, kuriomis siekiama sumažinti šiltnamio efektą sukeliančių dujų, išmetamų vykdant Direktyvos 2003/87/EB I priede išvardytą veiklą, kiekį, **kuo išsamesnis** remtinų veiksmų sąrašas ir pagrindimas, kad jais prisidedama prie perėjimo prie **tvarios, neutralaus poveikio klimatui ir klimato kaitos poveikiui atsparios, efektyviai išteklius naudojančios ir visiškai žiedinės** ekonomikos ir dėl jų išmetamas šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis iš esmės sumažinamas tiek, kad bus mažesnis už atitinkamus santykinius taršos rodiklius, nustatytus nemokamiems apyvartiniais taršos leidimams suteikti pagal Direktyvą 2003/87/EB, ir jei tos investicijos reikalingos siekiant apsaugoti didelį skaičių darbo vietų;

Pakeitimas 70

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 3 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

3. Rengiant **ir** įgyvendinant teritorinius teisingos pertvarkos planus dalyvauja atitinkami partneriai pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [6] straipsnį.

Pakeitimas

3. Rengiant, **plėtojant**, įgyvendinant **ir vertinant** teritorinius teisingos pertvarkos planus dalyvauja **visi** atitinkami **suinteresuotieji subjektai, ekonominiai ir socialiniai** partneriai, **pilietinės visuomenės atstovai, ekspertai, mokymo ir mokslinių tyrimų institucijos, darbdaviai, be kita ko, iš paveiktų sektorių, darbuotojų grupės ir bendruomeninės organizacijos bei kiti atitinkami suinteresuotieji subjektai, pasitelkiant**

prasmingas viešąsias konsultacijas ir dalyvavimą, pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [6] straipsnį. Teritoriniai teisingos pertvarkos planai ir atitinkami su veiksmų atranka susiję dokumentai skelbiami viešai.

Pakeitimas 71

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 3 a dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

3a. Šiuose planuose nurodomos galimybės toliau stiprinti atsparią vietos ekonomiką, vietos tiekimo grandines ir perkėlimo priemones.

Pakeitimas 72

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 4 dalies 1 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

Teritoriniai teisingos pertvarkos planai turi derėti su Reglamento (ES) [naujasis BNR] [23] straipsnyje nurodytomis teritorinėmis strategijomis, atitinkamomis pažangiosios specializacijos strategijomis, NEKSVP ir Europos socialinių teisių ramsčiu.

Teritoriniai teisingos pertvarkos planai turi derėti su Reglamento (ES) [naujasis BNR] [23] straipsnyje nurodytomis teritorinėmis strategijomis, atitinkamomis pažangiosios specializacijos strategijomis, NEKSVP ir Europos socialinių teisių ramsčiu, **Sajungos pagal Paryžiaus susitarimą priimtais įsipareigojimais užtikrinti, kad pasaulio temperatūros padidėjimas neviršytų 1,5 °C, palyginti su ikipramoninio laikotarpio lygiu, ir su Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslais.**

Pakeitimas 73

Pasiūlymas dėl reglamento 8 straipsnio 2 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

2. Produkto rodikliams nustatoma nulinė pradinė reikšmė. 2024-iesiems metams nustatytos tarpinės reikšmės ir 2029-iesiems metams nustatytos siektinos reikšmės yra sumuojamos. Po to, kai Komisija patvirtina pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [14 straipsnio 2 dalį] pateiktą prašymą iš dalies pakeisti programą, siektinos reikšmės neperžiūrimos.

Pakeitimas 74

**Pasiūlymas dėl reglamento
8 straipsnio 2 a dalis (nauja)**

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas 75

**Pasiūlymas dėl reglamento
9 straipsnio 1 pastraipa**

Komisijos siūlomas tekstas

Jeigu Komisija, išnagrinėjusi galutinę programos veiklos rezultatų ataskaitą, padaro išvadą, kad nepavyko pasiekti bent **65** proc. TPF išteklių vienam ar keliems produkto ar rezultato rodikliams nustatytos siektinos reikšmės, ji **gali atlikti** finansines pataisas pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [98] straipsnį proporcingai

Pakeitimas

2. Produkto rodikliams, **kurie turėtų apimti Reglamente (ES) 2019/2088 nustatytus tvarumo rodiklius**, nustatoma nulinė pradinė reikšmė. 2024-iesiems metams nustatytos tarpinės reikšmės ir 2029-iesiems metams nustatytos siektinos reikšmės yra sumuojamos. Po to, kai Komisija patvirtina pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [14 straipsnio 2 dalį] pateiktą prašymą iš dalies pakeisti programą, siektinos reikšmės neperžiūrimos.

Pakeitimas

2a. Komisija sukuria Teisingos pertvarkos platformą, kad būtų sudarytos sąlygos keistis geriausios praktikos pavyzdžiais visuose paveiktuose regionuose ir sektoriuose. Išsamios tos platformos veikimo, įskaitant narystę joje, biudžetą ir valdymo mechanizmus, nuostatos priimamos įgyvendinimo aktu.

Pakeitimas

Jeigu Komisija, išnagrinėjusi galutinę programos veiklos rezultatų ataskaitą, padaro išvadą, kad nepavyko pasiekti bent **75** proc. TPF išteklių vienam ar keliems produkto ar rezultato rodikliams nustatytos siektinos reikšmės, ji **atlieka** finansines pataisas pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [98] straipsnį proporcingai

pasiektais rezultatams sumažindama TPF paramą atitinkamam prioritetui.

pasiektais rezultatams sumažindama TPF paramą atitinkamam prioritetui.

Pakeitimas 76

Pasiūlymas dėl reglamento 10 straipsnio 2 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

2. 8 straipsnio 4 dalyje nurodyti įgaliojimai priimti deleguotuosius aktus Komisijai suteikiami neribotam laikotarpiui nuo [šio reglamento įsigaliojimo data].

Pakeitimas

2. **3 straipsnio 3 dalyje ir** 8 straipsnio 4 dalyje nurodyti įgaliojimai priimti deleguotuosius aktus Komisijai suteikiami neribotam laikotarpiui nuo [šio reglamento įsigaliojimo data].

Pakeitimas 77

Pasiūlymas dėl reglamento 10 straipsnio 3 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

3. Europos Parlamentas arba Taryba gali bet kada atšaukti 8 straipsnio 4 dalyje nurodytus deleguotuosius įgaliojimus. Sprendimu dėl įgaliojimų atšaukimo nutraukiami tame sprendime nurodyti įgaliojimai priimti deleguotuosius aktus. Sprendimas įsigalioja kitą dieną po jo paskelbimo Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje arba vėlesnę jame nurodytą dieną. Jis nedaro poveikio jau galiojančių deleguotųjų aktų galiojimui.

Pakeitimas

3. Europos Parlamentas arba Taryba gali bet kada atšaukti **3 straipsnio 3 dalyje ir** 8 straipsnio 4 dalyje nurodytus deleguotuosius įgaliojimus. Sprendimu dėl įgaliojimų atšaukimo nutraukiami tame sprendime nurodyti įgaliojimai priimti deleguotuosius aktus. Sprendimas įsigalioja kitą dieną po jo paskelbimo Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje arba vėlesnę jame nurodytą dieną. Jis nedaro poveikio jau galiojančių deleguotųjų aktų galiojimui.

Pakeitimas 78

Pasiūlymas dėl reglamento 10 straipsnio 6 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

6. Pagal 8 straipsnio 4 dalį priimtas deleguotasis aktas įsigalioja tik tuo atveju, jeigu per du mėnesius nuo pranešimo

Pakeitimas

6. Pagal **3 straipsnio 3 dalį ir** 8 straipsnio 4 dalį priimtas deleguotasis aktas įsigalioja tik tuo atveju, jeigu per du

Europos Parlamentui ir Tarybai apie šį aktą dienos nei Europos Parlamentas, nei Taryba nepareiškia prieštaravimų arba jeigu dar nepasibaigus šiam laikotarpiui ir Europos Parlamentas, ir Taryba praneša Komisijai, kad prieštaravimų nereikš. Europos Parlamento arba Tarybos iniciatyva šis laikotarpis pratęsiamas dviem mėnesiais.

mėnesius nuo pranešimo Europos Parlamentui ir Tarybai apie šį aktą dienos nei Europos Parlamentas, nei Taryba nepareiškia prieštaravimų arba jeigu dar nepasibaigus šiam laikotarpiui ir Europos Parlamentas, ir Taryba praneša Komisijai, kad prieštaravimų nereikš. Europos Parlamento arba Tarybos iniciatyva šis laikotarpis pratęsiamas dviem mėnesiais.

Pakeitimas 79

Pasiūlymas dėl reglamento 10 a straipsnis (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

10a straipsnis

Peržiūros nuostata

Ne vėliau kaip iki kitos daugiametės finansinės programos laikotarpio vidurio peržiūros pabaigos Komisija atlieka TPF įgyvendinimo vertinimą ir įvertina, ar tikslinga iš dalies pakeisti jo aprėptį atsižvelgiant į galimus Reglamento 2020/... [Taksonomijos reglamentas] pakeitimus, Reglamente (ES) 2020/... [Europos klimato teisės aktas] išdėstytus Sąjungos klimato srities tikslus ir į tvaraus finansavimo veiksmų plano įgyvendinimo raidą. Remdamasi tuo vertinimu, Komisija pateikia ataskaitą Europos Parlamentui ir Tarybai, kartu su ja gali būti pateikiami pasiūlymai dėl teisėkūros procedūra priimamų aktų.

Pakeitimas 80

Pasiūlymas dėl reglamento I priedo 1 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

b) Asignavimai, gauti taikant a punktą, koreguojami siekiant užtikrinti, kad nė viena valstybė narė negautų

b) Asignavimai, gauti taikant a punktą, koreguojami siekiant užtikrinti, kad nė viena valstybė narė negautų **sumos**,

didesnės nei 2 mlrd. EUR sumos. *2 mlrd. EUR* vienai valstybei narei *viršijančios sumos* perskirstomos proporcingai visų kitų valstybių narių asignavimams. Atitinkamai perskaičiuojamos valstybių narių dalys.

viršijančios 20 proc. visų asignavimų. Sumos, *viršijančios 20 proc. visų* vienai valstybei narei *skirtų asignavimų,* perskirstomos proporcingai visų kitų valstybių narių asignavimams. Atitinkamai perskaičiuojamos valstybių narių dalys.

Pakeitimas 81

Pasiūlymas dėl reglamento

II priedo 1 punkto nuorodos į 7 straipsnio 2 dalies a punktą 1.1 papunktis

Komisijos siūlomas tekstas

1.1. Numatomo perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos proceso metmenys, atsižvelgiant į nacionalinių energetikos ir klimato srities veiksmų planų ir kitų esamų pertvarkos planų tikslus, kartu pateikiant *tokios veiklos kaip anglių ir lignito kasyba arba anglimis kūrenamų elektrinių energijos gamybos nutraukimo arba laipsniško veiklos apimčių mažinimo* tvarkaraštį.

Pakeitimas

1.1. Numatomo perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos proceso metmenys, atsižvelgiant į nacionalinių energetikos ir klimato srities veiksmų planų ir kitų esamų pertvarkos planų tikslus, kartu pateikiant *aiškų laipsniško iškastinio kuro arba šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios pramonės atsisakymo susijusiose teritorijose ne vėliau kaip 2050 m.* tvarkaraštį.

Pakeitimas 82

Pasiūlymas dėl reglamento

II priedo 2 punkto 2.1 papunkčio įžanginė dalis

Komisijos siūlomas tekstas

2.1. Perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos ekonominio, socialinio ir teritorinio poveikio vertinimas

Pakeitimas

2.1. Perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos ekonominio, socialinio *poveikio, poveikio lyčių lygybei* ir teritorinio poveikio vertinimas

Pakeitimas 83

Pasiūlymas dėl reglamento

II priedo 2 punkto 2.1 papunkčio nuorodos į 7 straipsnio 2 dalies c punktą teksto laukelis [12000]

Komisijos siūlomas tekstas

Ekonominės veiklos ir pramonės sektorių,

PE648.609v04-00

Pakeitimas

Ekonominės veiklos ir pramonės sektorių,

118/331

RR\1210220LT.docx

kuriems daromas poveikis, nustatymas, išskiriant:

– nuosmukį patiriančius sektorius, kurie, numatoma, nutrauks su pertvarka susijusią veiklą arba žymiai sumažins jos apimtį; be kita ko, pateikti atitinkamą tvarkaraštį;

– pertvarkomus sektorius, kurie, numatoma, keis veiklą, procesus ir rezultatus.

Apie kiekvieną iš šių dviejų sektorių nurodyti tokią informaciją:

– numatomą darbo vietų praradimą ir perkvalifikavimo poreikį, atsižvelgiant į įgūdžių prognozes;

– ekonomikos įvairinimo potencialą ir plėtros galimybes.

kuriems daromas poveikis, nustatymas, išskiriant:

– nuosmukį patiriančius sektorius, kurie, numatoma, nutrauks su pertvarka susijusią veiklą arba žymiai sumažins jos apimtį; be kita ko, pateikti atitinkamą **aišku** tvarkaraštį;

– pertvarkomus sektorius, kurie, numatoma, keis veiklą, procesus ir rezultatus.

Apie kiekvieną iš šių dviejų sektorių nurodyti tokią informaciją:

– numatomą darbo vietų praradimą ir perkvalifikavimo poreikį, atsižvelgiant į įgūdžių prognozes **ir lyčių aspektą**;

– ekonomikos įvairinimo potencialą ir plėtros galimybes, **įskaitant lyčių aspektą**.

Pakeitimas 84

Pasiūlymas dėl reglamento

II priedo 2 punkto 2.3 a papunktis (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

2.3 a. Konsultacijos su suinteresuotaisiais subjektais

Nuoroda: 7 straipsnio 2 dalies fa punktas

– Susijusių suinteresuotųjų subjektų, su kuriais konsultuotasi atitinkamame regione ir valstybėje, įskaitant ekonominius ir socialinius partnerius, pilietinės visuomenės atstovus ir ekspertus, sąrašas

Pakeitimas 85

Pasiūlymas dėl reglamento

II priedo 2 punkto 2.4 papunkčio nuoroda į 7 straipsnio 2 dalies g punktą

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

– numatomų veiksmų rūšys ir tikėtinas jų indėlis mažinant su klimatu

– numatomų veiksmų rūšys, **jų gyvybingumas** ir tikėtinas jų indėlis

susijusios pertvarkos poveikį

mažinant su klimatu susijusios pertvarkos poveikį

Pakeitimas 86

Pasiūlymas dėl reglamento

II priedo 2 punkto 2.4 papunkčio nuoroda į 7 straipsnio 2 dalies h punktą

Komisijos siūlomas tekstas

Pildyti tik tuo atveju, jei parama teikiama gamybinėms investicijoms kitoms nei MVI įmonėms:

- **išsamus** tokių veiksmų ir įmonių sąrašas ir kiekvienai iš jų skiriamos paramos būtinumo pagrindimas pateikiant trūkumų analizę, iš kurios matyti, kad tikėtinas darbo vietų praradimas viršytų numatomą be šių investicijų sukurtų darbo vietų skaičių;

Pakeitimas

Pildyti tik tuo atveju, jei parama teikiama gamybinėms investicijoms kitoms nei MVI įmonėms:

- **orientacinis** tokių veiksmų ir įmonių sąrašas ir kiekvienai iš jų skiriamos paramos būtinumo pagrindimas pateikiant trūkumų analizę, iš kurios matyti, kad tikėtinas darbo vietų praradimas viršytų numatomą be šių investicijų sukurtų darbo vietų skaičių;

Pakeitimas 87

Pasiūlymas dėl reglamento

II priedo 2 punkto 2.4 papunkčio nuoroda į 7 straipsnio 2 dalies i punktą

Komisijos siūlomas tekstas

Pildyti tik tuo atveju, jei parama teikiama investicijoms, kuriomis siekiama sumažinti šiltnamio efektą sukeliančių dujų, išmetamų vykdant Direktyvos 2003/87/EB I priede išvardytą veiklą, kiekį:

- **išsamus** remtinių veiksmų sąrašas ir pagrindimas, kad jais prisidedama prie perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos ir dėl jų išmetamas šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis iš esmės sumažinamas tiek, kad bus mažesnis už atitinkamus santykinius taršos rodiklius, nustatytus nemokamiems apyvartiniams taršos leidimams suteikti pagal Direktyvą 2003/87/EB, ir jei tie veiksmai reikalingi dideliame darbo vietų skaičiui apsaugoti

Pakeitimas

Pildyti tik tuo atveju, jei parama teikiama investicijoms, kuriomis siekiama sumažinti šiltnamio efektą sukeliančių dujų, išmetamų vykdant Direktyvos 2003/87/EB I priede išvardytą veiklą, kiekį:

- **orientacinis** remtinių veiksmų sąrašas ir pagrindimas, kad jais prisidedama prie perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos ir dėl jų išmetamas šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis iš esmės sumažinamas tiek, kad bus mažesnis už atitinkamus santykinius taršos rodiklius, nustatytus nemokamiems apyvartiniams taršos leidimams suteikti pagal Direktyvą 2003/87/EB, ir jei tie veiksmai reikalingi dideliame darbo vietų skaičiui apsaugoti

NUOMONĘ TEIKIANČIO KOMITETO PROCEDŪRA

Pavadinimas	Teisingos pertvarkos fondo įsteigimas
Nuorodos	COM(2020)0022 – C9-0007/2020 – 2020/0006(COD)
Atsakingas komitetas Paskelbimo plenariniame posėdyje data	REGI 29.1.2020
Nuomonę pateikė Paskelbimo plenariniame posėdyje data	ECON 15.5.2020
Susiję komitetai - paskelbimo plenariniame posėdyje data	27.5.2020
Nuomonės referentas (-ė) Paskyrimo data	Henrike Hahn 23.4.2020
Priėmimo data	25.6.2020
Galutinio balsavimo rezultatai	+: 45 -: 7 0: 5
Posėdyje per galutinį balsavimą dalyvavę nariai	Gunnar Beck, Marek Belka, Isabel Benjumea Benjumea, Stefan Berger, Gilles Boyer, Francesca Donato, Derk Jan Eppink, Markus Ferber, Jonás Fernández, Raffaele Fitto, Frances Fitzgerald, José Manuel García-Margallo y Marfil, Luis Garicano, Valentino Grant, José Gusmão, Enikő Győri, Eero Heinäluoma, Danuta Maria Hübner, Stasys Jakeliūnas, Herve Juvin, Othmar Karas, Billy Kelleher, Ondřej Kovařík, Georgios Kyrtos, Aurore Lalucq, Aušra Maldeikienė, Pedro Marques, Costas Mavrides, Jörg Meuthen, Csaba Molnár, Siegfried Mureşan, Caroline Nagtegaal, Luděk Niedermayer, Lefteris Nikolaou-Alavanos, Dimitrios Papadimoulis, Piernicola Pedicini, Lídia Pereira, Kira Marie Peter-Hansen, Sirpa Pietikäinen, Dragoş Pîslaru, Evelyn Regner, Antonio Maria Rinaldi, Alfred Sant, Joachim Schuster, Ralf Seekatz, Pedro Silva Pereira, Paul Tang, Ernest Urtasun, Inese Vaidere, Johan Van Overtveldt, Stéphanie Yon-Courtin, Marco Zanni, Roberts Zīle
Posėdyje per galutinį balsavimą dalyvavę pavaduojantys nariai	Henrike Hahn, Margarida Marques, Mikuláš Peksa, Mick Wallace

GALUTINIS VARDINIS BALSAVIMAS NUOMONĘ TEIKIANČIAME KOMITETE

45	+
ECR	Roberts Zīle
GUE/NGL	José Gusmão, Dimitrios Papadimoulis, Mick Wallace
PPE	Isabel Benjumea Benjumea, Stefan Berger, Markus Ferber, Frances Fitzgerald, José Manuel García-Margallo y Marfil, Enikő Győri, Danuta Maria Hübner, Othmar Karas, Georgios Kyrtzos, Aušra Maldeikienė, Siegfried Mureşan, Luděk Niedermayer, Lídia Pereira, Sirpa Pietikäinen, Ralf Seekatz, Inese Vaidere
Renew	Gilles Boyer, Luis Garicano, Billy Kelleher, Ondřej Kovařík, Caroline Nagtegaal, Dragoş Pislaru, Stéphanie Yon-Courtin
S&D	Marek Belka, Jonás Fernández, Eero Heinäluoma, Aurore Lalucq, Margarida Marques, Pedro Marques, Costas Mavrides, Csaba Molnár, Evelyn Regner, Alfred Sant, Joachim Schuster, Pedro Silva Pereira, Paul Tang
Verts/ALE	Henrike Hahn, Stasys Jakeliūnas, Mikuláš Peksa, Kira Marie Peter-Hansen, Ernest Urtasun

7	-
ID	Gunnar Beck, Francesca Donato, Valentino Grant, Jörg Meuthen, Antonio Maria Rinaldi, Marco Zanni
NI	Lefteris Nikolaou-Alavanos

5	0
ECR	Derk Jan Eppink, Raffaele Fitto, Johan Van Overtveldt
ID	Herve Juvin
NI	Piernicola Pedicini

Sutartiniai ženklai:

+ : už

- : prieš

0 : susilaikė

29.6.2020

UŽIMTUMO IR SOCIALINIŲ REIKALŲ KOMITETO NUOMONĖ

pateikta Regioninės plėtros komitetui

dėl pasiūlymo dėl Europos Parlamento ir Tarybos reglamento, kuriuo įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas
(COM(2020)0022 – C9-0007/2020 – 2020/0006(COD))

Nuomonės referentas (*): Mounir Satouri

(*): Darbo su susijusiais komitetais procedūra. Darbo tvarkos taisyklių 57 straipsnis

TRUMPAS PAGRINDIMAS

Ekologinės krizės, su kuria susiduria pasaulis, neįmanoma sustabdyti. Įsteigdamą Teisingos pertvarkos fondą ir įsipareigodama iki 2050 m. sukurti neutralizuoto poveikio klimatui Europą, Europos Sąjunga parodo savo įsipareigojimą skirti reikiamus biudžeto išteklius, kad būtų užtikrinta būtina jos ekonomikos ekologinė pertvarka. Ji įsipareigoja remti savo gyventojus įgyvendinant šiuos pokyčius ir padėti savo teritorijoms pasinaudoti bendra galimybe kurti tvarią ir teisingą ateitį.

Pandemijai COVID-19 parodžius mūsų vystymosi modelių trapumą, vis labiau didėja Europos apsaugos priemonių poreikis. Krizės, kurios kelia grėsmę mūsų visuomenei, ne atsveria, bet stiprina viena kitą, didindamos nelygybę ir skatindamos valstybes užsidaryti. Todėl išnaudojant Europos Sąjungos teisėkūros arsenalą reikėtų didinti Europos Sąjungos gebėjimą įveikti tas krizes.

Mūsų piliečiai suprato absoliučią būtinybę kolektyviai ir bendromis pastangomis reaguoti į mūsų laikų iššūkius. 82 proc. europiečių pritaria tam, kad energetinei pertvarkai būtų teikiama finansinė parama¹. Klimato kaitos padariniai nebepalieka abejonių, kad mūsų išlikimas priklauso nuo mūsų bendro gebėjimo keisti savo gyvenimo būdą.

Mūsų energetikos, ekonomikos, socialinė ir aplinkos politika turi derėti su istorijos raida. Priimdama *Europos žaliąjį kursą*² Europos Sąjunga parodė, kad ji atsisako pasiduoti prieš nepalankius pasaulyje vykstančius pokyčius ir yra pasiryžusi remti savo regionų gebėjimą

¹ 2-asis EIB klimato tyrimas, atliktas bendradarbiaujant su BVA institutu, paskelbtas 2020 m. kovo 13 d.

² 2019 m. gruodžio 11 d. Europos žaliojo kursas.

transformuotis. *Tvarios Europos investicijų planas*³ parengtas vadovaujantis Teisingos pertvarkos mechanizmu, kuris 2021–2027 m. laikotarpiu padės sutelkti ne mažiau kaip 100 mlrd. EUR regionams, kuriuos labiausiai paveiks perėjimas prie žaliosios ekonomikos.

*Pasiūlymas dėl Europos Parlamento ir Tarybos reglamento, kuriuo įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas*⁴ yra pirmas iš trijų Teisingos pertvarkos mechanizmo ramsčių. Tačiau tai nereiškia, kad ES turėtų teikti didesnę paramą iš šio fondo kaip besąlygiškas dotacijas valstybėms narėms. Jų klimato srities išipareigojimų vykdymas yra būtina nuoseklios, patikimos ir veiksmingos Europos politikos garantija.

Vykstant ekonomikos ir visuomenės krizėms, teritorijos, kurioms labiausiai reikia pertvarkos, negali tapti 21-ojo amžiaus nuskriaustosiomis. Jos yra labai svarbios Europos projektui, kuris dabar turi sutelkti jų tradicijas ir stipriąsias puses, kad būtų rastos įtraukių sisteminių pokyčių galimybės. Teisingos pertvarkos fondas patvirtina šį siekį, papildydamas kitus du Teisingos pertvarkos mechanizmo ramsčius, kurie iš dalies taip pat susiję su šiomis teritorijomis. Juo siekiama remti piliečius vietos lygmeniu, kad jie galėtų pasinaudoti atsparumo svertais ir kad jokia teritorija nebūtų palikta nuošalyje.

Kad šios teritorijos ir jų gyventojai galėtų pasinaudoti pertvarka kaip geresnio gyvenimo ateityje galimybe, pranešėjas nurodo tris aspektus, kurie turėtų būti įtraukti į Teisingos pertvarkos fondą.

Visų pirma, siekiant užtikrinti, kad jis iš tikrųjų būtų naudojamas teisingai, Teisingos pertvarkos fondas pirmenybę turės teikti žmonių ir socialinei gerovei. Šis fondas turi duoti apčiuopiamos naudos vietas gyventojams ir jo poveikis turi būti matomas konkrečioje teritorijoje. Tai galima pasiekti taikant aktyvias darbo rinkos priemones (švietimas, mokymas, parama verslo kūrimui, judumas ir t. t.), taip pat tam tikras pasyvias paramos priemones (pensijų skirtumo finansavimas).

Antra, fondas turi būti orientuotas į tvarios šių teritorijų ekonomikos sąlygų kūrimą. Visos fondo investicijos turi būti suderinamos su socialinės apsaugos ir aplinkosaugos aspektais.

Galiausiai fondo lėšomis turėtų būti remiamos „socialinės infrastruktūros“ priemonės, padedančios pertvarkomoms teritorijoms išlikti dinamiškoms, visuomeniškomis ir solidarioms (sveikatos priežiūra, būstas ir t. t.). Siekiant užtikrinti prieigą prie fondo, be fizinės infrastruktūros labai svarbu stiprinti vietos suinteresuotųjų subjektų gebėjimus dalyvauti pertvarkoje.

Pranešėjas Teisingos pertvarkos fondą mato kaip *pertvarkos procesų Europoje katalizatorių*⁵. Kaitos procesų ir teritorijų transformacijos sėkmė priklauso nuo jų gyventojų dalyvavimo nustatant strategijas ir asociacijų bei vietos projektus vykdančių subjektų skatinimo sąmoningai siekti pokyčių. Vykdyti teritorijos ekologinę pertvarką visų pirma reiškia vykdyti viešąją politiką, kuria keičiamas žmonių mąstymas ir kuri padeda rasti vietos lygmens sprendimus.

³ 2020 m. sausio 14 d. COM(2020) 21.

⁴ 2020 m. sausio 14 d. COM(2020) 22.

⁵ Pagal pertvarkos modelį, kurį parengė Loos-en-Gohelle savivaldybė (Prancūzija).

<http://www.territoires-energie-positive.fr/convaincre/developper-la-fabrique-des-transitions-territoriales>

Naudodamiesi Teisingos pertvarkos fondo lėšomis regionai, gyventojai ir įmonės turi galimybę sėkmingai įvykdyti pertvarką.

PAKEITIMAI

Užimtumo ir socialinių reikalų komitetas ragina atsakingą Regioninės plėtros komitetą atsižvelgti į šiuos pakeitimus:

Pakeitimas 1 **Pasiūlymas dėl reglamento** **1 konstatuojamoji dalis**

Komisijos siūlomas tekstas

(1) Sąjungos sanglaudos politikos 2021–2027 m. reglamentavimo sistema, atsižvelgiant į kitą daugiametę finansinę programą, prisidedama prie Sąjungos įsipareigojimų įgyvendinti Paryžiaus susitarimą ir Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslus vykdymo, nes Sąjungos finansavimas sutelkiamas ekologijos tikslams. Šis reglamentas, kuriuo įgyvendinamas vienas iš Komunikate dėl Europos žaliojo kurso (toliau – Europos žaliasis kursas)¹¹ nustatytų prioritetų, yra dalis Tvarios Europos investicijų plano¹², kuriuo teikiamas specialus finansavimas pagal Teisingos pertvarkos mechanizmą įgyvendinant sanglaudos politiką, kad **būtu padengtos ekonominės ir socialinės** perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos **sąnaudos, kuomet bet koks likęs išmetamas šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis kompensuojamas lygiaverčiu absoravimu;**

¹¹ COM(2019) 640 *final*, 2019 12 11.

¹² COM(2020) 21, 2020 1 14.

Pakeitimas

(1) Sąjungos sanglaudos politikos 2021–2027 m. reglamentavimo sistema, atsižvelgiant į kitą daugiametę finansinę programą, prisidedama prie Sąjungos įsipareigojimų įgyvendinti Paryžiaus susitarimą (**kuriuo temperatūros kilimas pasauliniu mastu ribojamas iki 1,5°C**) ir Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslus vykdymo, nes Sąjungos finansavimas sutelkiamas ekologijos tikslams **ir Europos socialinių teisių ramsčiui**. Šis reglamentas, kuriuo įgyvendinamas vienas iš Komunikate dėl Europos žaliojo kurso (toliau – Europos žaliasis kursas)¹¹ nustatytų prioritetų, yra dalis Tvarios Europos investicijų plano¹², kuriuo teikiamas specialus finansavimas pagal Teisingos pertvarkos mechanizmą įgyvendinant sanglaudos politiką, kad **kuo anksčiau, bet ne vėliau kaip iki 2050 m. būtų sprendžiami ekonominiai ir socialiniai** perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui, **atsinaujinančiais ištekliais grindžiamos, itin tausiai išteklius ir energiją naudojančios** ir žiedinės ekonomikos **uždaviniai, taip pat remiami Europos regionai ir žmonės, jiems teikiant socialinę, darbo rinkos ir ekonominę paramą taip, kad niekas nebūtų paliktas nuošalyje;**

¹¹ COM(2019) 640 *final*, 2019 12 11.

¹² COM(2020) 21, 2020 1 14.

Pakeitimas 2

Pasiūlymas dėl reglamento 2 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(2) perėjimas prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos yra vienas svarbiausių Sąjungos politikos tikslų. 2019 m. gruodžio 12 d. Europos Vadovų Taryba patvirtino tikslą pasiekti, kad iki 2050 m. Sąjungos poveikis klimatui būtų neutralus, atsižvelgiant į Paryžiaus susitarimo tikslus. Nors kova su klimato kaita ir aplinkos būklės blogėjimu ilguoju laikotarpiu **bus naudinga visiems ir vidutinės trukmės laikotarpiu suteikia galimybių bei iššūkių visiems**, ne visi regionai ir valstybės narės pradeda pertvarką nuo to paties taško, jų pajėgumai veikti irgi nevienodi. Vienu pažanga yra didesnė, kitų mažesnė, o pertvarka daro platesnio masto socialinį ir ekonominį poveikį regionams, kurie labai priklausomi nuo iškastinio kuro, **ypač nuo** anglių, lignito, durpių ir degių skalūnų, arba šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios pramonės. Todėl ne tik kyla rizika, kad klimato politikos srityje pertvarka Sąjungoje vyks skirtingu greičiu, bet ir **gali didėti skirtumai** tarp regionų, o tai **neigiamai paveiks socialinės, ekonominės ir teritorinės sanglaudos** tikslus;

Pakeitimas

(2) perėjimas prie neutralaus poveikio klimatui, **atsinaujinančiais ištekliais grindžiamos, itin tausiai išteklius ir energiją naudojančios** ir žiedinės ekonomikos yra vienas svarbiausių Sąjungos politikos tikslų **ir 82 proc. europiečių ragina teikti konkrečią finansinę paramą**. 2019 m. gruodžio 12 d. Europos Vadovų Taryba patvirtino tikslą pasiekti, kad **ne vėliau kaip** iki 2050 m. Sąjungos poveikis klimatui būtų neutralus, atsižvelgiant į Paryžiaus susitarimo tikslus. Kova su klimato kaita ir aplinkos būklės blogėjimu **yra uždaviniai, kurie vidutinės trukmės ir** ilguoju laikotarpiu **galėtų suteikti galimybių** visiems, **jeigu juos įgyvendinsime socialiai teisingu būdu ir jeigu niekas nebus paliktas nuošalyje**. Ne visi regionai ir valstybės narės pradeda **būtiną ir neatidėliotiną** pertvarką nuo to paties taško, jų pajėgumai veikti irgi nevienodi, **atsižvelgiant į istorinius, ekonominius ir kultūrinius ypatumus**. Vienu pažanga **vykdant žaliąją pertvarką** yra didesnė, kitų mažesnė, o pertvarka daro platesnio masto socialinį, **kultūrinį, darbo rinkos** ir ekonominį poveikį regionams **ir jų gyventojams**, kurie labai priklausomi nuo iškastinio kuro – **dujų**, anglių, lignito, durpių ir degių skalūnų, **ir** (arba) šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios pramonės **bei kitų energijai imlių pramonės sektorių, pavyzdžiui, plieno, cemento, cheminių medžiagų, stiklo ir transporto, taip pat jų tiekėjų ir paslaugų teikėjų**. Todėl ne tik kyla rizika, kad klimato politikos srityje pertvarka Sąjungoje vyks skirtingu greičiu, bet ir **prisidedama prie socialinės nelygybės ir didėjančių skirtumų** tarp regionų **ir**

užjūrio teritorijų bei valstybių narių, o tai daro neigiamą poveikį pagrindinėms Sąjungos vertybėms. Todėl itin svarbu nedelsiant remti regionus ir subjektus, kurių indėlis yra labai svarbus siekiant užtikrinti greitą teisingą pertvarką, atitinkančią Sąjungos klimato politikos tikslus, kad šis atotrūkis nedidėtų. Ypatingą dėmesį reikėtų skirti NUTS 3 lygio teritorijoms, kurių gyventojų skaičius mažesnis kaip 12,5 gyventojų/km² arba kurių metinis gyventojų skaičiaus mažėjimas 2007–2017 m. buvo didesnis kaip -1 proc.;

Pakeitimas 3

Pasiūlymas dėl reglamento 3 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(3) norint, kad pertvarka būtų sėkminga, ji turi būti **teisinga ir** socialiai priimtina visiems. Todėl tiek Sąjunga, tiek valstybės narės **turi** nuo pat pradžių atsižvelgti į jos ekonominę **ir socialinę** poveikį ir taikyti visas galimas priemones neigiamiems padariniams sušvelninti. **Šiuo atžvilgiu svarbus vaidmuo tenka** Sąjungos biudžetui;

Pakeitimas

(3) norint, kad pertvarka būtų sėkminga, ji turi būti **įtrauki**, socialiai **tvari ir** priimtina visiems, **ypatingą dėmesį skiriant Europos socialinių teisių ramstyje nustatytų principų laikymuisi**. Todėl tiek Sąjunga, tiek valstybės narės, **o taip pat skirtingi regionų ir vietos subjektai turėtų** nuo pat pradžių atsižvelgti į jos **socialinį, darbo rinkos ir** ekonominę poveikį, **taip pat koronaviruso krizės poveikį** ir taikyti visas galimas priemones neigiamiems padariniams sušvelninti **ir teigiamam poveikiui sustiprinti, pavyzdžiui, kuriant naujas, deramas ir tvarias darbo vietas arba gerinant oro kokybę**. Sąjungos biudžetas turėtų būti proporcingas šiai pertvarkai, o kita DFP turėtų sudaryti sąlygas įgyvendinti Sąjungos užmojus ir leisti skirti Teisingos pertvarkos fondo (TPF) lėšas nesumažinant asignavimų esamai Sąjungos politikai;

Pakeitimas 4

Pasiūlymas dėl reglamento 4 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(4) kaip nustatyta Europos žaliajame kurse ir Tvarios Europos investicijų plane, Teisingos pertvarkos mechanizmas turėtų papildyti kitus 2021–2027 m. daugiametės finansinės programos veiksmus. **Jis** turėtų padėti **šalinti socialines ir ekonomines perėjimo** prie Sąjungos neutralaus poveikio klimatui **pasekmes**, sutelkiant Sąjungos biudžeto išlaidas klimato kaitos ir socialinių tikslų srityje **regioniniu lygmeniu**;

Pakeitimas

(4) kaip nustatyta Europos žaliajame kurse ir Tvarios Europos investicijų plane, Teisingos pertvarkos mechanizmas turėtų papildyti kitus 2021–2027 m. daugiametės finansinės programos veiksmus. **Sąjunga** turėtų padėti **regionams, subregionio lygmens vietos subjektams ir gyventojams pereinant** prie Sąjungos neutralaus poveikio klimatui **ir tvarių darbo vietų ir juos remti**, sutelkiant Sąjungos biudžeto išlaidas klimato kaitos, **sanglaudos, ekonominių** ir socialinių tikslų srityje **visais atitinkamais lygmenimis, atsižvelgiant į socialinį poveikį darančias investicijas ir nukreipiant jas į teritorijas ir žmonių, kuriems labiausiai reikia paramos, grupes, kad būtų įgyvendinta pertvarka**;

Pakeitimas 5

Pasiūlymas dėl reglamento 5 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(5) šiuo reglamentu įsteigiamas **Teisingos pertvarkos fondas (toliau – TPF)**, kuris yra vienas iš pagal sanglaudos politiką įgyvendinamo Teisingos pertvarkos mechanizmo ramsčių. TPF tikslas – sušvelninti neigiamą su klimato kaita susijusios pertvarkos poveikį, remiant labiausiai paveiktas teritorijas ir susijusius darbuotojus. Atsižvelgiant į konkretų TPF tikslą, TPF remiamais veiksmais turėtų būti tiesiogiai prisidedama prie pertvarkos **poveikio mažinimo** finansuojant vietos ekonomikos įvairinimą ir modernizavimą **bei švelninant neigiamą poveikį užimtumui**. Tai matyti iš konkretaus TPF tikslo, kuris nustatytas tuo pačiu lygmeniu ir nurodytas kartu su Reglamento (ES)

Pakeitimas

(5) šiuo reglamentu įsteigiamas TPF, kuris yra vienas iš pagal sanglaudos politiką įgyvendinamo Teisingos pertvarkos mechanizmo ramsčių. TPF tikslas – **ne tik** sušvelninti neigiamą su klimato kaita susijusios pertvarkos poveikį **ir remti veiksmus, kuriais siekiama teisingos ir veiksmingos energetikos pertvarkos pereinant prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos, bet ir sukurti bei sustiprinti būsimą teigiamą poveikį** remiant labiausiai paveiktas teritorijas, **įskaitant užjūrio šalis ir teritorijas, taip pat gyventojus ir visų pirma** susijusius darbuotojus, **kad būtų užtikrinta socialinė, teritorinė ir ekonominė sanglauda**. Atsižvelgiant į

[naujasis BNR] [4] straipsnyje nustatytais politikos tikslais;

konkretų TPF tikslą, TPF remiamais veiksmais turėtų būti tiesiogiai prisidedama prie pertvarkos *palengvinimo ir skatinimo, kuriant naujas tvaraus užimtumo galimybes, švelninant neigiamas socialines pasekmes ir finansuojant vietos ekonomikos įvairinimą, tvarumą, pertvarkymą ir modernizavimą, užkertant kelią socialiniam nesaugumui ir nestabilios verslo aplinkos skatinimui*. Tai matyti iš konkretaus TPF tikslo, kuris nustatytas tuo pačiu lygmeniu ir nurodytas kartu su Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4] straipsnyje nustatytais politikos tikslais;

Pakeitimas 6

Pasiūlymas dėl reglamento 6 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(6) atsižvelgiant į kovos su klimato kaita svarbą, vadovaujantis Sąjungos įsipareigojimais įgyvendinti Paryžiaus susitarimą, įsipareigojimu siekti Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslų ir didesniais Europos *žaliajame kurse siūlomais Sąjungos užmojais*, TPF turėtų svariai prisidėti prie klimato aspekto integravimo. TPF nuosavo paketo ištekliai yra papildomi ir prisideda prie investicijų, kurių reikia bendrai siektinai reikšmei – 25 proc. Sąjungos biudžeto išlaidų skirti klimato tikslams – pasiekti. Iš ERPF ir ESF+ perkeltais ištekliais bus visapusiškai prisidėta prie šios siektinos reikšmės įgyvendinimo;

Pakeitimas

(6) atsižvelgiant į kovos su klimato kaita svarbą, vadovaujantis Sąjungos įsipareigojimais įgyvendinti Paryžiaus susitarimą, įsipareigojimu siekti Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslų ir didesniais Europos *žaliojo kurso užmojais sukurti galimybes labiau klestinčiam ir įtraukesniam bei sveikesniam ir ekologiškesniam žemynui*, TPF turėtų svariai prisidėti prie klimato aspekto integravimo *ir paspartinti perėjimą prie neutralaus poveikio klimatui, atsinaujančiaisiais ištekliais grindžiamos, itin tausiai išteklius ir energiją naudojančios ir žiedinės ekonomikos kuo anksčiau, bet ne vėliau kaip iki 2050 m. TPF finansavimas turėtų būti skiriamas su sąlyga, kad bus pritarta Sąjungos tikslui ne vėliau kaip iki 2050 m. pasiekti poveikio klimatui neutralumą, taip pat tarpiniams tikslams*. TPF nuosavo paketo ištekliai yra papildomi ir prisideda prie investicijų, kurių reikia bendrai siektinai reikšmei – 25 proc. Sąjungos biudžeto išlaidų skirti klimato tikslams – pasiekti. Iš ERPF ir ESF+

savanoriškai perkeltais ištekliais bus visapusiškai prisidėta prie šios siektinos reikšmės įgyvendinimo, *atsižvelgiant į Europos socialinių teisių ramsčio principus*;

Pakeitimas 7

Pasiūlymas dėl reglamento 7 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(7) TPF ištekliai turėtų papildyti pagal sanglaudos politiką turimus išteklius;

Pakeitimas

(7) TPF ištekliai turėtų papildyti pagal sanglaudos politiką turimus išteklius, *taip pat nacionalines ir regionines investicijas bei privatųjį kapitalą ir jokia būdu neturėtų pakeisti tokių investicijų. Todėl kita DFP turėtų būti plataus užmojo ir sudaryti sąlygas pasiekti nustatytus tikslus. TPF jokia būdu negali būti finansuojamas mažinant kitus esamus fondus. TPF turėtų remti perėjimą prie žaliosios ekonomikos, ypač regionuose, kurie labiausiai priklauso nuo anglies ar kito netvaraus kuro, ir prisidėti prie naujos tvarios sanglaudos politikos, kuria siekiama į ateitį orientuotų ir žaliojo užimtumo modelių*;

Pakeitimas 8

Pasiūlymas dėl reglamento 8 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(8) Perėjimas prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos yra iššūkis visoms valstybėms narėms. *Valstybėms narėms, kurios labai priklauso* nuo iškastinio kuro arba šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios pramonės, *kurių turės būti* laipsniškai *atsisakyta*, arba *kurioms reikės prisitaikyti dėl perėjimo* prie poveikio klimatui neutralumo ir *kurios* neturi

Pakeitimas

(8) perėjimas prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos yra *ne tik* iššūkis, *bet ir didžiulė galimybė* visoms valstybėms narėms, *regioniniams ir vietos viešiesiems bei privatiesiems subjektams. Papildomos paramos reikės regionams, be kita ko, atokiose vietovėse, kurie tebėra labai priklausomi* nuo iškastinio kuro arba šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis

finansinių priemonių, **bus ypač sunku**. Todėl TPF turėtų aprėpti **visas valstybes nares**, bet jo finansinių išteklių paskirstymas turėtų atitikti **valstybių narių** pajėgumą finansuoti būtinas investicijas, reikalingas **perėjimui** prie poveikio klimatui neutralumo **pasiiekti**;

taršios pramonės, **kurios reikės** laipsniškai **atsisakyti ir (arba) modernizuoti siekiant pereiti** prie poveikio klimatui neutralumo, **kaip ir darbuotojams, kuriems reikės kelti kvalifikaciją ir reikės pagalbos ieškant darbo vietų ekologiškuose sektoriuose, ir kurie** neturi finansinių priemonių. Todėl TPF turėtų aprėpti **visą Sąjungą**, bet jo finansinių išteklių paskirstymas turėtų atitikti **pradinę regionų priklausomybę nuo netvarios veiklos ir jų** pajėgumą finansuoti būtinas investicijas, reikalingas **kuo greičiau, bet ne vėliau kaip iki 2050 m. pereiti** prie poveikio klimatui neutralumo, **įskaitant iškastiniu kuru grindžiamos ekonomikos alternatyvų skatinimą pasitelkiant žiedinę ekonomiką, kuri suteikia galimybių naujoms darbo vietoms, regionų ekonominei plėtrai, geresnei teritorinei sanglaudai ir vietos kaimo ekonomikos stiprinimui**;

Pakeitimas 9

Pasiūlymas dėl reglamento 10 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(10) šiame reglamente nustatomos investicijų, kurių išlaidas gali remti TPF, rūšys. Visa remiama veikla turėtų būti vykdoma visapusiškai atsižvelgiant į Sąjungos klimato ir aplinkos apsaugos prioritetus. **Į investicijų sąrašą** turėtų būti **įtrauktos investicijos**, kuriomis **remiama** vietos ekonomika ir kurios yra tvarios ilguoju laikotarpiu, atsižvelgiant į visus Žaliojo kurso tikslus. Finansuojami projektai turėtų padėti pereiti prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos. Nuosmukį patiriantiems sektoriams, pavyzdžiui, energijos gamybos iš anglių, lignito, durpių ir degių skalūnų arba šio kietojo iškastinio kuro gavybos sektoriams, parama turėtų būti susieta su **laipsnišku** tokios veiklos **nutraukimu** ir **dėl to mažėjančiu užimtumu**. Kalbant apie

Pakeitimas

(10) šiame reglamente nustatomos investicijų, kurių išlaidas gali remti TPF, rūšys. Visa remiama veikla turėtų būti vykdoma visapusiškai atsižvelgiant į Sąjungos klimato, **socialinius** ir aplinkos apsaugos prioritetus, **įskaitant Europos socialinių teisių ramsčio principus ir Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslus**. Investicijų **sąrašė pirmenybė** turėtų būti **teikiama investicijoms**, kuriomis **remiami žmonės, socialinės inovacijos**, vietos ekonomika ir **darbo rinka, kurioje kuriamos deramos darbo vietos, ir** kurios yra tvarios **vidutinės trukmės ir** ilguoju laikotarpiu, atsižvelgiant į visus **Europos** žaliojo kurso tikslus, **kartu apsaugant, išsaugant ir stiprinant Sąjungos gamtinį kapitalą bei gerinant sveikatą ir gerovę su aplinka susijusios rizikos ir poveikio**

šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršių sektorių pertvarkymą, parama turėtų būti skatinama nauja veikla diegiant naujas technologijas, naujus procesus ar produktus, kurie padėtų žymiai sumažinti išmetamą teršalų kiekį, atsižvelgiant į strategijos „Europa 2030“ klimato tikslus ir ES poveikio klimatui neutralumui iki 2050 m. tikslą¹³, kartu išlaikant ir didinant **užimtumo lygį** ir išvengiant aplinkos būklės blogėjimo. Ypatingas dėmesys **taip pat** turėtų būti skiriamas **veiklai, kuria skatinamos inovacijos ir moksliniai tyrimai pažangių ir tvarių technologijų srityje**, taip pat **skaitmeninimo ir junglumo srityse, jei** tokios priemonės **padeda** mažinti **neigiamą perėjimo** prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos **poveikį ir prie tokio perėjimo prisideda;**

požiūriais. Finansuojami projektai turėtų padėti pereiti prie **neutralaus poveikio klimatui, atsinaujinančiais išteklių grindžiamos, itin tausiai išteklius ir energiją naudojančios** ir žiedinės ekonomikos **kuo anksčiau, bet ne vėliau kaip iki 2050 m.** Nuosmukį patiriantiems sektoriams, pavyzdžiui, energijos gamybos iš anglių, lignito, durpių, **dujų, naftos** ir degiųjų skalūnų arba šio kietojo iškastinio kuro gamybos sektoriams, **taip pat netiesiogiai susijusiai pramonei, kaip antai tiekėjams ir paslaugų teikėjams, kurie taip pat gali patirti didelį poveikį dėl sumažėjusių gamybos apimčių**, parama turėtų būti **griežtai** susieta su **laipsniškai įgyvendinama** tokios veiklos **nutraukimo strategija. Tokia parama turėtų būti aiškiai apibrėžta teritoriniame teisingos pertvarkos plane ir turėtų priklausyti nuo kokybiškų darbo vietų kūrimo ir socialinės pažangos, taip pat nuo vietos ekonomikos atsparumo išsaugojimo siekiant spręsti galimo darbo vietų praradimo problemą.** Kalbant apie šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršių sektorių pertvarkymą, parama turėtų būti skatinama nauja veikla diegiant naujas technologijas, naujus procesus ar produktus, kurie padėtų žymiai sumažinti išmetamą teršalų kiekį, atsižvelgiant į strategijos „Europa 2030“ klimato tikslus ir ES poveikio klimatui neutralumui **ne vėliau kaip** iki 2050 m. tikslą¹³, kartu išlaikant ir didinant **darbuotojų įgūdžius ir teises** ir išvengiant aplinkos būklės blogėjimo. **Tomis investicijomis taip pat turėtų būti sudarytos sąlygos finansuoti ekspertines žinias ir analizę siekiant remti visiškai pertvarkytas MVL, kad jos išlaikytų kvalifikuotus ir perkvalifikuotus darbuotojus.** Ypatingas dėmesys turėtų būti skiriamas **principo „svarbiausia – energijos vartojimo efektyvumas“ įgyvendinimui priimant sprendimus dėl investicijų, taip pat žaliesiems sektoriams, pavyzdžiui, susijusiems su atsinaujinančiais energijos šaltiniais, išmaniuoju judumu, kova su energijos**

*nepriteklumi, socialinį poveikį darančiomis investicijomis, ar kitiems sektoriams, kuriuose remiamas, propaguojamas ir skatinamas efektyvus išteklių naudojimas ir žiedinė ekonomika. Tomis investicijomis taip pat turėtų būti remiamas žinių ir inovacijų bendrijų kūrimas, daugiausia dėmesio skiriant skaitmeninimui ir moksliniams tyrimams bei Europos inovacijos ir technologijos institutui, suburiant mokslinių tyrimų centrus, verslus, universitetus ir vietas bei regionų valdžios institucijas, kad būtų prisidėta prie pažangios ir tvarios pertvarkos tikslo. Tokios priemonės turėtų skatinti kurti žaliąsias tvarias ir deramas darbo vietas, mažinti neigiamas socialines pasekmes ir paspartinti perėjimą prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos **ne vėliau kaip iki 2050 m.**;*

¹³ Kaip išdėstyta Komisijos komunikate Europos Parlamentui, Europos Vadovų Tarybai, Tarybai, Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetui, Regionų komitetui ir Europos investicijų bankui „Švari mūsų visų planeta. Strateginė klestinčios, modernios ir konkurencingos neutralizuoto poveikio klimatui Europos ekonomikos ateities vizija“ (COM(2018) 773 *final*).

¹³ Kaip išdėstyta Komisijos komunikate Europos Parlamentui, Europos Vadovų Tarybai, Tarybai, Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetui, Regionų komitetui ir Europos investicijų bankui „Švari mūsų visų planeta. Strateginė klestinčios, modernios ir konkurencingos neutralizuoto poveikio klimatui Europos ekonomikos ateities vizija“ (COM(2018) 773 *final*).

Pakeitimas 10

Pasiūlymas dėl reglamento 10 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(10a) TPF taip pat turėtų būti naudojamas siekiant remti investicijas į socialinius, švietimo, sveikatos ir kultūros projektus, ypatingą dėmesį skiriant regionams, kurie yra priklausomi nuo daug anglies dioksido išskiriančios ekonomikos ir kuriuos paveikė struktūrinis perėjimas prie efektyvaus išteklių naudojimo ir mažo anglies

dioksido kiekio technologijų žiedinės ekonomikos. Galimybių nelygė reikalavimus atitinkančiuose regionuose visų pirma daro poveikį galimybėms gauti švietimo, kultūros, bendruomenės, sveikatos priežiūros ir socialines paslaugas. Stiprios vietos bendruomenės, suburiančios kelias skirtingas kartas, sukūrimas, taip pat pažeidžiamų gyventojų grupių integracija į visuomenę be diskriminacijos gali padidinti ekonomines galimybes ir visiems užtikrinti teisingą pertvarką. Tuo tikslu reikia remti socialines inovacijas, visų pirma ikimokyklinio ugdymo ir priežiūros, švietimo įstaigų, studentų būsto ir skaitmeninės įrangos srityse, taip pat sveikatos priežiūros paslaugų ir naujo priežiūros modelio, įskaitant klinikas, ligonines ar bendruomeninę globą, srityse. Tai padėtų užtikrinti, kad pertvarkomuose regionuose gyvenantys žmonės, įskaitant tuos, kurie veikia socialinės ekonomikos srityje ir kurie yra labai svarbūs vietos ekonomikos plėtrai ir socialinei rinkos ekonomikai, galėtų naudotis kokybiškomis viešosiomis paslaugomis ir visuotinės svarbos paslaugomis, siekiant paremti socialiniu požiūriu teisingą pertvarką, nė vieno nepaliekant nuošalyje;

Pakeitimas 11

Pasiūlymas dėl reglamento 11 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(11) siekiant apsaugoti **piliečius, kurie yra** labiausiai **pažeidžiami dėl** su klimato kaita **susijusios pertvarkos**, TPF **taip pat turėtų apimti** paveiktų darbuotojų kvalifikacijos **kėlimą ir perkvalifikavimą**, siekiant padėti jiems prisitaikyti prie naujų užimtumo galimybių, taip pat pagalbą darbo ieškantiems asmenims ieškant darbo

Pakeitimas

(11) siekiant apsaugoti **žmones, kuriems greičiausiai** labiausiai **reikės paramos** su klimato kaita **susijusiai pertvarkai įgyvendinti**, TPF **lėšomis turėtų būti finansuojamas** paveiktų darbuotojų kvalifikacijos **kėlimas ir perkvalifikavimas, ypatingą dėmesį skiriant pažeidžiamiausiems asmenims, kaip apibrėžta pagal [ESF+ reglamentą],**

ir aktyviai *integruojantis* į darbo rinką;

ir *labiausiai nuo darbo rinkos nutolusiems asmenims (kaip antai ilgalaikiams bedarbiams, skurstantiems dirbantiems ar NEET jaunimui)*, siekiant padėti jiems prisitaikyti prie naujų užimtumo galimybių *ir užtikrinti lyčių pusiausvyrą visuose sektoriuose*, taip pat *rengti aktyvios darbo rinkos ir įgūdžių lavinimo politiką, skirtą į ateitį orientuotiems sektoriams ir užimtumui, užtikrinant visą gyvenimą trunkantį mokymąsi ir laikantis vienodo užmokesčio už vienodą darbą principo*, teikti pagalbą *pertvarkos paveiktiems asmenims, konsultavimo, mokymo, paramos paslaugas ir individualizuotą pagalbą visų kategorijų darbo ieškantiems asmenims* ieškant darbo, *užtikrinant visoms žmonių grupėms vienodas galimybes įsitraukti į darbo rinką nepatiriant diskriminacijos, ypatingą dėmesį skiriant jaunimui*, ir aktyviai *integruotis* į darbo rinką. *Šiuo atžvilgiu kvalifikacijos kėlimo ir perkvalifikavimo galimybės darbuotojams turėtų būti suteikiamos per tinkamą laikotarpį, kol jie dar nepapildė bedarbių gretų. Pastangos turi būti sutelktos į paveiktų regionų ekonomikos gaivinimą, visų pirma taikant perkvalifikavimo formules ir užtikrinant glaudų kaimyninių valstybių narių nacionalinių, regioninių ir vietos valdžios institucijų bendradarbiavimą, kad būtų išnaudotas visas tarpvalstybinės darbo rinkos potencialas, užtikrinant visapusišką suderinamumą su Prisitaikymo prie globalizacijos padarinių fondu;*

Pakeitimas 12

Pasiūlymas dėl reglamento 11 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(11a) valstybės narės ir Komisija turėtų užtikrinti, kad įgyvendinant TPF lėšomis finansuojamus prioritetus būtų

prisidedama prie pagarbos vyrų ir moterų lygybei bei jos skatinimo, kaip nustatyta Sutarties dėl Europos Sąjungos veikimo (SESV) 8 straipsnyje. Iš vertinimų matyti, kad svarbu laiku ir nuosekliai į visus veiksmų programų rengimo, stebėsenos, įgyvendinimo ir vertinimo aspektus ir etapus įtraukti lyčių lygybės tikslų aspektą, kartu užtikrinant, kad būtų imamasi konkrečių veiksmų siekiant skatinti lyčių lygybę ir vienodo užmokesčio už vienodą arba vienodos vertės darbą principo taikymą, moterų ekonominę nepriklausomybę, švietimą ir įgūdžių tobulinimą bei smurtą patyrusių moterų reintegraciją į darbo rinką ir visuomenę;

Pakeitimas 13

Pasiūlymas dėl reglamento 11 b konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(11b) TPF turi atlikti svarbų vaidmenį švelninant socialines pasekmes neapsiribojant ekonomika ir neturėtų būti vien tik verslo investicijų priemonė. Pertvarka pareikalaus didelių pastangų iš paveiktų regionų ir jų gyventojų. Rizika, be kita ko, apima ne tik darbo vietų praradimą, bet ir vietos mokestinių pajamų praradimą, taip pat darbo jėgos migraciją, paliekant jaunos ir vyresnio amžiaus žmones ir galbūt sustabdant kai kurių paslaugų teikimą (visų pirma angliakasiams), todėl investicijos į socialinę infrastruktūrą, siekiant užtikrinti aukšto lygio paslaugas gyventojams ir kompensuoti paslaugų praradimą, yra pagrindinis dėmuo siekiant užtikrinti socialiniu požiūriu teisingą pertvarką, nė vieno nepaliekant nuošalyje. TPF visų pirma turėtų imtis prevencinių priemonių ekonomikos nuosmukiui sustabdyti ir užtikrinti, kad vietos gyventojai remtų pokyčius ir būtų

Pakeitimas 14

Pasiūlymas dėl reglamento 12 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(12) siekiant padidinti **pertvarkos paveiktų teritorijų ekonomikos** įvairinimą, TPF turėtų remti gamybinės investicijas į MVĮ. Gamybinės investicijos – tai investicijos į įmonių pagrindinį kapitalą arba nematerialųjį turtą, siekiant gaminti prekes ir teikti paslaugas, taip prisidedant prie bendrojo kapitalo formavimo ir užimtumo. Gamybinės investicijos į kitas nei MVĮ įmones gali būti remiamos tik tuo atveju, jei jos būtinos siekiant sumažinti dėl pertvarkos prarastų darbo vietų skaičių sukuriant arba **apsaugant** daug darbo vietų ir jei jos nelemia perkėlimo arba nėra perkėlimo pasekmė. Investicijos į esamus pramonės įrenginius, įskaitant įrenginius, kuriems taikoma Sąjungos apyvartinių taršos leidimų prekybos sistema, turėtų būti leidžiamos, **jei** jomis prisidedama prie perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos iki 2050 m., atitinkamų santykinų taršos rodiklių, **nustatytus** nemokamiems apyvartiniams taršos leidimams suteikti pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2003/87/EB¹⁴, sumažinimo ir **jei** jomis apsaugoma daug darbo vietų. Visos tokios investicijos turėtų būti atitinkamai pagrįstos atitinkamame teritoriniame teisingos pertvarkos plane. Siekiant apsaugoti vidaus rinkos vientisumą ir sanglaudos politiką, parama įmonėms turėtų atitikti SESV 107 ir 108 straipsniuose nustatytas Sąjungos valstybės pagalbos taisykles ir visų pirma parama kitų nei MVĮ įmonių gamybinėms investicijoms turėtų būti teikiama tik

Pakeitimas

(12) siekiant padidinti **teritorijų, kurioms reikia papildomos paramos pertvarkai įgyvendinti**, įvairinimą ir **pertvarkymą**, TPF turėtų remti gamybinės investicijas į **žaliąsias ir tvarias** MVĮ, **turinčias darbo vietų kūrimo potencialą, visų pirma į naujas įmones ir socialinių inovacijų sektoriuje veikiančias įmones**. Gamybinės investicijos – tai investicijos į įmonių pagrindinį kapitalą arba nematerialųjį turtą, siekiant gaminti prekes ir teikti paslaugas, taip prisidedant prie bendrojo kapitalo formavimo ir **žaliojo, deramo ir tvaraus** užimtumo. **Turi būti siekiama kurti deramas ir tvarias darbo vietas į ateitį orientuotuose sektoriuose ir sudaryti sąlygas socialinei įtraukčiai, kartu pripažįstant, vertinant ir tobulinant vietos žmogiškųjų išteklių įgūdžius ir išsilavinimą**. Gamybinės investicijos į kitas nei MVĮ įmones gali būti remiamos tik tuo atveju, jei jos būtinos siekiant sumažinti dėl pertvarkos prarastų darbo vietų skaičių ir **jei jomis remiamas svarbiausias fondo tikslas – paspartinti perėjimą prie neutralaus poveikio klimatui, atsinaujančiais ištekliais grindžiamas, itin tausiai išteklius ir energijų naudojančios ir žiedinės ekonomikos** sukuriant daug **darbo vietų arba remiant daugelio** darbo vietų **pritaikymą** ir jei jos nelemia perkėlimo arba nėra perkėlimo pasekmė, **užtikrinant visišką suderinamumą su Europos prisitaikymo prie globalizacijos padarinių fondu**. Investicijos į esamus pramonės įrenginius, įskaitant įrenginius, kuriems

įmonėms, esančioms vietovėse, kurios pagal SESV 107 straipsnio 3 dalies a ir c punktus nurodomos kaip remiamos vietovės;

taikoma Sąjungos apyvartinių taršos leidimų prekybos sistema, turėtų būti leidžiamos **su sąlyga, kad** jomis prisidedama prie perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos **ne vėliau kaip** iki 2050 m., atitinkamų santykinių taršos rodiklių, **nustatytų** nemokamiems apyvartiniams taršos leidimams suteikti pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2003/87/EB¹⁴, sumažinimo ir **su sąlyga, kad** jomis apsaugoma daug **deramų ir tvarių** darbo vietų. Visos tokios investicijos turėtų būti atitinkamai pagrįstos atitinkamame teritoriniame teisingos pertvarkos plane, **turėtų būti aplinkos atžvilgiu tvarios ir atspindėti principą „svarbiausia – energijos vartojimo efektyvumas“**. Siekiant apsaugoti vidaus rinkos vientisumą ir sanglaudos politiką, parama įmonėms turėtų atitikti SESV 107 ir 108 straipsniuose nustatytas Sąjungos valstybės pagalbos taisykles ir visų pirma parama kitų nei MVĮ įmonių gamybinėms investicijoms turėtų būti teikiama tik įmonėms, esančioms vietovėse, kurios pagal SESV 107 straipsnio 3 dalies a ir c punktus nurodomos kaip remiamos vietovės. **Europos žaliojo kurso inicijuota pertvarka turi būti naudinga visiems, o ne didinti nelygybę, ypatingą dėmesį skiriant kaimo vietovėms ir joms kylantiems dideliems ekonominiams sunkumams, ypač jaunimui;**

¹⁴ 2003 m. spalio 13 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2003/87/EB, nustatanti šiltnamio efektą sukeliančių dujų emisijos leidimų sistemą Bendrijoje ir iš dalies keičianti Tarybos direktyvą 96/61/EB (OL L 275, 2003 10 25, p. 32).

¹⁴ 2003 m. spalio 13 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2003/87/EB, nustatanti šiltnamio efektą sukeliančių dujų emisijos leidimų sistemą Bendrijoje ir iš dalies keičianti Tarybos direktyvą 96/61/EB (OL L 275, 2003 10 25, p. 32).

Pakeitimas 15

Pasiūlymas dėl reglamento 13 konstatuojamoji dalis

(13) siekiant suteikti lankstumo TPF išteklių pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą programavimui, turėtų **egzistuoti galimybė** parengti atskirą TPF programą **arba programuoti TPF išteklius pagal vieną ar kelis specialius programas, remiamos Europos regioninės plėtros fondo (toliau – ERPF), „Europos socialinio fondo +“ (toliau – ESF +) arba Sanglaudos fondo, prioritetus**. Pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] 21a straipsnį TPF ištekliai **turėtų** būti padidinti papildomu finansavimu iš ERPF ir ESF+. Atitinkamos iš ERPF ir ESF+ perkeltos sumos turėtų atitikti veiksmų rūšį, nustatytą teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose;

Pakeitimas 16

Pasiūlymas dėl reglamento 14 konstatuojamoji dalis

(14) TPF parama turėtų priklausyti nuo veiksmingo pertvarkos įgyvendinimo konkrečioje teritorijoje, siekiant neutralaus poveikio klimatui ekonomikos. Todėl **valstybės narės, bendradarbiaudamos** su atitinkamais suinteresuotaisiais subjektais ir **remiamos** Komisijos, turėtų parengti teritorinius teisingos pertvarkos planus, **kuriuose būtų** išsamiai aprašytas pertvarkos procesas, **laikydamosi** savo nacionalinių energetikos ir klimato srities veiksmų planų. Šiuo tikslu Komisija turėtų sukurti esama pertvarkomiems anglių pramonės regionams skirta platforma grindžiamą Teisingos pertvarkos platformą, kad būtų sudarytos sąlygos dvišaliam ir daugiašaliam keitimuisi įgyta patirtimi ir geriausios praktikos pavyzdžiais **visuose susijusiuose**

(13) siekiant suteikti lankstumo TPF išteklių pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą programavimui, turėtų **būti reikalaujama** parengti atskirą TPF programą. Pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] 21a straipsnį TPF ištekliai **galėtų** būti **savanoriškai** padidinti papildomu finansavimu iš ERPF ir ESF+, **kuriems tam tikslui būtų skirta papildomų išteklių**. Atitinkamos iš ERPF ir ESF+ perkeltos sumos turėtų atitikti veiksmų rūšį, nustatytą teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose, **ir tų fondų tikslą. Atsižvelgiant į supaprastinimo tikslą, TPF paramos taikymu neturėtų būti sukuriama pernelyg didelė administracinė našta;**

(14) TPF parama turėtų priklausyti nuo veiksmingo **ir išmatuojamo** pertvarkos **pradėjimo ir** įgyvendinimo konkrečioje teritorijoje, **kurią reikia remti siekiant palaipsniui mažinti jos priklausomybę nuo netvarios veiklos, kad ne vėliau kaip iki 2050 m. būtų sukurta** neutralaus poveikio klimatui **ekonomika**. Todėl **paramą gaunantys valstybių narių regionai, remiami** Komisijos, turėtų parengti teritorinius teisingos pertvarkos planus. **Rengdami teisingos pertvarkos planus, paramą gaunantys regionai turėtų konsultuotis su atitinkamais suinteresuotaisiais subjektais, įskaitant vietas ir regionų valdžios institucijas, vadovaujantis partnerystės principais, vietas ir regionų subjektus, pavyzdžiui, esamas vietas įmones ir ypač MVĮ bei didelių energetikos objektų subrangovus,**

sektoriuose;

pilietinę visuomenę, socialinius partnerius ir atitinkamas vietos bendruomenes. Teisingos pertvarkos planuose turi būti išsamiai aprašytas pertvarkos procesas, įskaitant socialinį ir ekonominį poveikį turinčias darbo vietų kūrimo priemones, kvalifikacijos kėlimą ir perkvalifikavimą, taip pat investicijas į vietos socialinę infrastruktūrą, atsižvelgiant bent į savo nacionalinių energetikos ir klimato srities veiksmų planų užmojus, Europos socialinių teisių ramstį ir Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslus. Šiuo tikslu Komisija turėtų sukurti esama pertvarkomiems anglių pramonės regionams skirta platforma grindžiamą Teisingos pertvarkos platformą, kad būtų sudarytos sąlygos dvišaliam ir daugiašaliam keitimuisi įgyta patirtimi ir geriausios praktikos pavyzdžiais tarp visų susijusių subjektų ir sektorių. Esama platforma turėtų būti visapusiškai naudojama planavimo etape, kad būtų skleidžiama geriausia patirtis. Rengiant teisingus teritorinius pertvarkos planus, reikalaujama laikytis visaapimančio požiūrio, kuriuo būtų atsižvelgiama į poveikį kaimyninėms gyvenamosioms vietovėms, įskaitant tarpvalstybines teritorijas;

Pakeitimas 17

Pasiūlymas dėl reglamento 14 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(14a) siekiant užtikrinti ilgalaikį pertvarkos ir TPF veiksmingumą ir teigiamą poveikį, reikės rinkti duomenis, kurie leistų geriau prognozuoti įgūdžius, reikalingus įvairiems sektoriams ir pramonei, kad jie galėtų prisitaikyti prie pokyčių, kurių reikia naujai žaliajai ekonomikai, ir visų pirma prognozuoti priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimo scenarijų poveikį užimtumui

bei vykdyti stebėseną taikant tinkamus socialinio tvarumo rodiklius;

Pakeitimas 18

Pasiūlymas dėl reglamento 15 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(15) teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose turėtų būti **nustatytos** labiausiai neigiamai **paveiktos labiausiai neigiamą poveikį patiriančios teritorijos, kuriose turėtų** būti sutelkta TPF parama, ir aprašyti konkretūs veiksmai, kurių reikia imtis siekiant neutralaus poveikio klimatui ekonomikos, visų pirma **dėl** su iškastinio kuro gamyba ar kita šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršia veikla susijusių įrenginių **pertvarkymo ar uždarymo**. Šios teritorijos turėtų būti tiksliai nustatytos ir atitikti NUTS 3 lygio regionus arba turėtų būti jų dalys. Planuose turėtų būti išsamiai aprašyti tų teritorijų uždaviniai **bei** poreikiai ir nustatyta, kokio tipo veiksmai reikalingi, kad būtų užtikrintas nuoseklus klimato kaitos poveikiui atsparios ekonominės veiklos, kuri taip pat atitiktų perėjimo prie poveikio klimatui neutralumo ir Žaliojo kurso tikslus, vystymas. TPF finansinę paramą turėtų teikti tik pagal pertvarkos planus vykdomoms investicijoms. Teritoriniai teisingos pertvarkos planai turėtų būti **Komisijos patvirtintų programų (remiamų ERPF, ESF+, Sanglaudos fondo arba TPF lėšomis)** dalis;

Pakeitimas

(15) teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose turėtų būti **nustatyti** labiausiai neigiamai **paveikti subjektai ir vietovės, kuriems turi** būti sutelkta TPF parama, ir aprašyti konkretūs veiksmai, kurių reikia imtis siekiant neutralaus poveikio klimatui ekonomikos **ne vėliau kaip iki 2050 m.** Visų pirma **teisingos pertvarkos planuose turėtų būti nustatytas** su iškastinio kuro gamyba, kita šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršia veikla **arba veikla, kurios galutiniams pramonės produktams perėjimas prie neutralaus anglies dioksido poveikio daro tiesioginį poveikį**, susijusių įrenginių **uždarymas ir poreikis teikti pagalbą darbuotojų kvalifikacijos kėlimui ir perkvalifikavimui, taip pat tiekėjams ir paslaugų teikėjams, kurie labai priklauso nuo šių pramonės šakų, taip pat išsamus investicijų į socialinę infrastruktūrą planas. Socialiniai partneriai įtraukiami į visus proceso etapus, kad būtų išsiaiškinti konkretūs poreikiai, į kuriuos būtina atsivėlgti.** Šios teritorijos turėtų būti tiksliai nustatytos ir atitikti NUTS 3 lygio regionus arba turėtų būti jų dalys. Planuose turėtų būti išsamiai aprašyti tų teritorijų uždaviniai (**ekonominiai, socialiniai, teritoriniai ir aplinkosaugos**), poreikiai, **galimybės ir ištekliai pertvarkai įgyvendinti, be kita ko, socialinės infrastruktūros, darbo vietų kūrimo potencialo ir esamo švietimo ir inžinerijos potencialo atžvilgiu.** Planuose turėtų būti nustatyta, kokio tipo veiksmai reikalingi, kad būtų užtikrintas nuoseklus klimato kaitos poveikiui atsparios ekonominės

veiklos, ***kuria kuriamos tvarios ir deramos darbo vietos, kuria pirmenybė teikiama bet kokių su pertvarka susijusių socialinių ir ekonominių sukrėtimų palengvinimui, ir kuri taip pat atitiktų perėjimo prie poveikio klimatui neutralumo ne vėliau kaip iki 2050 m. ir Europos žaliojo kurso tikslus, Europos socialinių teisių ramsčio principus ir Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslus, vystymas, kartu užtikrinant, kad niekas nebūtų paliktas nuošalyje.*** TPF finansinę paramą turėtų teikti tik pagal pertvarkos planus vykdomoms investicijoms. Teritoriniai teisingos pertvarkos planai turėtų būti ***nacionalinės TPF programos, kurią turi patvirtinti Komisija, dalis;***

Pakeitimas 19

Pasiūlymas dėl reglamento 16 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(16) siekiant, kad TPF išteklių naudojimas būtų kuo ***labiau*** orientuotas į rezultatus, Komisija, laikydama proporcingumo principo, turėtų turėti galimybę taikyti finansines pataisas tais atvejais, kai konkrečiam TPF tikslui nustatytos siektinos reikšmės iš esmės nepasiekiamos;

Pakeitimas

(16) siekiant, kad TPF išteklių naudojimas būtų kuo ***tinkamiau*** orientuotas į rezultatus, Komisija, laikydama proporcingumo principo, turėtų turėti galimybę taikyti finansines pataisas tais atvejais, kai konkrečiam TPF tikslui nustatytos siektinos reikšmės iš esmės nepasiekiamos. ***Komisija turėtų stebėti regionus, kuriuose naudojant TPF išteklius pasiekiami mažiau rezultatų, ir užtikrinti, kad tie regionai būtų toliau remiami, kad nė vienas regionas nebūtų paliktas nuošalyje;***

Pakeitimas 20

Pasiūlymas dėl reglamento 19 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(19) šio reglamento tikslų, t. y. remti

Pakeitimas

(19) šio reglamento tikslų, t. y. remti

teritorijas, kurios susiduria su ekonominiais ir socialiniais pokyčiais dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos, valstybės narės vienos negali deramai pasiekti. Pagrindinės to priežastys yra, viena vertus, įvairių teritorijų išsivystymo lygio skirtumai ir nepalankiausias sąlygas turinčių teritorijų **atsilikimas**, taip pat valstybių narių ir teritorijų finansinių išteklių apribojimai ir, kita vertus, nuoseklios įgyvendinimo sistemos, apimančios kelis Sąjungos fondus, kuriems taikomas pasidalijamasis valdymas, poreikis. Kadangi šių tikslų geriau siekti Sąjungos lygmeniu, laikydamosi ES sutarties 5 straipsnyje nustatyto subsidiarumo principo Sąjunga gali patvirtinti priemones. Pagal tame straipsnyje nustatytą proporcingumo principą šiuo reglamentu neviršijama to, kas būtina nurodytiems tikslams pasiekti,

teritorijas, kurios susiduria su ekonominiais, **darbo rinkos** ir socialiniais pokyčiais dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos, valstybės narės vienos negali deramai pasiekti. Pagrindinės to priežastys yra, viena vertus, įvairių teritorijų išsivystymo lygio skirtumai ir nepalankiausias sąlygas turinčių teritorijų **specifiniai uždaviniai**, taip pat valstybių narių ir teritorijų finansinių išteklių apribojimai ir, kita vertus, nuoseklios įgyvendinimo sistemos, apimančios kelis Sąjungos fondus, kuriems taikomas pasidalijamasis valdymas, poreikis. Kadangi šių tikslų geriau siekti Sąjungos lygmeniu, laikydamosi ES sutarties 5 straipsnyje nustatyto subsidiarumo principo Sąjunga gali patvirtinti priemones. Pagal tame straipsnyje nustatytą proporcingumo principą šiuo reglamentu neviršijama to, kas būtina nurodytiems tikslams pasiekti,

Pakeitimas 21

Pasiūlymas dėl reglamento 1 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

1. Šiuo reglamentu įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas (toliau – TPF), kurio paskirtis – teikti paramą teritorijoms, **kurioms kyla didelių socialinių ir ekonominių uždavinių dėl Sąjungos perėjimo** prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos iki 2050 m.

Pakeitimas

1. Šiuo reglamentu įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas (toliau – TPF), kurio paskirtis – teikti paramą **žmonių grupėms ir** teritorijoms, **kuriems reikia papildomos paramos dėl Sąjungos perėjimo prie atsinaujančiais ištekliais grindžiamos, itin tausiai išteklius ir energiją naudojančios, žiedinės ir** neutralaus poveikio klimatui ekonomikos iki 2050 m., **paversti pertvarkos uždavinius galimybėmis ir tuo pat metu prisidėti prie Europos socialinio modelio tobulinimo dabarties ir ateities kartų labui ir kovos su nelygybe.**

Pakeitimas 22

Pasiūlymas dėl reglamento 2 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4 straipsnio 1 dalies] antrą pastraipą TPF padeda siekti **vieno** konkretaus tikslo – sudaryti sąlygas regionams ir žmonėms spręsti dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinius, ekonominius ir **poveikio aplinkai** uždavinius.

Pakeitimas

Pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4 straipsnio 1 dalies] antrą pastraipą TPF padeda siekti **šio** konkretaus tikslo:

– sudaryti sąlygas regionams, **vietos lygmens subjektams** ir žmonėms spręsti dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos **ir visuomenės** kylančius socialinius, **darbo rinkos**, ekonominius ir **aplinkosaugos** uždavinius **ir pasinaudoti galimybėmis, laikantis tikslo užtikrinti, kad pasaulio temperatūros kilimas būtų gerokai mažesnis nei 2°C, toliau dedant pastangas, kad šis kilimas neviršytų 1,5°C, kartu užtikrinant, kad teritoriniais teisingos pertvarkos planais būtų padidintas skaidrumas ir saugumas bendruomenėms, darbuotojams, pramonės sektoriams ir investuotojams.**

Pakeitimas 23

Pasiūlymas dėl reglamento 3 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

1. TPF remia investicijas į darbo vietų kūrimo ir ekonomikos augimo tikslą visose valstybėse narėse.

Pakeitimas

1. TPF remia investicijas į darbo vietų kūrimo ir ekonomikos augimo tikslą visose valstybėse narėse, **ypatingą dėmesį skiriant valstybėms narėms, kurios yra priklausomos nuo iškastinio kuro, atsižvelgdamas į visa apimančius Europos žaliojo kurso ir Europos socialinių teisių ramsčio tikslus ir juos remdamas, kad būtų sprendžiami klimato ir aplinkosaugos uždaviniai, kartu užtikrinant teisingą pertvarką, nė vieno**

nepaliekant nuošalyje. TPF remia 4 straipsnio 2–2c dalyse nurodytą veiklą, o galimybė naudotis parama suteikiama su sąlyga, kad valstybė narė prisiims įsipareigojimą iki 2050 m. pasiekti poveikio klimatui neutralumo tikslą.

Pakeitimas 24

Pasiūlymas dėl reglamento 3 straipsnio 2 dalies 1 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

TPF ištekliai pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą, numatyti 2021–2027 m. biudžetiniams įsipareigojimams, yra **7,5** mlrd. EUR 2018 m. kainomis, kurie atitinkamai atvejais gali būti padidinti papildomai skirtais Sąjungos biudžeto ištekliais ir kitais ištekliais pagal taikomą pagrindinį teisės aktą.

Pakeitimas

TPF ištekliai pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą, numatyti 2021–2027 m. biudžetiniams įsipareigojimams, yra **10** mlrd. EUR 2018 m. kainomis, kurie atitinkamai atvejais gali būti padidinti papildomai skirtais Sąjungos biudžeto ištekliais ir kitais ištekliais pagal taikomą pagrindinį teisės aktą. ***Dėl TPF finansavimo nesumažinami kitiems DFP fondams skirti ištekliai.***

Pakeitimas 25

Pasiūlymas dėl reglamento 3 straipsnio 2 dalies 3 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

0,35 proc. pirmoje pastraipoje nurodytos sumos skiriama Komisijos iniciatyva teikiamai techninei pagalbai.

Pakeitimas

Ne mažiau kaip 0,35 proc. pirmoje pastraipoje nurodytos sumos skiriama Komisijos iniciatyva teikiamai techninei pagalbai.

Pakeitimas 26

Pasiūlymas dėl reglamento 3 straipsnio 3 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

3. Komisija ***įgyvendinimo*** aktu priima

Pakeitimas

3. Komisija ***deleguotuoju*** aktu ***pagal***

sprendimą, kuriuo nustato metinį išteklių, įskaitant bet kokius 2 dalyje nurodytus papildomus išteklius, paskirstymą kiekvienai valstybei narei pagal I priede nustatytą metodiką.

Pakeitimas 27

Pasiūlymas dėl reglamento 3 a straipsnis

Komisijos siūlomas tekstas

10 straipsnį priima sprendimą, kuriuo nustato metinį išteklių, įskaitant bet kokius 2 dalyje nurodytus papildomus išteklius, paskirstymą kiekvienai valstybei narei pagal I priede nustatytą metodiką.

Pakeitimas

3a straipsnis

Ištekliai iš Europos Sąjungos ekonomikos gaivinimo priemonės

1. Reglamento [ERI] 2 straipsnyje nurodytos priemonės įgyvendinamos pagal TPF skiriant 30 mlrd. EUR dabartinėmis kainomis iš to reglamento [3 straipsnio 2 dalies a punkto vi papunktyje] nurodytos sumos, laikantis jo [4 straipsnio 3, 4 ir 8 dalių].

Ta suma laikoma apimančia kitus išteklius, kaip nurodyta šio reglamento 3 straipsnio 2 dalyje, ir sudaro išorės asignuotąsias pajamas pagal Reglamento (ES, Euratomas) 2018/1046 21 straipsnio 5 dalį.

Šie ištekliai pagal investicijų į darbo vietas kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą, numatyti 2021–2024 m. biudžetiniams įsipareigojimams be papildomų 3 straipsnyje nustatytų bendrų išteklių, yra tokie:

- 2021 m. – 7 954 600 000 EUR;**
- 2022 m. – 8 114 600 000 EUR;**
- 2023 m. – 8 276 600 000 EUR;**
- 2024 m. – 8 441 600 000 EUR.**

Be to, 15 600 000 EUR dabartinėmis kainomis iš šios dalies pirmoje pastraipoje nurodytų išteklių bus numatyta skirti administracinėms išlaidoms.

2. 0,35 proc. 1 dalies pirmoje

pastraipoje nurodytos sumos skiriama Komisijos iniciatyva teikiamai techninei pagalbai.

3. 1 dalyje nurodytos sumos metinis paskirstymas valstybėms narėms įtraukiamas į 3 straipsnio 3 dalyje nurodytą Komisijos sprendimą pagal I priede nustatytą metodiką.

4. Nukrypstant nuo Finansinio reglamento 14 straipsnio 3 dalies, ... [Reglamento (ES), naujasis BNR] VII antraštinės dalies IV skyriuje išdėstytos įsipareigojimų panaikinimo taisyklės taikomos biudžetiniams įsipareigojimams, paremtiems šio straipsnio 1 dalyje nurodytais ištekliais. Nukrypstant nuo Finansinio reglamento 12 straipsnio 4 dalies c punkto, tie ištekliai tolesnei programai ar veiksmui nenaudojami.

Pakeitimas 28

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos įžanginė dalis

Komisijos siūlomas tekstas

2. Pagal 1 dalį TPF remia *tik šią* veiklą:

Pakeitimas

2. Pagal 1 dalį TPF remia *šią su ekonomikos pertvarka susijusią* veiklą, *jeigu ji atitinka reikalavimus pagal Reglamentą ... [tvarios taksonomijos reglamentas]:*

Pakeitimas 29

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos a punktas

Komisijos siūlomas tekstas

a) *gamybines* investicijas į MVL, įskaitant startuolius, kuriomis skatinamas ekonomikos įvairinimas ir pertvarkymas;

Pakeitimas

a) *tvarias* investicijas į MVL, įskaitant startuolius, *energetikos bendruomenes ir kooperatyvus bei tuos, kurie veikia socialinių inovacijų srityje*, kuriomis skatinamas *deramų ir tvarių darbo vietų*

kūrimas, ekonomikos įvairinimas ir pertvarkymas;

Pakeitimas 30

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos b punktas

Komisijos siūlomas tekstas

b) investicijas į naujų įmonių kūrimą, be kita ko, pasitelkiant verslo inkubatorius ir konsultavimo paslaugas;

Pakeitimas

b) investicijas į naujų įmonių kūrimą, *į socialines įmones ir į ateitį orientuotus tvarius sektorius, atsinaujinančiųjų išteklių energiją, žalinimą ir žaliosios infrastruktūros kūrimą*, be kita ko, pasitelkiant verslo inkubatorius ir konsultavimo paslaugas;

Pakeitimas 31

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos b a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

ba) socialinį poveikį turinčias investicijas, t. y. investicijas, kuriomis skatinama įmonių plėtra, užtikrinanti teigiamą, vietinį ir išmatuojamą socialinį poveikį ir poveikį aplinkai;

Pakeitimas 32

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos c punktas

Komisijos siūlomas tekstas

c) investicijas į mokslinių tyrimų ir inovacijų veiklą ir pažangių technologijų perdavimo skatinimą;

Pakeitimas

c) investicijas į *tvarių* mokslinių tyrimų ir inovacijų veiklą ir pažangių *žaliųjų ir tvarių* technologijų perdavimo skatinimą;

Pakeitimas 33

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos d punktas

Komisijos siūlomas tekstas

d) investicijas į įperkamai *švariai* energijai skirtos technologijos ir infrastruktūros diegimą, šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekio mažinimą, energijos vartojimo efektyvumą ir atsinaujinančiąją energiją;

Pakeitimas

d) investicijas į įperkamai ***atsinaujinančiai*** energijai skirtos technologijos ir infrastruktūros diegimą, šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekio mažinimą, energijos vartojimo efektyvumą, ***įskaitant tikslines modernizavimo priemones, kuriomis siekiama spręsti energijos nepritekliaus ir prastų būsto sąlygų problemas***, ir atsinaujinančiąją energiją, ***taip pat į pažangių, efektyviai energiją vartojančių, vietos ir daugiarūšio ekologiško miesto transporto priemonių diegimą siekiant sumažinti visų rūšių transporto išmetamų teršalų kiekį***;

Pakeitimas 34

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos e punktas

Komisijos siūlomas tekstas

e) investicijas į skaitmeninimą ir skaitmeninį junglumą;

Pakeitimas

e) investicijas į skaitmeninimą ir skaitmeninį junglumą, ***visų pirma skirtas labai mažoms įmonėms ir mažoms įmonėms***;

Pakeitimas 35

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos f punktas

Komisijos siūlomas tekstas

f) investicijas į teritorijų atkūrimą ir išvalymą, dirvos atkūrimą ir paskirties keitimo projektus;

Pakeitimas

f) investicijas į teritorijų atkūrimą ir išvalymą, dirvos atkūrimą ir paskirties keitimo projektus, ***kartu užtikrinant, kad būtų deramai laikomasi principo „teršėjas moka“***;

Pakeitimas 36

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos g punktas

Komisijos siūlomas tekstas

g) investicijas į žiedinės ekonomikos **stiprinimą**, įskaitant atliekų prevenciją, mažinimą, veiksmingą išteklių naudojimą, pakartotinį naudojimą, taisymą ir perdirbimą;

Pakeitimas

g) investicijas į **netoksiškos** žiedinės ekonomikos, **be kita ko, bioekonomikos sektoriuje, skatinimą**, įskaitant atliekų prevenciją, mažinimą, veiksmingą išteklių naudojimą, pakartotinį naudojimą, taisymą ir perdirbimą;

Pakeitimas 37

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos h punktas

Komisijos siūlomas tekstas

h) darbuotojų kvalifikacijos kėlimą ir perkvalifikavimą;

Pakeitimas

Išbraukta.

Pakeitimas 38

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos i punktas

Komisijos siūlomas tekstas

i) darbo paieškos pagalbą darbo ieškantiems asmenims;

Pakeitimas

Išbraukta.

Pakeitimas 39

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos j punktas

Komisijos siūlomas tekstas

j) aktyvią darbo ieškančių asmenų įtrauktį;

Pakeitimas

Išbraukta.

Pakeitimas 40

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos k punktas

Komisijos siūlomas tekstas

k) *techninę pagalbą.*

Pakeitimas

Išbraukta.

Pakeitimas 41

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 a dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

2a. *Pagal 1 dalį TPF remia socialines investicijas, įskaitant tas, kuriomis remiamas Europos socialinių teisių ramsčio įgyvendinimas, užtikrinamas neįgaliųjų ir labiausiai nepasiturinčių asmenų dalyvavimas ir galimybės, visų pirma pasitelkiant:*

- a) *mikrofinansavimą, socialinių įmonių finansavimą ir socialinę ekonomiką;***
- b) *socialines inovacijas, socialinę infrastruktūrą, taip pat vietos bendruomenių infrastruktūrą, pavyzdžiui, bendruomenių ir savanorių centrus;***
- c) *švietimo ir profesinio rengimo įstaigas;***
- d) *efektyviai energiją naudojančią socialinį būstą, padedantį spręsti energijos nepritekliaus problemą, ir principu „svarbiausia – būstas“ grindžiamus sprendimus asmenims, kuriems kyla benamystės rizika arba kurie ją patiria;***
- e) *kokybišką, tvarią ir įperkamą socialinę ir sveikatos priežiūros infrastruktūrą, sveikatos priežiūros paslaugas ir inovatyvius sveikatos priežiūros sprendimus;***
- f) *socialiniu tikslu vykdomą***

kultūrinę ir paveldo veiklą.

Pakeitimas 42

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 b dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

2b. Pagal 1 dalį TPF remia šias investicijas, orientuotas į darbuotojus ir darbo ieškančius asmenis:

a) ne tik esamų ar buvusių darbuotojų, dirbančių iškastinio kuro pramonėje, bet ir visų darbo rinkai nepriklausančių asmenų, įskaitant ilgalaikius bedarbius, pirmojo darbo ieškančius asmenis ir nedirbančius, nesimokančius ir mokymuose nedalyvaujančius jaunuolius (NEET), kvalifikacijos kėlimą ir perkvalifikavimą;

b) aktyvią darbo rinkos ir įgūdžių politiką, kuri skirta į ateitį orientuotiems sektoriams ir užimtumui, taip pat asmeniniams poreikiams pritaikytą ir į žmogų orientuotą darbo paieškos pagalbą ir konsultavimo bei paramos paslaugas darbo ieškantiems asmenims;

c) laikinas pajamų rėmimo priemonės ir socialinės apsaugos priemonės darbuotojams, kuriuos labiausiai tiesiogiai paveikė pertvarka, kai tikslinga, ypatingą dėmesį skiriant dirbančiųjų skurdui. Šios priemonės prireikus tik papildytų nacionalines apsaugos priemonės;

d) aktyvią darbo ieškančių asmenų įtrauktį ir socialinę bei ekonominę žmonių ir bendruomenių integraciją.

(2b straipsnio a–d punktai atitinka Komisijos pasiūlymo h–j punktus su pakeitimais, kurie pažymėti paryškintu šriftu ir pabraukti:

h) ne tik esamų ar buvusių darbuotojų, dirbančių iškastinio kuro pramonėje, bet ir visų darbo rinkai nepriklausančių asmenų, įskaitant ilgalaikius bedarbius, pirmojo darbo ieškančius asmenis ir nedirbančius, nesimokančius ir mokymuose nedalyvaujančius

jaunuolius (NEET), kvalifikacijos kėlimą ir perkvalifikavimą;

i) aktyvią darbo rinkos ir įgūdžių politiką, kuri skirta į ateitį orientuotiems sektoriams ir užimtumui, taip pat darbo paieškos pagalbą darbo ieškantiems asmenims;

ia) laikinas pajamų rėmimo priemonės ir socialinės apsaugos priemonės darbuotojams, kuriuos labiausiai tiesiogiai paveikė pertvarka, kai tikslinga, ypatingą dėmesį skiriant dirbančiųjų skurdui. Šios priemonės prireikus tik papildytų nacionalines apsaugos priemonės;

j) aktyvią darbo ieškančių asmenų įtrauktį ir socialinę bei ekonominę žmonių ir bendruomenių integraciją.)

Pakeitimas 43

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 c dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

2c. Pagal 1 dalį TPF remia techninę pagalbą, susijusią su investicijų kryptimis, nurodytomis 2, 2a ir 2b dalyse.

Pakeitimas 44

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 2 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

Be to, TPF gali remti gamybinės investicijas į įmones, kurios nėra MVI, vietovėse, nurodytose kaip remtinės vietovės pagal SESV 107 straipsnio 3 dalies a ir c punktus, jei tokios investicijos buvo patvirtintos kaip teritorinio teisingos pertvarkos plano dalis remiantis informacija, kurios reikalaujama pagal 7 straipsnio 2 dalies h punktą. Tokios investicijos atitinka reikalavimus tik tuo atveju, jei jos būtinos teritoriniam teisingos pertvarkos planui įgyvendinti.

2d. Be to, TPF gali remti gamybinės investicijas į įmones, kurios nėra MVI, vietovėse, nurodytose kaip remtinės vietovės pagal SESV 107 straipsnio 3 dalies a ir c punktus **ir laikantis SESV 107 ir 108 straipsniuose nustatytų Sąjungos valstybės pagalbos taisyklių**, jei tokios investicijos buvo patvirtintos kaip teritorinio teisingos pertvarkos plano dalis remiantis informacija, kurios reikalaujama pagal 7 straipsnio 2 dalies h punktą, **ir buvo atlikta papildoma jų atitikties Europos socialinių teisių ramsčiui patikra, ir jei jomis skatinama kurti tvarias kokybiškas darbo vietas ir užtikrina geresnę socialinę įtrauktį.** Tokios investicijos atitinka reikalavimus

tik tuo atveju, jei jos būtinos teritoriniam teisingos pertvarkos planui įgyvendinti *ir jomis nepalaikoma priklausomybė nuo iškastinio kuro*.

Pakeitimas 45

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 3 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

TPF taip pat gali remti investicijas, kuriomis siekiama sumažinti šiltnamio efektą sukeliančių dujų, išmetamų vykdant **Europos Parlamento ir Tarybos** direktyvos 2003/87/EB I priede išvardytą veiklą, kiekį, jei tokios investicijos buvo patvirtintos kaip teritorinio teisingos pertvarkos plano dalis remiantis informacija, kurios reikalaujama pagal 7 straipsnio 2 dalies i punktą. Tokios investicijos atitinka reikalavimus tik tuo atveju, jei jos būtinos teritoriniam teisingos pertvarkos planui įgyvendinti.

Pakeitimas

2e. TPF taip pat gali remti investicijas, kuriomis siekiama sumažinti šiltnamio efektą sukeliančių dujų, išmetamų vykdant Direktyvos 2003/87/EB I priede išvardytą veiklą, kiekį, jei tokios investicijos buvo patvirtintos kaip teritorinio teisingos pertvarkos plano dalis remiantis informacija, kurios reikalaujama pagal 7 straipsnio 2 dalies i punktą. Tokios investicijos atitinka reikalavimus tik tuo atveju, jei jos būtinos teritoriniam teisingos pertvarkos planui įgyvendinti, **jomis nepalaikoma priklausomybė nuo iškastinio kuro, ir jos turėtų būti tvarios socialiniu ir aplinkos atžvilgiu.**

Pakeitimas 46

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 f dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

2f. *Rengiant biudžetą ir programuojant veiksmus TPF siekiama užtikrinti vienodos apimties pagalbą kiekvienai iš 2, 2a ir 2b dalyse nurodytų trijų investicijų krypčių. Vienodos apimties principas gali būti koreguojamas regionų nuožiūra, įpareigojant laikytis subalansuoto požiūrio į skirtingas investicijų kryptis.*

Pakeitimas 47

**Pasiūlymas dėl reglamento
5 straipsnio 1 dalies d punktas**

Komisijos siūlomas tekstas

d) investicijos, susijusios su iškastinio kuro gamyba, perdirbimu, platinimu, sandėliavimu ar deginimu;

Pakeitimas

d) investicijos, susijusios su iškastinio kuro gamyba, perdirbimu, platinimu, sandėliavimu ar deginimu, ***išskyrus gamtines dujas, kaip pereinant nuo anglių prie žaliosios energijos naudojamą tarpinį kurą***;

Pakeitimas 48

**Pasiūlymas dėl reglamento
5 straipsnio 1 a dalis (nauja)**

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

4 straipsnio 2a ir 2b dalyse nurodytai veiklai taip pat taikomos specialios [ESF+] išimtys.

Pakeitimas 49

**Pasiūlymas dėl reglamento
6 straipsnio 1 dalies 2 pastraipa**

Komisijos siūlomas tekstas

Komisija patvirtina programą tik tuo atveju, jei labiausiai neigiamai pertvarkos paveiktų teritorijų, įtrauktų į atitinkamą teritorinį teisingos pertvarkos planą, nustatymas yra tinkamai pagrįstas ir atitinkamas teritorinis teisingos pertvarkos planas atitinka susijusios valstybės narės nacionalinį energetikos ir klimato srities veiksmų planą.

Pakeitimas

Komisija patvirtina programą tik tuo atveju, jei labiausiai neigiamai pertvarkos paveiktų teritorijų, įtrauktų į atitinkamą teritorinį teisingos pertvarkos planą, nustatymas yra tinkamai pagrįstas ir atitinkamas teritorinis teisingos pertvarkos planas atitinka susijusios valstybės narės nacionalinį energetikos ir klimato srities veiksmų planą ***ir jei planuojama veikla atitinka 4 straipsnio 2f dalyje nurodytą planavimo reikalavimą ir Europos žaliojo kurso tikslus.***

Pakeitimas 50

**Pasiūlymas dėl reglamento
6 straipsnio 2 dalis**

Komisijos siūlomas tekstas

2. TPF prioritetas ar prioritetai apima TPF išteklius, kuriuos sudaro visi ar dalis TPF asignavimo valstybėms narėms ir ištekliai, **pervesti** pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [21a] straipsnį. **Bendra į TPF perkeltų ERPF ir ESF+ išteklių suma yra bent pusantrą karto, bet ne daugiau kaip tris kartus didesnė už TPF paramos tam prioritetui sumą.**

Pakeitimas 51

**Pasiūlymas dėl reglamento
7 straipsnio 1 dalis**

Komisijos siūlomas tekstas

1. Valstybės narės kartu su atitinkamomis susijusių teritorijų valdžios institucijomis pagal II priede pateiktą pavyzdį parengia vieną ar daugiau teritorinių teisingos pertvarkos planų, apimančių vieną ar daugiau paveiktų teritorijų, atitinkančių bendro teritorinių statistinių vienetų klasifikatoriaus 3 lygį (NUTS 3 lygio regionai), kaip nustatyta Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (EB) Nr. 1059/2003 su pakeitimais, padarytais Komisijos reglamentu (EB) Nr. 868/2014¹⁷, arba jų dalį. Tai yra tos teritorijos, kurioms dėl pertvarkos daromas didžiausias neigiamas ekonominis ir socialinis poveikis, visų pirma dėl numatomo darbo vietų sumažėjimo iškastinio kuro gamybos ir naudojimo sektoriuje ir poreikio pertvarkyti šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršiausių pramonės įrenginių gamybos procesus.

Pakeitimas

2. TPF prioritetas ar prioritetai apima TPF išteklius, kuriuos sudaro visi ar dalis TPF asignavimo valstybėms narėms ir, **jei tinkama**, ištekliai, **perkelti** pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [21a] straipsnį. ESF+ **dalis neviršija 20 proc. bendros perkeltų išteklių sumos.**

Pakeitimas

1. Valstybės narės, **visapusiškai laikydamosi partnerystės principo ir** kartu su atitinkamomis susijusių teritorijų **vietos ir regionų** valdžios institucijomis, **taip pat socialiniais partneriais, pilietinės visuomenės organizacijomis ir vietos subjektais** pagal II priede pateiktą pavyzdį parengia vieną ar daugiau teritorinių teisingos pertvarkos planų, apimančių vieną ar daugiau paveiktų teritorijų, atitinkančių bendro teritorinių statistinių vienetų klasifikatoriaus 3 lygį (NUTS 3 lygio regionai), kaip nustatyta Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (EB) Nr. 1059/2003 su pakeitimais, padarytais Komisijos reglamentu (EB) Nr. 868/2014¹⁷, arba jų dalį. Tai yra tos teritorijos, kurioms dėl pertvarkos daromas didžiausias neigiamas ekonominis, **darbo rinkos** ir socialinis poveikis, **taip pat netiesiogiai paveikti pramonės sektoriai, kaip antai tiekėjų ir paslaugų teikėjų**, visų pirma dėl **darbuotojų prisitaikymo, dirbančiųjų profesinio perkvalifikavimo poreikių, numatomų dėl darbo rinkos pokyčių tose teritorijose, arba** numatomo darbo vietų sumažėjimo iškastinio kuro gamybos ir naudojimo sektoriuje ir poreikio pertvarkyti šiltnamio efektą

sukeliančiomis dujomis taršiausių pramonės įrenginių gamybos procesus, **taip pat teritorijos, turinčios sektorių, kurių galutiniai pramonės produktai yra tiesiogiai paveikti perėjimo prie neutralaus anglies dioksido poveikio.**

¹⁷ 2003 m. gegužės 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1059/2003 dėl bendro teritorinių statistinių vienetų klasifikatoriaus (NUTS) nustatymo (OL L 154, 2003 6 21, p. 1).

¹⁷ 2003 m. gegužės 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1059/2003 dėl bendro teritorinių statistinių vienetų klasifikatoriaus (NUTS) nustatymo (OL L 154, 2003 6 21, p. 1).

Pakeitimas 52

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies a punktas

Komisijos siūlomas tekstas

a) perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos proceso nacionaliniu lygmeniu aprašymas, įskaitant pagrindinių naujausių nacionalinio energetikos ir klimato srities veiksmų plano (toliau – NEKSVP) versiją atitinkančių tokios pertvarkos etapų **tvarkaraštį**;

Pakeitimas

a) perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui **ne vėliau kaip iki 2050 m.** ekonomikos proceso nacionaliniu lygmeniu aprašymas, įskaitant pagrindinių naujausių nacionalinio energetikos ir klimato srities veiksmų plano (toliau – NEKSVP) versiją atitinkančių tokios pertvarkos etapų **teisiškai privalomas datas, siekiant laipsniškai atsisakyti anglių, kito iškastinio kuro ir iškastinio kuro subsidijų atitinkamoje teritorijoje per laikotarpį, atitinkantį tikslą apriboti temperatūros kilimą iki 1,5°C, palyginti su ikipramoninio laikotarpio lygiu**;

Pakeitimas 53

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas

b) labiausiai neigiamai a punkte nurodytos pertvarkos proceso paveiktų **ir pagal 1 dalį TPF remtinų** teritorijų

Pakeitimas

b) labiausiai neigiamai a punkte nurodytos pertvarkos proceso paveiktų teritorijų **arba sektorių** nustatymo

nustatymo pagrindimas;

pagrindimas *pagal 1 dalį*;

Pakeitimas 54

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies c punktas

Komisijos siūlomas tekstas

c) pertvarkos uždavinių, kylančių labiausiai neigiamai paveiktose teritorijose, įskaitant dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinio, ekonominio poveikio ir poveikio aplinkai uždavinius, vertinimas, nustatant galimą paveiktų ir prarastų darbo vietų skaičių, vystymosi poreikius ir tikslus iki 2030 m., susijusius su šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios veiklos **pertvarkymu arba** nutraukimu tose teritorijose;

Pakeitimas

c) pertvarkos uždavinių, kylančių labiausiai neigiamai paveiktose teritorijose, įskaitant dėl perėjimo prie **atsinaujinančiąja energija grindžiamos, itin tausiai išteklius ir energiją naudojančios žiedinės, ir** neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinio, **darbo rinkos,** ekonominio poveikio ir poveikio aplinkai uždavinius **ir papildomą naudą, visų pirma sveikatai ir gerovei,** vertinimas, nustatant galimą paveiktų ir prarastų darbo vietų skaičių, **taip pat potencialių darbo vietų skaičių, naujų įgūdžių poreikį ir kitas socialines pasekmes, kylančias dėl žaliosios ekonomikos,** vystymosi poreikius ir tikslus iki 2030 m., susijusius su **perėjimu prie nulinio išmetimo ir iškastinio kuro naudojimo arba** šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios veiklos nutraukimu tose teritorijose, **ir su energijos nepritekliumi susijusius uždavinius;**

Pakeitimas 55

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies d punktas

Komisijos siūlomas tekstas

d) numatomo TPF paramos indėlio sprendžiant dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinius, ekonominius ir **poveikio aplinkai** uždavinius aprašymas;

Pakeitimas

d) numatomo TPF paramos indėlio sprendžiant dėl perėjimo prie **atsinaujinančiąja energija grindžiamos, itin tausiai išteklius ir energiją naudojančios, žiedinės ir** neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinius, **darbo rinkos,** ekonominius ir

aplinkosaugos uždavinius ir galimybes aprašymas ir išsamus suplanuotų veiksmų sąrašas, laikantis principo dėl subalansuoto padalijimo tarp 4 straipsnio 2, 2a ir 2b dalyse nurodytų trijų investicijų krypčių;

Pakeitimas 56

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies e punktas

Komisijos siūlomas tekstas

e) jo derėjimo su kitomis nacionalinėmis, regioninėmis **ar** teritorinėmis strategijomis ir planais vertinimas;

Pakeitimas

e) jo derėjimo su kitomis nacionalinėmis, regioninėmis, teritorinėmis, **tarprejoninėmis ar tarpvalstybinėmis** strategijomis ir planais, **kitais Sąjungos fondais, kaip antai [ESF+], ERPF ir EGF, NEKSVP, atitinkamomis Sąjungos strategijomis (Europos žaliuoju kursu ir Europos socialinių teisių ramsčiu) ir Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslais,** vertinimas;

Pakeitimas 57

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies e a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

ea) išsamus įvairių partnerių ir suinteresuotųjų subjektų, su kuriais konsultuotasi ir kurie atstovauja atitinkamoje teritorijoje gyvenantiems asmenims, sąrašas;

Pakeitimas 58

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas

f) valdymo mechanizmų, kuriuos sudaro partnerystės **susitarimai**, planuojamos stebėsenos ir vertinimo priemonės ir atsakingos įstaigos, aprašymas;

Pakeitimas

f) valdymo **priemonių ir** mechanizmų, kuriuos sudaro partnerystės **susitarimas ir tai, kaip atitinkamos vietos ir regionų valdžios institucijos ir vietos suinteresuotieji subjektai dalyvavo organizuojant ir įgyvendinant partnerystę**, planuojamos stebėsenos ir vertinimo priemonės ir atsakingos įstaigos, aprašymas, **laikantis Europos struktūrinių ir investicinių fondų Europos partnerystės elgesio kodekso (CDR 240/2014)**;

Pakeitimas 59

**Pasiūlymas dėl reglamento
7 straipsnio 2 dalies f a punktas (naujas)**

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

fa) aprašymas, kaip vyko viešos konsultacijos, surengtos prieš parengiant teritorinius teisingos pertvarkos planus, ir kaip buvo atsižvelgta į tų konsultacijų išvadą;

Pakeitimas 60

**Pasiūlymas dėl reglamento
7 straipsnio 2 dalies g punktas**

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

g) numatomų veiksmų rūšies ir tikėtino jų indėlio mažinant pertvarkos poveikį aprašymas;

g) **pertvarkos galimybių atitinkamose teritorijose ir jose gyvenantiems žmonėms vertinimas ir** numatomų veiksmų rūšies, **įskaitant darbo rinkos ir įgūdžių politiką, kuri turi atlikti svarbų vaidmenį skatinant ir remiant užimtumą ir darbo vietų kūrimą**, ir tikėtino jų indėlio mažinant pertvarkos **socialinį, ekonominį poveikį, poveikį energetiniam saugumui ir aplinkai bei paverčiant pertvarkos iššūkius galimybėmis regionui ir jame**

Pakeitimas 61

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies h punktas

Komisijos siūlomas tekstas

h) jei parama teikiama **gamybinėms** investicijoms į kitas nei MVĮ įmones, išsamus tokių veiksmų ir įmonių sąrašas ir tokios paramos būtinumo pagrindimas pateikiant trūkumų analizę, iš kurios matyti, kad tikėtinas darbo vietų praradimas viršytų numatomą be investicijų sukurtų darbo vietų skaičių;

Pakeitimas

h) jei parama teikiama investicijoms į kitas nei MVĮ įmones, išsamus tokių veiksmų ir įmonių sąrašas ir tokios paramos būtinumo pagrindimas pateikiant trūkumų analizę, iš kurios matyti, kad tikėtinas darbo vietų praradimas viršytų numatomą be investicijų sukurtų darbo vietų skaičių; **arba kai yra aiškus poreikis perkvalifikuoti darbuotojus ir darbo ieškančius asmenis, o kito finansavimo nėra;**

Pakeitimas 62

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies i punktas

Komisijos siūlomas tekstas

i) jei parama teikiama investicijoms, kuriomis siekiama sumažinti šiltnamio efektą sukeliančių dujų, išmetamų vykdant Direktyvos 2003/87/EB I priede išvardytą veiklą, kiekį, išsamus remtinų veiksmų sąrašas ir pagrindimas, kad jais prisidedama prie perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos ir dėl jų išmetamas šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis iš esmės sumažinamas tiek, kad bus mažesnis už atitinkamus santykinius taršos rodiklius, nustatytus nemokamiems apyvartiniams taršos leidimams suteikti pagal Direktyvą 2003/87/EB, ir jei tos investicijos reikalingos siekiant apsaugoti didelį skaičių darbo vietų;

Pakeitimas

i) jei parama teikiama investicijoms, kuriomis siekiama sumažinti šiltnamio efektą sukeliančių dujų, išmetamų vykdant Direktyvos 2003/87/EB I priede išvardytą veiklą, kiekį, išsamus remtinų veiksmų sąrašas ir pagrindimas, kad jais prisidedama prie perėjimo prie **atsinaujinančiąja energija grindžiamos, itin tausiai išteklius ir energiją naudojančios, žiedinės ir** neutralaus poveikio klimatui ekonomikos ir dėl jų išmetamas šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis iš esmės sumažinamas tiek, kad bus mažesnis už atitinkamus santykinius taršos rodiklius, nustatytus nemokamiems apyvartiniams taršos leidimams suteikti pagal Direktyvą 2003/87/EB, ir jei tos investicijos reikalingos siekiant apsaugoti

didelį skaičių darbo vietų *ir jomis įsipareigojama laikytis socialinio tvarumo*;

Pakeitimas 63

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies j punktas

Komisijos siūlomas tekstas

j) sąveika ir papildomumas su kitomis Sąjungos programomis ir Teisingos pertvarkos mechanizmo ramsčiais, siekiant patenkinti nustatytus vystymosi poreikius.

Pakeitimas

j) sąveika ir papildomumas su kitomis Sąjungos programomis ir Teisingos pertvarkos mechanizmo ramsčiais, siekiant patenkinti *plano teritorijoje* nustatytus vystymosi poreikius.

Pakeitimas 64

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies j a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

ja) aiškus numatomo viešojo administravimo institucijų ir viešųjų agentūrų vaidmens, kuriuo remiamas planų įgyvendinimas, aprašymas.

Pakeitimas 65

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 4 dalies 1 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

Teritoriniai teisingos pertvarkos planai turi derėti su Reglamento (ES) [naujasis BNR] [23] straipsnyje nurodytomis teritorinėmis strategijomis, atitinkamomis pažangiosios specializacijos strategijomis, NEKSVP *ir* Europos socialinių teisių ramsčiu.

Pakeitimas

Teritoriniai teisingos pertvarkos planai turi derėti su Reglamento (ES) [naujasis BNR] [23] straipsnyje nurodytomis teritorinėmis strategijomis, atitinkamomis pažangiosios specializacijos strategijomis, NEKSVP, *Europos žaliuoju kursu*, Europos socialinių teisių ramsčiu, *Sąjungos įsipareigojimais pagal Paryžiaus susitarimą ir Jungtinių Tautų darnaus*

vystymosi tikslais.

Pakeitimas 66

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 4 dalies 2 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

Jei dėl nacionalinio energetikos ir klimato srities veiksmų plano peržiūros pagal Reglamento (ES) 2018/1999 14 straipsnį reikia peržiūrėti teritorinį teisingos pertvarkos planą, ši peržiūra vykdoma atliekant laikotarpio vidurio peržiūrą pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] 14 straipsnį.

Pakeitimas

Išbraukta.

Pakeitimas 67

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 4 a dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

4a. Į teritorinius teisingos pertvarkos planus neįtraukiamos jokios viešosios investicijos į iškastinio kuro infrastruktūrą; jais suteikiama galimybė toliau stiprinti vietos ekonomiką ir trumpinti jos maršrutus.

Pakeitimas 68

Pasiūlymas dėl reglamento 8 straipsnio 4 a dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

4a. Šis straipsnis taikomas visapusiškai laikantis Sąjungos ir valstybių narių teisės aktų dėl duomenų apsaugos ir nedarant poveikio Reglamento (ES) .../... [naujasis BNR] nuostatomis.

Pakeitimas 69

Pasiūlymas dėl reglamento 10 straipsnio 3 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

3. Europos Parlamentas arba Taryba gali bet kada atšaukti 8 straipsnio 4 dalyje nurodytus deleguotuosius įgaliojimus. Sprendimu dėl įgaliojimų atšaukimo nutraukiami tame sprendime nurodyti įgaliojimai priimti deleguotuosius aktus. Sprendimas įsigalioja kitą dieną po jo paskelbimo Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje arba vėlesnę jame nurodytą dieną. Jis nedaro poveikio jau galiojančių deleguotųjų aktų galiojimui.

Pakeitimas

3. Europos Parlamentas arba Taryba gali bet kada atšaukti **3 straipsnio 3 dalyje ir 8** straipsnio 4 dalyje nurodytus deleguotuosius įgaliojimus. Sprendimu dėl įgaliojimų atšaukimo nutraukiami tame sprendime nurodyti įgaliojimai priimti deleguotuosius aktus. Sprendimas įsigalioja kitą dieną po jo paskelbimo Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje arba vėlesnę jame nurodytą dieną. Jis nedaro poveikio jau galiojančių deleguotųjų aktų galiojimui.

Pakeitimas 70

Pasiūlymas dėl reglamento 10 straipsnio 4 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

4. Prieš priimdama deleguotąjį aktą Komisija konsultuojasi su kiekvienos valstybės narės paskirtais ekspertais vadovaudamasi 2016 m. balandžio 13 d. Tarpinstituciniame susitarime dėl geresnės teisėkūros nustatytais principais.

Pakeitimas

4. Prieš priimdama deleguotąjį aktą Komisija konsultuojasi su kiekvienos valstybės narės paskirtais ekspertais **ir konsultuojasi su suinteresuotaisiais subjektais** vadovaudamasi 2016 m. balandžio 13 d. Tarpinstituciniame susitarime dėl geresnės teisėkūros nustatytais principais.

Pakeitimas 71

Pasiūlymas dėl reglamento 10 straipsnio 6 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

6. Pagal 8 straipsnio 4 dalį priimtas deleguotasis aktas įsigalioja tik tuo atveju, jeigu per du mėnesius nuo pranešimo Europos Parlamentui ir Tarybai apie šį aktą dienos nei Europos Parlamentas, nei

Pakeitimas

6. Pagal **3 straipsnio 3 dalį ir 8** straipsnio 4 dalį priimtas deleguotasis aktas įsigalioja tik tuo atveju, jeigu per du mėnesius nuo pranešimo Europos Parlamentui ir Tarybai apie šį aktą dienos

Taryba nepareiškia prieštaravimų arba jeigu dar nepasibaigus šiam laikotarpiui ir Europos Parlamentas, ir Taryba praneša Komisijai, kad prieštaravimų nereikš. Europos Parlamento arba Tarybos iniciatyva šis laikotarpis pratęsimas dviem mėnesiais.

nei Europos Parlamentas, nei Taryba nepareiškia prieštaravimų arba jeigu dar nepasibaigus šiam laikotarpiui ir Europos Parlamentas, ir Taryba praneša Komisijai, kad prieštaravimų nereikš. Europos Parlamento arba Tarybos iniciatyva šis laikotarpis pratęsimas dviem mėnesiais.

Pakeitimas 72

Pasiūlymas dėl reglamento I priedo 1 pastraipos a punkto iii papunktis

Komisijos siūlomas tekstas

ii) užimtumas anglių ir lignito kasybos sektoriuje (koeficientas – 25 proc.);

Pakeitimas

ii) užimtumas anglių ir lignito, **degiųjų skalūnų ir durpių** kasybos **ir energijos vartojimo** sektoriuje (koeficientas – 25 proc.);

Pakeitimas 73

Pasiūlymas dėl reglamento I priedo 1 pastraipos b punktas

Komisijos siūlomas tekstas

b) Asignavimai, gauti taikant a punktą, koreguojami siekiant užtikrinti, kad nė viena valstybė narė negautų didesnės nei 2 mlrd. EUR sumos. 2 mlrd. EUR vienai valstybei narei viršijančios sumos perskirstomos proporcingai visų kitų valstybių narių asignavimams. Atitinkamai perskaičiuojamos valstybių narių dalys.

Pakeitimas

b) Asignavimai, gauti taikant a punktą, koreguojami siekiant užtikrinti, kad nė viena valstybė narė negautų didesnės nei 8 mlrd. EUR sumos. 2 mlrd. EUR vienai valstybei narei viršijančios sumos perskirstomos proporcingai visų kitų valstybių narių asignavimams. Atitinkamai perskaičiuojamos valstybių narių dalys.

Pakeitimas 74

Pasiūlymas dėl reglamento II priedo 1 punkto pavadinimas

Komisijos siūlomas tekstas

1. Pertvarkos proceso metmenys ir **labiausiai neigiamai paveiktų** teritorijų

Pakeitimas

1. Pertvarkos proceso metmenys ir teritorijų valstybėje narėje, **kurioms**

Pakeitimas 75

Pasiūlymas dėl reglamento

II priedo 1 punkto nuoroda: 7 straipsnio 2 dalies a punkto 1.1 papunktis

Komisijos siūlomas tekstas

1.1. Numatomo perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos proceso metmenys, atsižvelgiant į nacionalinių energetikos ir klimato srities veiksmų planų ir kitų esamų pertvarkos planų tikslus, kartu pateikiant ***tokios veiklos kaip anglių ir lignito kasyba arba anglimis kūrenamų elektrinių energijos gamybos*** nutraukimo arba laipsniško veiklos apimčių mažinimo tvarkaraštį.

Pakeitimas

1.1. Numatomo perėjimo prie ***atsinaujinančiąja energija grindžiamos, itin tausiai išteklius ir energiją naudojančios, žiedinės ir*** neutralaus poveikio klimatui ekonomikos proceso metmenys, atsižvelgiant į nacionalinių energetikos ir klimato srities veiksmų planų ir kitų esamų pertvarkos planų tikslus, kartu pateikiant ***iškastinio kuro gavybos*** veiklos nutraukimo arba laipsniško veiklos apimčių mažinimo ***iki 2050 m.*** tvarkaraštį, ***per laikotarpį, atitinkantį tikslą apriboti temperatūros kilimą iki 1,5°C, palyginti su ikipramoninio laikotarpio lygiu.***

Pakeitimas 76

Pasiūlymas dėl reglamento

II priedo 1 punkto nuoroda: 7 straipsnio 2 dalies b punkto 1.2 papunktis

Komisijos siūlomas tekstas

1.2. Teritorijų, ***kurios, numatoma, patirs didžiausią neigiamą poveikį***, nustatymas ir tokio pasirinkimo pagrindimas atitinkamai įvertinant poveikį ekonomikai ir užimtumui, remiantis 1.1 skirsnio metmenimis.

Pakeitimas

1.2. Teritorijų, ***sektorių, bendruomenių ir jose gyvenančių žmonių grupių, kuriems labiausiai reikia tinkamos paramos siekiant paversti iššūkius galimybėmis***, nustatymas ir tokio pasirinkimo pagrindimas atitinkamai įvertinant poveikį ekonomikai ir užimtumui, remiantis 1.1 skirsnio metmenimis.

Pakeitimas 77

Pasiūlymas dėl reglamento II priedo 2 punkto pavadinimas

Komisijos siūlomas tekstas

2. Kiekvienos nustatytos teritorijos pertvarkos uždavinių vertinimas

Pakeitimas

2. Kiekvienos nustatytos teritorijos pertvarkos uždavinių ***ir galimybių*** vertinimas

Pakeitimas 78

Pasiūlymas dėl reglamento II priedo 2 punkto 2.1 papunkčio pavadinimas

Komisijos siūlomas tekstas

2.1. Perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos ***ekonominio, socialinio ir teritorinio poveikio*** vertinimas

Pakeitimas

2.1. Perėjimo prie ***atsinaujinančiąja energija grindžiamos, itin tausiai išteklius ir energiją naudojančios, žiedinės ir*** neutralaus poveikio klimatui ekonomikos ***ekonominių, socialinių, sektorinių ir teritorinių uždavinių bei galimybių*** vertinimas

Pakeitimas 79

Pasiūlymas dėl reglamento II priedo 2 punkto 2.1 papunkčio nuoroda: 7 straipsnio 2 dalies c punkto lentelės 1 pastraipos 1 įtrauka

Komisijos siūlomas tekstas

– nuosmukį patiriančius sektorius, kurie, numatoma, nutrauks su pertvarka susijusią veiklą arba žymiai sumažins jos apimtį; be kita ko, pateikti atitinkamą tvarkaraštį;

Pakeitimas

– nuosmukį patiriančius sektorius ***ir sektorius***, kurie, ***tikėtina, patirs nuosmukį siekiant visa apimančių Europos žaliojo kurso tikslų, kurie, kaip*** numatoma, nutrauks su pertvarka susijusią veiklą arba žymiai sumažins jos apimtį; be kita ko, pateikti atitinkamą tvarkaraštį;

Pakeitimas 80

Pasiūlymas dėl reglamento II priedo 2 punkto 2.1 papunkčio nuoroda: 7 straipsnio 2 dalies c punkto lentelės 2 pastraipos 1 įtrauka

Komisijos siūlomas tekstas

– numatomą darbo vietų praradimą ir perkvalifikavimo poreikius, atsižvelgiant į įgūdžių *prognozes*;

Pakeitimas

– numatomą darbo vietų praradimą ir perkvalifikavimo, *įgūdžių ir mokymų* poreikius *ir paramos tipus bei planuojamas politikos priemones*, atsižvelgiant į *prognozes dėl* įgūdžių, *kurių reikia visiems sektoriams ir pramonės šakoms, kad jie galėtų prisitaikyti prie pokyčių*;

Pakeitimas 81

Pasiūlymas dėl reglamento

II priedo 2 punkto 2.1 papunkčio nuoroda: 7 straipsnio 2 dalies c punkto lentelės 2 pastraipos 2 įtrauka

Komisijos siūlomas tekstas

– ekonomikos įvairinimo potencialą ir plėtros galimybes.

Pakeitimas

– ekonomikos įvairinimo potencialą ir plėtros galimybes *teritorijose, suteikiant galimybę jose gyvenantiems žmonėms dalyvauti kituose esamuose arba naujuose tvariuose sektoriuose ir įmonėse*;

Pakeitimas 82

Pasiūlymas dėl reglamento

II priedo 2 punkto 2.1 papunkčio nuoroda: 7 straipsnio 2 dalies c punkto lentelės 2 pastraipos 2 a įtrauka (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

– *numatomą poveikį įvairioms vietos gyventojų kategorijoms pagal amžių, lytį ir gyvenamąją vietą.*

Pakeitimas 83

Pasiūlymas dėl reglamento

II priedo 2 punkto 2.2 papunkčio pavadinimas

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

2.2. Plėtros poreikiai ir tikslai iki

2.2. Plėtros poreikiai ir tikslai iki

2030 m., kad būtų *pasiektas* poveikio klimatui *neutralumas*

2030 m., kad būtų *pasiekta* *atsinaujinančioji energija grindžiama, itin tausiai išteklius ir energiją naudojanti, žiedinė ir neutralaus* poveikio klimatui *ekonomika*

Pakeitimas 84

Pasiūlymas dėl reglamento

II priedo 2 punkto 2.2 papunkčio nuoroda: 7 straipsnio 2 dalies d punkto lentelės 1 įtrauka

Komisijos siūlomas tekstas

– Plėtra reikia spręsti pertvarkos uždavinius;

Pakeitimas

– Plėtra reikia spręsti pertvarkos uždavinius *ir pasinaudoti galimybėmis*;

Pakeitimas 85

Pasiūlymas dėl reglamento

II priedo 2 punkto 2.2 papunkčio nuoroda: 7 straipsnio 2 dalies d punkto lentelės 2 įtrauka

Komisijos siūlomas tekstas

– Tikslai ir rezultatai, kurių tikimasi įgyvendinant TPF prioritetą.

Pakeitimas

– Tikslai ir rezultatai, kurių tikimasi įgyvendinant TPF prioritetą, *įskaitant skirtus visiems atitinkamuose regionuose gyvenantiems žmonėms*;

Pakeitimas 86

Pasiūlymas dėl reglamento

II priedo 2 punkto 2.2 papunkčio nuoroda: 7 straipsnio 2 dalies d punkto lentelės 2 a įtrauka (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

– *Tikslai ir rezultatai, kurių tikimasi iš vietos ekonomikos.*

Pakeitimas 87

Pasiūlymas dėl reglamento

II priedo 2 punkto 2.3 papunkčio nuoroda: 7 straipsnio 2 dalies e punkto lentelės 3

įtrauka

Komisijos siūlomas tekstas

– **Kiti regioniniai ar nacionaliniai plėtros planai.**

Pakeitimas

– **Kitos regioninės, nacionalinės, teritorinės, tarpregioninės ar tarpvalstybinės strategijos ir planai, kiti Sąjungos fondai, kaip antai [ESF+], ERPF ir EGF, NEKSVP ir atitinkamos Sąjungos strategijos (Europos žalioji kursas ir Europos socialinių teisių ramstis), taip pat Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslai;**

Pakeitimas 88

Pasiūlymas dėl reglamento

II priedo 2 punkto 2.3 papunkčio nuoroda: 7 straipsnio 2 dalies e punkto lentelės 3a įtrauka (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

– **Išsamus įvairių partnerių ir suinteresuotųjų subjektų, su kuriais konsultuotasi ir kurie atstovauja atitinkamoje teritorijoje gyvenantiems žmonėms, sąrašas.**

Pakeitimas 89

Pasiūlymas dėl reglamento

II priedo 2 punkto 2.4 papunkčio nuoroda: 7 straipsnio 2 dalies g punkto lentelės 1 įtrauka

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

– numatomų veiksmų rūšys ir tikėtinas jų indėlis **mažinant su klimatu susijusios pertvarkos poveikį**

– numatomų veiksmų rūšys ir tikėtinas jų indėlis **prisidedant prie teisingos pertvarkos siekiant nulinio išmetimo ir aktyviai jį remiant.**

Pakeitimas 90

Pasiūlymas dėl reglamento

II priedo 2 punkto 2.4 papunkčio nuoroda: 7 straipsnio 2 dalies h punkto lentelės 1 pastraipos 1 įtrauka

Komisijos siūlomas tekstas

– išsamus tokių veiksmų ir įmonių sąrašas ir kiekvienai iš jų skiriamos paramos būtinumo pagrindimas pateikiant trūkumų analizę, iš kurios matyti, kad tikėtinas darbo vietų praradimas viršytų numatomą be šių investicijų sukurtų darbo vietų skaičių;

Pakeitimas

– išsamus tokių veiksmų ir įmonių sąrašas ir kiekvienai iš jų skiriamos paramos būtinumo pagrindimas pateikiant trūkumų analizę, iš kurios matyti, kad tikėtinas darbo vietų praradimas viršytų numatomą be šių investicijų sukurtų ***tvarių ir deramų*** darbo vietų skaičių ***arba kai yra aiškus poreikis perkvalifikuoti darbuotojus, įskaitant darbo ieškančius asmenis, o kito finansavimo nėra;***

Pakeitimas 91

Pasiūlymas dėl reglamento

II priedo 2 punkto 2.4 papunkčio nuoroda: 7 straipsnio 2 dalies i punkto lentelės 1 pastraipis 1 įtrauka

Komisijos siūlomas tekstas

– išsamus remtinių veiksmų sąrašas ir pagrindimas, kad jais prisidedama prie perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos ir dėl jų išmetamas šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis iš esmės sumažinamas tiek, kad bus mažesnis už atitinkamus santykinius taršos rodiklius, nustatytus nemokamiems apyvartiniams taršos leidimams suteikti pagal Direktyvą 2003/87/EB, ir jei tie veiksmai reikalingi ***dideliam*** darbo vietų ***skaičiui apsaugoti***

Pakeitimas

– išsamus remtinių veiksmų sąrašas ir pagrindimas, kad jais prisidedama prie perėjimo prie ***atsinaujinančiąja energija grindžiamos, itin tausiai išteklius ir energiją naudojančios, žiedinės ir*** neutralaus poveikio klimatui ekonomikos ir dėl jų išmetamas šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis iš esmės sumažinamas tiek, kad bus mažesnis už atitinkamus santykinius taršos rodiklius, nustatytus nemokamiems apyvartiniams taršos leidimams suteikti pagal Direktyvą 2003/87/EB, ir jei tie veiksmai reikalingi ***atitinkamų*** darbo vietų ***pritaikymui, pertvarkymui ar praradimui ir jais įsipareigojama laikytis socialinio tvarumo.***

Pakeitimas 92

Pasiūlymas dėl reglamento

II priedo 2 punkto 2.4 papunkčio nuoroda: 7 straipsnio 2 dalies j punkto lentelės 1 įtrauka

Komisijos siūlomas tekstas

– numatytų veiksmų sąveika ir papildomumas su kitomis programomis pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą (remiant pertvarkos procesą), kitomis finansavimo priemonėmis (Sąjungos prekybos apyvartiniais taršos leidimais modernizavimo fondu) ir kitais Teisingos pertvarkos mechanizmo ramsčiais (specialia sistema pagal programą „InvestEU“ ir kartu su Europos investicijų banku įgyvendinama viešojo sektoriaus paskolų priemone), siekiant patenkinti nustatytus investicijų poreikius.

Pakeitimas

– numatytų veiksmų sąveika ir papildomumas su kitomis programomis pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą (remiant pertvarkos procesą), kitomis finansavimo priemonėmis (Sąjungos prekybos apyvartiniais taršos leidimais modernizavimo fondu) ir kitais Teisingos pertvarkos mechanizmo ramsčiais (specialia sistema pagal programą „InvestEU“ ir kartu su Europos investicijų banku įgyvendinama viešojo sektoriaus paskolų priemone), siekiant patenkinti nustatytus investicijų poreikius, ***ir parama, reikalinga atitinkamuose regionuose gyvenantiems žmonėms, visų pirma darbuotojams, įskaitant darbo ieškančius asmenis.***

Pakeitimas 93

Pasiūlymas dėl reglamento

II priedo 2 punkto 2.4 papunkčio nuoroda: 7 straipsnio 2 dalies j punkto lentelės 1a įtrauka (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

– ***numatomo viešojo administravimo institucijų ir viešųjų agentūrų vaidmens, kuriuo remiamas planų įgyvendinimas, aprašymas.***

Pakeitimas 94

Pasiūlymas dėl reglamento

II priedo 3 punkto 3.1 papunkčio lentelės 1 įtrauka

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

– Partnerių dalyvavimo rengiant, įgyvendinant, stebint ir vertinant teritorinį teisingos pertvarkos planą ***tvarka***;

– ***Susitarimai dėl aktyvaus partnerių, įskaitant NVO, profesines sąjungas ir kitus svarbiausius atstovus bei suinteresuotuosius subjektus, atstovaujančius atitinkamų regionų gyventojams, visų pirma darbuotojams ir***

darbo ieškantiems asmenims, dalyvavimo, vadovaujantis Europos struktūrinių ir investicijų fondų Europos partnerystės elgesio kodeksu (CDR 240/2014), rengiant, įgyvendinant, stebint ir vertinant teritorinį teisingos pertvarkos planą, įskaitant tai, kokias pilietinės visuomenės organizacijas reikia įtraukti ir kaip bendradarbiauti su bendruomenės atstovais ir juos paskatinti aktyviai dalyvauti programavimo procese. Konsultacijos ir bendras darbas turėtų vykti prieš rengiant programavimo dokumentus, jų rengimo metu ir vėliau;

Pakeitimas 95

Pasiūlymas dėl reglamento

II priedo 3 punkto 3.1 papunkčio lentelės 2 įtrauka

Komisijos siūlomas tekstas

– Viešų konsultacijų rezultatai.

Pakeitimas

– Viešų konsultacijų, *vadovaujantis Europos struktūrinių ir investicijų fondų Europos partnerystės elgesio kodeksu (CDR 240/2014), rezultatai ir aprašymas, kaip tos konsultacijos vyko ir kaip į šių konsultacijų rezultatus buvo atsižvelgta rengiant planą.*

Pakeitimas 96

Pasiūlymas dėl reglamento

II priedo 3 punkto 3.2 papunkčio lentelės 1 įtrauka

Komisijos siūlomas tekstas

– Planuojamos stebėsenos ir vertinimo priemonės, įskaitant rodiklius, *skirtus įvertinti plano tinkamumą pasiekti jo tikslų*

Pakeitimas

– Planuojamos stebėsenos ir vertinimo priemonės, įskaitant rodiklius, *pagal kuriuos bus vertinamas plano tinkamumas siekiant jo tikslų, laipsniškas su iškastiniu kuru susijusios veiklos nutraukimas atitinkamuose regionuose, naujų tvarių ir deramų darbo vietų, kurias galima sukurti, ir įsidarbinimo galimybių skaičius, laukiami socialiniai rezultatai, pavyzdžiui, ypač didelio skurdo*

Pakeitimas 97

Pasiūlymas dėl reglamento II priedo 3 punkto 3.3 papunkčio lentelė

Komisijos siūlomas tekstas

Už plano įgyvendinimo koordinavimą ir stebėseną atsakinga (-os) įstaiga (-os) ir jų vaidmuo

Pakeitimas

Už plano įgyvendinimo koordinavimą ir stebėseną atsakinga (-os) įstaiga (-os) ir jų vaidmuo, ***vadovaujantis Europos struktūrinių ir investicinių fondų Europos partnerystės elgesio kodeksu (CDR 240/2014)***

Pakeitimas 98

Pasiūlymas dėl reglamento III priedo lentelės 1 stulpelio eilutė po „RCO 209“ (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

NUTS 3 lygio regiono, įgyvendinančio teisingos pertvarkos planus, regioninė socialinė plėtra;

RCO 301 – investicijos į mikrofinansavimą, socialinių įmonių finansavimą ir socialinę ekonomiką;

RCO 302 – švietimo ir profesinio rengimo įstaigos;

RCO 303 – investicijos į efektyviai energiją naudojančią socialinę būstą siekiant kovoti su energijos nepriteklumi ir principu „svarbiausia – būstas“ paremtus sprendimus asmenims, kuriems kyla benamystės pavojus arba kurie ją patiria;

RCO 304 – kokybiška, tvari ir įperkama socialinė ir sveikatos priežiūros infrastruktūra ir sveikatos priežiūros paslaugos, taip pat inovatyvūs sveikatos priežiūros sprendimai, įskaitant sveikatos paslaugas ir naujus priežiūros modelius;

RCO 305 – socialines inovacijas, įskaitant inovatyvius socialinius sprendimus ir

schemas, kuriais siekiama didinti socialinį poveikį ir rezultatus tose srityse;

RCO 306 – socialiniu tikslu vykdoma kultūrinė ir paveldo veikla;

RCO 307 – vietos bendruomenių infrastruktūra, pavyzdžiui, bendruomenių ir savanorių centrai;

RCO 308 – neįgaliųjų įtrauktis ir prieinamumas neįgaliesiems.

NUOMONĘ TEIKIANČIO KOMITETO PROCEDŪRA

Pavadinimas	Teisingos pertvarkos fondo įsteigimas
Nuorodos	COM(2020)0022 – C9-0007/2020 – 2020/0006(COD)
Atsakingas komitetas Paskelbimo plenariniame posėdyje data	REGI 29.1.2020
Nuomonę pateikė Paskelbimo plenariniame posėdyje data	EMPL 29.1.2020
Susiję komitetai - paskelbimo plenariniame posėdyje data	27.5.2020
Nuomonės referentas (-ė) Paskyrimo data	Mounir Satouri 30.1.2020
Priėmimo data	23.6.2020
Galutinio balsavimo rezultatai	+: 42 -: 3 0: 9
Posėdyje per galutinį balsavimą dalyvavę nariai	Atidzhe Alieva-Veli, Marc Angel, Dominique Bilde, Gabriele Bischoff, Vilija Blinkevičiūtė, Andrea Bocskor, Milan Brglez, Sylvie Brunet, David Casa, Leila Chaibi, Margarita de la Pisa Carrión, Klára Dobrev, Anna Júlia Donáth, Jarosław Duda, Lucia Ďuriš Nicholsonová, Rosa Estaràs Ferragut, Nicolaus Fest, Loucas Furlas, Cindy Franssen, Helène Fritzon, Helmut Geuking, José Gusmão, Alicia Homs Ginel, France Jamet, Agnes Jongerius, Radan Kanev, Ádám Kósa, Stelios Kypourouopoulos, Katrin Langensiepen, Miriam Lexmann, Elena Lizzi, Radka Maxová, Sandra Pereira, Dragoş Pîslaru, Manuel Pizarro, Dennis Radtke, Elżbieta Rafalska, Guido Reil, Daniela Rondinelli, Mounir Satouri, Monica Semedo, Beata Szydło, Eugen Tomac, Romana Tomc, Yana Toom, Kim Van Sparrentak, Marie-Pierre Vedrenne, Nikolaj Villumsen, Marianne Vind, Maria Walsh, Stefania Zambelli, Tatjana Ždanoka, Tomáš Zdechovský
Posėdyje per galutinį balsavimą dalyvavę pavaduojantys nariai (209 straipsnio 7 dalis)	Estrella Durá Ferrandis, Pierfrancesco Majorino

GALUTINIS VARDINIS BALSAVIMAS NUOMONĘ TEIKIANČIAME KOMITETE

42	+
PPE	Andrea Bocskor, David Casa, Jarosław Duda, Rosa Estaràs Ferragut, Loucas Fourlas, Cindy Franssen, Radan Kanev, Stelios Kypouropoulos, Ádám Kósa, Miriam Lexmann, Dennis Radtke, Eugen Tomac, Romana Tomc, Maria Walsh, Tomáš Zdechovský
Renew	Atidzhe Alieva-Veli, Sylvie Brunet, Anna Júlia Donath, Dragoş Pîslaru, Monica Semedo, Yana Toom, Marie-Pierre Vedrenne
S&D	Marc Angel, Gabriele Bischoff, Vilija Blinkevičiūtė, Milan Brglez, Klára Dobrev, Estrella Durá Ferrandis, Helène Fritzon, Alicia Homs Ginel, Agnes Jongerius, Pierfrancesco Majorino, Manuel Pizarro, Marianne Vind
Verts/ALE	Katrin Langensiepen, Mounir Satouri, Kim Van Sparrentak, Tatjana Ždanoka
GUE/NGL	Leila Chaïbi, José Gusmão, Sandra Pereira, Nikolaj Villumsen

3	-
Renew	Radka Maxová
ID	Nicolaus Fest, Guido Reil

9	0
NI	France Jamet, Elena Lizzi, Stefania Zambelli
ECR	Lucia Ďuriš Nicholsonová Helmut Geuking, Elżbieta Rafalska, Beata Szydło, Margarita de la Pisa Carrión
NI	Daniela Rondinelli

Sutartiniai ženklai:

+ : už

- : prieš

0 : susilaikė

2.7.2020

APLINKOS, VISUOMENĖS SVEIKATOS IR MAISTO SAUGOS KOMITETO NUOMONĖ

pateikta Regioninės plėtros komitetui

dėl pasiūlymo dėl Europos Parlamento ir Tarybos reglamento, kuriuo įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas
(COM(2020)0022 – C9-0007/2020 – 2020/0006(COD))

Nuomonės referentas: Alexandr Vondra

TRUMPAS PAGRINDIMAS

Teisingos pertvarkos fondas (TPF) yra pirmasis Teisingos pertvarkos mechanizmo ramstis ir laikomas būtina sąlyga norint sėkmingai pereiti prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos. Komisija ketina užtikrinti, kad „niekas neliktų nuošalyje“, tačiau TPF pasiūlymas neatitinka šio pažado.

Pirma, 7,5 mlrd. EUR dydžio TPF yra gerokai per mažas, kad būtų patenkinti prognozuojami poreikiai, kurie kai kuriose valstybėse narėse iki 2050 m. skaičiuojami šimtais milijardų eurų. Todėl nuomonės referentas mano, kad Teisingos pertvarkos fondui padidinti reikia papildomų lėšų ir šis klausimas turi būti svarstomas derantis dėl kitos daugiametės finansinės programos.

Antra, Komisija sprendžia šį išteklių trūkumo klausimą privalomai perkeldama ERPF ir ESF+ lėšas. Nuomonės referentas mano, kad taip atimamos lėšos iš kitų svarbių tikslų, todėl tai turėtų būti daroma tik savanoriškai ir pačių valstybių narių nuožiūra, nes jos gali geriausiai įvertinti savo investicijų poreikius.

Trečia, TPF išlaidų prioritetai turėtų būti pakeisti siekiant kuo didesnio jų poveikio. Dėl ES perėjimo prie mažo anglies dioksido kiekio technologijų pirmiausia ir labiausiai nukentės nuo anglių ir lignito priklausomi ES regionai. Todėl didelę dalį TPF išteklių reikėtų investuoti į valstybes nares ir regionus, kurie tebėra labai ar net visiškai priklausomi nuo anglies ir lignito ir kuriuose tvarumo pokyčių ekonominis ir socialinis poveikis bus didžiausias.

Siekiant palengvinti su klimato kaita susijusią pertvarką valstybėse narėse:

- turėtų būti leidžiama investuoti į dujas, jei jomis gerokai sumažinamas išmetamųjų teršalų kiekis, nes dujos turėtų būti laikomos pereinamojo laikotarpio energijos šaltiniu;
- neturėtų būti diskriminuojamos didelės įmonės, nes jos gali užtikrinti didesnio masto

investicijas, tačiau, suprantama, kad MVĮ ir besiformuojančios įmonės taip pat turėtų būti remiamos; taip pat

– turėtų būti remiamos naujos technologijos, jei jos yra pakankamai išvystytos ir parengtos naudoti, kad TPF per trumpą laiką galėtų paskatinti realius pokyčius.

Atsižvelgdamas į dabartinį platesnį politinį kontekstą – įskaitant tikimybę, kad dėl COVID-19 krizės sumažės investavimo pajėgumai – nuomonės referentas mano, kad ES galbūt nebus pasirengusi pereiti prie neutralaus poveikio klimatui iki 2050 m.

PAKEITIMAI

Aplinkos, visuomenės sveikatos ir maisto saugos komitetas ragina atsakingą Regioninės plėtros komitetą atsižvelgti į šiuos pakeitimus:

Pakeitimas 1

Pasiūlymas dėl reglamento 1 nurodomoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

atsižvelgdami į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo, ypač į jos 175 straipsnio trečią pastraipą,

Pakeitimas

atsižvelgdami į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo, ypač į jos 175 straipsnio trečią pastraipą **ir 322 straipsnio 1 dalies a punktą,**

Pakeitimas 2

Pasiūlymas dėl reglamento 1 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(1) Sąjungos sanglaudos politikos 2021–2027 m. reglamentavimo sistema, atsižvelgiant į kitą daugiametę finansinę programą, prisidedama prie Sąjungos įsipareigojimų įgyvendinti Paryžiaus susitarimą ir Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslus vykdymo, nes Sąjungos finansavimas sutelkiamas **ekologijos** tikslams. Šis reglamentas, kuriuo įgyvendinamas vienas iš Komunikate dėl Europos žaliojo kurso (toliau – Europos žaliasis kursas)¹¹ nustatytų prioritetų, yra dalis Tvarios Europos investicijų plano¹², kuriuo teikiamas specialus finansavimas

Pakeitimas

(1) Sąjungos sanglaudos politikos 2021–2027 m. reglamentavimo sistema, atsižvelgiant į kitą daugiametę finansinę programą, prisidedama prie Sąjungos įsipareigojimų įgyvendinti Paryžiaus susitarimą, **visų pirma jo 2 straipsnyje nustatytą tikslą,** ir Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslus vykdymo, nes Sąjungos finansavimas sutelkiamas **aplinkos ir socialiniu požiūriu tvariems** tikslams. Šis reglamentas, kuriuo įgyvendinamas vienas iš Komunikate dėl Europos žaliojo kurso (toliau – Europos žaliasis kursas)¹¹ nustatytų prioritetų, yra dalis Tvarios

pagal Teisingos pertvarkos mechanizmą įgyvendinant sanglaudos politiką, ***kad būtų padengtos ekonominės ir socialinės*** perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos ***sąnaudos***, kuomet bet koks likęs išmetamas šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis kompensuojamas lygiaverčiu absorbuavimu;

¹¹ COM(2019) 640 *final*, 2019 12 11.

¹² COM(2020) 21, 2020 1 14.

Europos investicijų plano¹², kuriuo teikiamas specialus finansavimas pagal Teisingos pertvarkos mechanizmą įgyvendinant sanglaudos politiką, ***siekiant remti Sąjungos teritorijas ir jų gyventojus, visų pirma pažeidžiamiausias, sprendžiant ekonomines ir socialines problemas, kylančias dėl*** perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui, ***aplinkos atžvilgiu tvarios, efektyviai energiją ir išteklius naudojančios*** ir žiedinės ekonomikos ***ne vėliau kaip iki 2050 m.***, kuomet bet koks likęs išmetamas šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis kompensuojamas lygiaverčiu absorbuavimu ***ir kuomet apsaugomas ir didinamas Sąjungos gamtinis kapitalas ir žmonių sveikata bei gerovė***;

¹¹ COM(2019) 640 *final*, 2019 12 11.

¹² COM(2020) 21, 2020 1 14.

Pakeitimas 3

Pasiūlymas dėl reglamento 2 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(2) perėjimas prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos yra vienas svarbiausių Sąjungos politikos tikslų. 2019 m. gruodžio 12 d. Europos Vadovų Taryba patvirtino tikslą pasiekti, kad iki 2050 m. Sąjungos poveikis klimatui būtų neutralus, ***atsižvelgiant į*** Paryžiaus susitarimo ***tikslus***. Nors ***kova*** su klimato kaita ir aplinkos būklės blogėjimu ilguoju laikotarpiu bus ***naudinga visiems ir*** vidutinės trukmės laikotarpiu suteikia galimybių bei iššūkių visiems, ne visi ***regionai*** ir valstybės narės pradeda pertvarką nuo to paties taško, jų pajėgumai veikti irgi nevienodi. Vienu pažanga yra didesnė, kitų mažesnė, o pertvarka daro platesnio masto socialinį ir ekonominį

Pakeitimas

(2) perėjimas prie neutralaus poveikio klimatui, ***aplinkos atžvilgiu tvarios, efektyviai energiją ir išteklius naudojančios*** ir žiedinės ekonomikos yra vienas svarbiausių Sąjungos politikos tikslų ***ir tam reikės didelių papildomų investicijų***. 2019 m. gruodžio 12 d. Europos Vadovų Taryba patvirtino tikslą pasiekti, kad iki 2050 m. Sąjungos poveikis klimatui būtų neutralus, ***taip siekiant prisidėti prie*** Paryžiaus susitarimo ***tikslų įgyvendinimo***. Nors ***kova*** su klimato kaita ir aplinkos būklės blogėjimu ***priemonės*** ilguoju laikotarpiu bus ***visapusiškai naudingos***, vidutinės trukmės laikotarpiu ***jos*** suteikia galimybių bei iššūkių visiems, ***nes*** ne visi ***žmonės, teritorijos*** ir valstybės

poveikį regionams, kurie labai priklausomi nuo iškastinio kuro, ypač nuo anglių, lignito, durpių ir degių skalūnų, arba šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios pramonės. Todėl ne tik kyla rizika, kad klimato politikos srityje pertvarka Sąjungoje vyks skirtingu greičiu, bet ir gali didėti skirtumai tarp regionų, o tai neigiamai paveiks socialinės, ekonominės ir teritorinės sanglaudos tikslus;

narės pradeda pertvarką nuo to paties taško, jų pajėgumai veikti irgi nevienodi. Vienų pažanga yra didesnė, kitų mažesnė, o pertvarka daro platesnio masto socialinį ir ekonominį poveikį regionams, kurie labai priklausomi nuo iškastinio kuro, ypač nuo anglių, lignito, durpių ir degių skalūnų, arba šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios pramonės. Todėl ne tik kyla rizika, kad klimato politikos srityje pertvarka Sąjungoje vyks skirtingu greičiu, bet ir gali didėti skirtumai tarp regionų, o tai neigiamai paveiks socialinės, ekonominės ir teritorinės sanglaudos tikslus;

Pakeitimas 4

Pasiūlymas dėl reglamento 3 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(3) norint, kad pertvarka būtų sėkminga, ji turi būti teisinga ir socialiai priimtina visiems. Todėl tiek Sąjunga, tiek valstybės narės turi nuo pat pradžių atsižvelgti į jos ekonominį ir socialinį poveikį ir taikyti visas galimas priemones **neigiamiems padariniams** sušvelninti. Šiuo atžvilgiu svarbus vaidmuo tenka Sąjungos biudžetui;

Pakeitimas

(3) norint, kad pertvarka būtų sėkminga, ji turi būti **orientuota į žmones**, teisinga, **įtrauki** ir socialiai priimtina visiems, **o ją įgyvendinant turi būti mažinama nelygybė ir nė vienas nepaliekamas nuošalyje**. Todėl tiek Sąjunga, tiek valstybės narės turi nuo pat pradžių atsižvelgti į jos ekonominį, **aplinkosauginį** ir socialinį poveikį ir taikyti visas galimas priemones **siekiant išvengti neigiamų padarinių, o kai jie neišvengiami, juos sušvelninti, ir sukurti naujų galimybių žmonėms ir teritorijoms, kuriuos labiausiai paveiks pertvarka**. Šiuo atžvilgiu svarbus vaidmuo tenka Sąjungos biudžetui;

Pakeitimas 5

Pasiūlymas dėl reglamento 3 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(3a) perėjimas prie anglies dioksido neišskiriančios ekonomikos taip pat yra galimybė sukurti daugiau darbo vietų. Remiantis Komisijos kasmet rengiamos Europos užimtumo ir socialinių tendencijų apžvalgos 2019 m. leidiniu, pereinant prie anglies dioksido neišskiriančios ekonomikos atsiras daugiau laisvų darbo vietų. Tikimasi, kad vykdant pertvarką iki 2030 m. Sąjungoje, be jau sukurtų 12 mln. naujų darbo vietų, bus sukurta papildomai 1,2 mln. darbo vietų. Komisijos duomenimis, pertvarka gali sumažinti nuolatinę darbo vietų poliarizaciją, atsirandančią dėl automatizavimo ir skaitmeninimo, nes taip pat būtų kuriamos darbo vietos vidutinėje darbo užmokesčio ir gebėjimų pasiskirstymo skalėje, ypač statybos ir gamybos sektoriuose;

Pakeitimas 6

Pasiūlymas dėl reglamento 3 b konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(3b) patobulintos sanglaudos politikos priemonės ir poveikio Sąjungos biudžetui mažinimas yra būtini atsižvelgiant į dabartinius ekonominius ir socialinius COVID-19 pandemijos padarinius valstybėse narėse. Valstybėms narėms turėtų būti suteikta laisvė perskirstyti asignavimus tarp fondų, išlaidų eilučių ir prioritetų atsižvelgiant į savo ekonominius ir socialinius poreikius, nepaisant paramos teikimo tikslų pagal temas ir Sąjungos makroekonominių ir (arba) politinių sąlygų;

Pakeitimas 7

Pasiūlymas dėl reglamento

4 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(4) kaip nustatyta Europos žaliajame kurse ir Tvarios Europos investicijų plane, Teisingos pertvarkos mechanizmas turėtų papildyti kitus 2021–2027 m. daugiametės finansinės programos veiksmus. Jis turėtų **padėti šalinti socialines ir ekonomines perėjimo** prie Sąjungos neutralaus poveikio klimatui **pasekmes**, sutelkiant Sąjungos biudžeto išlaidas klimato kaitos ir socialinių tikslų srityje regioniniu lygmeniu;

Pakeitimas

(4) kaip nustatyta Europos žaliajame kurse ir Tvarios Europos investicijų plane, Teisingos pertvarkos mechanizmas turėtų papildyti kitus 2021–2027 m. daugiametės finansinės programos veiksmus. Jis turėtų **remti žmones ir teritorijas šalinant socialinį, aplinkosauginį ir ekonominį poveikį pereinant** prie Sąjungos neutralaus poveikio klimatui, sutelkiant Sąjungos biudžeto išlaidas klimato kaitos, **aplinkosaugos, ekonominių** ir socialinių tikslų srityje regioniniu lygmeniu, **taip pat atsižvelgiant į Covid-19 krizės poveikį;**

Pakeitimas 8

Pasiūlymas dėl reglamento 5 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(5) šiuo reglamentu įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas (toliau – TPF), kuris yra vienas iš pagal sanglaudos politiką įgyvendinamo Teisingos pertvarkos mechanizmo ramsčių. TPF tikslas – **sušvelninti neigiamą** su klimato kaita susijusios pertvarkos **poveikį**, remiant labiausiai **paveiktas** teritorijas **ir** susijusius darbuotojus. Atsižvelgiant į konkretų TPF tikslą, TPF remiamais veiksmais turėtų būti tiesiogiai prisidedama prie pertvarkos poveikio mažinimo finansuojant vietos ekonomikos įvairinimą ir modernizavimą **bei švelninant neigiamą poveikį užimtumui**. Tai matyti iš konkretaus TPF tikslo, kuris nustatytas tuo pačiu lygmeniu ir nurodytas kartu su Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4] straipsnyje nustatytais politikos tikslais;

Pakeitimas

(5) šiuo reglamentu įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas (toliau – TPF), kuris yra vienas iš pagal sanglaudos politiką įgyvendinamo Teisingos pertvarkos mechanizmo ramsčių. TPF tikslas – **remti veiksmus, kuriais siekiama teisingos ir sėkmingos pertvarkos pereinant prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos, ir išvengti neigiamo** su klimato kaita susijusios pertvarkos **poveikio, o kai neįmanoma išvengti – jį sušvelninti**, remiant labiausiai **paveiktus žmones ir teritorijas, visų pirma tiesiogiai** susijusius darbuotojus, **bei suteikiant jiems naujų galimybių**. Atsižvelgiant į konkretų TPF tikslą, TPF remiamais veiksmais turėtų būti tiesiogiai prisidedama prie pertvarkos poveikio **lengvinimo ir** mažinimo, **sukuriant naujas tvaraus įsidarbinimo galimybes, švelninant neigiamą poveikį užimtumui ir neigiamas socialines pasekmes, dėl kurių galėtų sumažėti gyventojų skaičius paveiktuose**

regionuose, ir finansuojant vietos ekonomikos įvairinimą ir modernizavimą, teikiant tiesioginę paramą aplinkos ir socialiniu požiūriu tvariai veiklai. Tai matyti iš konkretaus TPF tikslo, kuris nustatytas tuo pačiu lygmeniu ir nurodytas kartu su Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4] straipsnyje nustatytais politikos tikslais;

Pakeitimas 9

Pasiūlymas dėl reglamento 5 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(5a) TPF dydis turėtų atitikti teisingos su klimato kaita ir aplinkos apsauga susijusios pertvarkos poreikius. Finansavimas turėtų būti teikiamas visoms valstybėms narėms, siekiant remti jų pertvarką, ypatingą dėmesį skiriant anglių kasybos teritorijoms, kuriose anglių gavyba vis dar vykdoma, taip pat teritorijoms, kuriose dėl laipsniško kasybos veiklos nutraukimo vyksta svarbūs struktūriniai pokyčiai;

Pakeitimas 10

Pasiūlymas dėl reglamento 6 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(6) atsižvelgiant į kovos su klimato kaita svarbą, vadovaujantis Sąjungos įsipareigojimais įgyvendinti Paryžiaus susitarimą, įsipareigojimu siekti Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslų ir didesniais Europos žaliajame kurse siūlomais Sąjungos užmojais, TPF turėtų svariai prisidėti prie klimato aspekto integravimo. TPF nuosavo paketo ištekliai yra papildomi ir prisideda prie investicijų, kurių reikia bendrai siektinai reikšmei – 25 proc. Sąjungos biudžeto išlaidų skirti

(6) atsižvelgiant į kovos su klimato kaita svarbą, vadovaujantis Sąjungos įsipareigojimais įgyvendinti Paryžiaus susitarimą, įsipareigojimu siekti Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslų ir didesniais Europos žaliajame kurse siūlomais Sąjungos užmojais, TPF turėtų svariai prisidėti prie klimato aspekto integravimo **ir paspartinti perėjimą prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos vėliausiai iki 2050 m.** TPF nuosavo paketo ištekliai yra papildomi ir prisideda prie

klimato tikslams – pasiekti. Iš ERPF ir ESF+ perkeltais ištekliais bus *visapusiškai* prisidėta prie šios siektinos reikšmės įgyvendinimo;

investicijų, kurių reikia bendrai siektinai reikšmei – 40 proc. Sąjungos biudžeto išlaidų skirti klimato tikslams – pasiekti. *Valstybėms narėms nusprendus, iš Europos regioninės plėtros fondo (toliau – ERPF) ir „Europos socialinio fondo +“ (toliau – ESF+) perkeltais ištekliais bus prisidėta prie šios siektinos reikšmės įgyvendinimo;*

Pakeitimas 11

Pasiūlymas dėl reglamento 6 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(6a) TPF ištekliai patys savaime negali užtikrinti perėjimo prie poveikio klimatui neutralumo. Kiti du Teisingos pertvarkos mechanizmo ramsčiai suteiks papildomą priemonių rinkinį ir finansavimo galimybių kartu su TPF, siekiant palengvinti ir paspartinti pertvarką labiausiai paveiktuose regionuose. Speciali teisingos pertvarkos sistema pagal programą „InvestEU“ pritrauks privačiojo sektoriaus investicijas, kurios bus naudingos regionams, kuriuose vykdoma pertvarka, ir padės jų ekonomikai rasti naujų augimo šaltinių, kaip antai priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimo, regionų ekonominio įvairinimo, energetikos, transporto ir socialinės infrastruktūros projektai. Sąjungos biudžeto lėšomis kartu su Europos investicijų banku remiama viešojo sektoriaus paskolų priemonė bus naudojama lengvatiniams paskoloms teikti viešajam sektoriui, pvz., vykdant investicijas į energetikos ir transporto infrastruktūrą, centralizuoto šilumos tiekimo tinklus ir pastatų renovaciją ar izoliaciją;

Pakeitimas 12

**Pasiūlymas dėl reglamento
6 b konstatuojamoji dalis (nauja)**

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(6b) teisinga pertvarka taip pat reiškia paramą tiems, kuriuos labiausiai paveikė klimato kaita. Klimato kaitos padariniai turės neproporcingą poveikį kai kuriems regionams ir bendruomenėms, kuriuos, vadovaujantis Europos solidarumo principu, reikia paremti;

Pakeitimas 13

**Pasiūlymas dėl reglamento
7 konstatuojamoji dalis**

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(7) TPF ištekliai turėtų papildyti pagal sanglaudos politiką turimus išteklius;

(7) TPF ištekliai turėtų papildyti pagal sanglaudos politiką turimus išteklius, **nepakenkiant kitiems sanglaudos politikos tikslams ir nepažeidžiant finansinių asignavimų, numatytų kitiems tikslams pagal ERPF ir ESF+**;

Pakeitimas 14

**Pasiūlymas dėl reglamento
8 konstatuojamoji dalis**

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(8) **Perėjimas prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos** yra iššūkis visoms valstybėms narėms. Valstybėms narėms, kurios labai priklauso nuo iškastinio kuro **arba** šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios pramonės, **kurių** turės būti laipsniškai atsisakyta, arba **kurioms** reikės **pritaikyti** dėl perėjimo prie poveikio klimatui neutralumo **ir kurios neturi finansinių priemonių, bus ypač sunku**. Todėl TPF turėtų aprėpti visas valstybes nares, bet jo finansinių išteklių paskirstymas turėtų atitikti valstybių narių

(8) **su klimato kaita ir aplinkos apsauga susijusi pertvarka** yra iššūkis visoms valstybėms narėms, **tačiau ilgainiui dėl to atsiras ir naujų galimybių**. Valstybėms narėms, kurios labai priklauso nuo **kietojo** iškastinio kuro, **taip pat – nuo šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios pramonės veiklos, bus ypač sunku**. **Tokios veiklos** turės būti laipsniškai atsisakyta arba **ją** reikės **pritaikyti** dėl perėjimo prie poveikio klimatui neutralumo, **kartu užtikrinant iperkamos, saugios ir tvarios energijos tiekimo**

pajėgumą finansuoti būtinas investicijas, reikalingas perėjimui prie poveikio klimatui neutralumo pasiekti;

saugumą. Todėl TPF turėtų aprėpti visas valstybes nares, bet jo finansinių išteklių paskirstymas turėtų atitikti valstybių narių pajėgumą finansuoti būtinas investicijas, reikalingas perėjimui prie poveikio klimatui neutralumo pasiekti;

Pakeitimas 15

Pasiūlymas dėl reglamento 9 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(9) siekdama nustatyti tinkamą TPF finansinę programą, Komisija turėtų nustatyti turimų asignavimų metinį paskirstymą kiekvienai valstybei narei pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą, remdamasi objektyviais kriterijais;

Pakeitimas

(9) siekdama nustatyti tinkamą TPF finansinę programą, Komisija turėtų nustatyti turimų asignavimų metinį paskirstymą kiekvienai valstybei narei pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą, remdamasi objektyviais kriterijais *ir aiškėmis sąlygomis*;

Pakeitimas 16

Pasiūlymas dėl reglamento 10 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(10) šiame reglamente nustatomos investicijų, kurių išlaidas gali remti TPF, rūšys. Visa remiama veikla turėtų būti vykdoma visapusiškai atsižvelgiant į Sąjungos klimato ir aplinkos apsaugos prioritetus. Į investicijų sąrašą turėtų būti įtrauktos investicijos, kuriomis *remiama* vietos ekonomika ir kurios yra tvarios ilguoju laikotarpiu, atsižvelgiant į visus Žaliojo kurso tikslus. Finansuojami projektai turėtų padėti pereiti prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos. Nuosmukį patiriantiems sektoriams, pavyzdžiui, energijos gamybos iš anglių, lignito, durpių ir degių skalūnų arba šio kietojo iškastinio kuro gavybos sektoriams, parama turėtų būti susieta su

Pakeitimas

(10) šiame reglamente nustatomos investicijų, kurių išlaidas gali remti TPF, rūšys. Visa remiama veikla turėtų būti vykdoma visapusiškai atsižvelgiant į Sąjungos klimato ir aplinkos apsaugos prioritetus. Į investicijų sąrašą turėtų būti įtrauktos investicijos, kuriomis *remiamos bendruomenės, darbuotojai*, vietos ekonomika ir kurios yra tvarios *vidutinės trukmės ir* ilguoju laikotarpiu, atsižvelgiant į visus Žaliojo kurso *ir Europos socialinių teisių ramsčio* tikslus. Finansuojami projektai turėtų padėti pereiti prie neutralaus poveikio klimatui, *aplinkos atžvilgiu tvarios, efektyviai energiją ir išteklius naudojančios* ir žiedinės ekonomikos. *Investicijos į pereinamojo*

laipsnišku tokios veiklos nutraukimu ir dėl to mažėjančiu užimtumu. Kalbant apie šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršių sektorių pertvarkymą, parama turėtų būti skatinama nauja veikla diegiant naujas technologijas, naujus procesus ar produktus, kurie padėtų žymiai sumažinti išmetamą teršalų kiekį, atsižvelgiant į strategijos „Europa 2030“ klimato tikslus ir ES poveikio klimatui neutralumui iki 2050 m. tikslą¹³, kartu išlaikant ir didinant užimtumo lygį ir išvengiant aplinkos būklės blogėjimo. Ypatingas dėmesys taip pat turėtų būti skiriamas **veiklai, kuria skatinamos inovacijos ir moksliniai tyrimai** pažangių ir tvarių technologijų srityje, taip pat skaitmeninimo ir junglumo srityse, jei tokios priemonės padeda mažinti neigiamą **perėjimo prie** neutralaus poveikio klimatui ir **žiedinės ekonomikos poveikį** ir **prie tokio perėjimo prisideda**;

laikotarpio energijos išteklius, pvz., gamtines dujas, turėtų būti remiamos, jei dėl tokių investicijų gerokai sumažėja į aplinką išmetamų šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis ir jei kaip tvarią alternatyvą galima naudoti atsinaujančiųjų išteklių dujas. Be to, jos turėtų atitikti Europos Parlamento ir Tarybos Reglamentą (ES) Nr. 2020/852^{12a}, išskyrus atvejus, kai valstybė narė teritoriniame teisingos pertvarkos plane pagrindžia poreikį jas remti ir jų suderinamumą su ES neutralaus poveikio klimatui tikslu. Nuosmukį patiriantiems sektoriams, pavyzdžiui, energijos gamybos iš anglių, lignito, durpių ir degių skalūnų arba šio kietojo iškastinio kuro gavybos sektoriams, parama turėtų būti susieta su laipsnišku tokios veiklos nutraukimu **per laikotarpį, atitinkantį Sąjungos įsipareigojimus pagal Paryžiaus susitarimą**, ir dėl to mažėjančiu užimtumu. Kalbant apie šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršių sektorių pertvarkymą, parama turėtų būti skatinama nauja veikla diegiant naujas technologijas, naujus procesus ar produktus, kurie padėtų žymiai sumažinti išmetamą teršalų kiekį, atsižvelgiant į strategijos „Europa 2030“ klimato **ir energetikos uždavinius ir** tikslus ir ES poveikio klimatui neutralumui iki 2050 m. tikslą¹³, kartu išlaikant ir didinant užimtumo lygį ir išvengiant aplinkos būklės blogėjimo. Ypatingas dėmesys taip pat turėtų būti skiriamas **kovai su energijos nepriteklumi, veiklai, kuria skatinamas** pažangių ir tvarių technologijų, **įskaitant grindžiamas dirbtiniu intelektu, diegimas**, taip pat skaitmeninimo ir junglumo srityse, jei tokios priemonės padeda mažinti neigiamą **su klimato kaita ir aplinkos apsauga susijusios pertvarkos poveikį ir padeda gerokai sumažinti išmetamų šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekį ir gamtinių išteklių naudojimą. Norint pasiekti 2050 m. neutralaus poveikio klimatui tikslą, labai svarbu investuoti į tvariai išteklius naudojančią ir žiedinę bioekonomiką bei nualintų ekosistemų**

atkūrimą. Tokios investicijos yra brangios ir visos valstybės narės turėtų turėti teisę gauti paramą, neatsižvelgiant į jų finansinį pajėgumą;

12^a 2020 m. birželio 18 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2020/852 dėl sistemos tvariam investavimui palengvinti sukūrimo, kuriuo iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) 2019/2088 (OL L 198, 2020 6 22, p. 13).

¹³ Kaip išdėstyta Komisijos komunikate Europos Parlamentui, Europos Vadovų Tarybai, Tarybai, Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetui, Regionų komitetui ir Europos investicijų bankui „Švari mūsų visų planeta. Strateginė klestinčios, modernios ir konkurencingos neutralizuoto poveikio klimatui Europos ekonomikos ateities vizija“ (COM(2018) 773 final).

¹³ Kaip išdėstyta Komisijos komunikate Europos Parlamentui, Europos Vadovų Tarybai, Tarybai, Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetui, Regionų komitetui ir Europos investicijų bankui „Švari mūsų visų planeta. Strateginė klestinčios, modernios ir konkurencingos neutralizuoto poveikio klimatui Europos ekonomikos ateities vizija“ (COM(2018) 773 final).

Pakeitimas 17

Pasiūlymas dėl reglamento 10 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(10a) TPF turėtų remti veiklą ir technologijų, kurios yra perspektyvios ilguoju laikotarpiu ir kurių įgyvendinimas nepriklausys nuo subsidijų po pirminio finansavimo padidinimo, diegimą. Dėl remiamos veiklos neturėtų būti trikdomas mažo anglies dioksido kiekio alternatyvų vystymas ir diegimas ar sukuriamas turto susaistymas, kenkiantis klimato neutralumo ir aplinkos apsaugos tikslams, atsižvelgiant į to turto naudojimo trukmę;

Pagrindimas

Derinimas su ES tvarių finansų taksonomija, dėl kurios susitarė trys ES institucijos, padeda užtikrinti politikos kryptį, įskaitant klimato ir aplinkos politiką, taip pat ES biudžeto išlaidų

darną. ES taksonomija yra pagrindinė atskaitos sistema, kuria remiantis galima įvertinti, ar investicijos yra tvarios. TPF neremia veiklos, kuri prieštarautų darnaus vystymosi klimato ar aplinkos apsaugos tikslams.

Pakeitimas 18

Pasiūlymas dėl reglamento 11 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(11) siekiant apsaugoti **piliečius**, kurie yra labiausiai **pažeidžiami** dėl su klimato kaita susijusios pertvarkos, TPF taip pat turėtų apimti paveiktų darbuotojų kvalifikacijos kėlimą ir perkvalifikavimą, siekiant padėti jiems prisitaikyti prie naujų **užimtumo** galimybių, taip pat pagalbą darbo ieškantiems asmenims ieškant darbo ir aktyviai integruojantis į **darbo rinką**;

Pakeitimas

(11) siekiant apsaugoti **žmones**, kurie yra labiausiai **paveikti** dėl su klimato kaita **ir aplinkos apsauga** susijusios pertvarkos, TPF taip pat turėtų apimti paveiktų darbuotojų **bei savarankiškai dirbančių asmenų ir bedarbių** kvalifikacijos kėlimą ir perkvalifikavimą, siekiant padėti jiems prisitaikyti prie naujų galimybių, taip pat **teikti aktyvią ir individualizuotą** pagalbą **visų kategorijų** darbo ieškantiems asmenims ieškant darbo ir aktyviai integruojantis į **visuomenę, laikantis lyčių lygybės principo ir siekiant užtikrinti lyčių pusiausvyrą**;

Pakeitimas 19

Pasiūlymas dėl reglamento 11 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(11a) TPF turi atlikti svarbų vaidmenį švelninant socialines pasekmes neapsiribojant ekonomika ir neturėtų būti vien tik verslo investicijų priemonė. Perėjimas prie poveikio klimatui neutralumo gali sudaryti sunkumų paveiktiems regionams ir juose gyvenantiems žmonėms. Rizika apima ne tik darbo vietų praradimą, bet ir vietos pajamų mokesčių netekimą bei darbuotojų migraciją, o tai reiškia, kad užnugaryje paliekami jauni ir vyresnio amžiaus žmonės bei galbūt nutraukiamas

kai kurių paslaugų teikimas, visų pirma angliakasiams. Todėl investicijos į socialinę infrastruktūrą, siekiant užtikrinti aukšto lygio paslaugas paveiktose vietovėse gyvenantiems žmonėms ir kompensuoti paslaugų praradimą, yra pagrindinis dėmuo siekiant užtikrinti socialiniu požiūriu teisingą pertvarką, nė vieno nepaliekant nuošalyje. TPF visų pirma turėtų imtis priemonių užkirsti kelią ekonomikos nuosmukiui ir užtikrinti, kad vietos gyventojai remtų pokyčius ir būtų gerinamos vietos bendruomenėse teikiamos paslaugos ir infrastruktūra, susijusi su sveikatos priežiūros ir socialinėmis paslaugomis bei vietos demokratija;

Pakeitimas 20

Pasiūlymas dėl reglamento 12 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(12) siekiant padidinti pertvarkos paveiktų teritorijų ekonomikos įvairinimą, TPF turėtų remti gamybinės investicijas į MVĮ. Gamybinės investicijos – tai investicijos į įmonių pagrindinį kapitalą arba nematerialųjį turtą, siekiant gaminti prekes ir teikti paslaugas, taip prisidedant prie bendrojo kapitalo formavimo ir užimtumo. Gamybinės investicijos į kitas nei MVĮ įmones gali būti remiamos ***tik tuo atveju***, jei jos būtinos siekiant sumažinti dėl pertvarkos prarastų darbo vietų skaičių sukuriant arba apsaugant daug darbo vietų ir jei jos nelemia perkėlimo arba nėra perkėlimo pasekmė. Investicijos į esamus pramonės įrenginius, įskaitant įrenginius, kuriems taikoma Sąjungos apyvartinių taršos leidimų prekybos sistema, turėtų būti leidžiamos, jei jomis prisidedama prie perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos iki 2050 m., atitinkamų santykinų taršos rodiklių, nustatytus

Pakeitimas

(12) siekiant padidinti pertvarkos paveiktų teritorijų ekonomikos įvairinimą, TPF turėtų remti gamybinės investicijas, ***ypatingą dėmesį skiriant investicijoms*** į MVĮ. Gamybinės investicijos – tai investicijos į įmonių pagrindinį kapitalą arba nematerialųjį turtą, siekiant gaminti prekes ir teikti paslaugas, taip prisidedant prie bendrojo kapitalo formavimo ir užimtumo. Gamybinės investicijos į kitas nei MVĮ įmones gali būti remiamos, jei jos būtinos siekiant sumažinti dėl pertvarkos prarastų darbo vietų skaičių sukuriant arba apsaugant daug darbo vietų ir jei jos nelemia perkėlimo arba nėra perkėlimo pasekmė. Investicijos į esamus pramonės įrenginius, įskaitant įrenginius, kuriems taikoma Sąjungos apyvartinių taršos leidimų prekybos sistema, turėtų būti leidžiamos, jei jomis prisidedama prie perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos iki 2050 m., atitinkamų

nemokamiems apyvartiniams taršos leidimams suteikti pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2003/87/EB¹⁴, sumažinimo ir jei jomis apsaugoma daug darbo vietų. Visos tokios investicijos turėtų būti atitinkamai pagrįstos atitinkamame teritoriniame teisingos pertvarkos plane. Siekiant apsaugoti vidaus rinkos vientisumą ir sanglaudos politiką, parama įmonėms turėtų atitikti SESV 107 ir 108 straipsniuose nustatytas Sąjungos valstybės pagalbos taisykles ir visų pirma parama kitų nei MVĮ įmonių gamybinėms investicijoms turėtų būti teikiama tik įmonėms, esančioms vietovėse, kurios pagal SESV 107 straipsnio 3 dalies a ir c punktus nurodomos kaip remiamos vietovės;

¹⁴ 2003 m. spalio 13 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2003/87/EB, nustatanti šiltnamio efektą sukeliančių dujų emisijos leidimų sistemą Bendrijoje ir iš dalies keičianti Tarybos direktyvą 96/61/EB (OL L 275, 2003 10 25, p. 32).

Pakeitimas 21

Pasiūlymas dėl reglamento 12 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

santykinių taršos rodiklių, nustatytus nemokamiems apyvartiniams taršos leidimams suteikti pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2003/87/EB¹⁴, sumažinimo ir jei jomis apsaugoma daug darbo vietų, ***ir jos nepapildo lėšų, gautų pagal Direktyvą 2003/87/EB***. Visos tokios investicijos turėtų būti atitinkamai pagrįstos atitinkamame teritoriniame teisingos pertvarkos plane. Siekiant apsaugoti vidaus rinkos vientisumą ir sanglaudos politiką, parama įmonėms turėtų atitikti SESV 107 ir 108 straipsniuose nustatytas Sąjungos valstybės pagalbos taisykles ir visų pirma parama kitų nei MVĮ įmonių gamybinėms investicijoms turėtų būti teikiama tik įmonėms, esančioms vietovėse, kurios pagal SESV 107 straipsnio 3 dalies a ir c punktus nurodomos kaip remiamos vietovės;

¹⁴ 2003 m. spalio 13 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2003/87/EB, nustatanti šiltnamio efektą sukeliančių dujų emisijos leidimų sistemą Bendrijoje ir iš dalies keičianti Tarybos direktyvą 96/61/EB (OL L 275, 2003 10 25, p. 32).

Pakeitimas

(12a) Sąjungos valstybės pagalbos taisyklės turi būti lanksčios, kad reikalavimus atitinkantys regionai, kuriuose vyksta pertvarka, galėtų pritraukti privačių investicijų. Todėl rengdama naujas gaires Komisija taip pat turėtų atsižvelgti į struktūrinių pokyčių atitinkamuose regionuose problemas, siekiant užtikrinti, kad šiems regionams būtų suteikta pakankamai lankstumo įgyvendinti savo projektus socialiniu ir

ekonominiu požiūriu perspektyviu būdu;

Pakeitimas 22

Pasiūlymas dėl reglamento 12 b konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(12b) TPF teikiama parama gamybinėms investicijoms į įmones, kurios nėra MVI, neturėtų apsiriboti tik tomis vietovėmis, kurios pagal galiojančias valstybės pagalbos taisykles remiantis SESV 107 straipsnio 3 dalies a ir c punktais atitinka reikalavimus valstybės pagalbai gauti. Priešingai, valstybės pagalbos taisyklės turėtų sudaryti sąlygas visiems regionams gauti paramą iš TPF siekiant veiksmingai kovoti su darbo vietų praradimo grėsme ankstyvame etape. Tai taip pat turėtų būti užtikrinta atitinkamai pritaikant Komisijos reglamentą (ES) Nr. 651/2014^{1a};

^{1a} 2014 m. birželio 17 d. Komisijos reglamentas (ES) Nr. 651/2014, kuriuo tam tikrų kategorijų pagalba skelbiama suderinama su vidaus rinka taikant Sutarties 107 ir 108 straipsnius (OL L 187, 2014 6 26, p. 1).

Pakeitimas 23

Pasiūlymas dėl reglamento 12 c konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(12c) vietovėms, kurias labiausiai paveiks perėjimas prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos, turėtų būti suteikta galimybė kuo anksčiau aktyviai imtis veiksmų dėl susijusių struktūrinių pokyčių. Tam reikia pakoreguoti valstybės

pagalbos teisės aktus, pvz., Komisijai priimant naujas gaires pagal SESV 107 straipsnio 3 dalies b arba c punktą, kad būtų užtikrinta, jog pagal taikytinas taisykles pagalba būtų leidžiama, neatsižvelgiant į remiamų regionų statusą;

Pakeitimas 24

Pasiūlymas dėl reglamento 13 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(13) siekiant suteikti lankstumo TPF išteklių pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą programavimui, turėtų egzistuoti galimybė parengti atskirą TPF programą arba programuoti TPF išteklius pagal vieną ar kelis specialius programos, remiamos **Europos regioninės plėtros fondo (toliau – ERPF), „Europos socialinio fondo +“ (toliau – ESF +)** arba Sanglaudos fondo, prioritetus. Pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] 21a straipsnį TPF ištekliai **turėtų** būti padidinti papildomu finansavimu iš ERPF ir ESF+. Atitinkamos iš ERPF ir ESF+ perkeltos sumos turėtų atitikti veiksmų rūšį, nustatytą teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose;

Pakeitimas 25

Pasiūlymas dėl reglamento 14 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(14) TPF parama turėtų priklausyti nuo veiksmingo pertvarkos įgyvendinimo konkrečioje teritorijoje, siekiant neutralaus poveikio klimatui ekonomikos. Todėl valstybės narės, bendradarbiaudamos su atitinkamais suinteresuotaisiais subjektais

Pakeitimas

(13) siekiant suteikti lankstumo TPF išteklių pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą programavimui, turėtų egzistuoti galimybė parengti atskirą TPF programą arba programuoti TPF išteklius pagal vieną ar kelis specialius programos, remiamos ERPF, ESF+ arba Sanglaudos fondo, prioritetus. Pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] 21a straipsnį TPF ištekliai **galėtų** būti padidinti papildomu finansavimu iš ERPF ir ESF+. Atitinkamos iš ERPF ir ESF+ perkeltos sumos turėtų atitikti veiksmų rūšį, nustatytą teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose;

Pakeitimas

(14) TPF parama turėtų priklausyti nuo veiksmingo **ir išmatuojamo teisingos** pertvarkos įgyvendinimo konkrečioje teritorijoje, siekiant neutralaus poveikio klimatui ekonomikos. Todėl valstybės narės, bendradarbiaudamos su atitinkamais

ir remiamos Komisijos, turėtų parengti teritorinius teisingos pertvarkos planus, kuriuose būtų išsamiai aprašytas pertvarkos procesas, laikydamosi savo nacionalinių energetikos ir klimato srities veiksmų planų. Šiuo tikslu Komisija turėtų sukurti esama pertvarkomiems anglių pramonės regionams skirta platforma grindžiamą Teisingos pertvarkos platformą, kad būtų sudarytos sąlygos dvišaliam ir daugiašaliam keitimuisi įgyta patirtimi ir geriausios praktikos pavyzdžiais visuose susijusiuose sektoriuose;

suirerisuotaisiais subjektais ir remiamos Komisijos, turėtų parengti teritorinius teisingos pertvarkos planus, kuriuose būtų išsamiai aprašytas pertvarkos procesas, laikydamosi savo nacionalinių energetikos ir klimato srities veiksmų planų. Šiuo tikslu Komisija turėtų sukurti esama pertvarkomiems anglių pramonės regionams skirta platforma grindžiamą Teisingos pertvarkos platformą, kad būtų sudarytos sąlygos dvišaliam ir daugiašaliam keitimuisi įgyta patirtimi ir geriausios praktikos pavyzdžiais visuose susijusiuose sektoriuose *ir bendruomenėse*;

Pakeitimas 26

Pasiūlymas dėl reglamento 14 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(14a) finansiniai asignavimai iš TPF turėtų būti skiriami su sąlyga, kad valstybės narės patvirtins ir pademonstruos savo įsipareigojimą iki 2050 m. pasiekti ES neutralaus poveikio klimatui tikslą ir priims ilgalaikę strategiją, atitinkančią Paryžiaus susitarimą ir jo temperatūros tikslą. Tuo atveju, kai valstybė narė tų sąlygų nesilaiko, 50 proc. metinių asignavimų atitinkamai valstybei narei turėtų būti sustabdyti, kol ta valstybė narė patvirtins ir pademonstruos tą įsipareigojimą;

Pakeitimas 27

Pasiūlymas dėl reglamento 15 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(15) teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose turėtų būti nustatytos labiausiai neigiamai *paveiktos labiausiai neigiamą*

(15) teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose turėtų būti nustatytos labiausiai neigiamai *paveikti žmonės ir* teritorijos,

poveikį patiriančios teritorijos, kuriose turėtų būti sutelkta TPF parama, ir aprašyti konkretūs veiksmai, kurių reikia imtis siekiant neutralaus poveikio klimatui ekonomikos, visų pirma dėl su iškastinio kuro gamyba ar kita šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršia veikla susijusių įrenginių pertvarkymo ar uždarymo. Šios teritorijos turėtų būti tiksliai nustatytos ir atitikti NUTS 3 lygio regionus arba turėtų būti jų dalys. Planuose turėtų būti išsamiai aprašyti tų teritorijų uždaviniai bei poreikiai ir nustatyta, kokio tipo veiksmai reikalingi, kad būtų užtikrintas nuoseklus klimato kaitos poveikiui atsparios ekonominės veiklos, kuri taip pat atitiktų perėjimo prie poveikio klimatui neutralumo ir Žaliojo kurso tikslus, vystymas. TPF finansinę paramą turėtų teikti tik pagal pertvarkos planus vykdomoms investicijoms. Teritoriniai teisingos pertvarkos planai turėtų būti Komisijos patvirtintų programų (remiamų ERPF, ESF+, Sanglaudos fondo arba TPF lėšomis) dalis;

kuriose turėtų būti sutelkta TPF parama, ir aprašyti konkretūs veiksmai, kurių reikia imtis siekiant neutralaus poveikio klimatui ekonomikos, visų pirma dėl su iškastinio kuro gamyba ar kita šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršia veikla susijusių įrenginių pertvarkymo ar uždarymo **per laikotarpį, atitinkantį Sąjungos įsipareigojimus pagal Paryžiaus susitarimą**. Šios teritorijos turėtų būti tiksliai nustatytos ir atitikti NUTS 3 lygio regionus arba turėtų būti jų dalys. Planuose turėtų būti išsamiai aprašyti tų teritorijų uždaviniai, **galimybės** bei **investicijų** poreikiai ir nustatyta, kokio tipo veiksmai reikalingi, kad būtų užtikrintas nuoseklus klimato kaitos poveikiui atsparios **ir aplinkos atžvilgiu tvarios** ekonominės veiklos, kuri taip pat atitiktų perėjimo prie poveikio klimatui neutralumo ir Žaliojo kurso tikslus, vystymas. TPF finansinę paramą turėtų teikti tik pagal pertvarkos planus vykdomoms investicijoms. Teritoriniai teisingos pertvarkos planai turėtų būti Komisijos patvirtintų programų (remiamų ERPF, ESF+, Sanglaudos fondo arba TPF lėšomis) dalis. **Vertinant valstybių narių investicijas gali būti naudojamos 2020 m. Europos semestro šalių ataskaitų D priede Komisijos nustatytos investicijų sritys ir prioritetai;**

Pakeitimas 28

Pasiūlymas dėl reglamento 19 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(19) šio reglamento tikslų, t. y. remti teritorijas, **kurios** susiduria su ekonominiais ir socialiniais pokyčiais dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos, valstybės narės vienos negali deramai pasiekti. Pagrindinės to priežastys yra, viena vertus, įvairių teritorijų išsivystymo lygio skirtumai ir nepalankiausias sąlygas turinčių teritorijų

Pakeitimas

(19) šio reglamento tikslų, t. y. remti **žmones ir** teritorijas, **kurie** susiduria su ekonominiais ir socialiniais pokyčiais dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui, **aplinkos atžvilgiu tvarios, visiškai atsinaujinančiais išteklių grindžiamos, labai efektyviai išteklius ir energiją naudojančios ir žiedinės** ekonomikos, valstybės narės vienos negali

atsilikimas, taip pat valstybių narių ir teritorijų finansinių išteklių apribojimai ir, kita vertus, nuoseklios įgyvendinimo sistemos, apimančios kelis Sąjungos fondus, kuriems taikomas pasidalijamasis valdymas, poreikis. Kadangi šių tikslų geriau siekti Sąjungos lygmeniu, laikydamosi ES sutarties 5 straipsnyje nustatyto subsidiarumo principo Sąjunga gali patvirtinti priemones. Pagal tame straipsnyje nustatytą proporcingumo principą šiuo reglamentu neviršijama to, kas būtina nurodytiems tikslams pasiekti,

deramai pasiekti. Pagrindinės to priežastys yra, viena vertus, įvairių teritorijų išsivystymo lygio skirtumai ir nepalankiausias sąlygas turinčių **žmonių ir teritorijų specifiniai uždaviniai**, taip pat valstybių narių ir teritorijų finansinių išteklių apribojimai ir, kita vertus, nuoseklios įgyvendinimo sistemos, apimančios kelis Sąjungos fondus, kuriems taikomas pasidalijamasis valdymas, poreikis. Kadangi šių tikslų geriau siekti Sąjungos lygmeniu, laikydamosi ES sutarties 5 straipsnyje nustatyto subsidiarumo principo Sąjunga gali patvirtinti priemones. Pagal tame straipsnyje nustatytą proporcingumo principą šiuo reglamentu neviršijama to, kas būtina nurodytiems tikslams pasiekti,

Pakeitimas 29

Pasiūlymas dėl reglamento 1 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

1. Šiuo reglamentu įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas (toliau – TPF), kurio paskirtis – teikti paramą teritorijoms, kurioms kyla didelių socialinių ir ekonominių uždavinių dėl **Sąjungos perėjimo** prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos iki 2050 m.

Pakeitimas

1. Šiuo reglamentu įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas (toliau – TPF), kurio paskirtis – teikti paramą **žmonėms ir teritorijoms**, kurioms kyla **įvairių** didelių socialinių ir ekonominių uždavinių dėl **valstybių narių ypatumų Sąjungai pereinant** prie neutralaus poveikio klimatui, **aplinkos atžvilgiu tvarios, efektyviai energiją ir išteklius naudojančios ir žiedinės ekonomikos vėliausiai** iki 2050 m. **ir siekiant Sąjungos 2030 m. tikslo dėl išmetamo šiltnamio efekto sukeliančių dujų kiekio sumažinimo.**

Pakeitimas 30

Pasiūlymas dėl reglamento

2 straipsnis

Komisijos siūlomas tekstas

2 straipsnis

Konkretus tikslas

Pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4 straipsnio 1 dalies] antrą pastraipą TPF padeda siekti vieno konkretaus tikslo – sudaryti sąlygas regionams ir žmonėms spręsti dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinius, ekonominius ir poveikio aplinkai uždavinius.

Pakeitimas

2 straipsnis

Konkretus tikslas

Pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4 straipsnio 1 dalies] antrą pastraipą TPF padeda siekti vieno konkretaus tikslo – sudaryti sąlygas regionams ir žmonėms spręsti dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinius, ekonominius ir poveikio aplinkai uždavinius, **kaip nurodyta 1 straipsnio 1 dalyje.**

Pakeitimas 31

Pasiūlymas dėl reglamento 3 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

1. TPF remia **investicijas į darbo vietų kūrimo** ir **ekonomikos augimo tikslą** visose valstybėse narėse.

Pakeitimas

1. TPF remia **vykdant pertvarką socialiniu, socialiniu ir ekonominiu bei poveikio aplinkai požiūriu paveiktus regionus** visose valstybėse narėse.

Pakeitimas 32

Pasiūlymas dėl reglamento 3 straipsnio 2 dalies 1 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

TPF ištekliai pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą, numatyti 2021–2027 m. biudžetiniams įsipareigojimams, yra **7,5** mlrd. EUR 2018 m. kainomis, kurie atitinkamai atvejais gali būti padidinti papildomai skirtais Sąjungos biudžeto ištekliais ir kitais ištekliais pagal taikomą pagrindinį teisės aktą.

Pakeitimas

TPF ištekliai pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą, numatyti 2021–2027 m. biudžetiniams įsipareigojimams, yra **[X]** mlrd. EUR 2018 m. kainomis, kurie atitinkamai atvejais gali būti padidinti papildomai skirtais Sąjungos biudžeto ištekliais ir kitais ištekliais pagal taikomą pagrindinį teisės aktą. **TPF finansavimas neturi kenkti ištekliams, skirtiems kitiems DFP**

fondams.

Pakeitimas 33

Pasiūlymas dėl reglamento 3 straipsnio 3 a dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

3a. Galimybė naudotis pagal TPF skiriamomis lėšomis suteikiama su sąlyga, kad valstybės narės savo teisingos pertvarkos planuose patvirtins ir pademonstruos savo įsipareigojimą siekti Sąjungos tikslo dėl poveikio klimatui neutralumo iki 2050 m., taip pat su sąlyga, kad bus priimta ilgalaikė strategija, kaip nurodyta Europos Parlamento ir Tarybos Reglamento (ES) 2018/1999 15 straipsnyje^{1a}, laikantis Paryžiaus susitarimo.

Jei valstybė narė nesilaiko pirmoje pastraipoje nustatytų sąlygų, tai valstybei narei skiriami metiniai asignavimai sumažinami 50 proc., kol tos sąlygos bus įvykdytos.

Atliekant 7 straipsnio 4 dalyje nurodytą laikotarpio vidurio peržiūrą įvertinama, ar šioje dalyje nustatytų sąlygų pakanka, kad būtų galima sklandžiai pereiti prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos, kaip nurodyta 1 straipsnio 1 dalyje. Prireikus Komisija pateikia pasiūlymą dėl teisėkūros procedūra priimamo akto, kad iš dalies pakeistų šią dalį.

^{1a} 2018 m. gruodžio 11 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2018/1999 dėl energetikos sąjungos ir klimato politikos veiksnių valdymo, kuriuo iš dalies keičiami Europos Parlamento ir Tarybos reglamentai (EB) Nr. 663/2009 ir (EB) Nr. 715/2009, Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos 94/22/EB, 98/70/EB, 2009/31/EB, 2009/73/EB, 2010/31/ES, 2012/27/ES ir 2013/30/ES, Tarybos

*direktyvos 2009/119/EB ir (ES) 2015/652
ir panaikinamas Europos Parlamento ir
Tarybos reglamentas (ES) Nr. 525/2013
(OL L 328, 2018 12 21, p. 1).*

Pakeitimas 34

Pasiūlymas dėl reglamento 3 straipsnio 4 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

4. Nukrypstant nuo Reglamento (ES) [naujasis BNR] [21a] straipsnio, bet kokiems 2 dalyje nurodytiems papildomiems ištekliams, kurie skiriami Teisingos pertvarkos fondui Sąjungos biudžete arba iš kitų išteklių, papildoma ERPF arba ESF+ parama **nereikalinga**.

Pakeitimas

4. Nukrypstant nuo Reglamento (ES) [naujasis BNR] [21a] straipsnio, bet kokiems 2 dalyje nurodytiems papildomiems ištekliams, kurie skiriami Teisingos pertvarkos fondui Sąjungos biudžete arba iš kitų išteklių, ***gali būti teikiama*** papildoma ERPF arba ESF+ parama, ***laikantis 6 straipsnio 2 dalyje nurodytų apribojimų***.

Pakeitimas 35

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

2. Pagal 1 dalį TPF remia ***tik*** šią veiklą:
- a) gamybinės investicijas į ***MVĮ, įskaitant*** startuolius, ***kuriomis skatinamas*** ekonomikos ***įvairinimas ir pertvarkymas***;
 - b) investicijas į ***naujų*** įmonių kūrimą, be kita ko, pasitelkiant verslo inkubatorius ***ir konsultavimo paslaugas***;
 - c) investicijas į mokslinių tyrimų ir inovacijų veiklą ir pažangių technologijų perdavimo skatinimą;

Pakeitimas

2. Pagal 1 dalį TPF remia šią veiklą:
- a) gamybinės ***ir tvarias*** investicijas į ***įmones, visų pirma labai mažas įmones, MVĮ ir*** startuolius, ***ypač sektoriuose, kurie yra būtini teisingam perėjimui prie neutralaus poveikio klimatui*** ekonomikos, ***kaip nurodyta 1 straipsnio 1 dalyje***;
 - b) investicijas į įmonių kūrimą, ***ypatingą dėmesį skiriant MVĮ ir startuoliams, siekiant prisidėti prie ekonomikos įvairinimo ir pertvarkymo***, be kita ko, pasitelkiant verslo inkubatorius;
 - c) investicijas į mokslinių tyrimų ir inovacijų veiklą ir pažangių technologijų perdavimo skatinimą, ***kad būtų gerokai***

d) investicijas į įperkamai švariai energijai skirtos technologijos ir infrastruktūros diegimą, šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekio mažinimą, energijos vartojimo efektyvumą ir atsinaujinančiąją energiją;

e) investicijas į skaitmeninimą ir skaitmeninį junglumą;

f) investicijas į teritorijų atkūrimą ir išvalymą, dirvos atkūrimą ir paskirties

sumažintas išmetamas šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis, išteklių ar energijos naudojimas;

d) investicijas į įperkamai švariai, **saugiai ir tvariai** energijai skirtos technologijos ir infrastruktūros diegimą, šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekio mažinimą, **išteklų ir** energijos vartojimo efektyvumą (**įskaitant centralizuotą šilumos tiekimą**) ir atsinaujinančiąją energiją, **energijos kaupimo technologijas bei energijos tinklus, pvz., pažangiuosius ir supertinklus;**

da) investicijas, susijusias su dujų gamyba, perdirbimu, paskirstymu, laikymu ar deginimu, jeigu jos yra naudojamos kaip tarpinė technologija, atsisakant anglių, lignito, durpių ar degių skalūnų, ir akivaizdžiai padeda reikšmingai sumažinti išmetamą šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekį bei turėtų sudaryti galimybę vėlesniame etape naudoti atsinaujinančiųjų išteklių dujas. Šios investicijos turėtų būti suderintos su Reglamente (ES) 2020/852 nustatytais kriterijais, išskyrus atvejus, kai valstybė narė teritoriniame teisingos pertvarkos plane tinkamai pagrindžia būtinybę remti nesuderintą veiklą ir įrodo, kad tos investicijos atitinka poveikio klimatui neutralumo iki 2050 m. tikslą;

db) tikslines energijos vartojimo efektyvumo didinimo priemonės, kuriomis siekiama spręsti energijos nepritekliaus ir prastų būsto sąlygų problemas;

dc) investicijas, kuriomis siekiama skatinti perėjimą prie tvaresnių transporto rūšių;

e) investicijas į skaitmeninimą ir skaitmeninį junglumą **bei ryšių technologijas, kurios suteikia galimybę plėtoti reguliavimą apkrova, atsižvelgiant į poreikį gerokai sumažinti išteklių ir energijos naudojimą;**

f) investicijas į teritorijų atkūrimą ir išvalymą, dirvos atkūrimą ir paskirties

keitimo projektus;

g) investicijas į žiedinės ekonomikos stiprinimą, įskaitant atliekų prevenciją, mažinimą, veiksmingą išteklių naudojimą, pakartotinį naudojimą, taisymą ir perdirbimą;

h) darbuotojų kvalifikacijos kėlimą ir perkvalifikavimą;

i) darbo paieškos pagalbą darbo ieškantiems asmenims;

j) aktyvią darbo ieškančių asmenų įtrauktį;

k) techninę pagalbą.

Be to, TPF gali remti gamybines investicijas į įmones, kurios nėra MVI, vietovėse, nurodytose kaip remtinės vietovės pagal SESV 107 straipsnio 3 dalies a ir c punktus, jei tokios investicijos buvo patvirtintos kaip teritorinio teisingos pertvarkos plano dalis remiantis informacija, kurios reikalaujama pagal 7 straipsnio 2 dalies h punktą. Tokios investicijos atitinka reikalavimus tik tuo atveju, jei jos būtinos teritoriniam teisingos pertvarkos planui įgyvendinti.

keitimo projektus *bei nualintų ekosistemų atkūrimą, užtikrinant, kad būtų laikomasi principo „teršėjas moka“*;

g) investicijas į *tvariai išteklius naudojančios* žiedinės ekonomikos, *taip pat bioekonomikos, sukūrimą ir* stiprinimą, įskaitant atliekų prevenciją, mažinimą, veiksmingą išteklių naudojimą, pakartotinį naudojimą, taisymą ir perdirbimą;

h) darbuotojų *ir darbo ieškančių asmenų, įskaitant savarankiškai dirbančius asmenis*, kvalifikacijos kėlimą ir perkvalifikavimą, *turint tikslą mažinti gebėjimų, reikalingų teisingam perėjimui prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos, kaip nurodyta 1 straipsnio 1 dalyje, trūkumą*;

i) darbo paieškos pagalbą darbo ieškantiems asmenims, *laikantis lyčių lygybės principo ir, kai įmanoma, siekiant užtikrinti lyčių pusiausvyrą*;

j) aktyvią darbo ieškančių asmenų įtrauktį, *laikantis lyčių lygybės principo ir, kai įmanoma, siekiant užtikrinti lyčių pusiausvyrą*;

k) techninę pagalbą, *įskaitant vietos ir nacionalinio lygmens inkubatorius ir projektų augimo centrus, kuriuose susiburtų finansuotojai ir projektų rėmėjai*.

Be to, TPF gali remti gamybines investicijas į įmones, kurios nėra MVI, vietovėse, nurodytose kaip remtinės vietovės pagal SESV 107 straipsnio 3 dalies a ir c punktus, jei tokios investicijos buvo patvirtintos kaip teritorinio teisingos pertvarkos plano dalis remiantis informacija, kurios reikalaujama pagal 7 straipsnio 2 dalies h punktą. Tokios investicijos atitinka reikalavimus tik tuo atveju, jei jos būtinos teritoriniam teisingos pertvarkos planui įgyvendinti *ir jomis neskatinamas darbo vietų, kapitalo ar gamybos procesų perkėlimas iš vienos valstybės narės į kitą*.

TPF taip pat gali remti investicijas, kuriomis siekiama sumažinti šiltnamio efektą sukeliančių dujų, išmetamų vykdant **Europos Parlamento ir Tarybos** direktyvos 2003/87/EB I priede išvardytą veiklą, kiekį, jei tokios investicijos buvo patvirtintos kaip teritorinio teisingos pertvarkos plano dalis remiantis informacija, kurios reikalaujama pagal 7 straipsnio 2 dalies i punktą. Tokios investicijos atitinka reikalavimus tik tuo atveju, jei jos būtinos teritoriniam teisingos pertvarkos planui įgyvendinti.

TPF taip pat gali remti investicijas, kuriomis siekiama sumažinti šiltnamio efektą sukeliančių dujų, išmetamų vykdant Direktyvos 2003/87/EB I priede išvardytą veiklą, kiekį, jei tokios investicijos buvo patvirtintos kaip teritorinio teisingos pertvarkos plano dalis remiantis informacija, kurios reikalaujama pagal 7 straipsnio 2 dalies i punktą. Tokios investicijos atitinka reikalavimus tik tuo atveju, jei jos būtinos teritoriniam teisingos pertvarkos planui įgyvendinti, **dėl jų išmetamas šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis iš esmės sumažinamas tiek, kad būtų mažesnis už atitinkamus santykinius taršos rodiklius, nustatytus nemokamiems apyvartiniams taršos leidimams suteikti pagal Direktyvą 2003/87/EB, jos nedidina priklausomybės nuo iškastinio kuro ir yra būtinos siekiant apsaugoti didelį skaičių darbo vietų atitinkamoje teritorijoje. TPF paramos gavėjai atitinkamam projektui negauna jokio papildomo finansavimo iš kitų fondų pagal Direktyvą 2003/87/EB.**

Pakeitimas 36

Pasiūlymas dėl reglamento 5 straipsnio 1 pastraipos a punktas

Komisijos siūlomas tekstas

a) atominių elektrinių eksploatacijos nutraukimas ar statybos;

Pakeitimas

a) atominių elektrinių eksploatacijos nutraukimas ar statybos **arba bet kokia kita su branduolinės energijos sektoriumi susijusi veikla;**

Pakeitimas 37

Pasiūlymas dėl reglamento 5 straipsnio 1 pastraipos d punktas

Komisijos siūlomas tekstas

d) investicijos, susijusios su iškastinio kuro gamyba, perdirbimu, platinimu,

Pakeitimas

d) investicijos, susijusios su **kietojo** iškastinio kuro gamyba, perdirbimu,

sandėliavimu ar deginimu;

platinimu, sandėliavimu ar deginimu;

Pagrindimas

Toms šalims, kurių ekonomika yra labai priklausoma nuo anglių, gamtinės dujos yra svarbus tarpinis kuras, suteikiantis galimybę pereiti prie švarių ir tvarių energijos šaltinių. Vis dėlto teikiant šias investicijas būtina įrodyti, kad jos padeda gerokai sumažinti išmetamą šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekį.

Pakeitimas 38

**Pasiūlymas dėl reglamento
5 straipsnio 1 pastraipos d a punktas (naujas)**

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

da) investicijos į galutinių atliekų apdorojimo įrenginius;

Pakeitimas 39

**Pasiūlymas dėl reglamento
5 straipsnio 1 pastraipos e a punktas (naujas)**

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

ea) gamybinės investicijos į kitas nei MVĮ įmones, kurios lemia darbo vietų, kapitalo ir gamybos procesų perkėlimą iš vienos valstybės narės į kitą.

Pagrindimas

Dėl TPF paramos neturėtų būti perkeliama ekonominė veikla.

Pakeitimas 40

**Pasiūlymas dėl reglamento
5 straipsnio 1 pastraipos e b punktas (naujas)**

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

eb) investicijos, kurios paskatintų netvarų biomasės naudojimą ar bet kokį maistinių kultūrų naudojimą energijos

gamybos tikslais;

Pakeitimas 41

Pasiūlymas dėl reglamento 5 straipsnio 1 pastraipos e c punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

ec) veikla ar investicijos, kurių įgyvendinimui po pirminio finansavimo padidinimo kyla didesnis ilgalaikio negyvybingumo ar priklausomybės nuo subsidijų pavojus;

Pakeitimas 42

Pasiūlymas dėl reglamento 5 straipsnio 1 pastraipos e d punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

ed) veikla ar investicijos, dėl kurių būtų trikdomas mažo anglies dioksido kiekio alternatyvų vystymas ir diegimas bei sukuriamas turto susaistymas, nesuderinamas su poveikio klimatui neutralumo tikslu, atsižvelgiant į jo gyvavimo ciklą;

Pakeitimas 43

Pasiūlymas dėl reglamento 5 straipsnio 1 pastraipos e e punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

ee) veikla ar investicijos, dėl kurių būtų trikdomas mažo anglies dioksido kiekio alternatyvų vystymas ir diegimas bei sukuriamas turto susaistymas, kenkiantis klimato ir aplinkos apsaugos tikslams, atsižvelgiant į jo gyvavimo ciklą.

Pagrindimas

Tai yra teisėkūros ir politikos suderinamumo klausimas. Suderinama su ES tvarių finansų taksonomija ir pateikiama nuoroda.

Pakeitimas 44

Pasiūlymas dėl reglamento 6 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

1. TPF ištekliai programuojami regionų, kuriuose yra atitinkamos teritorijos, kategorijoms remiantis pagal 7 straipsnį parengtais teritoriniais teisingos pertvarkos planais, Komisijos patvirtintais kaip programos arba programos pakeitimo dalis. Ištekliai programuojami vienos ar kelių konkrečių programų forma arba vieno ar kelių programos prioritetų forma.

Komisija patvirtina programą tik tuo atveju, jei labiausiai neigiamai pertvarkos paveiktų teritorijų, įtrauktų į atitinkamą teritorinį teisingos pertvarkos planą, nustatymas yra tinkamai pagrįstas ir atitinkamas teritorinis teisingos pertvarkos planas atitinka susijusios valstybės narės nacionalinį energetikos ir klimato srities veiksmų planą.

Pakeitimas 45

Pasiūlymas dėl reglamento 6 straipsnio 2 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

2. ***TPF prioritetas ar prioritetai apima TPF išteklius, kuriuos sudaro visi ar dalis TPF asignavimo valstybėms***

Pakeitimas

1. TPF ištekliai programuojami regionų, kuriuose yra atitinkamos teritorijos ***ir žmonės***, kategorijoms remiantis pagal 7 straipsnį parengtais teritoriniais teisingos pertvarkos planais, Komisijos patvirtintais kaip programos arba programos pakeitimo dalis. Ištekliai programuojami vienos ar kelių konkrečių programų forma arba vieno ar kelių programos prioritetų forma. ***Ištekliai skiriami teritorijoms, kurias labiausiai paveiks perėjimas prie poveikio klimatui neutralumo.***

Komisija patvirtina programą tik tuo atveju, jei labiausiai neigiamai pertvarkos paveiktų ***žmonių ir*** teritorijų, įtrauktų į atitinkamą teritorinį teisingos pertvarkos planą, nustatymas yra tinkamai pagrįstas ir atitinkamas teritorinis teisingos pertvarkos planas atitinka susijusios valstybės narės nacionalinį energetikos ir klimato srities veiksmų planą ***ir Paryžiaus susitarime nustatytą temperatūros tikslą.***

Pakeitimas

2. ***Jei valstybė narė nusprendžia perkelti lėšas į TPF išteklius pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [21a]***

narėms ir ištekliai, pervesti pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [21a] straipsnį. Bendra į TPF perkeltų ERPF ir ESF+ išteklių suma ***yra bent pusantro karto, bet ne*** daugiau kaip tris kartus didesnė už TPF paramos tam prioritetui sumą.

straipsnį, bendra į TPF perkeltų ERPF ir ESF+ išteklių suma ***negali būti*** daugiau kaip tris kartus didesnė už TPF paramos tam prioritetui ***ar prioritetams*** sumą.

Pakeitimas 46

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies a punktas

Komisijos siūlomas tekstas

a) perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos proceso nacionaliniu lygmeniu aprašymas, ***įskaitant pagrindinių*** naujausią nacionalinio energetikos ir klimato srities veiksmų plano (toliau – NEKSVP) versiją ***atitinkančių tokios pertvarkos etapų*** tvarkaraštį;

Pakeitimas

a) perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos proceso nacionaliniu ***ir regioniniu*** lygmeniu, ***kaip nurodyta 1 straipsnio 1 dalyje***, aprašymas, ***atitinkantis*** naujausią nacionalinio energetikos ir klimato srities veiksmų plano (toliau – NEKSVP) versiją, ***įskaitant laipsniško iškastinio kuro atsisakymo tvarkaraštį per laikotarpį, atitinkantį tikslą toliau dėti pastangas, kad temperatūra nepakiltų daugiau kaip 1,5°C, palyginti su ikipramoninio laikotarpio lygiu;***

Pakeitimas 47

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas

b) labiausiai neigiamai a punkte nurodytos pertvarkos proceso paveiktų ir pagal 1 dalį TPF remtinių teritorijų nustatymo pagrindimas;

Pakeitimas

b) labiausiai neigiamai a punkte nurodytos pertvarkos proceso paveiktų ir pagal 1 dalį TPF remtinių ***žmonių ir*** teritorijų nustatymo pagrindimas;

Pakeitimas 48

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies c punktas

Komisijos siūlomas tekstas

c) pertvarkos uždavinių, kylančių

Pakeitimas

c) pertvarkos uždavinių, kylančių

labiausiai **neigiamai** paveiktose teritorijose, įskaitant dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinio, ekonominio poveikio ir poveikio aplinkai uždavinius, vertinimas, **nustatant galimą** paveiktų ir prarastų darbo vietų **skaičių**, vystymosi **poreikius** ir **tikslus** iki 2030 m., **susijusius** su šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios veiklos pertvarkymu arba nutraukimu tose teritorijose;

labiausiai **paveiktiems žmonėms ir** paveiktose teritorijose, įskaitant dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinio, ekonominio poveikio ir poveikio aplinkai uždavinius, **kaip nurodyta 1 straipsnio 1 dalyje**, vertinimas, **ir galimo** paveiktų ir prarastų darbo vietų **skaičiaus**, vystymosi **poreikių** ir **tikslų** iki 2030 m., **susijusių** su šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios veiklos pertvarkymu arba nutraukimu tose teritorijose, **nustatymas**;

Pakeitimas 49

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies d punktas

Komisijos siūlomas tekstas

d) numatomo TPF paramos indėlio sprendžiant dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinius, ekonominius ir poveikio aplinkai uždavinius aprašymas;

Pakeitimas

d) numatomo TPF paramos indėlio sprendžiant dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinius, ekonominius ir poveikio aplinkai uždavinius, **kaip nurodyta 1 straipsnio 1 dalyje**, aprašymas;

Pakeitimas 50

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas

f) valdymo mechanizmų, kuriuos sudaro partnerystės susitarimai, planuojamos stebėsenos ir vertinimo priemonės ir atsakingos įstaigos, aprašymas;

Pakeitimas

f) valdymo mechanizmų, kuriuos sudaro partnerystės susitarimai **ir susijusių vietos ir regioninės valdžios institucijų bei vietos suinteresuotųjų subjektų įtraukimo į partnerystės organizavimą ir įgyvendinimą būdai**, planuojamos stebėsenos ir vertinimo priemonės ir atsakingos įstaigos, aprašymas, **taip pat atitinkamų dalyvaujančių partnerių, kaip nurodyta 3 dalyje, sąrašas**;

Pakeitimas 51

Pasiūlymas dėl reglamento

7 straipsnio 2 dalies g a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

ga) jei taikoma, investicijų į dujų operacijas, kurios neatitinka Reglamente (ES) 2020/852 nustatytų kriterijų, pagrindimas, įskaitant tų investicijų suderinamumo su poveikio klimatui neutralumo užtikrinimu iki 2050 m. įrodymą;

Pakeitimas 52

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies h punktas

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

h) jei parama teikiama gamybinėms investicijoms į **kitas nei** MVI **įmones**, išsamus tokių veiksmų ir įmonių sąrašas ir **tokios paramos būtinumo** pagrindimas **pateikiant trūkumų analizę, iš kurios matyti, kad tikėtinas** darbo vietų **praradimas viršytų numatomą be investicijų sukurtų darbo vietų skaičių;**

h) jei parama teikiama gamybinėms investicijoms į **įmones, kurios nėra labai mažos įmonės ir** MVI, išsamus tokių veiksmų ir įmonių sąrašas ir pagrindimas, **kad tokia parama yra būtina siekiant sėkmingai įgyvendinti a punkte nurodytą pertvarkos procesą ir įveikti c punkte nurodytus sunkumus, taip pat įrodymas, kad investicijos nepaskatins** darbo vietų, **kapitalo ar gamybos procesų perkėlimo iš vienos valstybės narės į kitą;**

Pakeitimas 53

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies i punktas

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

i) jei parama teikiama investicijoms, kuriomis siekiama sumažinti šiltnamio efektą sukeliančių dujų, išmetamų vykdant Direktyvos 2003/87/EB I priede išvardytą veiklą, kiekį, išsamus remtinių veiksmų sąrašas ir pagrindimas, kad jais prisidedama prie perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos ir dėl jų išmetamas šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis iš esmės sumažinamas tiek, kad

i) jei parama teikiama investicijoms, kuriomis siekiama sumažinti šiltnamio efektą sukeliančių dujų, išmetamų vykdant Direktyvos 2003/87/EB I priede išvardytą veiklą, kiekį, išsamus remtinių veiksmų sąrašas ir pagrindimas, kad jais prisidedama prie perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos ir dėl jų išmetamas šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis iš esmės sumažinamas tiek, kad

bus mažesnis už atitinkamus santykinus taršos rodiklius, nustatytus nemokamiems apyvartiniais taršos leidimams suteikti pagal Direktyvą 2003/87/EB, ir jei tos investicijos reikalingos siekiant apsaugoti didelį skaičių darbo vietų;

bus mažesnis už atitinkamus santykinus taršos rodiklius, nustatytus nemokamiems apyvartiniais taršos leidimams suteikti pagal Direktyvą 2003/87/EB, ir jei tos investicijos reikalingos siekiant apsaugoti didelį skaičių darbo vietų, ***taip pat įrodymą, kad jie negauna kitų lėšų, kurias galima gauti pagal Direktyvą 2003/87/EB;***

Pakeitimas 54

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 3 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

3. Rengiant ir įgyvendinant teritorinius teisingos pertvarkos planus dalyvauja atitinkami partneriai pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [6] straipsnį.

Pakeitimas

3. Rengiant ir įgyvendinant teritorinius teisingos pertvarkos planus dalyvauja ***visi*** atitinkami partneriai pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [6] straipsnį.

Pakeitimas 55

Pasiūlymas dėl reglamento I priedo 1 dalies b papunktis

Komisijos siūlomas tekstas

b) Asignavimai, gauti taikant a punktą, koreguojami siekiant užtikrinti, kad nė viena valstybė narė negautų didesnės nei 2 mlrd. EUR sumos. 2 mlrd. EUR vienai valstybei narei viršijančios sumos perskirstomos ***proporcingai*** visų kitų valstybių narių asignavimams. Atitinkamai perskaičiuojamos valstybių narių dalys.

Pakeitimas

b) Asignavimai, gauti taikant a punktą, koreguojami siekiant užtikrinti, kad nė viena valstybė narė negautų didesnės nei 8 mlrd. EUR sumos ***(2018 m. kainomis)***. 8 mlrd. EUR vienai valstybei narei viršijančios sumos perskirstomos visų kitų valstybių narių asignavimams. Atitinkamai perskaičiuojamos valstybių narių dalys.

Pakeitimas 56

Pasiūlymas dėl reglamento I priedo 1 dalies d papunktis

Komisijos siūlomas tekstas

d) Taikant c punktą gauti asignavimai yra koreguojami siekiant užtikrinti, kad dėl

Pakeitimas

d) Taikant c punktą gauti asignavimai yra koreguojami siekiant užtikrinti, kad dėl

galutinio TPF asignavimo pagalbos intensyvumas vienam gyventojui (skaičiuojamas pagal bendrą valstybės narės gyventojų skaičių) per visą laikotarpį siektų bent 6 EUR.

galutinio TPF asignavimo pagalbos intensyvumas vienam gyventojui (skaičiuojamas pagal bendrą valstybės narės gyventojų skaičių) per visą laikotarpį siektų bent 32 EUR (2018 m. kainomis).

Pakeitimas 57

Pasiūlymas dėl reglamento II priedo 1 dalies 1.1 punktas

Komisijos siūlomas tekstas

1.1. Numatomo perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos proceso metmenys, atsižvelgiant į nacionalinių energetikos ir klimato srities veiksmų planų ir kitų esamų pertvarkos planų tikslus, kartu pateikiant tokios veiklos kaip anglių ir lignito kasyba arba anglimis kūrenamų elektrinių energijos gamybos nutraukimo **arba laipsniško veiklos apimčių mažinimo** tvarkaraštį.

Pakeitimas

1.1. Numatomo perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos proceso, **kaip nurodyta 1 straipsnio 1 dalyje**, metmenys atsižvelgiant į nacionalinių energetikos ir klimato srities veiksmų planų ir kitų esamų pertvarkos planų tikslus, kartu pateikiant tokios veiklos kaip anglių ir lignito kasyba arba anglimis kūrenamų elektrinių energijos gamybos nutraukimo tvarkaraštį.

Pakeitimas 58

Pasiūlymas dėl reglamento II priedo 1 dalies 1.2 punktas

Komisijos siūlomas tekstas

1.2. Teritorijų, **kurios**, numatoma, patirs didžiausią neigiamą poveikį, nustatymas ir tokio pasirinkimo pagrindimas atitinkamai įvertinant poveikį ekonomikai ir užimtumui, remiantis 1.1 skirsnio metmenimis.

Pakeitimas

1.2. **Žmonių ir** teritorijų, **kurie**, numatoma, patirs didžiausią neigiamą poveikį, nustatymas ir tokio pasirinkimo pagrindimas atitinkamai įvertinant poveikį ekonomikai ir užimtumui, remiantis 1.1 skirsnio metmenimis.

Pakeitimas 59

Pasiūlymas dėl reglamento II priedo 2 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

2. Kiekvienos nustatytos teritorijos pertvarkos uždavinių vertinimas

Pakeitimas

2. Kiekvienos nustatytos teritorijos pertvarkos uždavinių **ir galimybių**

Pakeitimas 60

Pasiūlymas dėl reglamento

II priedo 2 dalies 2.4 punkto nuoroda: 7 straipsnio 2 dalies h punktas

Komisijos siūlomas tekstas

Pildyti tik tuo atveju, jei parama teikiama gamybinėms investicijoms kitoms nei MVĮ įmonėms:

- išsamus tokių veiksmų ir įmonių sąrašas ir kiekvienai iš jų skiriamos paramos būtinumo pagrindimas pateikiant trūkumų analizę, iš kurios matyti, kad tikėtinas darbo vietų praradimas viršytų numatomą be šių investicijų sukurtų darbo vietų skaičių;

Pakeitimas

Pildyti tik tuo atveju, jei parama teikiama gamybinėms investicijoms kitoms nei **labai mažoms ir** MVĮ įmonėms:

- išsamus tokių veiksmų ir įmonių sąrašas ir kiekvienai iš jų skiriamos paramos būtinumo pagrindimas pateikiant trūkumų analizę, iš kurios matyti, kad tikėtinas darbo vietų praradimas viršytų numatomą be šių investicijų sukurtų darbo vietų skaičių;

Pakeitimas 61

Pasiūlymas dėl reglamento

II priedo 2 dalies nuoroda: 7 straipsnio 2 dalies i punktas

Komisijos siūlomas tekstas

Pildyti tik tuo atveju, jei parama teikiama investicijoms, kuriomis siekiama sumažinti šiltnamio efektą sukeliančių dujų, išmetamų vykdant Direktyvos 2003/87/EB I priede išvardytą veiklą, kiekį:

- išsamus remtinų veiksmų sąrašas ir pagrindimas, kad jais prisidedama prie perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos ir dėl jų išmetamas šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis iš esmės sumažinamas tiek, kad bus mažesnis už atitinkamus santykinius taršos rodiklius, nustatytus nemokamiems apyvartiniams taršos leidimams suteikti pagal Direktyvą 2003/87/EB, ir jei tie veiksmai reikalingi dideliame darbo vietų skaičiui apsaugoti

Pakeitimas

Pildyti tik tuo atveju, jei parama teikiama investicijoms, kuriomis siekiama sumažinti šiltnamio efektą sukeliančių dujų, išmetamų vykdant Direktyvos 2003/87/EB I priede išvardytą veiklą, kiekį:

- išsamus remtinų veiksmų sąrašas ir pagrindimas, kad jais prisidedama prie perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos ir dėl jų išmetamas šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis iš esmės sumažinamas tiek, kad bus mažesnis už atitinkamus santykinius taršos rodiklius, nustatytus nemokamiems apyvartiniams taršos leidimams suteikti pagal Direktyvą 2003/87/EB, ir jei tie veiksmai reikalingi dideliame darbo vietų skaičiui apsaugoti;
- ***patvirtinimas, kad jie negauna kitų lėšų, kurias galima gauti pagal Direktyvą 2003/87/EB***

NUOMONĘ TEIKIANČIO KOMITETO PROCEDŪRA

Pavadinimas	Teisingos pertvarkos fondo įsteigimas
Nuorodos	COM(2020)0022 – C9-0007/2020 – 2020/0006(COD)
Atsakingas komitetas Paskelbimo plenariniame posėdyje data	REGI 29.1.2020
Nuomonę pateikė Paskelbimo plenariniame posėdyje data	ENVI 29.1.2020
Susiję komitetai - paskelbimo plenariniame posėdyje data	27.5.2020
Nuomonės referentas (-ė) Paskyrimo data	Alexandr Vondra 24.3.2020
Svarstymas komitete	4.5.2020
Priėmimo data	29.6.2020
Galutinio balsavimo rezultatai	+ : 36 - : 19 0 : 21
Posėdyje per galutinį balsavimą dalyvavę nariai	Nikos Androulakis, Bartosz Arłukowicz, Margrete Auken, Simona Baldassarre, Marek Paweł Balt, Traian Băsescu, Aurelia Beigneux, Monika Beňová, Sergio Berlato, Simona Bonafè, Delara Burkhardt, Pascal Canfin, Sara Cerdas, Mohammed Chahim, Tudor Ciuhodaru, Nathalie Colin-Oesterlé, Miriam Dalli, Christian Doleschal, Marco Dreosto, Bas Eickhout, Eleonora Evi, Agnès Evren, Fredrick Federley, Pietro Fiocchi, Andreas Glück, Catherine Griset, Jytte Guteland, Teuvo Hakkarainen, Anja Hazekamp, Martin Hojsík, Pär Holmgren, Jan Huitema, Yannick Jadot, Adam Jarubas, Petros Kokkalis, Ewa Kopacz, Joanna Kopcińska, Ryszard Antoni Legutko, Peter Liese, Sylvia Limmer, Javi López, César Luena, Fulvio Martusciello, Liudas Mažylis, Joëlle Mélin, Tilly Metz, Silvia Modig, Dolors Montserrat, Alessandra Moretti, Dan-Ștefan Motreanu, Ville Niinistö, Grace O’Sullivan, Jutta Paulus, Stanislav Polčák, Jessica Polfjård, Luisa Regimenti, Frédérique Ries, María Soraya Rodríguez Ramos, Sándor Rónai, Rob Rooker, Silvia Sardone, Christine Schneider, Günther Sidl, Nicolae Ștefănuță, Nils Torvalds, Edina Tóth, Véronique Trillet-Lenoir, Petar Vitanov, Alexandr Vondra, Mick Wallace, Pernille Weiss, Michal Wiezik, Tiemo Wölken, Anna Zalewska
Posėdyje per galutinį balsavimą dalyvavę pavaduojantys nariai	Hildegard Bentele, Asger Christensen, Cindy Franssen, Kateřina Konečná

GALUTINIS VARDINIS BALSAVIMAS NUOMONĘ TEIKIANČIAME KOMITETE

36	+
ECR	Sergio Berlato, Pietro Focchi, Joanna Kopcińska, Ryszard Antoni Legutko, Alexandr Vondra, Anna Zalewska
GUE/NGL	Petros Kokkalis, Kateřina Konečná
PPE	Bartosz Arłukowicz, Traian Băsescu, Hildegard Bentele, Nathalie Colin-Oesterlé, Christian Doleschal, Agnès Evren, Cindy Franssen, Adam Jarubas, Ewa Kopacz, Peter Liese, Fulvio Martusciello, Liudas Mažylis, Dolores Montserrat, Dan-Ștefan Motreanu, Stanislav Polčák, Christine Schneider, Edina Tóth, Pernille Weiss
S&D	Marek Paweł Balt, Monika Beňová, Petar Vitanov
RENEW	Asger Christensen, Andreas Glück, Jan Huitema, Frédérique Ries, María Soraya Rodríguez Ramos, Nicolae Ștefănuță, Nils Torvalds

19	-
ECR	Rob Rooker
GUE/NGL	Anja Hazekamp, Silvia Modig, Mick Wallace
ID	Teuvo Hakkarainen, Sylvia Limmer
NI	Eleonora EVI
S&D	Javi López, César Luena
RENEW	Fredrick Federley, Martin Hojsík
VERTS/ALE	Margrete Auken, Bas Eickhout, Pär Holmgren, Yannick Jadot, Tilly Metz, Ville Niinistö, Grace O'sullivan, Jutta Paulus

21	0
ID	Simona Baldassarre, Aurelia Beigneux, Marco Dreosto, Catherine Griset, Joëlle Mélin, Luisa Regimenti, Silvia Sardone
PPE	Michal Wiezik
S&D	Simona Bonafè, Delara Burkhardt, Sara Cerdas, Mohammed Chahim, Tudor Ciuhodaru, Miriam Dalli, Jytte Guteland, Alessandra Moretti, Sándor Rónai, Günther Sidl, Tiemo Wölken
RENEW	Pascal Canfin, Véronique Trillet-Lenoir

Sutartiniai ženklai:

+ : už

- : prieš

0 : susilaikė

30.6.2020

PRAMONĖS, MOKSLINIŲ TYRIMŲ IR ENERGETIKOS KOMITETO NUOMONĖ

pateikta Regioninės plėtros komitetui

dėl pasiūlymo dėl Europos Parlamento ir Tarybos reglamento, kuriuo įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas
(COM(2020)0022 – C9-0007/2020 – 2020/0006(COD))

Nuomonės referentas (*): Jerzy Buzek

(*) Darbo su susijusiais komitetais procedūra. Darbo tvarkos taisyklių 57 straipsnis

TRUMPAS PAGRINDIMAS

Praėjus 30 metų nuo tada, kai Vidurio ir Rytų Europoje prasidėjo giliausia transformacija nuo komunizmo ir centralizuotai suplanuotos ekonomikos prie demokratijos ir laisvos rinkos, Europos Sąjunga numato 30 metų panašaus masto ir užmojo pereinamąjį laikotarpį, kad taptų pirmąja neutralaus poveikio klimatui ekonomika pasaulyje. Panašiai kaip po 1989 m. įvykusi pertvarka, Europos žaliasis kursas taip pat pranašauja sisteminius pokyčius, kurie ne tik pakeis mūsų gamybos, vartojimo ir gyvenimo būdus, bet ir pačią Europą ir įkvėps kitus.

Mūsų sunki pertvarkos po 1989 m. patirtis rodo, kad perėjimas prie švarios energijos bus sėkmingas ir negrįžtamas tik tuo atveju, jei iš tiesų niekas neliks nuošalyje: nė vienas pilietis, nė vienas regionas, nė viena valstybė narė. Mityje turimas Europos solidarumas, mūsų užmojų siekimas dešimtmečiais, nepaisant politinių ar ekonominių ciklų, ir ilgalaikė visų europiečių gerovė. Galiausiai tai sudaro Teisingos pertvarkos fondo (toliau – TPF) pagrindą.

Susivieniję dėl bendro užmojo, tačiau iš skirtingų pradinių taškų žengiamo šiuo labiausiai permainingas žadančiu taku. Tai reiškia, kad iššūkių, su kuriais susiduriame, mastas ir užmojis ES regionuose ir valstybėse narėse skiriasi. TPF turi būti mūsų pagrindinė priemonė siekiant užtikrinti, kad šie skirtumai būtų palapsniui, bet veiksmingai panaikinti, kad ES galėtų sėkmingai veikti kaip visuma, o visi europiečiai galėtų tinkamai pasinaudoti šiuo perėjimu.

Pranešėjas įsitikinęs, kad Europos žaliojo kurso esmė yra energetikos pertvarka ir didžiausi iššūkiai laukia tų regionų, kuriuose labai svarbi kietojo iškastinio kuro gavyba. Būtent ten gresia didžiausias tiesioginis darbo vietų praradimas, nes anglių kasyklų uždarymas kelia pavojų visai tiekimo grandinei; būtent šiose dažnai subsidijuojamose teritorijose bus ypač sunku investuoti į naują, švarią pramonę; ten ypač branginama sunkaus darbo tradicija, kurią reikėtų vertinti ir remti. Be pagalbos tų regionų piliečiai, ypač jaunimas, praras ne tik įgalėjimo jausmą, bet ir pasitikėjimą Europos Sąjunga kaip bendruomene, galinčia jiems pasiūlyti stabilią ateitį.

TPF nesiims veiklos neištirtoje srityje. Pramonės, mokslinių tyrimų ir energetikos komitetas (ITRE) padėjo sukurti sistemą, pagal kurią steigiamas TPF. 2017 m. kartu su už energetikos

sąjungą atsakingu Komisijos pirmininko pavaduotoju ir už klimato politiką ir energetiką atsakingu Komisijos nariu sukūrėme ES anglių pramonės regionų pertvarkos platformą, skirtą padėti pertvarkyti energetiką ir sušvelninti pertvarkos socialinį poveikį, iki 2021 m. finansuojamą pagal ITRE komiteto finansuojamus bandomųjų projektų pasiūlymus. Tai buvo negražinama techninė parama šių regionų vietos valdžios institucijoms. Toliau ITRE komiteto pirmininko iniciatyva, Komitetas pritarė pasiūlymui pagal kitą DFP įsteigti specialų fondą, skirtą pereinamojo laikotarpio anglių pramonės regionams.

Šios pastangos padėjo sukurti TPF. Dabar, kai ES įdiegia visus pagrindinius elementus, kurie turėtų padėti mums iki 2050 m. neutralizuoti poveikį klimatui, TPF tampa dar svarbesnė ir skubesnė priemonė. Iš tiesų jis tapo būtinu Europos žaliojo kurso sėkmės elementu.

Pranešėjas mano, kad:

- 1) norint pasiekti neutralaus poveikio klimatui, ES prireiks precedento neturinčių investicijų. Jos turi būti sistemingai derinamos su tinkamomis priemonėmis siekiant užtikrinti, kad būtų išlaikytas ekonominis efektyvumas, energetinis saugumas ir energijos įperkamumas, o šis perėjimas būtų teisingas ir socialiai priimtinas. Šie du elementai – investicijos ir solidarumo priemonės – kartu yra labai svarbūs, kad ES galėtų pereiti prie neutralaus poveikio klimatui ir kartu padidintų mūsų konkurencingumą pasaulyje, pramonės pirmavimą, augimą ir mūsų visuomenės gerovę;
- 2) teisingos pertvarkos fondas (TPF) yra tokios pertvarkos kertinis akmuo. Atsižvelgiant į šios pertvarkos mastą, TPF ištekliai turi atitikti jo taikymo sritį. Šiuo tikslu jo biudžetas turi būti gerokai padidintas ir pagrįstas naujais ištekliais, kurie ne pakeistų ES sanglaudos ar sektorių politikos, priemonių ir fondų išteklius, o juos papildytų. Be to, bent iki 2050 m. turėtų būti išlaikyta atskira biudžeto eilutė kitose DFP;
- 3) atsižvelgiant į TPF nustatytą tikslą, 80 proc. jo biudžeto turėtų būti skirta anglių pramonės regionams, nes jie susiduria su didžiausiais sisteminiiais iššūkiais, kylančiais dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui;
- 4) labai svarbus glaudus ir tiesioginis bendradarbiavimas su regionų ir vietos valdžios institucijomis, kurios geriausiai gali padėti sutelkti paramą ten, kur ji bus veiksmingiausia tiksliniuose regionuose. Atsižvelgiant į tai, kad TPF skirtas regionams, kurie dėl perėjimo susiduria su didžiausiais iššūkiais, įskaitant numatomą didelį savivaldos pajamų sumažėjimą, reikalavimus atitinkantiems projektams turėtų būti galima skirti iki 75 proc. atitinkamų išlaidų;
- 5) kiek tai susiję su paramos pagal TPF taikymo sritimi, reikalavimus atitinkančių veiklos rūšių sąrašas turi geriau atspindėti poreikius:
 - atgaivinti buvusių kasyklų ir elektrinių teritorijas;
 - kovoti su oro tarša ir energijos nepriteklumi, taip pat užtikrinti, kad būtų sparčiai mažinamas išmetamųjų teršalų kiekis, atsisakant anglies, šiuo tikslu svarbus vaidmuo tenka investicijoms į gamtines dujas ir centralizuotą šilumos tiekimą;
 - investuoti į atsinaujinančiuosius energijos išteklius;

- vykdyti gamybines investicijas į įmones, įskaitant regionines ir vietos valstybines įmones, MVĮ ir startuolius;
- investuoti į netaršų judumą mieste ir alternatyviuosius degalus;
- vykdyti investicijas į senjorų ekonomiką ir socialines inovacijas.

PAKEITIMAI

Pramonės, mokslinių tyrimų ir energetikos komitetas ragina atsakingą Regioninės plėtros komitetą atsižvelgti į šiuos pakeitimus:

Pakeitimas 1

Pasiūlymas dėl reglamento 1 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(1) Sąjungos sanglaudos politikos 2021–2027 m. reglamentavimo sistema, atsižvelgiant į kitą daugiametę finansinę programą, prisidedama prie Sąjungos įsipareigojimų įgyvendinti Paryžiaus susitarimą ir Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslus vykdymo, nes Sąjungos finansavimas sutelkiamas ekologijos tikslams. Šis reglamentas, kuriuo įgyvendinamas vienas iš Komunikate dėl Europos žaliajo kurso (toliau – Europos žaliasis kursas)¹¹ nustatytų prioritetų, yra dalis Tvarios Europos investicijų plano¹², kuriuo teikiamas specialus finansavimas pagal Teisingos pertvarkos mechanizmą įgyvendinant sanglaudos politiką, kad būtų **padengtos ekonominės ir socialinės** perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos **sąnaudos**, kuomet bet koks likęs išmetamas šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis kompensuojamas lygiaverčiu absorbuavimu;

¹¹ COM(2019)640 final, 2019 12 11.

¹² COM(2020)21, 2020 1 14.

Pakeitimas

(1) Sąjungos sanglaudos politikos 2021–2027 m. reglamentavimo sistema, atsižvelgiant į kitą daugiametę finansinę programą, prisidedama prie Sąjungos įsipareigojimų įgyvendinti Paryžiaus susitarimą, **visų pirma tikslą, kad pasaulio temperatūros padidėjimas neviršytų 1,5°C, palyginti su ikipramoninio laikotarpio lygiu**, ir Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslų vykdymo, nes Sąjungos finansavimas sutelkiamas ekologijos tikslams. Šis reglamentas, kuriuo įgyvendinamas vienas iš Komunikate dėl Europos žaliajo kurso (toliau – Europos žaliasis kursas)¹¹ nustatytų prioritetų, yra dalis Tvarios Europos investicijų plano¹², kuriuo teikiamas specialus finansavimas pagal Teisingos pertvarkos mechanizmą įgyvendinant sanglaudos politiką, kad būtų **išspręsti ekonominiai ir socialiniai energetikos** perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos **uždaviniai**, kuomet bet koks likęs išmetamas šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis kompensuojamas lygiaverčiu absorbuavimu;

¹¹ COM(2019)640 final, 2019 12 11.

¹² COM(2020)21, 2020 1 14.

Pakeitimas 2

Pasiūlymas dėl reglamento 2 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(2) perėjimas prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos yra vienas svarbiausių Sąjungos politikos tikslų. 2019 m. gruodžio 12 d. Europos Vadovų Taryba patvirtino tikslą pasiekti, kad iki 2050 m. Sąjungos poveikis klimatui būtų neutralus, atsižvelgiant į Paryžiaus susitarimo tikslus. Nors kova su klimato kaita **ir** aplinkos būklės blogėjimu ilguoju laikotarpiu bus naudinga visiems ir vidutinės trukmės laikotarpiu suteikia galimybių bei iššūkių **visiems**, ne visi regionai ir valstybės narės pradeda pertvarką nuo to paties taško, jų pajėgumai veikti irgi nevienodi. Vienu pažanga yra didesnė, kitų mažesnė, o pertvarka daro platesnio masto socialinį ir ekonominį poveikį regionams, kurie labai priklausomi nuo iškastinio kuro, ypač nuo anglių, lignito, durpių ir degių skalūnų, arba šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios pramonės. Todėl ne tik kyla rizika, kad klimato politikos srityje pertvarka Sąjungoje vyks skirtingu greičiu, bet ir gali didėti skirtumai tarp regionų, o tai neigiamai paveiks socialinės, ekonominės ir teritorinės sanglaudos tikslus;

Pakeitimas

(2) perėjimas prie **konkurencingos, atsparios**, neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos yra vienas svarbiausių Sąjungos politikos tikslų. 2019 m. gruodžio 12 d. Europos Vadovų Taryba patvirtino tikslą pasiekti, kad iki 2050 m. Sąjungos poveikis klimatui būtų neutralus, atsižvelgiant į Paryžiaus susitarimo tikslus. **2020 m. sausio mėn. Europos Parlamentas paragino skubiai imtis veiksmų klimato kaitos ir aplinkos problemoms spręsti ir pritarė įsipareigojimui paversti Sąjungą sveikesne, tvaria, sąžininga, teisinga ir klestinčia visuomene, kurioje neišskiriama šiltnamio efektą sukeliančių dujų. 2020 m. balandžio 17 d. Parlamentas taip pat pabrėžė, kad politinis atsakas kovojant su COVID-19 pandemija ir jos pasekmėmis turėtų būti formuojamas pagal neutralaus poveikio klimatui tikslą ir kad Žaliojo kurso strategija turėtų būti Sąjungos ekonomikos atsigavimo ir atkūrimo pagrindas. Tam bus reikalingos didelės investicijos ir todėl reikės didelių papildomų asignavimų iš Sąjungos biudžeto.** Nors kova su klimato kaita, aplinkos būklės blogėjimu **ir energijos nepritekliumi** ilguoju laikotarpiu bus naudinga visiems ir vidutinės trukmės–**ilguoju** laikotarpiu suteikia galimybių bei iššūkių, ne visi regionai ir valstybės narės pradeda pertvarką nuo to paties taško, jų pajėgumai veikti irgi nevienodi. Vienu pažanga yra didesnė, kitų mažesnė, o **energetikos** pertvarka daro platesnio masto socialinį ir ekonominį poveikį regionams, kurie labai priklausomi nuo **kietojo** iškastinio kuro, ypač nuo anglių, lignito, durpių ir degių skalūnų, arba šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios

pramonės. Todėl ne tik kyla rizika, kad klimato politikos srityje pertvarka Sąjungoje vyks skirtingu greičiu, bet ir gali didėti skirtumai tarp regionų, o tai neigiamai paveiks socialinės, ekonominės ir teritorinės sanglaudos tikslus. **Šie skirtumai turėtų atsispindėti ir sąžiningai skirstant TPF išteklius toms valstybėms narėms ir tiems regionams, kuriuos labiausiai paveikė pertvarka ir kuriems būtina tinkama finansinė parama, kad būtų galima užtikrinti iš tiesų teisingą pertvarką siekiant išvengti neigiamų socialinių ir ekonominių padarinių žmonėms, pramonei ir darbuotojams. Skiriant TPF išteklius reikėtų atsižvelgti į tas teritorijas, kurios jau ėmėsi pereinamojo laikotarpio veiksmų, tačiau vis dar susiduria su dideliais sunkumais;**

Pakeitimas 3

Pasiūlymas dėl reglamento 3 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(3) norint, kad pertvarka būtų sėkminga, ji turi būti teisinga **ir** socialiai priimtina visiems. Todėl tiek Sąjunga, tiek valstybės narės turi nuo pat pradžių atsižvelgti į jos ekonominį ir socialinį poveikį ir taikyti visas galimas priemones neigiamiems padariniams sušvelninti. **Šiuo** atžvilgiu svarbus vaidmuo tenka Sąjungos biudžetui;

Pakeitimas

(3) norint, kad pertvarka būtų sėkminga, ji turi būti teisinga, **įtrauki**, socialiai **atsakinga ir** priimtina visiems, **kad būtų užkirstas kelias labiausiai nukentėjusių bendruomenių socialiniam pasipriešinimui klimato politikai.** Todėl tiek Sąjunga, tiek valstybės narės turi nuo pat pradžių atsižvelgti į jos ekonominį ir socialinį poveikį ir taikyti visas galimas priemones neigiamiems padariniams sušvelninti, **be kita ko, sudarant tinkamas sąlygas energijos nepritekliui panaikinti. Šiai pertvarkai reikės didelių finansinių išteklių, todėl šiuo** atžvilgiu svarbus vaidmuo tenka Sąjungos biudžetui, **jog būtų užtikrinta, kad niekas nebus paliktas nuošalyje;**

Pakeitimas 4

**Pasiūlymas dėl reglamento
3 a konstatuojamoji dalis (nauja)**

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(3a) siekiant, kad iki 2050 m. Europos Sąjunga taptų pirmuoju neutralaus poveikio klimatui žemynu, reikia iš esmės pertvarkyti mūsų energetikos sistemą. Energetikos sąjunga yra pagrindinė šios pertvarkos, kuria siekiama visiems ES vartotojams, namų ūkiams ir įmonėms tiekti saugią, tvarią, konkurencingą ir įperkamą energiją, politikos priemonė. Kad būtų pasiektas šis tikslas, reikės iš esmės pertvarkyti Sąjungos energetikos sistemą ir dėti pastangas, kad vykdant šią pertvarką niekas nebūtų paliktas nuošalyje. Pagal tris Teisingos pertvarkos mechanizmo ramsčius turėtų būti sprendžiami penkių energetikos sąjungos strategijos aspektų uždaviniai: „energetinis saugumas, solidarumas ir pasitikėjimas“, kuriuo siekiama įvairinti Europos energijos šaltinius ir geriau bei veiksmingiau naudoti Sąjungoje pagamintą energiją; „visiškai integruota energijos vidaus rinka“, siekiant skatinti jungiamąsias linijas, kurios sudarytų sąlygas laisvai tiekti energiją visoje Sąjungoje, kad energijos tiekėjai galėtų laisvai konkuruoti ir pasiūlyti geriausias energijos kainas; „svarbiausia – energijos vartojimo efektyvumas“, nes vartojant mažiau energijos mažėja tarša ir išsaugomi vidaus energijos šaltiniai, todėl mažėja Sąjungos energijos importo poreikis; „ekonomikos priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimas“ (ketvirtasis aspektas) skatina privačias investicijas į naują infrastruktūrą ir technologijas; taip pat „moksliniai tyrimai, inovacijos ir konkurencingumas“, kuriuo siekiama remti laimėjimus mažo anglies dioksido kiekio technologijų srityje koordinuojant mokslinius tyrimus ir padedant finansuoti projektus bendradarbiaujant su

Pakeitimas 5

Pasiūlymas dėl reglamento 4 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(4) kaip nustatyta Europos žaliajame kurse ir Tvarios Europos investicijų plane, Teisingos pertvarkos mechanizmas turėtų papildyti kitus 2021–2027 m. daugiametės finansinės programos veiksmus. Jis turėtų padėti šalinti socialines ir ekonomines perėjimo prie Sąjungos neutralaus poveikio klimatui pasekmes, sutelkiant Sąjungos biudžeto išlaidas klimato kaitos ir socialinių tikslų srityje regioniniu lygmeniu;

Pakeitimas

(4) kaip nustatyta Europos žaliajame kurse ir Tvarios Europos investicijų plane, Teisingos pertvarkos mechanizmas turėtų **padėti įvykdyti energetikos pertvarką ir prie šios pertvarkos prisitaikyti, taip pat turėtų** papildyti kitus 2021–2027 m. daugiametės finansinės programos veiksmus. Jis turėtų padėti šalinti socialines ir ekonomines perėjimo prie Sąjungos neutralaus poveikio klimatui **iki 2050 m.** pasekmes, sutelkiant Sąjungos biudžeto išlaidas klimato kaitos ir socialinių tikslų srityje regioniniu lygmeniu;

Pakeitimas 6

Pasiūlymas dėl reglamento 5 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(5) šiuo reglamentu įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas (toliau – TPF), kuris yra vienas iš pagal sanglaudos politiką įgyvendinamo Teisingos pertvarkos mechanizmo ramsčių. TPF tikslas – sušvelninti neigiamą **su klimato kaita susijusios** pertvarkos poveikį, remiant labiausiai paveiktas teritorijas ir susijusius darbuotojus. Atsižvelgiant į konkretų TPF tikslą, TPF remiamais veiksmais turėtų būti tiesiogiai prisidedama prie pertvarkos **poveikio mažinimo** finansuojant vietos ekonomikos įvairinimą ir modernizavimą bei **švelninant** neigiamą poveikį užimtumui. Tai matyti iš

Pakeitimas

(5) šiuo reglamentu įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas (toliau – TPF), kuris yra vienas iš pagal sanglaudos politiką įgyvendinamo Teisingos pertvarkos mechanizmo ramsčių **ir yra susijęs su energetikos sąjungos politika.** TPF tikslas – **užtikrinti Europos solidarumą remiant veiksmus, kurių tikslas – pasiekti sąžiningos, veiksmingos ir realios energetikos pertvarkos pereinant prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos ir** sušvelninti neigiamą **šios** pertvarkos poveikį, remiant labiausiai paveiktas teritorijas, **bendruomenes** ir susijusius darbuotojus, **kartu didinant**

konkreto TPF tikslo, kuris nustatytas tuo pačiu lygmeniu ir nurodytas kartu su Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4] straipsnyje nustatytais politikos tikslais;

Sąjungos konkurencingumą pasaulyje ir pramonės pirmavimą, taip pat ekonomikos augimą ir gerovę.

Atsižvelgiant į konkretų TPF tikslą, TPF remiamais veiksmais turėtų būti tiesiogiai prisidedama prie ***sąžiningos energetikos pertvarkos ir švelninamas pertvarkos poveikis finansuojant investicijas į įperkama švarią energiją ir aplinkos bei socialiniu požiūriais tvarią veiklą, kuri galėtų lemti vietos ekonomikos įvairinimą ir modernizavimą bei švelninti neigiamą poveikį užimtumui skatinant naujas užimtumo galimybes šiose teritorijose.*** Tai matyti iš konkreto TPF tikslo, kuris nustatytas tuo pačiu lygmeniu ir nurodytas kartu su Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4] straipsnyje nustatytais politikos tikslais;

Pakeitimas 7

Pasiūlymas dėl reglamento 5 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(5a) atsižvelgiant į tai, kad svarbu įgyvendinti dokumentų rinkinį „Švari energija visiems europiečiams“, kuris atlieka pagrindinį vaidmenį Europos Sąjungai pereinant prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos ir įgyvendinant energetikos sąjungą, TPF turėtų tekti svarbus vaidmuo pertvarkant buvusių kasyklų teritorijas į atsinaujinančiųjų išteklių energijos gamybos vietas. Tai gali padėti sumažinti eksploatacijos nutraukimo išlaidas, sustiprinti energetinį saugumą ir suteikti ekonominės vertės ir darbo vietų buvusių kasyklų bendruomenėms. Rengiant tokius projektus praverčia esama infrastruktūra ir daug laisvos žemės. Sprendimai turi būti vertinami atskirai kiekvienu konkrečiu atveju, kad būtų užtikrintas jų tinkamumas vietos sąlygoms. Siekiant nustatyti kuo tvaresnius panaudojimo būdus ir sustiprinti socialinį ir ekonominį

vystymąsi, būtinas glaudus įmonių, reguliuotojų, investuotojų, žemės naudojimo planuotojų ir vietos bendruomenių bendradarbiavimas. TPF neturėtų didinti esamų valstybių narių skirtumų ar silpninti bendrosios rinkos;

Pakeitimas 8

Pasiūlymas dėl reglamento 6 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(6) atsižvelgiant į kovos su klimato kaita svarbą, vadovaujantis Sąjungos įsipareigojimais įgyvendinti Paryžiaus susitarimą, įsipareigojimu siekti Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslų ir didesniais Europos žaliajame kurse siūlomais Sąjungos užmojais, TPF turėtų svariai prisidėti prie klimato aspekto integravimo. TPF nuosavo paketo ištekliai yra papildomi ir prisideda prie investicijų, kurių reikia bendrai siektinai reikšmei – 25 proc. Sąjungos biudžeto išlaidų skirti klimato tikslams – pasiekti. Iš ERPF ir ESF+ perkeltais ištekliais **bus** visapusiškai prisidėta prie šios siektinos reikšmės įgyvendinimo;

Pakeitimas

(6) atsižvelgiant į kovos su klimato kaita svarbą, vadovaujantis Sąjungos įsipareigojimais įgyvendinti Paryžiaus susitarimą **pasiekti, kad temperatūros padidėjimas neviršytų 1,5°C, palyginti su ikipramoninio laikotarpio lygiu**, įsipareigojimu siekti Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslų ir didesniais Europos žaliajame kurse siūlomais Sąjungos užmojais, TPF turėtų svariai prisidėti prie klimato aspekto integravimo **ir, lengvinant energetikos pertvarką labiausiai neigiamą poveikį patyrusiuose regionuose, užtikrinti, kad niekas nebūtų paliktas nuošalyje**. TPF nuosavo paketo ištekliai yra papildomi ir prisideda prie investicijų, kurių reikia bendrai siektinai reikšmei – 25 proc. Sąjungos biudžeto išlaidų skirti klimato tikslams – pasiekti. Iš ERPF ir ESF+ **savanoriškai** perkeltais ištekliais **turėtų būti** visapusiškai prisidėta prie šios siektinos reikšmės įgyvendinimo;

Pakeitimas 9

Pasiūlymas dėl reglamento 7 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(7) TPF ištekliai turėtų **papildyti pagal sanglaudos politiką turimus išteklius;**

Pakeitimas

(7) TPF ištekliai turėtų **būti dideli ir atitikti jo plataus užmojo tikslą. Dėl TPF**

išteklių nustatymo jokiais aplinkybėmis neturėtų būti mažinami arba perkeliami ištekliai, skirti fondų, kuriems taikomas Reglamentas (ES) .../... [naujasis BNR], biudžetams arba Europos žemės ūkio fondui kaimo plėtrai (EŽŪFKP). Valstybės narės turėtų turėti galimybę nuspręsti savo TPF asignavimus papildyti ištekliais, perkeltais iš ERPF ir ESF + pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] 21a straipsnį;

Pakeitimas 10

Pasiūlymas dėl reglamento 8 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(8) Perėjimas prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos yra iššūkis visoms valstybėms narėms. Valstybėms narėms, kurios labai priklauso nuo iškastinio kuro arba šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios pramonės, kurių turės būti laipsniškai atsisakyta, arba kurioms reikės prisitaikyti dėl perėjimo prie poveikio klimatui neutralumo ir kurios neturi finansinių priemonių, bus ypač sunku. **Todėl TPF turėtų aprėpti visas valstybės nares, bet jo** finansinių išteklių paskirstymas turėtų atitikti valstybių narių pajėgumą finansuoti būtinas investicijas, reikalingas perėjimui prie poveikio klimatui neutralumo pasiekti;

Pakeitimas

(8) perėjimas prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos **reikalauja didelių investicijų ir** yra iššūkis **ir galimybė** visoms valstybėms narėms. Valstybėms narėms, kurios labai priklauso **arba dar visai neseniai priklausė** nuo **kietojo** iškastinio kuro arba šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios pramonės, kurių turės būti laipsniškai atsisakyta, arba kurioms reikės prisitaikyti dėl perėjimo prie poveikio klimatui neutralumo ir kurios neturi finansinių priemonių, bus ypač sunku. TPF finansinių išteklių paskirstymas turėtų atitikti valstybių narių **pradinį tašką energetikos pertvarkos procese ir jų** pajėgumą finansuoti būtinas investicijas **neigiamą poveikį patyrusiuose regionuose**, reikalingas perėjimui prie poveikio klimatui neutralumo pasiekti;

Pakeitimas 11

Pasiūlymas dėl reglamento 8 a konstatuojamoji dalis (nauja)

(8a) perėjimas prie neutralaus poveikio klimatui suteikia ir naujų ekonominių galimybių. Visų pirma, pertvarkius buvusias kasyklų teritorijas į atsinaujinančiosios energijos gamybos įrenginius ir sukūrus atsinaujinančiosios energijos infrastruktūrą, tokiose teritorijose arba gretimose vietovėse gali būti sukuriamos darbo vietos buvusioms kasyklų bendruomenėms. Perėjimas nuo anglimis pagrįstos regionų ekonomikos ir energetikos sistemų prie atsinaujinančiosios energijos gali sudaryti vietos bendruomenėms galimybę aktyviai dalyvauti energetikos pertvarkoje ir tapti jos dalininkais bei pereiti nuo vienos pramonės šakos prie kelių pramonės šakų modelio. Pertvarkant anglių regionus į atsinaujinančiosios energetikos centrus praverčia jau esama infrastruktūra ir daug laisvos žemės bei kvalifikuotų darbuotojų. Be to, tokia pertvarka gali sustiprinti energetinį saugumą ir atsparumą, pagrįstą decentralizuotos energijos sistemos modeliu;

Pakeitimas 12

Pasiūlymas dėl reglamento 9 a konstatuojamoji dalis (nauja)

(9a) remiantis Reglamentu [Europos Sąjungos ekonomikos gaivinimo priemonė] ir neviršijant pagal jį skirtų išteklių, Teisingos pertvarkos fondo lėšomis finansuojamos ekonomikos atgaivinimo ir atsparumo didinimo priemonės turėtų būti įgyvendinamos siekiant reaguoti į beprecedentį COVID-19 krizės poveikį. Bet kokie papildomi ištekliai turėtų būti naudojami taip, kad būtų užtikrintas Reglamente [Europos Sąjungos ekonomikos gaivinimo

Pakeitimas 13

Pasiūlymas dėl reglamento 10 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(10) šiame reglamente nustatomos investicijų, kurių išlaidas gali remti TPF, rūšys. Visa remiama veikla turėtų būti vykdoma visapusiškai atsižvelgiant į Sąjungos klimato ir aplinkos apsaugos **prioritetus**. Į investicijų sąrašą turėtų būti įtrauktos investicijos, kuriomis remiama vietos ekonomika ir kurios yra tvarios ilguoju laikotarpiu, atsižvelgiant į visus Žaliojo kurso tikslus. Finansuojami projektai turėtų padėti pereiti prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos. **Nuosmukį patiriantiems** sektoriams, pavyzdžiui, energijos gamybos iš anglių, lignito, durpių ir degių skalūnų arba šio kietojo iškastinio kuro gavybos sektoriams, parama turėtų būti susieta su laipsnišku tokios veiklos nutraukimu ir dėl to mažėjančiu užimtumu. **Kalbant apie šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršių** sektorių pertvarkymą, parama turėtų būti **skatinama nauja** veikla diegiant naujas technologijas, naujus procesus ar produktus, **kurie** padėtų žymiai sumažinti išmetamą teršalų kiekį, atsižvelgiant į strategijos „Europa 2030“ klimato tikslus ir ES poveikio klimatui **neutralumui** iki 2050 m. tikslą, kartu išlaikant ir didinant **užimtumo lygį ir** išvengiant aplinkos būklės blogėjimo. Ypatingas dėmesys taip pat turėtų būti skiriamas veiklai, kuria skatinamos inovacijos ir moksliniai tyrimai pažangių ir tvarių technologijų srityje, taip pat skaitmeninimo **ir** junglumo srityse, jei tokios priemonės padeda mažinti neigiamą perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos poveikį ir prie tokio perėjimo prisideda;

Pakeitimas

(10) šiame reglamente nustatomos investicijų, kurių išlaidas gali remti TPF, rūšys. Visa remiama veikla turėtų būti vykdoma visapusiškai atsižvelgiant į Sąjungos klimato ir aplinkos apsaugos **tikslus ir teisės aktus, įskaitant strategijos „Europa 2030“ energetikos ir klimato tikslus, susijusius su išmetamo ŠESD kiekio mažinimu, energijos vartojimo efektyvumo didinimu ir atnaujinančiosios energijos vartojimu, ir, kai tinkama, [Reglamente dėl sistemos tvariam investavimui palengvinti] nustatytus kriterijus, pagal kuriuos nustatoma, ar ekonominė veikla yra tvari aplinkos atžvilgiu**. Į investicijų sąrašą turėtų būti įtrauktos investicijos, kuriomis remiama vietos ekonomika, **kurios yra technologiškai įgyvendinamos** ir kurios yra tvarios ilguoju laikotarpiu, atsižvelgiant į visus Žaliojo kurso tikslus. Finansuojami projektai turėtų padėti **palaipti** pereiti prie **novatoriškos, konkurencingos, atsparios** neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos. **Daug anglies dioksido išmetantiems** sektoriams, pavyzdžiui, energijos gamybos iš anglių, lignito, durpių ir degių skalūnų arba šio kietojo iškastinio kuro gavybos sektoriams, parama turėtų būti susieta su **bendradarbiaujant su socialiniais partneriais ir per pagrįstą laikotarpį vykdomu** laipsnišku tokios veiklos nutraukimu ir dėl to mažėjančiu užimtumu. **Siekiant vykdyti šių** sektorių pertvarkymą, parama turėtų būti **skatinamas efektyvus energijos vartojimas ir mažataršė** veikla diegiant naujas technologijas, **atsinaujinančiuosius energijos išteklius ir**

investuojant į įperkamos mažataršės energijos infrastruktūrą ir technologijas bei naujus procesus ar produktus. Be to, energijos tiekimo saugumą turi užtikrinti techninės inovacijos, įskaitant vandenilio, visų pirma žaliojo vandenilio, kuris gali tapti vienu iš pagrindinių XXI a. energijos nešėjų, panaudojimą. Tokia veikla galėtų padėti žymiai sumažinti per visą gyvavimo ciklą teritorijos energetikos sistemoje išmetamą teršalų kiekį, atsižvelgiant į strategijos „Europa 2030“ klimato ir energetikos tikslus ir ES poveikio klimatui neutralumo iki 2050 m. tikslą¹³, kartu išlaikant ir didinant tvarų kvalifikuotų darbuotojų užimtumą, išvengiant aplinkos būklės blogėjimo, užtikrinant energetikos sistemos patikimumą ir stiprinant energetikos sistemos atsparumą visų pirma remiantis energijos vartojimo efektyvumu ir daugiausia atsinaujinančiais energijos ištekliais, be kita ko, lanksčiai subalansuojant technologinius ir kaupimo sprendimus. Ypatingas dėmesys taip pat turėtų būti skiriamas veiklai, kuria skatinamos inovacijos ir moksliniai tyrimai pažangių ir tvarių technologijų srityje, *stiprinant sinergiją su programa „Europos horizontas“*, taip pat skaitmeninimo, junglumo ir *išmaniojo judumo* srityse, jei tokios priemonės padeda mažinti neigiamą perėjimo prie *konkurencingos*, neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos poveikį ir prie tokio perėjimo prisideda;

¹³ Kaip išdėstyta Komisijos komunikate Europos Parlamentui, Europos Vadovų Tarybai, Tarybai, Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetui, Regionų komitetui ir Europos investicijų bankui „Švari mūsų visų planeta. Strateginė klestinčios, modernios ir konkurencingos neutralizuoto poveikio klimatui Europos ekonomikos ateities vizija“ (COM(2018) 773 final).

¹³ Kaip išdėstyta Komisijos komunikate Europos Parlamentui, Europos Vadovų Tarybai, Tarybai, Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetui, Regionų komitetui ir Europos investicijų bankui „Švari mūsų visų planeta. Strateginė klestinčios, modernios ir konkurencingos neutralizuoto poveikio klimatui Europos ekonomikos ateities vizija“ (COM(2018)773 final).

Pakeitimas 14

Pasiūlymas dėl reglamento 11 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(11) siekiant apsaugoti piliečius, kurie yra labiausiai pažeidžiami dėl su klimato kaita susijusios pertvarkos, TPF taip pat turėtų apimti paveiktų darbuotojų kvalifikacijos kėlimą ir perkvalifikavimą, siekiant padėti jiems prisitaikyti prie naujų užimtumo galimybių, taip pat pagalbą darbo ieškantiems asmenims ieškant darbo **ir aktyviai integruojantis į darbo rinką;**

Pakeitimas

(11) siekiant apsaugoti piliečius, kurie yra labiausiai pažeidžiami dėl su klimato kaita susijusios pertvarkos, TPF taip pat turėtų apimti paveiktų darbuotojų kvalifikacijos kėlimą ir perkvalifikavimą, **suteikiant jiems reikiamą kvalifikaciją** siekiant padėti jiems, **kad jie galėtų** prisitaikyti prie naujų užimtumo galimybių, taip pat pagalbą darbo ieškantiems asmenims ieškant darbo. **Reikėtų tinkamai atsižvelgti į įgūdžius ir kvalifikaciją, kurie atitinka perėjimą prie neutralaus poveikio klimatui. Visų pirma dėmesys turėtų būti skiriamas kvalifikacijos keitimui, atsižvelgiant į regiono darbo rinkos poreikius, ypač į mokymą darbo vietoje arba derinant darbui ne visą darbo dieną ir mokymui ne visą darbo dieną skiriamą laiką. Perėjimas prie švarios energijos sistemos, grindžiamos atsinaujinančiųjų energijos išteklių naudojimu ir energijos vartojimo efektyvumu, suteikia daug darbo vietų kūrimo galimybių teritorijose, priklausomose nuo iškastinio kuro. Imantis veiksmų, skirtų darbuotojams ir darbo ieškantiems asmenims, reikėtų tinkamai atsižvelgti į lyčių aspektą;**

Pakeitimas 15

Pasiūlymas dėl reglamento 12 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(12) siekiant padidinti pertvarkos paveiktų teritorijų ekonomikos įvairinimą, TPF turėtų remti gamybinės investicijas į MVI. Gamybinės investicijos – tai investicijos į įmonių pagrindinį kapitalą arba nematerialųjį turtą, siekiant gaminti

Pakeitimas

(12) siekiant pagerinti pertvarkos paveiktų teritorijų ekonomikos įvairinimą **ir modernizavimą**, TPF turėtų remti gamybinės investicijas į MVI. Gamybinės investicijos – tai investicijos į įmonių pagrindinį kapitalą arba nematerialųjį turtą,

prekes ir teikti paslaugas, taip prisidedant prie bendrojo kapitalo formavimo ir užimtumo. Gamybinės investicijos į kitas nei MVĮ įmones **gali** būti remiamos **tik tuo atveju**, jei jos **būtinai siekiant** sumažinti dėl pertvarkos prarastų darbo vietų skaičių sukūriant arba apsaugant daug darbo vietų ir jei jos nelemia perkėlimo arba nėra perkėlimo pasekmė. Investicijos į esamus pramonės įrenginius, įskaitant įrenginius, kuriems taikoma Sąjungos apyvartinių taršos leidimų prekybos sistema, turėtų būti leidžiamos, jei jomis prisidedama prie perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos iki 2050 m., atitinkamų santykinų taršos rodiklių, nustatytus nemokamiems apyvartiniams taršos leidimams suteikti pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2003/87/EB¹⁴, sumažinimo ir jei jomis apsaugoma daug darbo vietų. Visos tokios investicijos turėtų būti atitinkamai pagrįstos atitinkamame teritoriniame teisingos pertvarkos plane. Siekiant apsaugoti vidaus rinkos vientisumą ir sanglaudos politiką, parama įmonėms turėtų atitikti SESV 107 ir 108 straipsniuose nustatytas Sąjungos valstybės pagalbos taisykles ir visų pirma parama kitų nei MVĮ įmonių gamybinėms investicijoms turėtų būti teikiama tik įmonėms, esančioms vietovėse, kurios pagal SESV 107 straipsnio 3 dalies a ir c punktus nurodomos kaip remiamos vietovės;

¹⁴ 2003 m. spalio 13 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2003/87/EB, nustatanti šiltnamio efektą sukeliančių dujų

siekiant gaminti prekes ir teikti paslaugas, taip prisidedant prie bendrojo kapitalo formavimo ir **tvaraus bei kokybiško** užimtumo. Gamybinės investicijos į kitas nei MVĮ įmones **turėtų** būti remiamos, jei jos **padeda pereinant prie švarių energijos šaltinių arba juos plėtojant, prisideda prie poveikio klimatui neutralumo arba sudaro sąlygas** sumažinti dėl pertvarkos prarastų darbo vietų skaičių sukūriant arba apsaugant daug darbo vietų ir jei jos nelemia perkėlimo arba nėra perkėlimo pasekmė. Investicijos į esamus pramonės įrenginius, įskaitant įrenginius, kuriems taikoma Sąjungos apyvartinių taršos leidimų prekybos sistema, turėtų būti leidžiamos, jei jomis prisidedama prie perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos iki 2050 m., atitinkamų santykinų taršos rodiklių, nustatytus nemokamiems apyvartiniams taršos leidimams suteikti pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2003/87/EB¹⁴, sumažinimo ir jei jomis apsaugoma daug darbo vietų. Visos tokios investicijos turėtų būti atitinkamai pagrįstos atitinkamame teritoriniame teisingos pertvarkos plane. **Investicijos į pramonės įrenginius, kuriems taikoma Sąjungos apyvartinių taršos leidimų prekybos sistema, neturėtų būti skiriamos tokiu būdu, kad būtų padidintas pelnas, kuris ir taip jau gaunamas iš prekybos taršos leidimais.** Siekiant apsaugoti vidaus rinkos vientisumą ir sanglaudos politiką, parama įmonėms turėtų atitikti SESV 107 ir 108 straipsniuose nustatytas Sąjungos valstybės pagalbos taisykles ir visų pirma parama kitų nei MVĮ įmonių gamybinėms investicijoms turėtų būti teikiama tik įmonėms, esančioms vietovėse, kurios pagal SESV 107 straipsnio 3 dalies a ir c punktus nurodomos kaip remiamos vietovės;

¹⁴ 2003 m. spalio 13 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2003/87/EB, nustatanti šiltnamio efektą sukeliančių dujų

emisijos leidimų sistemą Bendrijoje ir iš dalies keičianti Tarybos direktyvą 96/61/EB (OL L 275, 2003 10 25, p. 32).

emisijos leidimų sistemą Bendrijoje ir iš dalies keičianti Tarybos direktyvą 96/61/EB (OL L 275, 2003 10 25, p. 32).

Pakeitimas 16

Pasiūlymas dėl reglamento 12 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(12a) kad būtų pasiekti TPF tikslai, Komisija turėtų apsvarstyti Pagalbos aplinkos apsaugai ir energetikai gairių pakeitimus, kurie yra būtini siekiant sudaryti palankesnes sąlygas privačioms investicijoms ir sėkmingam TPF įgyvendinimui; Stipri valstybės pagalbos sistema yra būtina, kad bet kokia pagalba priklausomybei nuo iškastinio kuro mažinti nelemtų nederamų vidaus rinkos iškraipymų. Valstybės pagalbos aplinkos apsaugai ir energetikai gairių peržiūra turėtų vykti kartu su Žaliuoju kursu, visų pirma atsižvelgiant į naujausius reglamentavimo pokyčius, technologinę pažangą ir galimybes bei rinkos raidą energetikos sektoriuje. Atlikus suplanuotą peržiūrą turėtų būti sudarytos sąlygos teikti nacionalinę paramą struktūriniams pokyčiams dėl laipsniško anglių naudojimo nutraukimo, laikantis tų pačių sąlygų, kaip ir TPF atveju. Todėl persvarstydama gaires taip pat turėtų būti deramai atsižvelgta į struktūrinių pokyčių atitinkamuose regionuose problemas, siekiant užtikrinti, kad šiems regionams būtų suteikta pakankamai lankstumo įgyvendinti savo projektus socialiniu ir ekonominiu požiūriu perspektyviu būdu;

Pakeitimas 17

Pasiūlymas dėl reglamento 12 b konstatuojamoji dalis (nauja)

(12b) TPF teikiama parama gamybinėms investicijoms į įmones, kurios nėra MVĮ, neturėtų apsiriboti tik tomis vietovėmis, kurios pagal galiojančias valstybės pagalbos taisykles remiantis SESV 107 straipsnio 3 dalies a ir c punktais atitinka reikalavimus valstybės pagalbai gauti. Priešingai, valstybės pagalbos taisyklės turėtų sudaryti sąlygas visiems regionams gauti paramą iš TPF siekiant veiksmingai kovoti su darbo vietų praradimo grėsme ankstyvuojų etapu. Tai taip pat turėtų būti užtikrinta atitinkamai pritaikant Komisijos reglamentą (ES) Nr. 651/2014^{1a};

^{1a} 2014 m. birželio 17 d. Komisijos reglamentas (ES) Nr. 651/2014, kuriuo tam tikrų kategorijų pagalba skelbiama suderinama su vidaus rinka taikant Sutarties 107 ir 108 straipsnius (OL L 187, 2014 6 26, p. 1).

Pakeitimas 18

Pasiūlymas dėl reglamento 12 c konstatuojamoji dalis (nauja)

(12c) vietovėms, kurias labiausiai paveiks perėjimas prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos, turėtų būti suteikta galimybė kuo anksčiau aktyviai imtis veiksmų dėl susijusių struktūrinių pokyčių. Tam reikia pakoreguoti valstybės pagalbos teisės aktus, pvz., Komisijai priimant naujas gaires pagal SESV 107 straipsnio 3 dalies b punktą arba c punktą, kad būtų užtikrinta, jog pagal taikytinas taisykles pagalba būtų leidžiama, neatsižvelgiant į remiamų

regionų statusą;

Pakeitimas 19

Pasiūlymas dėl reglamento 12 d konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(12d) Visos investicijos turėtų būti vykdomos nepakenkiant principams „svarbiausia – energijos vartojimo efektyvumas“ ir „teršėjas moka“. Todėl siekiant užtikrinti, kad TPF lėšomis nebūtų apmokamos išlaidos už žalos aplinkai ištaisymą, už kurį yra atsakinga įmonė pagal atsakomybės už žalą aplinkai įsipareigojimą, ir kad jomis nebūtų iškraipomos paskatos mažinti taršą ir kitokį poveikį aplinkai, parama investicijoms, susijusioms su teritorijų atkūrimu ir išvalymu, ekosistemų atkūrimu ir projektų paskirties keitimu, turėtų būti naudojama tik tada, kai jokia įmonė negali būti laikoma teisiškai atsakinga už tokių veiksmų finansavimą, laikantis SESV 191 straipsnyje įtvirtinto principo „teršėjas moka“;

Pakeitimas 20

Pasiūlymas dėl reglamento 13 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(13) siekiant suteikti lankstumo TPF išteklių pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą programavimui, turėtų egzistuoti galimybė parengti atskirą TPF programą arba programuoti TPF išteklius pagal vieną ar kelis specialius programos, remiamos Europos regioninės plėtros fondo (toliau – ERPF), „Europos socialinio fondo +“ (toliau – ESF +) arba Sanglaudos fondo,

(13) siekiant suteikti lankstumo TPF išteklių pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą programavimui, turėtų egzistuoti galimybė parengti atskirą TPF programą arba programuoti TPF išteklius pagal vieną ar kelis specialius programos, remiamos Europos regioninės plėtros fondo (toliau – ERPF), „Europos socialinio fondo +“ (toliau – ESF +) arba Sanglaudos fondo **su**

prioritetus. *Pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] 21a straipsnį TPF ištekliai turėtų būti padidinti* papildomu finansavimu iš ERPF ir ESF+. Atitinkamos iš ERPF ir ESF+ perkeltos sumos turėtų atitikti veikslių rūšį, nustatytą teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose;

papildomais ištekliais, prioritetus. *Valstybėms narėms turėtų būti suteikta galimybė nuspręsti padidinti TPF išteklius* papildomu finansavimu iš ERPF ir ESF+, *kuriems šiam tikslui būtų skirta papildomų išteklių*. Atitinkamos iš ERPF ir ESF+ perkeltos sumos turėtų atitikti veikslių rūšį, nustatytą teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose;

Pakeitimas 21

Pasiūlymas dėl reglamento 14 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(14) TPF parama turėtų priklausyti nuo veiksmingo pertvarkos įgyvendinimo konkrečioje teritorijoje, siekiant neutralaus poveikio klimatui ekonomikos. Todėl valstybės narės, bendradarbiaudamos su *atitinkamais* suinteresuotaisiais subjektais *ir remiamos Komisijos*, turėtų parengti teritorinius teisingos pertvarkos planus, kuriuose būtų išsamiai aprašytas pertvarkos procesas, laikydamosi savo nacionalinių energetikos ir klimato srities veiksmų planų. Šiuo tikslu Komisija turėtų sukurti esama pertvarkomiems anglių pramonės regionams *skirta platforma* grindžiamą Teisingos pertvarkos platformą, kad būtų sudarytos sąlygos dvišaliam ir daugiašaliam keitimuisi įgyta patirtimi ir geriausios praktikos pavyzdžiais visuose susijusiuose sektoriuose;

Pakeitimas

(14) TPF parama turėtų priklausyti nuo veiksmingo *teisingos* pertvarkos įgyvendinimo konkrečioje teritorijoje, siekiant neutralaus poveikio klimatui ekonomikos. Todėl valstybės narės, *Komisijos remiamos ir* bendradarbiaudamos su *atitinkamomis susijusių teritorijų (bent NUTS 2 ir 3 lygių) regioninėmis ir vietos valdžios institucijomis, pramonės ir profesinių sąjungų atstovais, pilietinės visuomenės organizacijomis ir kitais* suinteresuotaisiais subjektais, turėtų parengti teritorinius teisingos pertvarkos planus, kuriuose būtų išsamiai aprašytas pertvarkos procesas, laikydamosi savo nacionalinių energetikos ir klimato srities veiksmų planų *ir įtraukdamos informaciją apie šių planų įgyvendinimą, stebėseną ir vertinimą*. Šiuo tikslu Komisija turėtų sukurti esamos pertvarkomiems anglių pramonės regionams *skirtos platformos patirtimi ir sėkme* grindžiamą Teisingos pertvarkos platformą, kad būtų sudarytos sąlygos dvišaliam ir daugiašaliam keitimuisi įgyta patirtimi ir geriausios praktikos pavyzdžiais visuose susijusiuose sektoriuose;

Pakeitimas 22

Pasiūlymas dėl reglamento 15 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(15) teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose turėtų būti nustatytos labiausiai neigiamai paveiktos **labiausiai neigiamą poveikį patiriančios** teritorijos, kuriose turėtų būti sutelkta TPF parama, ir aprašyti konkretūs veiksmai, kurių reikia imtis siekiant neutralaus poveikio klimatui ekonomikos, visų pirma dėl su iškastinio kuro gamyba ar kita šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršia veikla susijusių įrenginių pertvarkymo ar uždarymo. Šios teritorijos turėtų būti tiksliai nustatytos ir atitikti NUTS 3 lygio regionus arba turėtų būti jų dalys. Planuose turėtų būti išsamiai aprašyti tų teritorijų uždaviniai bei poreikiai ir nustatyta, kokio tipo veiksmai reikalingi, kad būtų užtikrintas nuoseklus klimato kaitos poveikiui atsparios ekonominės veiklos, kuri taip pat atitiktų perėjimo prie poveikio klimatui neutralumo *ir* Žaliojo kurso tikslus, vystymas. TPF finansinę paramą turėtų teikti tik pagal pertvarkos planus vykdomoms investicijoms. Teritoriniai teisingos pertvarkos planai turėtų būti Komisijos patvirtintų programų (remiamų ERPF, ESF+, Sanglaudos fondo arba TPF lėšomis) dalis;

Pakeitimas

(15) teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose, ***po konsultacijų su susijusiais subjektais***, turėtų būti nustatytos labiausiai neigiamai paveiktos teritorijos, kuriose turėtų būti sutelkta TPF parama, ir aprašyti konkretūs veiksmai, kurių reikia imtis siekiant ***Sajungos 2030 m. energetikos ir klimato tikslų ir*** neutralaus poveikio klimatui ekonomikos, visų pirma dėl su ***kietojo*** iškastinio kuro gamyba ar kita šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršia veikla susijusių įrenginių pertvarkymo ar uždarymo, ***kartu išsaugant esamas ir kuriant naujas užimtumo galimybes paveiktose teritorijose, kad būtų išvengta socialinės atskirties***. Šios teritorijos turėtų būti tiksliai nustatytos ir atitikti NUTS 3 lygio regionus arba turėtų būti jų dalys. Planuose turėtų būti išsamiai aprašyti tų teritorijų uždaviniai bei poreikiai, ***įskaitant nedarbo lygį, gyventojų skaičiaus mažėjimo tendencijas ir ankstesnės pertvarkos ar perėjimo pastangas***, ir nustatyta, kokio tipo veiksmai reikalingi, kad būtų užtikrintas nuoseklus klimato kaitos poveikiui atsparios ekonominės veiklos, kuri taip pat atitiktų ***Sajungos 2030 m. energetikos ir klimato tikslus*** bei perėjimo prie poveikio klimatui neutralumo, Žaliojo kurso tikslus, vystymas, ***kai įmanoma užtikrinant sąveiką su kitomis susijusiomis Sajungos ir nacionalinėmis finansavimo sistemomis ir programomis, taip pat kitais politiniais Sajungos prioritetais***. TPF finansinę paramą turėtų teikti tik pagal pertvarkos planus vykdomoms investicijoms. Teritoriniai teisingos pertvarkos planai turėtų būti Komisijos patvirtintų programų (remiamų ERPF, ESF+, Sanglaudos fondo arba TPF lėšomis) dalis;

Pakeitimas 23

Pasiūlymas dėl reglamento 19 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(19) šio reglamento tikslų, t. y. remti teritorijas, kurios susiduria su ekonominiais ir socialiniais *pokyčiais* dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos, valstybės narės vienos negali deramai pasiekti. Pagrindinės to priežastys yra, viena vertus, įvairių teritorijų išsivystymo lygio skirtumai ir nepalankiausias sąlygas turinčių teritorijų atsilikimas, taip pat valstybių narių ir teritorijų finansinių išteklių apribojimai ir, kita vertus, nuoseklos įgyvendinimo sistemos, apimančios kelis Sąjungos fondus, kuriems taikomas pasidalijamasis valdymas, poreikis. Kadangi šių tikslų geriau siekti Sąjungos lygmeniu, laikydamosi ES sutarties 5 straipsnyje nustatyto subsidiarumo principo Sąjunga gali patvirtinti priemones. Pagal tame straipsnyje nustatytą proporcingumo principą šiuo reglamentu neviršijama to, kas būtina nurodytiems tikslams pasiekti,

Pakeitimas

(19) šio reglamento tikslų, t. y. remti teritorijas, kurios susiduria su *svarbiais* ekonominiais, *energetikos* ir socialiniais *iššūkiomis* dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos, valstybės narės vienos negali deramai pasiekti. Pagrindinės to priežastys yra, viena vertus, įvairių teritorijų išsivystymo lygio skirtumai ir nepalankiausias sąlygas turinčių teritorijų atsilikimas, taip pat valstybių narių ir teritorijų finansinių išteklių apribojimai ir, kita vertus, nuoseklos įgyvendinimo sistemos, apimančios kelis Sąjungos fondus, kuriems taikomas pasidalijamasis valdymas, poreikis. ***Būtina užtikrinti politikos suderinamumą su kitomis politikos sritimis, visų pirma su pramonės politika ir viešųjų pirkimų taisyklėmis, kad būtų užtikrintos vienodos sąlygos ir Europos pramonė, įskaitant MVĮ, galėtų pagal Žaliąjį kursą gaminti tvarias prekes, siūlyti tvarias paslaugas ir kurti darbo vietas.*** Kadangi šių tikslų geriau siekti Sąjungos lygmeniu, laikydamosi ES sutarties 5 straipsnyje nustatyto subsidiarumo principo Sąjunga gali patvirtinti priemones. Pagal tame straipsnyje nustatytą proporcingumo principą šiuo reglamentu neviršijama to, kas būtina nurodytiems tikslams pasiekti,

Pakeitimas 24

Pasiūlymas dėl reglamento 1 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

1. Šiuo reglamentu įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas (toliau – TPF), kurio paskirtis – teikti paramą teritorijoms, kurioms kyla didelių socialinių ir ekonominių uždavinių dėl **Sajungos perėjimo** prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos iki 2050 m.

Pakeitimas

1. Šiuo reglamentu įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas (toliau – TPF), kurio paskirtis – teikti paramą teritorijoms, kurioms kyla didelių socialinių ir ekonominių, **energetikos ir aplinkosaugos uždavinių dėl valstybių narių energetikos pertvarkos proceso ypatumų siekiant Sajungos 2030 m. energetikos ir klimato tikslų ir neutralaus poveikio klimatui Sajungos ekonomikos iki 2050 m., visų pirma tiems regionams, kurie dėl savo dabartinės arba pastarojo meto didelės priklausomybės nuo kietojo iškastinio kuro, pavyzdžiui, anglies, lignito, durpių ir degių skalūnų, arba dėl daug šiltnamio efektą sukeliančių dujų išskiriančios pramonės veiklos patiria svarbių struktūrinių pokyčių.**

Pakeitimas 25

**Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalis**

Komisijos siūlomas tekstas

Pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4 straipsnio 1 dalies] antrą pastraipą TPF padeda siekti vieno konkretaus tikslo – **sudaryti sąlygas regionams ir žmonėms spręsti dėl** perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinius, ekonominius ir poveikio aplinkai uždavinius.

Pakeitimas

Pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4 straipsnio 1 dalies] antrą pastraipą TPF padeda siekti vieno konkretaus tikslo – **pasiekti solidaraus, veiksmingo ir aplinkos požiūriu tvaraus** perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos, **atsižvelgiant į teritorinių teisingos pertvarkos planų rengimą, kad būtų užtikrintas patikimumas darbuotojams, energetikos sektoriui, pramonei, investuotojams ir bendruomenėms, taip pat siekiant sudaryti sąlygas regionams, ekonominės veiklos vykdytojams ir žmonėms turėti sąžiningas ir vienodas galimybes spręsti dėl energetikos pertvarkos** kylančius socialinius, ekonominius, **energetinio saugumo, energijos nepritekliaus** ir poveikio

aplinkai uždavinius.

Pakeitimas 26

Pasiūlymas dėl reglamento 2 straipsnio 1 dalies 1 a pastraipa (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

TPF remiami veiksmai turi atitikti Paryžiaus susitarimą, Sąjungos 2030 ir 2050 m. energetikos ir klimato tikslus ir žiedinės ekonomikos principus. Visų pirma TPF remis pastangas visapusiškai išnaudoti didelį dėl šios pertvarkos atsirandantį naujų darbo vietų kūrimo potencialą neigiamą poveikį patyrusiuose regionuose.

Pakeitimas 27

Pasiūlymas dėl reglamento 3 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

1. TPF remia investicijas į darbo vietų kūrimo ir ekonomikos augimo tikslą visose valstybėse narėse.

1. TPF remia investicijas į darbo vietų kūrimo ir ekonomikos augimo tikslą visose valstybėse narėse, ***kurios pritarė tikslui pasiekti neutralaus poveikio klimatui ekonomikos iki 2050 m. ir jų įsipareigojimas atsispindi jų nacionaliniuose energetikos ir klimato planuose, visų pirma tuose regionuose, kuriuose dėl energetikos pertvarkos uždavinių svarbos, Sąjungos finansinė parama labiausiai reikalinga. Pagal šio reglamento priedą TPF ištekliai turi būti skiriami daugiausia anglies gavybos regionams, išvardytiems anglių pramonės regionų ir daug anglies dioksido išskiriančių regionų platformos (Anglių pramonės regionų pertvarkos platforma) įgaliojimų priede, siekiant spręsti jų energetikos pertvarkos socialinio, ekonominio, energetinio saugumo ir***

poveikio aplinkai klausimus.

Pakeitimas 28

Pasiūlymas dėl reglamento 3 straipsnio 2 dalies 1 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

TPF ištekliai pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą, numatyti 2021–2027 m. biudžetiniams įsipareigojimams, *yra 7,5 mlrd. EUR 2018 m.* kainomis, *kurie* atitinkamais atvejais gali būti *padidinti* papildomai skirtais Sąjungos biudžeto ištekliais ir kitais ištekliais pagal taikomą pagrindinį teisės aktą.

Pakeitimas

TPF ištekliai pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą, numatyti 2021–2027 m. biudžetiniams įsipareigojimams, *turi būti bent 44 073 459 000 EUR dabartinėmis kainomis ir negali būti perkeliama iš fondų, kuriems taikomas Reglamentas (ES) [naujasis BNR], visų pirma tokių fondų, kaip Europos regioninės plėtros fondas (ERPF), Europos socialinis fondas (ESF+) arba Europos žemės ūkio fondas kaimo plėtrai (EŽŪFKP), asignavimų. Ta suma* atitinkamais atvejais gali būti *padidinta* papildomai skirtais Sąjungos biudžeto ištekliais ir kitais ištekliais pagal taikomą pagrindinį teisės aktą.

Pakeitimas 29

Pasiūlymas dėl reglamento 3 straipsnio 2 dalies 2 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

Lėšų programavimo ir vėlesnio jų įtraukimo į Sąjungos biudžetą tikslais pirmoje pastraipoje nurodytai sumai taikomas 2 proc. metinis indeksavimas.

Pakeitimas

Išbraukta.

Pakeitimas 30

Pasiūlymas dėl reglamento 3 straipsnio 4 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

4. Nukrypstant nuo Reglamento (ES) [naujasis BNR] [21a] straipsnio, bet kokiems 2 dalyje nurodytiems papildomiems ištekliams, kurie skiriami Teisingos pertvarkos fondui Sąjungos biudžete arba iš kitų išteklių, papildoma ERPF arba ESF+ parama nereikalinga.

Išbraukta.

Pakeitimas 31

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

1. TPF remia tik tokią veiklą, kuri yra tiesiogiai susijusi su 2 straipsnyje nustatyto jo konkrečiu tikslu ir kuria prisidedama prie pagal 7 straipsnį nustatytų teritorinių teisingos pertvarkos planų įgyvendinimo.

1. TPF remia tik tokią veiklą, kuri yra tiesiogiai susijusi su 2 straipsnyje nustatyto jo konkrečiu tikslu ir kuria prisidedama prie pagal 7 straipsnį nustatytų **tvarių** teritorinių teisingos pertvarkos planų įgyvendinimo.

Pakeitimas 32

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos įžanginė dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

Pagal 1 dalį TPF remia **tik** šią veiklą:

Pagal 1 dalį TPF remia šią veiklą:

Pakeitimas 33

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos a punktas

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

a) gamybinės investicijas į MVI, įskaitant startuolius, kuriomis skatinamas ekonomikos įvairinimas ir pertvarkymas;

a) **tvarias** gamybinės investicijas į MVI, įskaitant startuolius, **kooperatyvus, piliečių energetikos bendruomenes ir trečiojo sektoriaus organizacijas, taip pat į**

regionines ir vietos valstybines įmones, kuriomis skatinamas ekonomikos įvairinimas ir pertvarkymas, taip pat prisidedama prie naujų kokybiškų darbo vietų kūrimo;

Pakeitimas 34

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos b punktas

Komisijos siūlomas tekstas

b) investicijas į naujų įmonių *kūrimą*, be kita ko, *pasitelkiant* verslo *inkubatorius* ir konsultavimo paslaugas;

Pakeitimas

b) investicijas į *kūrimą* naujų įmonių, *visų pirma MVĮ ir startuolių, kuriomis skatinamas ekonomikos įvairinimas ir prisidedama prie naujų darbo vietų kūrimo*, be kita ko, *teikiant susijusias* verslo konsultavimo paslaugas;

Pakeitimas 35

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos c punktas

Komisijos siūlomas tekstas

c) investicijas į mokslinių tyrimų ir inovacijų veiklą ir pažangių technologijų perdavimo skatinimą;

Pakeitimas

c) investicijas į *tvarių* mokslinių tyrimų ir inovacijų veiklą, *įskaitant energetikos mokslinius tyrimus, be kita ko, plėtojamus mokslinių tyrimų centruose ir universitetuose*, ir pažangių technologijų perdavimo skatinimą;

Pakeitimas 36

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos d punktas

Komisijos siūlomas tekstas

d) investicijas į įperkamai *švariai energijai* skirtos technologijos ir infrastruktūros diegimą, šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekio mažinimą,

Pakeitimas

d) investicijas į įperkamai, *patikimai, tvariai, saugiai ir lanksčiai švarios energijos sistemai* skirtos technologijos, infrastruktūros *ir paslaugų* diegimą,

energijos vartojimo efektyvumą ir *atsinaujinančiąją energiją*;

šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekio mažinimą, energijos vartojimo efektyvumą ir *energijos kaupimo sprendimus*;

Pakeitimas 37

**Pasiūlymas dėl reglamento
4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos d a punktas (naujas)**

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

da) investicijas į atsinaujinančiuosius energijos išteklius, infrastruktūrą ir technologijas, įskaitant kaupimo sprendimus, paramą savarankiškai energijos gamybai, taip pat šildymo ir vėsinimo sistemų plėtojimui ir perėjimui prie atsinaujinančiųjų išteklių energijos;

Pakeitimas 38

**Pasiūlymas dėl reglamento
4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos d b punktas (naujas)**

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

db) investicijas į pastatų energinę renovaciją pagal būsimą Komisijos iniciatyvą „Renovacijos banga“, įskaitant investicijas į tos srities darbuotojų kvalifikacijos kėlimą ir perkvalifikavimą;

Pakeitimas 39

**Pasiūlymas dėl reglamento
4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos d c punktas (naujas)**

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

dc) investicijas į tarpvalstybines elektros jungiamąsias linijas, siekiant iki 2030 m. pasiekti 15 proc. elektros tinklų sujungimo tikslą;

Pakeitimas 40

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos d d punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

dd) investicijas į veiksmingą centralizuotą šilumos tiekimą, kaip apibrėžta Direktyvos 2012/27/ES 2 straipsnio 41 punkte;

Pakeitimas 41

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos d e punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

de) investicijas į įperkamo, netaršaus ir pažangaus judumo technologijų ir infrastruktūros diegimą, įskaitant elektra varomų transporto priemonių įkrovimo infrastruktūrą ir tvarų daugiarūšį judumą miestuose, sudarant palankesnes sąlygas ekonominei plėtrai ir darbo vietų kūrimui, prisidedant prie išmetamo šiltnamio efekto sukeliančių dujų kiekio transporto sektoriuje mažinimo ir judumo sprendimų įvairinimo, įskaitant investicijas į alternatyvius transporto degalus, kurie paspartina perėjimą prie netaršaus judumo;

Pakeitimas 42

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos d f punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

df) investicijas į kovą su energijos nepritekliumi ir oro tarša, visų pirma pakeičiant individualius šildymo sprendimus, pagrįstus anglimi, taip pat didinant energijos vartojimo efektyvumą

labiausiai nukentėjusiuose regionuose;

Pakeitimas 43

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos e punktas

Komisijos siūlomas tekstas

e) investicijas į skaitmeninimą ir skaitmeninį junglumą;

Pakeitimas

e) investicijas į skaitmeninimą ir skaitmeninį junglumą, *įskaitant investicijas į itin didelio pralaidumo tinklus ir 5G technologiją, pažangiuosius energetikos sprendimus ir susijusią infrastruktūrą bei technologijas, taip pat investicijas, kuriomis sudaromos palankesnės sąlygos pereiti prie žiedinės ekonomikos ir neutralaus poveikio klimatui, be kita ko, naudojant skaitmenines technologijas ir duomenis žemės ūkyje, miškininkystėje ir maisto pramonėje;*

Pakeitimas 44

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos f punktas

Komisijos siūlomas tekstas

f) investicijas į *teritorijų* atkūrimą ir *išvalymą*, dirvos atkūrimą ir paskirties keitimo projektus;

Pakeitimas

f) investicijas į *buvusių anglių kasyklų ir elektrinių, taip pat urbanistinių dykryų ir pramonės objektų* atkūrimą ir *ekologinį atgaivinimą, transporto prieinamumą, renovaciją*, dirvos atkūrimą ir paskirties keitimo projektus, *įskaitant investicijas į žaliąją infrastruktūrą po kasybos likusiose zonose ir miško įveisimą buvusių kasyklų teritorijose;*

Pakeitimas 45

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos g punktas

Komisijos siūlomas tekstas

g) investicijas į žiedinės ekonomikos stiprinimą, įskaitant atliekų prevenciją, mažinimą, veiksmingą išteklių naudojimą, pakartotinį naudojimą, taisymą *ir* perdirbimą;

Pakeitimas

g) investicijas į žiedinės ekonomikos stiprinimą, įskaitant atliekų prevenciją, mažinimą, veiksmingą išteklių naudojimą, pakartotinį naudojimą, taisymą, perdirbimą *ir kitus atliekų naudojimo būdus (įskaitant energijos iš atliekų naudojimą);*

Pakeitimas 46

Pasiūlymas dėl reglamento

4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos g a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

ga) investicijas į senjorų ekonomiką, socialines inovacijas ir infrastruktūrą, kurios reikalingos prieigai prie darbo rinkos, socialinei įtraukčiai ir sveikam vyresnių žmonių aktyvumui remti;

Pakeitimas 47

Pasiūlymas dėl reglamento

4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos h punktas

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

h) darbuotojų kvalifikacijos kėlimą ir perkvalifikavimą;

h) darbuotojų, *savarankiškai dirbančių ir darbo ieškančių asmenų* kvalifikacijos kėlimą ir perkvalifikavimą, *visų pirma turint mintyje įgūdžius ir kvalifikaciją, svarbius regioninės plėtros strategijų įgyvendinimui, taip pat perėjimui prie tvarios, skaitmeninės ir ekologiškos ekonomikos;*

Pakeitimas 48

Pasiūlymas dėl reglamento

4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos i punktas

Komisijos siūlomas tekstas

i) darbo paieškos pagalbą darbo ieškantiems asmenims;

Pakeitimas

i) darbo paieškos pagalbą darbo ieškantiems asmenims ***ir paramą dėl pertvarkos darbą praradusiems darbuotojams;***

Pakeitimas 49

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos j punktas

Komisijos siūlomas tekstas

j) aktyvią darbo ieškančių asmenų įtrauktį;

Pakeitimas

j) aktyvią darbo ieškančių asmenų įtrauktį, ***ypatingą dėmesį skiriant moterims ir pažeidžiamų grupių asmenims;***

Pakeitimas 50

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos k a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

ka) nedarant poveikio 5 straipsnio nuostatomis, visą kitą konkrečią veiklą, kuria padedama siekti vieno konkretaus Teisingos pertvarkos fondo tikslo, jeigu ši veikla yra įtraukta į teritorinius teisingos pertvarkos planus, dėl jos konkreti valstybė narė yra susitarusi su atitinkamomis suinteresuotųjų teritorijų valdžios institucijomis ir ją yra patvirtinusi Komisija;

Pakeitimas 51

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos k b (naujas)

kb) gamybines investicijas į įmones, išskyrus MVI, dėl kurių darbo vietos, kapitalas ir gamybos procesai turi būti perkeliami iš vienos valstybės narės į kitą.

Pakeitimas 52

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 2 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

Be to, TPF gali remti gamybines investicijas į įmones, kurios nėra MVI, **vietovėse, nurodytose kaip remtinose vietovėse pagal SESV 107 straipsnio 3 dalies a ir c punktus**, jei tokios investicijos buvo **patvirtintos kaip teritorinio** teisingos pertvarkos **plano dalis remiantis informacija, kurios reikalaujama pagal 7 straipsnio 2 dalies h punktą**. Tokios investicijos atitinka reikalavimus tik tuo atveju, jei jos **būtinose teritoriniame teisingos pertvarkos planui įgyvendinti**.

Pakeitimas

Be to, TPF **atitinkamose teritorijose** gali remti gamybines investicijas į įmones, kurios nėra MVI, jei tokios investicijos buvo **įtrauktos į teritorinius** teisingos pertvarkos **planus**. Tokios investicijos atitinka reikalavimus tik tuo atveju, jei jos **padeda pereiti prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos ir dėl jų nebūtinai persikėlimas, kaip nurodoma Reglamento (ES) Nr. .../... [BNR] 60 straipsnyje, o pramoninės veiklos, kuriai taikoma apyvartinių taršos leidimų prekybos sistema (ATLPS), atveju – ir jomis nedidindamas pelnas, gaunamas iš prekybos taršos leidimais**.

Pakeitimas 53

Pasiūlymas dėl reglamento 5 straipsnio 1 dalies c punktas

Komisijos siūlomas tekstas

c) sunkumų patiriančios įmonės, kaip apibrėžta Komisijos reglamento (ES) Nr. 651/2014 2 straipsnio 18 punkte¹⁶;

Pakeitimas

c) sunkumų patiriančios įmonės, kaip apibrėžta Komisijos reglamento (ES) Nr. 651/2014 2 straipsnio 18 punkte¹⁶, **išskyrus įmones, nukentėjusias dėl energetikos pertvarkos siekiant neutralaus poveikio klimatui**;

¹⁶ 2014 m. birželio 17 d. Komisijos

¹⁶ 2014 m. birželio 17 d. Komisijos

reglamentas (ES) Nr. 651/2014, kuriuo tam tikrų kategorijų pagalba skelbiama suderinama su vidaus rinka taikant Sutarties 107 ir 108 straipsnius (OL L 187, 2014 6 26, p. 1).

reglamentas (ES) Nr. 651/2014, kuriuo tam tikrų kategorijų pagalba skelbiama suderinama su vidaus rinka taikant Sutarties 107 ir 108 straipsnius (OL L 187, 2014 6 26, p. 1).

Pakeitimas 54

Pasiūlymas dėl reglamento 5 straipsnio 1 dalies d punktas

Komisijos siūlomas tekstas

d) investicijos, susijusios su iškastinio kuro gamyba, perdirbimu, platinimu, sandėliavimu ar deginimu;

Pakeitimas

d) investicijos, susijusios su iškastinio kuro gamyba, perdirbimu, **vežimu**, platinimu, sandėliavimu ar deginimu;

Pakeitimas 55

Pasiūlymas dėl reglamento 5 straipsnio 1 a dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

Nukrypdoma nuo 1 dalies d punkto, Komisija gali patvirtinti teritorinės teisingos pertvarkos planą, kuris apima investicijas, susijusias su gamtinių dujų gamyba, perdirbimu, skirstymu, saugojimu, perdavimu ar naudojimu, su sąlyga, kad tai bus naudojama kaip jungiamoji technologija, ir šiomis tinkamai pagrįstomis aplinkybėmis:

a) investuojama teritorijose, kuriose dėl didelės priklausomybės nuo kietojo iškastinio kuro susiduriama su itin dideliais perėjimo prie kitokio energijos vartojimo modelio iššūkiais, pavyzdžiui, regionuose, kuriuose didelę dalį sudaro kietuoju iškastiniu kuru grindžiamos centralizuoto šilumos tiekimo sistemos;

b) tomis investicijomis prisidedama prie Sąjungos aplinkos tikslų, susijusių su klimato kaitos švelninimu ir prisitaikymu prie jos, spartinant laipsnišką akmens

anglių, lignito, durpių ar degių skalūnų naudojimo nutraukimą;

c) jos atitinka Sąjungos energetikos ir klimato politikos tikslus ir teisės aktus, taip pat nacionalinius energetikos ir klimato politikos tikslus ir yra pereinamojo pobūdžio;

d) iš anksto įvertintas tik atsinaujinančiųjų energijos išteklių naudojimas;

e) pakeitus daug anglies dioksido išskiriančiu ir kietuoju iškastiniu kuru grindžiamą energetikos infrastruktūrą būtų gerokai sumažintas išmetamas šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis bei oro tarša ir padidintas energijos vartojimo efektyvumas;

f) remiama veikla padeda mažinti energijos nepriteklių;

g) remiama veikla nekliudo atsinaujinančiųjų energijos išteklių plėtrai atitinkamose teritorijose ir sąveikauja su būsimu atsinaujinančiųjų energijos išteklių naudojimu.

Pakeitimas 56

Pasiūlymas dėl reglamento 6 straipsnio 1 dalies 2 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

Komisija patvirtina programą tik tuo atveju, jei labiausiai neigiamai pertvarkos paveiktų teritorijų, įtrauktų į atitinkamą teritorinį teisingos pertvarkos planą, nustatymas yra tinkamai pagrįstas ir atitinkamas teritorinis teisingos pertvarkos planas atitinka susijusios valstybės narės nacionalinį energetikos ir klimato srities veiksmų planą.

Pakeitimas

Komisija patvirtina programą tik tuo atveju, jei labiausiai neigiamai pertvarkos paveiktų teritorijų, įtrauktų į atitinkamą teritorinį teisingos pertvarkos planą, nustatymas yra tinkamai pagrįstas ir atitinkamas teritorinis teisingos pertvarkos planas atitinka susijusios valstybės narės nacionalinį energetikos ir klimato srities veiksmų planą. ***Komisijai nusprendus nesuteikti patvirtinimo, ji turi tinkamai pagrįsti savo poziciją.***

Pakeitimas 57

Pasiūlymas dėl reglamento 6 straipsnio 2 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

2. TPF prioritetas ar prioritetai apima TPF išteklius, kuriuos sudaro visi ar dalis TPF asignavimo valstybėms narėms ir ištekliai, pervesti pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [21a] straipsnį. Bendra į TPF **perkeltų ERPF ir ESF+ išteklių** suma yra **bent pusantro karto, bet** ne daugiau kaip tris kartus didesnė už TPF paramos **tam prioritetui** sumą.

Pakeitimas

2. TPF prioritetas ar prioritetai apima TPF išteklius, kuriuos sudaro visi ar dalis TPF asignavimo valstybėms narėms ir, **savanoriškai**, ištekliai, pervesti pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [21a] straipsnį. Bendra **ERPF ir ESF+ išteklių, kuriuos valstybė narė nusprendžia perkelti** į TPF, suma yra ne daugiau kaip tris kartus didesnė už **gautos** TPF paramos sumą.

Pakeitimas 58

Pasiūlymas dėl reglamento 6 straipsnio 2 a dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

2a. Iš TPF finansuojamiems reikalavimus atitinkantiems projektams, kuriais prisidedama prie 2 straipsnyje nustatyto konkretaus tikslo, gali būti skiriama iki 75 proc. atitinkamų išlaidų.

Pakeitimas 59

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

1. Valstybės narės kartu su atitinkamomis susijusių teritorijų valdžios institucijomis pagal II priede pateiktą pavyzdį parengia vieną ar daugiau teritorinių teisingos pertvarkos planų, apimančių vieną ar daugiau paveiktų teritorijų, atitinkančių bendro teritorinių statistinių vienetų klasifikatoriaus 3 lygį

Pakeitimas

1. Valstybės narės kartu su **visomis** atitinkamomis susijusių teritorijų **(bent NUTS 2 ir 3 lygių) regioninės ir vietos** valdžios institucijomis pagal II priede pateiktą pavyzdį parengia vieną ar daugiau teritorinių teisingos pertvarkos planų, apimančių vieną ar daugiau paveiktų teritorijų, atitinkančių bendro teritorinių

(NUTS 3 lygio regionai), kaip nustatyta Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (EB) Nr. 1059/2003 su pakeitimais, padarytais Komisijos reglamentu (EB) Nr. 868/2014¹⁷, arba jų dalį. Tai yra tos teritorijos, kurioms dėl pertvarkos daromas didžiausias neigiamas ekonominis ir socialinis poveikis, visų pirma dėl **numatomo** darbo vietų sumažėjimo iškastinio kuro gamybos ir naudojimo sektoriuje ir poreikio pertvarkyti šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršiausių pramonės įrenginių gamybos procesus.

statistinių vienetų klasifikatoriaus 3 lygi (NUTS 3 lygio regionai), kaip nustatyta Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (EB) Nr. 1059/2003 su pakeitimais, padarytais Komisijos reglamentu (EB) Nr. 868/2014¹⁷, arba jų dalį. Tai yra tos teritorijos, kurioms dėl pertvarkos daromas didžiausias neigiamas ekonominis ir socialinis, **ekologinis ir energetinio saugumo** poveikis, visų pirma dėl darbo vietų sumažėjimo **ir galimo paveiktų darbo vietų skaičiaus kietojo** iškastinio kuro gamybos ir naudojimo sektoriuje ir poreikio pertvarkyti šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršiausių pramonės įrenginių gamybos procesus. **Komisijos 2020 m. šalių ataskaitose D priede nustatytomis investicijų gairėmis neturi būti ribojamos valstybių narių galimybės siūlyti paramos iš TPF sritis ir prioritetus. Teritorijų atitinkamos valdžios institucijos ir suinteresuotieji subjektai turi aktyviai įsitraukti į visus proceso etapus: parengiamąjį, atrankos ir įgyvendinimo.**

¹⁷ 2003 m. gegužės 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1059/2003 dėl bendro teritorinių statistinių vienetų klasifikatoriaus (NUTS) nustatymo (OL L 154, 2003 6 21, p. 1).

¹⁷ 2003 m. gegužės 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1059/2003 dėl bendro teritorinių statistinių vienetų klasifikatoriaus (NUTS) nustatymo (OL L 154, 2003 6 21, p. 1).

Pakeitimas 60

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies a punktas

Komisijos siūlomas tekstas

a) perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos proceso nacionaliniu **lygmeniu** aprašymas, įskaitant pagrindinių naujausių nacionalinio energetikos ir klimato srities veiksmų plano (toliau – NEKSVP) versiją atitinkančių tokios pertvarkos etapų tvarkaraštį;

Pakeitimas

a) Perėjimo prie **ES 2030 m. klimato tikslų pasiekimo ir ES** neutralaus poveikio klimatui ekonomikos **iki 2050 m.** proceso nacionaliniu **ir regioniniu lygmenimis** aprašymas, įskaitant **pertvarkos veiksmus, kurių jau imtasi, ir būsimų** pagrindinių naujausių nacionalinio energetikos ir klimato srities veiksmų plano (toliau –

NEKSVP) versiją atitinkančių tokios pertvarkos etapų tvarkaraštį;

Pakeitimas 61

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas

b) labiausiai neigiamai **a punkte nurodytos** pertvarkos **proceso paveiktų** ir pagal 1 dalį TPF remtinų **teritorijų** nustatymo pagrindimas;

Pakeitimas

b) labiausiai neigiamai **paveiktų teritorijų, kurioms reikia papildomos finansinės paramos, kad pasiektų** pertvarkos **procesą, nurodytą a punkte**, ir pagal 1 dalį TPF remtinų, nustatymo pagrindimas;

Pakeitimas 62

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies c punktas

Komisijos siūlomas tekstas

c) pertvarkos uždavinių, kylančių labiausiai neigiamai paveiktose teritorijose, įskaitant dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinio, ekonominio poveikio ir poveikio aplinkai uždavinius, vertinimas, nustatant galimą paveiktų ir prarastų darbo vietų skaičių, vystymosi poreikius ir tikslus iki 2030 m., susijusius su šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios veiklos pertvarkymu arba nutraukimu tose teritorijose;

Pakeitimas

c) pertvarkos uždavinių, kylančių labiausiai neigiamai paveiktose teritorijose, įskaitant dėl perėjimo prie **Sj Jungos lygmeniu** neutralaus poveikio klimatui ekonomikos **iki 2050 m.** kylančius socialinio, ekonominio poveikio, **poveikio energetiniam saugumui** ir poveikio aplinkai uždavinius, vertinimas, nustatant galimą **paveiktų darbuotojų bei** paveiktų ir prarastų darbo vietų skaičių, **galimą poveikį savivaldos sektoriaus pajamoms NUTS2 ir NUTS3 lygmenimis, įmonių, kurių veikla buvo sutrikdyta, skaičių,** vystymosi poreikius ir tikslus iki 2030 m., susijusius su šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios veiklos pertvarkymu arba nutraukimu tose teritorijose;

Pakeitimas 63

Pasiūlymas dėl reglamento
7 straipsnio 2 dalies d punktas

Komisijos siūlomas tekstas

d) numatomo TPF paramos indėlio sprendžiant dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinius, ekonominius *ir* poveikio aplinkai uždavinius aprašymas;

Pakeitimas

d) numatomo TPF paramos indėlio sprendžiant dėl **ES** perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos **iki 2050 m.** kylančius socialinius, ekonominius, poveikio aplinkai **ir energetiniam saugumui** uždavinius **ir užkertant kelią energijos nepritekliaus didėjimui** aprašymas;

Pakeitimas 64

Pasiūlymas dėl reglamento
7 straipsnio 2 dalies e punktas

Komisijos siūlomas tekstas

e) jo derėjimo su kitomis nacionalinėmis, regioninėmis ar teritorinėmis strategijomis ir planais vertinimas;

Pakeitimas

e) jo derėjimo su kitomis **atitinkamomis** nacionalinėmis, regioninėmis ar teritorinėmis strategijomis ir planais vertinimas;

Pakeitimas 65

Pasiūlymas dėl reglamento
7 straipsnio 2 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas

f) valdymo mechanizmų, kuriuos sudaro partnerystės susitarimai, planuojamos stebėsenos ir vertinimo priemonės ir atsakingos įstaigos, aprašymas;

Pakeitimas

f) valdymo mechanizmų, kuriuos sudaro partnerystės susitarimai, planuojamos stebėsenos ir vertinimo priemonės **ir nacionalinio ir regioninio lygmenų** atsakingos įstaigos, **įskaitant nevyriausybinių organizacijų ir institucijų atliekamo vertinimo galimybę**, aprašymas;

Pakeitimas 66

Pasiūlymas dėl reglamento
7 straipsnio 2 dalies f a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

fa) jam parengti atlikto dalyvaujamojo proceso aprašymas;

Pakeitimas 67

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies g punktas

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

g) numatomų veiksmų rūšies ir tikėtino jų indėlio mažinant **pertvarkos** poveikį aprašymas;

g) numatomų veiksmų rūšies **bei tvarkaraščio** ir tikėtino jų indėlio mažinant **socialines, ekonomines ir energetinio saugumo pasekmes bei** poveikį **aplinkai dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos** aprašymas;

Pakeitimas 68

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies h punktas

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

h) jei parama teikiama gamybinėms investicijoms į kitas nei MVĮ įmones, **išsamus** tokių veiksmų ir įmonių sąrašas ir tokios paramos būtinumo pagrindimas **pateikiant trūkumų analizę, iš kurios matyti, kad tikėtinas darbo vietų praradimas viršytų numatomą be investicijų sukurtų darbo vietų skaičių;**

h) jei parama teikiama gamybinėms **ir tvarioms** investicijoms į kitas nei MVĮ įmones, tokių veiksmų ir įmonių sąrašas ir tokios paramos būtinumo pagrindimas;

Pakeitimas 69

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies i punktas

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

i) jei parama teikiama investicijoms, kuriomis siekiama sumažinti šiltnamio

i) jei parama teikiama investicijoms, kuriomis siekiama sumažinti šiltnamio

efektą sukeliančių dujų, išmetamų vykdant Direktyvos 2003/87/EB I priede išvardytą veiklą, kiekį, **išsamus** remtinų veikslių sąrašas ir pagrindimas, kad jais prisidedama prie perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos ir dėl jų išmetamas šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis iš esmės sumažinamas tiek, kad bus mažesnis už atitinkamus santykinius taršos rodiklius, nustatytus nemokamiems apyvartiniams taršos leidimams suteikti pagal Direktyvą 2003/87/EB, ir jei tos investicijos reikalingos siekiant apsaugoti didelį skaičių darbo vietų;

efektą sukeliančių dujų, išmetamų vykdant Direktyvos 2003/87/EB I priede išvardytą veiklą, kiekį, remtinų veikslių sąrašas ir pagrindimas, kad jais prisidedama prie perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos ir dėl jų išmetamas šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis iš esmės sumažinamas tiek, kad bus mažesnis už atitinkamus santykinius taršos rodiklius, nustatytus nemokamiems apyvartiniams taršos leidimams suteikti pagal Direktyvą 2003/87/EB, ir jei tos investicijos reikalingos siekiant apsaugoti didelį skaičių darbo vietų;

Pakeitimas 70

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies j punktas

Komisijos siūlomas tekstas

j) sąveika ir papildomumas su kitomis Sąjungos programomis ir Teisingos pertvarkos mechanizmo ramsčiais, siekiant patenkinti nustatytus vystymosi poreikius.

Pakeitimas

j) sąveika ir papildomumas su kitomis **atitinkamomis** Sąjungos programomis, **fondais** ir Teisingos pertvarkos mechanizmo ramsčiais, siekiant patenkinti nustatytus vystymosi poreikius.

Pakeitimas 71

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies j a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

ja) kai ši parama teikiama pramoninei veiklai, kuriai jau taikoma apyvartinių taršos leidimų prekybos sistema (ATLPS), aprašyme turi būti nurodyta, kad tokia parama nedidina iš prekybos taršos leidimais jau gaunamo pelno;

Pakeitimas 72

**Pasiūlymas dėl reglamento
7 straipsnio 3 dalis**

Komisijos siūlomas tekstas

3. Rengiant ir įgyvendinant teritorinius teisingos pertvarkos planus dalyvauja atitinkami partneriai pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [6] straipsnį.

Pakeitimas

3. Rengiant ir įgyvendinant teritorinius teisingos pertvarkos planus dalyvauja atitinkami partneriai pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [6] straipsnį, ***taip pat pramonės, energetikos sektoriaus atstovai, socialiniai partneriai ir kiti atitinkami suinteresuotieji subjektai.***

Pakeitimas 73

**Pasiūlymas dėl reglamento
7 straipsnio 4 dalies 1 pastraipa**

Komisijos siūlomas tekstas

Teritoriniai teisingos pertvarkos planai turi derėti su Reglamento (ES) [naujasis BNR] [23] straipsnyje nurodytomis teritorinėmis strategijomis, ***atitinkamomis pažangiosios specializacijos strategijomis***, NEKSVP ir Europos socialinių teisių ramsčiu.

Pakeitimas

Teritoriniai teisingos pertvarkos planai, turi derėti su Reglamento (ES) [naujasis BNR] [23] straipsnyje nurodytomis teritorinėmis strategijomis, NEKSVP, ***ilgalaike strategija iki 2050 m., Paryžiaus susitarimu*** ir Europos socialinių teisių ramsčiu, ***taip pat, kuo didesniu mastu, su pažangiosios specializacijos strategijomis ir kitomis atitinkamomis strategijomis ir programomis, įskaitant strategijas ir programas švaraus oro, švaraus plieno, energijos nepritekliaus ir energiją gaminančių vartotojų klausimais.***

Pakeitimas 74

**Pasiūlymas dėl reglamento
7 straipsnio 4 dalies 2 a pastraipa (nauja)**

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

Teritoriniai teisingos pertvarkos planai ir sprendimai dėl projektų ir veiksmų atrankos skelbiami viešai. Rengiant ir plėtojant teritorinius teisingos pertvarkos

planus turi būti vykdomos viešos konsultacijos.

Pakeitimas 75

Pasiūlymas dėl reglamento 8 straipsnio 3 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

3. Jei TPF prioritetu remiama 4 straipsnio 2 dalies h, i arba j punktuose nurodyta veikla, duomenys apie dalyvių rodiklius perduodami tik tuo atveju, jei yra visi su tuo dalyviu susiję duomenys, kurių reikalaujama pagal III priedą.

Pakeitimas

3. Jei TPF prioritetu remiama 4 straipsnio 2 dalies h, i arba j punktuose nurodyta veikla, duomenys apie dalyvių rodiklius perduodami tik tuo atveju, jei yra visi su tuo dalyviu susiję duomenys, kurių reikalaujama pagal III priedą, ***o kartu užtikrinamos griežtos duomenų apsaugos taisyklės.***

Pakeitimas 76

Pasiūlymas dėl reglamento 9 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Jeigu Komisija, išnagrinėjusi galutinę programos veiklos rezultatų ataskaitą, padaro išvadą, kad nepavyko pasiekti bent 65 proc. TPF išteklių vienam ar keliems produkto ar rezultato rodikliams nustatytos siektinos reikšmės, ji gali atlikti finansines pataisas pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [98] straipsnį proporcingai pasiektiems rezultatams sumažindama TPF paramą atitinkamam prioritetui.

Pakeitimas

Jeigu Komisija, išnagrinėjusi galutinę programos veiklos rezultatų ataskaitą, padaro išvadą, kad nepavyko pasiekti bent 65 proc. TPF išteklių vienam ar keliems produkto ar rezultato rodikliams nustatytos siektinos reikšmės, ji gali atlikti finansines pataisas pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [98] straipsnį proporcingai pasiektiems rezultatams sumažindama TPF paramą atitinkamam prioritetui.
Finansinės pataisos turi būti siejamos su nesėkmingu programos intervencinių veiksmų įgyvendinimu, o ne su dėl išorės veiksnių neįgyvendintais rodikliais.

Pakeitimas 77

Pasiūlymas dėl reglamento II priedo 1 punkto įžanginė dalis

Komisijos siūlomas tekstas

1. Pertvarkos proceso metmenys ir labiausiai neigiamai paveiktų teritorijų valstybėje narėje nustatymas

Pakeitimas

1. Pertvarkos, **įskaitant jau atliktą pertvarką**, proceso metmenys ir labiausiai neigiamai paveiktų teritorijų valstybėje narėje nustatymas

Pakeitimas 78

**Pasiūlymas dėl reglamento
II priedo 2 punkto įžanginė dalis**

Komisijos siūlomas tekstas

2. Kiekvienos nustatytos teritorijos pertvarkos uždavinių vertinimas

Pakeitimas

2. Kiekvienos nustatytos teritorijos pertvarkos uždavinių **ir galimybių** vertinimas

Pakeitimas 79

**Pasiūlymas dėl reglamento
II priedo 2 punkto 2.1 papunkčio įžanginė dalis**

Komisijos siūlomas tekstas

2.1. **Perėjimo** prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos ekonominio, socialinio ir teritorinio poveikio vertinimas

Pakeitimas

2.1. **Jau atlikto ir numatomo perėjimo** prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos ekonominio, socialinio ir teritorinio poveikio vertinimas

Pakeitimas 80

**Pasiūlymas dėl reglamento
II priedo 3 punkto 3.1 a papunktis (naujas)**

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

3.1a. Aprašymas, kaip konsultuojamasi su bendruomenės atstovais ir pilietinės visuomenės veikėjais ir kaip jie įtraukiami į programavimo procesą ir prieš programavimo dokumentų parengimą, ir po jo.

NUOMONĘ TEIKIANČIO KOMITETO PROCEDŪRA

Pavadinimas	Teisingos pertvarkos fondo įsteigimas
Nuorodos	COM(2020)0022 – C9-0007/2020 – 2020/0006(COD)
Atsakingas komitetas Paskelbimo plenariniame posėdyje data	REGI 29.1.2020
Nuomonę pateikė Paskelbimo plenariniame posėdyje data	ITRE 29.1.2020
Susiję komitetai - paskelbimo plenariniame posėdyje data	27.5.2020
Nuomonės referentas (-ė) Paskyrimo data	Jerzy Buzek 12.2.2020
Svarstymas komitete	19.5.2020
Priėmimo data	29.6.2020
Galutinio balsavimo rezultatai	+ : 45 - : 17 0 : 9
Posėdyje per galutinį balsavimą dalyvavę nariai	François Alfonsi, Nicola Beer, Hildegard Bentele, Tom Berendsen, Vasile Blaga, Michael Bloss, Paolo Borchia, Marc Botenga, Markus Buchheit, Klaus Buchner, Cristian-Silviu Buşoi, Jerzy Buzek, Carlo Calenda, Andrea Caroppo, Maria da Graça Carvalho, Ignazio Corrao, Ciarán Cuffe, Josianne Cutajar, Martina Dlabajová, Christian Ehler, Niels Fuglsang, Lina Gálvez Muñoz, Claudia Gamon, Nicolás González Casares, Bart Groothuis, Christophe Grudler, András Gyürk, Henrike Hahn, Robert Hajšel, Ivo Hristov, Romana Jerković, Seán Kelly, Izabela-Helena Kloc, Łukasz Kohut, Zdzisław Krasnodębski, Andrius Kubilius, Miapetra Kumpula-Natri, Thierry Mariani, Marisa Matias, Eva Maydell, Georg Mayer, Joëlle Mélin, Iskra Mihaylova, Dan Nica, Angelika Niebler, Ville Niinistö, Aldo Patriciello, Mauri Pekkarinen, Tsvetelina Penkova, Morten Petersen, Markus Pieper, Clara Ponsatí Obiols, Sira Rego, Jérôme Rivière, Robert Roos, Jessica Stegrud, Beata Szydło, Riho Terras, Grzegorz Tobiszowski, Patrizia Toia, Evžen Tošenovský, Isabella Tovaglieri, Henna Virkkunen, Pernille Weiss, Carlos Zorrinho
Posėdyje per galutinį balsavimą dalyvavę pavaduojantys nariai	Mohammed Chahim, Jakop G. Dalunde, Eleonora Evi, Martin Hojsík, Elena Kountoura, Nils Torvalds

GALUTINIS VARDINIS BALSAVIMAS NUOMONĘ TEIKIANČIAME KOMITETE

45	+
EPP	Hildegard Bentele, Tom Berendsen, Vasile Blaga, Cristian-Silviu Buşoi, Jerzy Buzek, Maria Da Graça Carvalho, Christian Ehler, András Gyürk, Seán Kelly, Andrius Kubilius, Eva Maydell, Angelika Niebler, Aldo Patriciello, Markus Pieper, Henna Virkkunen, Pernille Weiss
S&D	Carlo Calenda, Mohammed Chahim, Josianne Cutajar, Lina Gálvez Muñoz, Nicolás González Casares, Robert Hajšel, Ivo Hristov, Romana Jerković, Łukasz Kohut, Miapetra Kumpula-Natri, Dan Nica, Tsvetelina Penkova, Patrizia Toia, Carlos Zorrinho
RENEW	Nicola Beer, Martin Hojsík, Martina Dlabajová, Claudia Gamon, Bart Groothuis, Christophe Grudler, Iskra Mihaylova, Mauri Pekkarinen, Morten Petersen, Nils Torvalds
ECR	Izabela-Helena Kloc, Zdzisław Krasnodębski, Beata Szydło, Grzegorz Tobiszowski, Evžen Tošenovský

17	-
ID	Markus Buchheit, Georg Mayer
Greens	François Alfonsi, Michael Bloss, Klaus Buchner, Ciarán Cuffe, Jakop G. Dalunde, Henrike Hahn, Ville Niinistö
ECR	Robert Roos, Jessica Stegrud
GUE	Marc Botenga, Elena Kountoura, Sira Rego
NI	Ignazio Corrao, Eleonora Evi, Clara Ponsatí Obiols

9	0
EPP	Riho Terras
S&D	Niels Fuglsang
ID	Paolo Borchia, Andrea Caroppo, Thierry Mariani, Joëlle Mélin, Jérôme Rivière, Isabella Tovaglieri
GUE	Marisa Matias

Sutartiniai ženklai:

+ : už

- : prieš

0 : susilaukė

24.6.2020

TRANSPORTO IR TURIZMO KOMITETO NUOMONĖ

pateikta Regioninės plėtros komitetui

dėl pasiūlymo dėl Europos Parlamento ir Tarybos reglamento, kuriuo įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas
(COM(2020)0022 – C9-0007/2020 – 2020/0006(COD))

Nuomonės referentas: Dominique Riquet

TRUMPAS PAGRINDIMAS

Teisingos pertvarkos fondas yra viena iš priemonių, kurių Komisija ėmėsi pagal Europos žaliąjį kursą, siekdama įgyvendinti Sąjungos užsibrėžtą tikslą iki 2050 m. pasiekti anglies dioksido poveikio neutralumą, remiant regionus, kuriems labiausiai kyla sunkumų ir kuriems pertvarka daro didžiausią poveikį.

Šis pasiūlymas dėl teisėkūros procedūra priimamo akto yra labiau aktualus nei kada nors anksčiau: jame pripažįstama ne tik struktūrinio mūsų gamybos procesų pertvarkymo ištisuose sektoriuose ir regionuose būtinybė, bet ir šio pertvarkymo sąnaudos, iššūkiai, ekonominiai ir socialiniai sunkumai dėl jų priklausomybės nuo iškastinio kuro arba dėl jų pramoninės struktūros, kuri išmeta didelį CO2 kiekį. Nors visos valstybės narės turi dėti pastangas, tačiau visų pirma pagal pagrindinį Europos solidarumo principą turi būti remiamos teritorijos, kurios yra pažeidžiamiausios ir kurioms pertvarka daro didžiausią poveikį.

Transporto ir turizmo komiteto referentas palankiai vertina šį pasiūlymą dėl jo tikslo (pasiekti anglies dioksido poveikio neutralumą), jo įtraukaus požiūrio („kad niekas neliktų nuošalyje“) ir jo sąveikos su kitais Europos fondais. Visų pirma, šis fondas yra tinkamai suderintas su nacionaliniu ir regioniniu kontekstu per nacionalinius energetikos ir klimato srities veiksmų planus ir teritorinius planus, taikant pasidalijamąjį valdymą ir laikantis subsidiarumo principo. Todėl ši priemonė yra integruota į regioninę politiką per struktūrinius fondus, kurie grindžiami valstybių narių dalyvavimu, ir įgauna vertės dėl siekiamo papildomumo su EIB arba su susijusiais finansavimo mechanizmais („InvestEU“ ir kt.). Nuomonės referento mano, kad teritorinis aspektas rengiant ir įgyvendinant šią finansavimo priemonę yra būtinas sėkmingos pertvarkos veiksnys, ir todėl norėtų atkreipti dėmesį į atitinkamas nuostatas.

Šio reglamento prioritetasis – parama perkvalifikuojant darbuotojus ir įmones, pritaikant jų darbo priemones teritorijose ir sektoriuose, kuriuos labiausiai paveiks ši pertvarka. Vis dėlto dėl labai ribotų fondo asignavimų – dėl to telieka tik apgailėstauti turint mintyje sumas, kurių reikės ekonomikos pertvarkai įgyvendinti – referentas mano, kad galima šią biudžeto priemonę nukreipti tikslingiau siekiant padidinti jos pridėtinę vertę ir veiksmingumą ir kad tai galima

padaryti labiau optimizuojant jos biudžetą ir susiaurinant jos taikymo sritį iki sektorių ir veiklos, kuriems pirmiausia reikia paramos.

Šiuo tikslu buvo pasiūlytos kelios nuostatos:

- tikslingesnis veiklos, kurią gali remti Teisingos pertvarkos fondas, nustatymas: nors referentas mano, kad pirmenybė iš tiesų turi būti teikiama MVI, kurios dėl savo dydžio dažnai turi mažiau lankstumo pritaikyti savo gamybos įrangą, jis vis dėlto laikosi nuomonės, kad tam tikra veikla, kurią iš pradžių siūlė Komisija (moksliniai tyrimai ir inovacijos, skaitmeninimas, pagalba išvalymui, kai tai prieštarauja principui „teršėjas moka“), nėra tiesiogiai susijusi su reglamento tikslais ir, be to, gali būti finansuojama iš kitų Europos biudžetinių ir finansinių priemonių;
- veiklos, kuriai taikoma apyvartinių taršos leidimų prekybos sistema, griežtesnės sąlygos: referentas pripažįsta, kad tam tikrą pramonės veiklą, kuriai taikoma ES apyvartinių taršos leidimų prekybos sistema (ATLPS), būtų naudinga įtraukti ribotai ir esant Komisijos pritarimui kiekvienu konkrečiu atveju. Tačiau jis mano, kad yra labai svarbu užkirsti kelią pasipelnymui šiose įmonėse, kad jos nepasinaudotų papildoma Teisingos pertvarkos fondo teikiama parama, siekdamos sumažinti savo pramonės sektorių priklausomybę nuo iškastinio kuro, kad galėtų perparduoti savo apyvartinių taršos leidimų perteklių ir taip gauti ne tik Teisingos pertvarkos fondo suteiktą finansinę paramą, bet ir nenumatytą pelną (angl. windfall profits);
- didesnis biudžeto optimizavimas ir didesnis dėmesys rezultatams: siekiant griežčiau taikyti principą „naudok, kitaip prarasi“, buvo padidintas reikalaujamas prioritetų veiksmingumo lygis, kad nepavykus pasiekti tikslų būtų galima atlikti koregavimus ir perskirstyti lėšas ir užtikrinti kiekvieno išleisto euro papildomumą;
- Teisingos pertvarkos fondo tikslas – teikti paramą labiausiai pertvarkos paveiktoms teritorijoms, kad iki 2050 m. būtų pasiektas anglies dioksido poveikio neutralumas. Visos valstybės turės prisidėti prie šio bendro tikslo, nes nedalyvaujant vienai valstybei būtų pakenkta visų pastangoms ir tai turėtų neigiamą poveikį visoms, net ir toms, kurių perėjimas prie žaliosios ekonomikos yra labiausiai pažengęs. Todėl, referento nuomone, siekiant užtikrinti, kad būtų taikomas minėtasis pagrindinis Europos solidarumo principas, valstybių narių, kurios dar nėra įsipareigojusios įgyvendinti tikslą iki 2050 m. pasiekti anglies dioksido poveikio neutralumą, galimybės gauti šio fondo paramą turėtų būti ribotos ir turėtų būti iš dalies sustabdyta skirti joms numatytą paramą, kol tos valstybės nepatvirtins šio tikslo;
- tiksliau apibrėžta tinkama finansuoti pramonės veikla: referentas pripažįsta, kad šiame pasiūlyme tinkamai apibrėžtos teritorijos ir sektoriai, kuriems pertvarka daro didžiausią poveikį dėl jų priklausomybės nuo iškastinio kuro ir dėl daug anglies dioksido išskiriančios pramonės veiklos. Vis dėlto referentas atkreipia dėmesį į tai, kad apibrėžiant šias teritorijas ir sektorius esama didelio trūkumo, ir mano, kad teisė gauti fondo paramą turėtų būti išplėsta įtraukiant pramonės veiklą, kuri, nors ir išmeta mažai šiltnamio efektą sukeliančių dujų, gamina galutinius produktus, kurie nesuderinami su ES anglies dioksido neutralumo tikslu. Tokia veikla turi būti laikoma neatsiejama nuo pertvarkos ir įtraukta į šio fondo taikymo sritį. Visų pirma transporto priemonių su vidaus degimo varikliais sektoriuje vyksta spartūs ir dideli pokyčiai visoje jo vertės

grandinėje: todėl šiam sektoriui turi būti teikiama konkreti ES parama, kad jis sėkmingai įgyvendintų pertvarką, būtų remiami darbuotojai ir išlaikytas jo konkurencingumas bei lyderystė padidėjusios tarptautinės konkurencijos sąlygomis. Vis dėlto nereikėtų pamiršti, kad poveikio klimatui neutralumo tikslas negali būti pasiektas nesumažinus transporto sektoriaus priklausomybės nuo iškastinio kuro: šiame sektoriuje išmetama 23 proc. viso ES išmetamo CO₂ kiekio ir jo dalis toliau auga, o vien kelių transporto sektoriuje išmetama 75 proc. viso šiame sektoriuje išmetamo CO₂ kiekio ir suvartojama 75 proc. visos šiame sektoriuje suvartojamos energijos. Perėjimas prie netaršių arba mažataršių transporto priemonių labiausiai paveiks automobilių gamintojus, jų pirminės įrangos gamintojus ir jų techninės priežiūros bei remonto sektorius. Todėl šie sektoriai būtinai turi gauti Teisingos pertvarkos fondo paramą, nes yra svarbūs Europos ekonomikai (sukūrusiam 3,5 mln. tiesioginių ir netiesioginių darbo vietų Europos Sąjungoje, automobilių sektoriui tenka 8,5 proc. darbo vietų Europos pramonėje ir 7,5 proc. Europos BVP).

Todėl referentas yra įsitikinęs, kad, įtraukus šias Regioninės plėtros komitetui skirtas rekomendacijas, Teisingos pertvarkos fondas sustiprins savo veiklos pajėgumus ir veiksmingumą, kad būtų įgyvendintas ES tikslas pasiekti poveikio klimatui neutralumą, kartu apsaugant vykstant šiai pertvarkai pažeidžiamiausius sektorius.

PAKEITIMAI

Pakeitimas 1

Pasiūlymas dėl reglamento 2 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(2) perėjimas prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos yra vienas svarbiausių Sąjungos politikos tikslų. 2019 m. gruodžio 12 d. Europos Vadovų Taryba patvirtino tikslą pasiekti, kad iki 2050 m. Sąjungos poveikis klimatui būtų neutralus, atsižvelgiant į Paryžiaus susitarimo tikslus. Nors kova su klimato kaita ir aplinkos būklės blogėjimu ilguoju laikotarpiu bus naudinga visiems ir vidutinės trukmės laikotarpiu suteikia galimybių bei iššūkių visiems, ne visi regionai ir valstybės narės pradeda pertvarką nuo to paties taško, jų pajėgumai veikti irgi nevienodi. Vienu pažanga yra didesnė, kitų mažesnė, o pertvarka daro platesnio masto socialinį ir ekonominį

Pakeitimas

(2) perėjimas prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos yra vienas svarbiausių Sąjungos politikos tikslų. 2019 m. gruodžio 12 d. Europos Vadovų Taryba patvirtino tikslą pasiekti, kad iki 2050 m. Sąjungos poveikis klimatui būtų neutralus, atsižvelgiant į Paryžiaus susitarimo tikslus. Nors kova su klimato kaita ir aplinkos būklės blogėjimu ilguoju laikotarpiu bus naudinga visiems ir vidutinės trukmės laikotarpiu suteikia galimybių bei iššūkių visiems, ne visi regionai ir valstybės narės pradeda pertvarką nuo to paties taško, jų pajėgumai veikti irgi nevienodi. Vienu pažanga yra didesnė, kitų mažesnė, o pertvarka daro platesnio masto socialinį ir ekonominį

poveikį regionams, kurie labai priklausomi nuo iškastinio kuro, ypač nuo anglių, lignito, durpių ir degių skalūnų, arba šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios pramonės. Todėl ne tik kyla rizika, kad klimato politikos srityje pertvarka Sąjungoje vyks skirtingu greičiu, bet ir gali didėti skirtumai tarp regionų, o tai neigiamai paveiks socialinės, ekonominės ir teritorinės sanglaudos tikslus;

poveikį regionams, kurie labai priklausomi nuo iškastinio kuro, ypač nuo anglių, lignito, durpių ir degių skalūnų, arba šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios pramonės, **arba pramonės šakos, kurių galutiniai produktai yra nesuderinami su anglies dioksido neišskiriančios Sąjungos tikslu.** Todėl ne tik kyla rizika, kad klimato politikos srityje pertvarka Sąjungoje vyks skirtingu greičiu, bet ir gali didėti skirtumai tarp regionų, o tai neigiamai paveiks socialinės, ekonominės ir teritorinės sanglaudos tikslus; **Atsižvelgiant į tai, ypatingas dėmesys turėtų būti skiriamas konkrečioms uždaviniams, kurie kils pereinant prie neutralaus poveikio klimatui atokiose, salų ir geografiniu požiūriu nepalankioje padėtyje esančiose vietovėse, taip pat vietovėse, kuriose gyventojų skaičius mažėja.**

Pakeitimas 2

Pasiūlymas dėl reglamento 3 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(3) norint, kad pertvarka būtų sėkminga, ji turi būti teisinga ir socialiai priimtina visiems. Todėl tiek Sąjunga, tiek valstybės narės **turi** nuo pat pradžių atsižvelgti į jos ekonominę ir socialinę poveikį ir taikyti visas galimas priemones neigiamiems padariniams sušvelninti. Šiuo atžvilgiu svarbus vaidmuo tenka Sąjungos biudžetui;

Pakeitimas

(3) norint, kad pertvarka būtų sėkminga, ji turi būti teisinga, **įtrauki** ir socialiai priimtina visiems, **o ją įgyvendinant nė vienas nepaliekamas nuošalyje bei kovojama su energijos nepriteklumi.** Todėl tiek Sąjunga, tiek valstybės narės, **o taip pat įvairūs regioniniai ir vietos subjektai turėtų** nuo pat pradžių atsižvelgti į jos ekonominę ir socialinę poveikį, **taip pat į savo regionų ypatybes ir ypatumus, įskaitant jų taršos anglies dioksidu intensyvumą ir mažesnę nei ES vidurkis BVP vienam gyventojui,** ir taikyti visas galimas priemones neigiamiems padariniams sušvelninti **ir iššūkiams paversti galimybėmis. Pereinant reikėtų išvengti labiausiai pažeidžiamų regionų ekonominio žlugimo, užtikrinant šių regionų ekonominio vystymosi pagrindą.** Šiuo

atžvilgiu svarbus vaidmuo tenka Sąjungos biudžetui;

Pakeitimas 3

Pasiūlymas dėl reglamento 5 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(5) šiuo reglamentu įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas (toliau – TPF), kuris yra vienas iš pagal sanglaudos politiką įgyvendinamo Teisingos pertvarkos mechanizmo ramsčių. TPF tikslas – sušvelninti neigiamą su klimato kaita susijusios pertvarkos poveikį, remiant labiausiai paveiktas teritorijas ir susijusius darbuotojus. Atsižvelgiant į konkretų TPF tikslą, TPF remiamais veiksmais turėtų būti tiesiogiai prisidedama prie pertvarkos poveikio mažinimo **finansuojant vietos ekonomikos įvairinimą** ir modernizavimą bei švelninant neigiamą poveikį užimtumui. Tai matyti iš konkretaus TPF tikslo, kuris nustatytas tuo pačiu lygmeniu ir nurodytas kartu su Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4] straipsnyje nustatytais politikos tikslais;

Pakeitimas

(5) šiuo reglamentu įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas (toliau – TPF), kuris yra vienas iš pagal sanglaudos politiką įgyvendinamo Teisingos pertvarkos mechanizmo ramsčių. TPF tikslas – **remti veiksmus, kuriais siekiama teisingos ir sėkmingos energetikos pertvarkos pereinant prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos ir** sušvelninti neigiamą su klimato kaita susijusios pertvarkos poveikį, remiant labiausiai paveiktas teritorijas ir susijusius darbuotojus. Atsižvelgiant į konkretų TPF tikslą, TPF remiamais veiksmais turėtų būti tiesiogiai prisidedama prie pertvarkos poveikio mažinimo, **švelninant neigiamas socialines pasekmes ir finansuojant vietos ekonomikos modernizavimą bei pertvarkymą ir** švelninant neigiamą poveikį užimtumui **kuriant naujas galimybes pasitelkiant mokymus, perkvalifikavimą ir atnaujintas mokymo programas**. Tai matyti iš konkretaus TPF tikslo, kuris nustatytas tuo pačiu lygmeniu ir nurodytas kartu su Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4] straipsnyje nustatytais politikos tikslais; **Atsižvelgiant į pereinamojo laikotarpio politikos pobūdį, JTF siūloma kaip ilgalaikė priemonė, visiškai atitinkanti klimato požiūriu neutralaus kontinento viziją iki 2050 m.**

Pakeitimas 4

Pasiūlymas dėl reglamento 6 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(6) atsižvelgiant į kovos su klimato kaita svarbą, vadovaujantis Sąjungos įsipareigojimais įgyvendinti Paryžiaus susitarimą, įsipareigojimu siekti Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslų ir didesniais Europos žaliajame kurse siūlomais Sąjungos užmojais, TPF turėtų svariai prisidėti prie klimato aspekto integravimo. TPF nuosavo paketo išteklių yra papildomi ir prisideda prie investicijų, kurių reikia bendrai siektinai reikšmei – 25 proc. Sąjungos biudžeto išlaidų skirti klimato tikslams – pasiekti. Iš ERPF ir ESF+ perkeltais ištekliais **bus visapusiškai** prisidėta prie šios siektinos reikšmės įgyvendinimo;

Pakeitimas

(6) atsižvelgiant į kovos su klimato kaita svarbą, vadovaujantis Sąjungos įsipareigojimais įgyvendinti Paryžiaus susitarimą, įsipareigojimu siekti Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslų ir didesniais Europos žaliajame kurse siūlomais Sąjungos užmojais, TPF turėtų svariai prisidėti prie klimato aspekto integravimo. TPF nuosavo paketo išteklių yra papildomi ir prisideda prie investicijų, kurių reikia bendrai siektinai reikšmei – 25 proc. Sąjungos biudžeto išlaidų skirti klimato tikslams – pasiekti. **Savanoriškai** iš ERPF ir ESF+ perkeltais ištekliais, **kuriuos nustatys kiekviena valstybė narė, bus** prisidėta prie šios siektinos reikšmės įgyvendinimo;

Pakeitimas 5

**Pasiūlymas dėl reglamento
7 konstatuojamoji dalis**

Komisijos siūlomas tekstas

(7) TPF ištekliai turėtų papildyti pagal sanglaudos **politiką** turimus išteklius;

Pakeitimas

(7) TPF ištekliai turėtų papildyti pagal sanglaudos **politikos priemones** turimus išteklius **ir visas kitas susijusias Sąjungos bei nacionalines finansavimo priemones, skirtas pažeidžiamiems sektoriams. Dėl to, kad bus įsteigtas TPF, neturėtų būti mažinamas finansavimas fondams, kuriems taikomas Reglamentas (ES) .../... [naujasis BNR].**

Pakeitimas 6

**Pasiūlymas dėl reglamento
8 konstatuojamoji dalis**

Komisijos siūlomas tekstas

(8) Perėjimas prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos yra iššūkis visoms

Pakeitimas

(8) Perėjimas prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos yra iššūkis visoms

valstybėms narėms. Valstybėms narėms, kurios labai priklauso nuo iškastinio kuro **arba** šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis **taršios pramonės, kurių** turės būti laipsniškai atsisakyta, arba kurioms reikės prisitaikyti dėl perėjimo prie poveikio klimatui neutralumo ir kurios neturi finansinių priemonių, bus ypač sunku. Todėl TPF turėtų aprėpti visas valstybes nares, bet jo finansinių išteklių paskirstymas turėtų atitikti valstybių narių pajėgumą finansuoti būtinas investicijas, reikalingas perėjimui prie poveikio klimatui neutralumo **pasiiekti**.

valstybėms narėms. Valstybėms narėms, kurios labai priklauso nuo iškastinio kuro, **turi** šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis **taršių pramonę arba pramonę, kurios galutiniai gaminiai yra nesuderinami su anglies dioksido poveikio neutralumu, kurios** turės būti laipsniškai atsisakyta, arba kurioms reikės prisitaikyti dėl perėjimo prie poveikio klimatui neutralumo ir kurios neturi finansinių priemonių, bus ypač sunku. Todėl TPF turėtų aprėpti visas valstybes nares, bet jo finansinių išteklių paskirstymas turėtų atitikti valstybių narių pajėgumą finansuoti būtinas investicijas, reikalingas perėjimui prie poveikio klimatui neutralumo **pasiiekti**;

Pakeitimas 7

Pasiūlymas dėl reglamento 8 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(8a) šiam reglamentui taikomos Europos Parlamento ir Tarybos pagal Sutarties dėl Europos Sąjungos veikimo 322 straipsnį priimtos horizontaliosios finansinės taisyklės. Šios taisyklės nustatytos Finansiniame reglamente ir jomis visų pirma nustatoma biudžeto sudarymo ir vykdymo naudojant dotacijas, viešuosius pirkimus, apdovanojimus ir taikant netiesioginio vykdymo metodą tvarka ir numatoma finansų pareigūnų atsakomybės kontrolė. Pagal SESV 322 straipsnį priimtos taisyklės taip pat yra susijusios su Sąjungos biudžeto apsauga esant visuotinių teisinės valstybės principo taikymo valstybėse narėse trūkumų, nes teisinės valstybės principo laikymasis – būtina patikimo finansų valdymo ir veiksmingo ES finansavimo sąlyga;

(šiuo pakeitimu perimamas naujo Komisijos pasiūlymo 2020/0460 tekstas.)

Pakeitimas 8

Pasiūlymas dėl reglamento 9 a konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(9a) remiantis Reglamentu [Europos Sąjungos ekonomikos gaivinimo priemonė] ir neviršijant pagal jį skirtų išteklių, Teisingos pertvarkos fondo lėšomis finansuojamos ekonomikos atgaivinimo ir atsparumo didinimo priemonės turėtų būti įgyvendinamos siekiant reaguoti į beprecedentį COVID-19 krizės poveikį. Tokie papildomi ištekliai turėtų būti naudojami taip, kad būtų užtikrintas Reglamente [dėl ERI] nustatytų terminų laikymasis;

(šiuo pakeitimu perimamas naujo Komisijos pasiūlymo 2020/0460 tekstas.)

Pakeitimas 9

Pasiūlymas dėl reglamento 10 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(10) šiame reglamente nustatomos investicijų, kurių išlaidas gali remti TPF, rūšys. Visa remiama veikla turėtų būti vykdoma visapusiškai atsižvelgiant į Sąjungos klimato ir aplinkos apsaugos prioritetus. Į investicijų sąrašą turėtų būti įtrauktos investicijos, kuriomis remiama vietos ekonomika ir kurios yra tvarios ilguoju laikotarpiu, atsižvelgiant į visus Žaliojo kurso tikslus. Finansuojami projektai turėtų padėti pereiti prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos. Nuosmukį patiriantiems sektoriams, pavyzdžiui, energijos gamybos iš anglių, lignito, durpių ir degių skalūnų arba šio kietojo iškastinio kuro gavybos sektoriams, parama turėtų būti susieta su laipsnišku tokios veiklos nutraukimu ir dėl to mažėjančiu užimtumu. Kalbant apie šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis

(10) šiame reglamente nustatomos investicijų, kurių išlaidas gali remti TPF, rūšys. Visa remiama veikla turėtų būti vykdoma visapusiškai atsižvelgiant į Sąjungos klimato ir aplinkos apsaugos prioritetus. Į investicijų sąrašą turėtų būti įtrauktos investicijos, kuriomis remiama vietos **ir regiono** ekonomika ir kurios yra tvarios ilguoju laikotarpiu, atsižvelgiant į visus Žaliojo kurso tikslus. Finansuojami projektai turėtų padėti pereiti prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos, **švelninant neigiamą pertvarkos ekonominį ir socialinį poveikį**. Nuosmukį patiriantiems sektoriams, pavyzdžiui, energijos gamybos iš anglių, lignito, durpių ir degių skalūnų arba šio kietojo iškastinio kuro gavybos sektoriams, parama turėtų būti susieta su laipsnišku tokios veiklos nutraukimu ir dėl to

taršių sektorių pertvarkymą, parama turėtų būti skatinama nauja veikla diegiant naujas technologijas, naujus procesus ar produktus, kurie padėtų žymiai sumažinti išmetamą teršalų kiekį, atsižvelgiant į strategijos „Europa 2030“ klimato tikslus ir ES poveikio klimatui neutralumui iki 2050 m. tikslą¹³, kartu išlaikant ir didinant užimtumo lygį ir išvengiant aplinkos būklės blogėjimo. Ypatingas dėmesys taip pat turėtų būti skiriamas veiklai, kuria skatinamos inovacijos ir moksliniai tyrimai pažangių ir tvarių technologijų srityje, taip pat skaitmeninimo ir **junglumo** srityse, jei tokios priemonės padeda mažinti neigiamą perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos poveikį ir prie tokio perėjimo prisideda;

mažėjančiu užimtumu. ***Šiuo atžvilgiu gamtinės dujos gali būti pereinamojo laikotarpio technologija, kai jos pakeičia intensyvesnius anglies dioksidą išskiriančius energijos šaltinius ir yra susijusios su atsinaujinančiosios energijos naudojimu.*** Kalbant apie šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršių sektorių pertvarkymą, parama turėtų būti skatinama nauja veikla diegiant naujas technologijas, naujus procesus ar produktus, kurie padėtų žymiai sumažinti išmetamą teršalų kiekį, atsižvelgiant į strategijos „Europa 2030“ klimato tikslus ir ES poveikio klimatui neutralumui iki 2050 m. tikslą¹³, kartu išlaikant ir didinant užimtumo lygį ir išvengiant aplinkos būklės blogėjimo. Ypatingas dėmesys taip pat turėtų būti skiriamas veiklai, kuria skatinamos inovacijos ir moksliniai tyrimai pažangių ir tvarių technologijų srityje, ***įskaitant dirbtinio intelekto technologijas, taip pat skaitmeninimo, junglumo, prieinamumo ir tvaraus judumo srityse, o taip pat skatinant perėjimą prie kitų transporto rūšių,*** jei tokios priemonės padeda mažinti neigiamą perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos poveikį ir prie tokio perėjimo prisideda.

¹³ Kaip išdėstyta Komisijos komunikate Europos Parlamentui, Europos Vadovų Tarybai, Tarybai, Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetui, Regionų komitetui ir Europos investicijų bankui „Švari mūsų visų planeta. Strateginė klestinčios, modernios ir konkurencingos neutralizuoto poveikio klimatui Europos ekonomikos ateities vizija“ (COM(2018) 773 final).

¹³ Kaip išdėstyta Komisijos komunikate Europos Parlamentui, Europos Vadovų Tarybai, Tarybai, Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetui, Regionų komitetui ir Europos investicijų bankui „Švari mūsų visų planeta. Strateginė klestinčios, modernios ir konkurencingos neutralizuoto poveikio klimatui Europos ekonomikos ateities vizija“ (COM(2018) 773 final).

Pakeitimas 10

Pasiūlymas dėl reglamento 10 a konstatuojamoji dalis (nauja)

(10a) TPF taip pat turėtų remti pramoninę veiklą, kurią vykdant neišmetama didelio šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekio, tačiau gaminami pramoniniai produktai, paveikti perėjimo prie poveikio klimatui neutralumo Sąjungoje. Šiuo atžvilgiu Europos vidaus degimo varikliais varomų transporto priemonių pramonė, veikianti didėjančios tarptautinės konkurencijos ir griežtėjančių aplinkosaugos reikalavimų sąlygomis, yra vienas labiausiai sutrikdytų sektorių, kuris bus trikdomas dar labiau, nes šiame sektoriuje sutelkta beveik 20 proc. Sąjungos išmetamo CO₂ kiekio. Taigi, anglies dioksido poveikio neutralumo tikslo negalima pasiekti neskiriant konkrečios paramos šiam sektoriui, kuris apima 8,5 proc. Sąjungos pramonės darbo vietų, sukuria 7,5 proc. Sąjungos BVP ir apie 3,5 mln. tiesioginių darbo vietų, kas reiškia 11,4 proc. darbo vietų ES gamyboje ir 13,8 mln. netiesioginių darbo vietų. Didžiausią poveikį patiria visų pirma automobilių gamintojai, jų tiekėjai ir techninės priežiūros bei remonto sektoriai, todėl TPF turėtų remti šiuos sektorius ir padėti darbuotojams bei darbo ieškantiems asmenims persikvalifikuoti pereinant prie modernesnės darbo praktikos, ypač alternatyviose pramonės šakose, kuriose gaminamos netaršios ir (arba) mažataršės transporto priemonės; Teisingos pertvarkos fondas taip pat turėtų remti investicijas į viešojo transporto tinklus ir laivynus, nes tai veiksminga perėjimo prie mažataršio judumo priemonė, kartu skatinant perėjimą prie kitų transporto rūšių, ypač didmiesčių centruose ir junglumą kaimo vietovėse. Ypatingas dėmesys taip pat turėtų būti skiriamas socialinėms ir ekonominėms problemoms, su kuriomis susiduria nykstančios arba retai apgyvendintos vietovės, kurios labai priklauso nuo iškastinio kuro, kad būtų

užkirstas kelias šių vietovių perkėlimui ir gyventojų skaičiaus mažėjimui.

Pakeitimas 11

Pasiūlymas dėl reglamento 11 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(11) siekiant apsaugoti piliečius, kurie yra labiausiai pažeidžiami dėl su klimato kaita susijusios pertvarkos, TPF taip pat turėtų apimti paveiktų darbuotojų kvalifikacijos kėlimą ir perkvalifikavimą, siekiant padėti jiems prisitaikyti prie naujų užimtumo galimybių, taip pat pagalbą darbo ieškantiems asmenims ieškant darbo ir **aktyviai** integruojantis į darbo rinką;

Pakeitimas

(11) siekiant apsaugoti piliečius, kurie yra labiausiai pažeidžiami dėl su klimato kaita susijusios pertvarkos, TPF taip pat turėtų apimti paveiktų darbuotojų **ir savarankiškai dirbančių asmenų** kvalifikacijos kėlimą ir perkvalifikavimą, siekiant padėti jiems prisitaikyti prie naujų užimtumo galimybių, taip pat pagalbą darbo ieškantiems asmenims ieškant darbo ir **visapusiškai** integruojantis į darbo rinką; **Be to, ypatingas dėmesys turėtų būti skiriamas nedarbo lygiui, ypač jaunimo tarpe, pertvarkos paveiktose teritorijose.**

Pakeitimas 12

Pasiūlymas dėl reglamento 12 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(12) siekiant padidinti pertvarkos paveiktų teritorijų ekonomikos **įvairinimą**, TPF turėtų remti gamybinės investicijas į MVĮ. Gamybinės investicijos – tai investicijos į įmonių pagrindinį kapitalą arba nematerialųjį turtą, siekiant gaminti prekes ir teikti paslaugas, taip prisidedant prie bendrojo kapitalo formavimo ir užimtumo. Gamybinės investicijos į kitas nei MVĮ įmones gali būti remiamos tik tuo atveju, jei jos būtinos siekiant sumažinti dėl pertvarkos prarastų darbo vietų skaičių sukuriant arba **apsaugant daug** darbo vietų ir jei jos nelemia perkėlimo arba nėra perkėlimo pasekmė. Investicijos į esamus pramonės įrenginius, įskaitant įrenginius, kuriems taikoma Sąjungos apyvartinių

Pakeitimas

(12) siekiant padidinti pertvarkos paveiktų teritorijų ekonomikos **modernizavimą ir pertvarkymą**, TPF turėtų remti gamybinės investicijas į MVĮ. Gamybinės investicijos – tai investicijos į įmonių pagrindinį kapitalą arba nematerialųjį turtą, siekiant gaminti prekes ir teikti paslaugas, taip prisidedant prie bendrojo kapitalo formavimo ir užimtumo. Gamybinės investicijos į kitas nei MVĮ įmones gali būti remiamos tik tuo atveju, jei jos būtinos siekiant sumažinti dėl pertvarkos prarastų darbo vietų skaičių sukuriant **daug darbo vietų** arba **remiant didelio skaičiaus** darbo vietų **priderinimą** ir jei jos nelemia perkėlimo arba nėra perkėlimo pasekmė. Investicijos į esamus

taršos leidimų prekybos sistema, turėtų būti leidžiamos, jei jomis prisidedama prie perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos iki 2050 m., atitinkamų santykinų taršos rodiklių, nustatytus nemokamiems apyvartiniams taršos leidimams suteikti pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2003/87/EB¹⁴, sumažinimo ir jei jomis apsaugoma daug darbo vietų. Visos tokios investicijos turėtų būti atitinkamai pagrįstos atitinkamame teritoriniame teisingos pertvarkos plane. ***Siekiant apsaugoti vidaus rinkos vientisumą ir sanglaudos politiką, parama įmonėms turėtų atitikti SESV 107 ir 108 straipsniuose nustatytas Sąjungos valstybės pagalbos taisykles ir visų pirma parama kitų nei MVĮ įmonių gamybinėms investicijoms turėtų būti teikiama tik įmonėms, esančioms vietovėse, kurios pagal SESV 107 straipsnio 3 dalies a ir c punktus nurodomos kaip remiamos vietovės;***

¹⁴ 2003 m. spalio 13 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2003/87/EB, nustatanti šiltnamio efektą sukeliančių dujų emisijos leidimų sistemą Bendrijoje ir iš dalies keičianti Tarybos direktyvą 96/61/EB (OL L 275, 2003 10 25, p. 32).

pramonės įrenginius, įskaitant įrenginius, kuriems taikoma Sąjungos apyvartinių taršos leidimų prekybos sistema, turėtų būti leidžiamos, jei jomis prisidedama prie perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos iki 2050 m., atitinkamų santykinų taršos rodiklių, nustatytus nemokamiems apyvartiniams taršos leidimams suteikti pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2003/87/EB¹⁴, sumažinimo ir jei jomis apsaugoma daug darbo vietų. Visos tokios investicijos turėtų būti atitinkamai pagrįstos atitinkamame teritoriniame teisingos pertvarkos plane, ***turėtų būti aplinkos atžvilgiu tvarios ir atspindėti principą „svarbiausia – energijos vartojimo efektyvumas“.*** ***Skiriant tokias investicijas minėtiems pramonės įrenginiams turėtų būti vengiama savaimingumo efekto rizikos, kad TPF teikiama papildoma parama nebūtų pasinaudota atitinkamų pramonės sektorių priklausomybei nuo iškastinio kuro sumažinti, siekiant perparduoti savo apyvartinių taršos leidimų perteklių ir taip gauti ne tik TPF suteiktą finansinę paramą, bet ir nenumatytą pelną.*** ***Siekiant apsaugoti vidaus rinkos vientisumą ir sanglaudos politiką, parama įmonėms turėtų atitikti SESV 107 ir 108 straipsniuose nustatytas Sąjungos valstybės pagalbos taisykles, ypatingą dėmesį skiriant vėlesniems struktūriniais pokyčiams ir šiems pokyčiams įgyvendinti reikalingoms priemonėms.***

¹⁴ 2003 m. spalio 13 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2003/87/EB, nustatanti šiltnamio efektą sukeliančių dujų emisijos leidimų sistemą Bendrijoje ir iš dalies keičianti Tarybos direktyvą 96/61/EB (OL L 275, 2003 10 25, p. 32).

Pakeitimas 13

Pasiūlymas dėl reglamento 13 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(13) siekiant suteikti lankstumo TPF išteklių pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą programavimui, turėtų egzistuoti galimybė parengti atskirą TPF programą arba programuoti TPF išteklius pagal vieną ar kelis specialius programos, remiamos Europos regioninės plėtros fondo (toliau – ERPF), „Europos socialinio fondo +“ (toliau – ESF +) arba Sanglaudos fondo, prioritetus. Pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] 21a straipsnį TPF ištekliai **turėtų** būti padidinti **papildomu finansavimu** iš ERPF ir ESF+. Atitinkamos iš ERPF ir ESF+ perkeltos sumos turėtų atitikti veiksmų rūšį, nustatytą teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose;

Pakeitimas 14

Pasiūlymas dėl reglamento 15 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(15) teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose turėtų būti nustatytos labiausiai neigiamai paveiktos labiausiai neigiamą poveikį patiriančios teritorijos, kuriose turėtų būti sutelkta TPF parama, ir aprašyti konkretūs veiksmai, kurių reikia imtis siekiant neutralaus poveikio klimatui ekonomikos, visų pirma dėl su iškastinio kuro gamyba **ar** kita šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršia veikla **susijusių įrenginių** pertvarkymo ar uždarymo. Šios teritorijos turėtų būti tiksliai nustatytos ir atitikti NUTS 3 lygio regionus arba turėtų būti jų dalys. Planuose turėtų būti išsamiai aprašyti tų teritorijų

Pakeitimas

(13) siekiant suteikti lankstumo TPF išteklių pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą programavimui, turėtų egzistuoti galimybė parengti atskirą TPF programą arba programuoti TPF išteklius pagal vieną ar kelis specialius programos, remiamos Europos regioninės plėtros fondo (toliau – ERPF), „Europos socialinio fondo +“ (toliau – ESF +) arba Sanglaudos fondo, prioritetus. Pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] 21a straipsnį TPF ištekliai **gali** būti padidinti **savanoriškai perkeliant papildomą finansavimą** iš ERPF ir ESF+. Atitinkamos iš ERPF ir ESF+ perkeltos sumos turėtų atitikti veiksmų rūšį, nustatytą teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose;

Pakeitimas

(15) teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose turėtų būti nustatytos labiausiai neigiamai paveiktos labiausiai neigiamą poveikį patiriančios teritorijos, kuriose turėtų būti sutelkta TPF parama, ir aprašyti konkretūs veiksmai, kurių reikia imtis siekiant neutralaus poveikio klimatui **iki 2050 m.** ekonomikos, visų pirma dėl **įrenginių, susijusių** su iškastinio kuro gamyba, kita šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršia veikla **arba veikla, kurios galutiniai pramoniniai produktai nesuderinami su anglies dioksido poveikio neutralumo tikslu, laipsniško** pertvarkymo ar uždarymo,

uždaviniai bei poreikiai ir nustatyta, kokio tipo veiksmai reikalingi, kad būtų užtikrintas nuoseklus klimato kaitos poveikiui atsparios ekonominės veiklos, kuri taip pat atitiktų perėjimo prie poveikio klimatui neutralumo ir Žaliojo kurso tikslus, vystymas. TPF finansinę paramą turėtų teikti tik pagal pertvarkos planus vykdomoms investicijoms. Teritoriniai teisingos pertvarkos planai turėtų būti Komisijos patvirtintų programų (remiamų ERPF, ESF+, Sanglaudos fondo arba TPF lėšomis) dalis;

išsaugant ir plečiant užimtumo galimybes nukentėjusiose vietovėse, kad būtų išvengta socialinės atskirties. Šios teritorijos turėtų būti tiksliai nustatytos ir atitikti NUTS 3 lygio regionus arba turėtų būti jų dalys. Planuose turėtų būti išsamiai aprašyti tų teritorijų uždaviniai bei poreikiai (***nedarbo lygis, darbo vietų praradimas***) ir nustatyta, kokio tipo veiksmai reikalingi, kad būtų užtikrintas nuoseklus klimato kaitos poveikiui atsparios ekonominės veiklos, kuri taip pat atitiktų perėjimo prie poveikio klimatui neutralumo ir Žaliojo kurso tikslus, vystymas. TPF finansinę paramą turėtų teikti tik pagal pertvarkos planus vykdomoms investicijoms. Teritoriniai teisingos pertvarkos planai turėtų būti Komisijos patvirtintų programų (remiamų ERPF, ESF+, Sanglaudos fondo arba TPF lėšomis) dalis;

Pakeitimas 15

Pasiūlymas dėl reglamento 15 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(15a) Teritoriniai teisingos pertvarkos planai turi būti pateikti kuo greičiau, bet ne vėliau kaip per vienerius metus nuo šio reglamento įsigaliojimo. Dėl to vadovaujančiosioms institucijoms ir valstybėms narėms kyla įgyvendinimo sunkumų, nes norint skirti finansavimą šiuos planus yra būtina patvirtinti. Todėl siekiant palengvinti šį uždavinį, prieš patvirtinant planus turėtų būti numatytas sąlyginis išankstinis techninės pagalbos finansavimas ir parama vietos veikėjams įgyvendinant TPF.

Pakeitimas 16

Pasiūlymas dėl reglamento 16 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(16) siekiant, kad TPF išteklių naudojimas būtų kuo labiau orientuotas į rezultatus, Komisija, laikydamasi proporcingumo principo, turėtų turėti galimybę taikyti finansines pataisas tais atvejais, kai konkrečiam TPF tikslui nustatytos siektinos reikšmės iš esmės nepasiekiamos;

Pakeitimas 17

Pasiūlymas dėl reglamento 17 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(17) siekiant papildyti ir iš dalies pakeisti tam tikras neesmines šio reglamento nuostatas, pagal SESV 290 straipsnį Komisijai turėtų būti suteikti įgaliojimai priimti aktus dėl šio reglamento III priedo elementų, susijusių su bendraisiais produkto ir rezultato rodikliais, pakeitimo. Ypač svarbu, kad atlikdama parengiamąjį darbą Komisija tinkamai konsultuotųsi, taip pat su ekspertais, ir *kad* tos konsultacijos būtų vykdomos vadovaujantis 2016 m. balandžio 13 d. Tarpinstituciniame susitarime dėl geresnės teisėkūros¹⁵ nustatytais principais. Visų pirma, siekiant užtikrinti vienodas galimybes dalyvauti rengiant deleguotuosius aktus, Europos Parlamentas ir Taryba visus dokumentus gauna tuo pačiu metu kaip ir valstybių narių ekspertai; šiems ekspertams sistemingai suteikiama galimybė dalyvauti deleguotuosius aktus rengiančių Komisijos ekspertų grupių posėdžiuose;

Pakeitimas

(16) siekiant, kad TPF išteklių naudojimas būtų kuo labiau orientuotas į rezultatus ***bei sustiprinti TPF orientaciją į rezultatus***, Komisija, laikydamasi proporcingumo principo, turėtų turėti galimybę taikyti finansines pataisas tais atvejais, kai konkrečiam TPF tikslui nustatytos siektinos reikšmės iš esmės nepasiekiamos;

Pakeitimas

(17) siekiant papildyti ir iš dalies pakeisti tam tikras neesmines šio reglamento nuostatas, pagal SESV 290 straipsnį Komisijai turėtų būti suteikti įgaliojimai priimti aktus dėl šio reglamento III priedo elementų, susijusių su bendraisiais produkto ir rezultato rodikliais, pakeitimo. Ypač svarbu, kad atlikdama parengiamąjį darbą Komisija tinkamai konsultuotųsi, taip pat su ekspertais ir ***dalyvaujant paveiktos bendruomenės atstovams***, o tos konsultacijos būtų vykdomos vadovaujantis 2016 m. balandžio 13 d. Tarpinstituciniame susitarime dėl geresnės teisėkūros¹⁵ nustatytais principais. Visų pirma, siekiant užtikrinti vienodas galimybes dalyvauti rengiant deleguotuosius aktus, Europos Parlamentas ir Taryba visus dokumentus gauna tuo pačiu metu kaip ir valstybių narių ekspertai; šiems ekspertams sistemingai suteikiama galimybė dalyvauti deleguotuosius aktus rengiančių Komisijos

¹⁵ OL L 123, 2016 5 12, p. 13.

¹⁵ OL L 123, 2016 5 12, p. 13.

Pakeitimas 18

Pasiūlymas dėl reglamento 19 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(19) šio reglamento **tikslų**, t. y. remti teritorijas, kurios susiduria su ekonominiais ir socialiniais pokyčiais dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos, valstybės narės **vienos** negali deramai pasiekti. Pagrindinės to priežastys yra, viena vertus, įvairių teritorijų išsivystymo lygio skirtumai ir nepalankiausias sąlygas turinčių teritorijų atsilikimas, taip pat valstybių narių ir teritorijų finansinių išteklių apribojimai ir, kita vertus, nuoseklios įgyvendinimo sistemos, apimančios kelis Sąjungos fondus, kuriems taikomas pasidalijamasis valdymas, poreikis. Kadangi šių tikslų geriau siekti Sąjungos lygmeniu, laikydamosi ES sutarties 5 straipsnyje nustatyto subsidarumo principo Sąjunga gali patvirtinti priemones. Pagal tame straipsnyje nustatytą proporcingumo principą šiuo reglamentu neviršijama to, kas būtina nurodytiems tikslams pasiekti,

Pakeitimas

(19) šio reglamento **tikslais**, t. y. remti teritorijas, kurios susiduria su ekonominiais ir socialiniais pokyčiais dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos, **reikėtų atsižvelgti į COVID-19 pandemijos poveikį visoje Sąjungoje. Šių tikslų** valstybės narės negali deramai pasiekti **vienos**. Pagrindinės to priežastys yra, viena vertus, įvairių teritorijų išsivystymo lygio skirtumai ir nepalankiausias sąlygas turinčių teritorijų atsilikimas, taip pat valstybių narių ir teritorijų finansinių išteklių apribojimai ir, kita vertus, nuoseklios įgyvendinimo sistemos, apimančios kelis Sąjungos fondus, kuriems taikomas pasidalijamasis valdymas, poreikis. Kadangi šių tikslų geriau siekti Sąjungos lygmeniu, laikydamosi ES sutarties 5 straipsnyje nustatyto subsidarumo principo Sąjunga gali patvirtinti priemones. Pagal tame straipsnyje nustatytą proporcingumo principą šiuo reglamentu neviršijama to, kas būtina nurodytiems tikslams pasiekti,

Pakeitimas 19

Pasiūlymas dėl reglamento 1 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

1. Šiuo reglamentu įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas (toliau – TPF), kurio paskirtis – teikti paramą teritorijoms,

Pakeitimas

1. Šiuo reglamentu įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas (toliau – TPF), kurio paskirtis – teikti paramą teritorijoms

kurioms kyla didelių socialinių ir ekonominių uždavinių dėl Sąjungos perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos iki 2050 m.

arba ekonominei veiklai, kurioms kyla didelių socialinių ir ekonominių uždavinių dėl Sąjungos perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos iki 2050 m., **visų pirma darbo vietų kūrimo, darbuotojų kvalifikacijos kėlimo ir perkvalifikavimo bei mokymo srityse.**

Pakeitimas 20

Pasiūlymas dėl reglamento 2 straipsnio 1 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

Pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4 straipsnio 1 dalies] antrą pastraipą TPF padeda siekti vieno konkretaus tikslo – sudaryti sąlygas regionams ir žmonėms spręsti **dėl** perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos **kylančius socialinius, ekonominius** ir poveikio aplinkai **uždavinius**.

Pakeitimas

Pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4 straipsnio 1 dalies] antrą pastraipą TPF padeda siekti vieno konkretaus tikslo – **remti veiksmus, kuriais siekiama teisingos ir sėkmingos energetikos pertvarkos bei sudaryti sąlygas regionams, ekonominės veiklos vykdytojams** ir žmonėms spręsti perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos **iki 2050 m. socialinių ir ekonominių pasekmių bei poveikio aplinkai klausimus. TPF finansavimas yra būtinas siekiant toliau mažinti regioninius skirtumus ir užtikrinti Europos socialinę sanglaudą.**

Pakeitimas 21

Pasiūlymas dėl reglamento 3 straipsnio 2 dalies 1 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

TPF ištekliai pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą, numatyti 2021–2027 m. biudžetiniams įsipareigojimams, yra **7,5 mlrd. EUR** 2018 m. kainomis, **kurie** atitinkamai atvejais gali būti **padidinti** papildomai skirtais Sąjungos biudžeto ištekliais ir kitais ištekliais pagal taikomą pagrindinį teisės aktą.

Pakeitimas

TPF ištekliai pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą, numatyti 2021–2027 m. biudžetiniams įsipareigojimams, yra **11 270 459 000 EUR dabartinėmis kainomis (10 mlrd. 2018 m. kainomis) ir nėra perkeliama iš kitų Sąjungos fondų, kuriems taikomas Reglamentas (ES) .../... [naujasis BNR], išteklių. Ta suma** atitinkamai atvejais gali būti **padidinta** papildomai skirtais

Sąjungos biudžeto ištekliais ir kitais ištekliais pagal taikomą pagrindinį teisės aktą.

Pakeitimas 22

Pasiūlymas dėl reglamento 3 straipsnio 2 dalies 2 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

Lėšų programavimo ir vėlesnio jų įtraukimo į Sąjungos biudžetą tikslais pirmoje pastraipoje nurodytai sumai taikomas 2 proc. metinis indeksavimas.

Pakeitimas

Lėšų programavimo ir vėlesnio jų įtraukimo į Sąjungos biudžetą tikslais pirmoje pastraipoje nurodytai sumai taikomas *mažiausiai* 2 proc. metinis indeksavimas *arba Sąjungos metinė infliacija, jei ji didesnė nei 2 proc.*

Pakeitimas 23

Pasiūlymas dėl reglamento 3 straipsnio 3 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

3. Komisija įgyvendinimo aktu priima sprendimą, kuriuo nustato *metinį išteklių*, įskaitant bet kokius 2 dalyje nurodytus papildomus išteklius, paskirstymą kiekvienai valstybei narei pagal I priede nustatytą metodiką.

Pakeitimas

3. Komisija įgyvendinimo aktu priima sprendimą, kuriuo nustato *išteklius 2021-2027 m. laikotarpiui*, įskaitant bet kokius 2 dalyje nurodytus papildomus išteklius, paskirstymą kiekvienai valstybei narei pagal I priede nustatytą metodiką *ir metinį išteklių paskirstymą*.

Pakeitimas 24

Pasiūlymas dėl reglamento 3 straipsnio 4 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

4. Nukrypstant nuo Reglamento (ES) [naujasis BNR] [21a] straipsnio, bet kokiems 2 dalyje nurodytiems papildomiems ištekliams, kurie skiriami Teisingos pertvarkos fondui Sąjungos biudžete arba iš kitų išteklių, *papildoma* ERPF arba ESF+ *parama nereikalinga*.

Pakeitimas

4. Nukrypstant nuo Reglamento (ES) [naujasis BNR] [21a] straipsnio, bet kokiems 2 dalyje nurodytiems papildomiems ištekliams, kurie skiriami Teisingos pertvarkos fondui Sąjungos biudžete arba iš kitų išteklių, *papildomas perkėlimas iš* ERPF arba ESF+

nereikalingas.

Pakeitimas 25

Pasiūlymas dėl reglamento 3 a straipsnio 1 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

Reglamento [ERI] 2 straipsnyje nurodytos priemonės įgyvendinamos pagal Teisingos pertvarkos fondą skiriant

32 803 000 000 EUR dabartinėmis kainomis (30 mlrd. 2018 m. kainomis) iš to reglamento 3 straipsnio 2 dalies a punkto vi papunktyje nurodytos sumos, laikantis jo 4 straipsnio 3, 4 ir 8 dalių.

Ši suma laikoma kitais ištekliais, kaip nurodyta 3 straipsnio 2 dalyje, ir sudarys išorės asiguotąsias pajamas pagal Reglamento (ES, Euratomas) 2018/1046 21 straipsnio 5 dalį.

Šie ištekliai pagal investicijų į darbo vietas kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą, numatyti 2021–2024 m. biudžetiniams įsipareigojimams be papildomų 3 straipsnyje nustatytų bendrų išteklių, yra tokie:

- 2021: EUR 7 954 600 000;***
- 2022: EUR 8 114 600 000;***
- 2023: EUR 8 276 600 000;***
- 2024: EUR 8 441 600 000.***

Be to, iš pirmoje pastraipoje nurodytų išteklių 15 600 000 EUR dabartinėmis kainomis skiriama administracinėms išlaidoms.

(šiuo pakeitimu perimamas naujo Komisijos pasiūlymo 2020/0460 tekstas. Tekstas „(30 mlrd. EUR 2018 m. kainomis)“ yra to pasiūlymo teksto papildymas.)

Pakeitimas 26

Pasiūlymas dėl reglamento 3 a straipsnio 2 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

- 2. 0,35 proc. nuo 1 dalies pirmoje pastraipoje nurodytos sumos skiriama Komisijos iniciatyva teikiamai techninei pagalbai.**

(šiuo pakeitimu perimamas naujo Komisijos pasiūlymo 2020/0460 tekstas.)

Pakeitimas 27

Pasiūlymas dėl reglamento 3 a straipsnio 3 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

- 3. 1 dalyje nurodytos sumos metinis paskirstymas valstybėms narėms įtraukiamas į 3 straipsnio 3 dalyje nurodytą Komisijos sprendimą pagal I priede nustatytą metodiką.**

(šiuo pakeitimu perimamas naujo Komisijos pasiūlymo 2020/0460 tekstas ir pateikiama nuoroda į šiuo pasiūlymu iš dalies pakeistą I priedą.)

Pakeitimas 28

Pasiūlymas dėl reglamento 3 a straipsnio 4 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

- 4. Nukrypstant nuo Reglamento (ES) [naujasis BNR] [21a] straipsnio, 1 dalyje nurodytai sumai papildomas I priede nurodytas perkėlimas iš ERPF arba ESF+ nereikalingas.**

(šiuo pakeitimu perimamas naujo Komisijos pasiūlymo 2020/0460 tekstas. Žodis „parama“ keičiamas žodžiu „perkėlimas“ to pasiūlymo pirminiame tekste.)

Pakeitimas 29

Pasiūlymas dėl reglamento 3 a straipsnio 5 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

5. Nukrypstant nuo Finansinio reglamento 14 straipsnio 3 dalies, Reglamento (ES) [naujasis BNR] VII antraštinės dalies IV skyriuje išdėstytos įsipareigojimų panaikinimo taisyklės taikomos biudžetiniams įsipareigojimams, paremiamiems 1 dalyje nurodytais ištekliais. Nukrypstant nuo Finansinio reglamento 12 straipsnio 4 dalies c punkto, šie ištekliai tolesnei programai ar veiksmui nenaudojami.“;

(šiuo pakeitimu perimamas naujo Komisijos pasiūlymo 2020/0460 tekstas.

Pakeitimas 30

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

1. TPF remia tik tokią veiklą, kuri yra **tiesiogiai** susijusi su 2 straipsnyje nustatyto jo konkrečiu tikslu ir kuria prisidedama prie pagal 7 straipsnį nustatytų teritorinių teisingos pertvarkos planų įgyvendinimo.

1. TPF remia tik tokią veiklą, kuri yra susijusi su 2 straipsnyje nustatyto jo konkrečiu tikslu ir kuria prisidedama prie pagal 7 straipsnį nustatytų teritorinių teisingos pertvarkos planų įgyvendinimo.

Pakeitimas 31

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos įžanginė dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

Pagal 1 dalį TPF remia **tik** šią veiklą:

Pagal 1 dalį TPF remia šią veiklą:

Pakeitimas 32

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos a punktas

Komisijos siūlomas tekstas

a) gamybines investicijas į **MVĮ**, įskaitant startuolius, kuriomis skatinamas ekonomikos įvairinimas ir pertvarkymas;

Pakeitimas

a) gamybines investicijas į **bendroves**, įskaitant **MVĮ ir** startuolius, kuriomis skatinamas ekonomikos įvairinimas ir pertvarkymas;

Pakeitimas 33

Pasiūlymas dėl reglamento

4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos d a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

da) investicijas, susijusias su gamtinių dujų ir vandenilio gavyba, perdirbimu, skirstymu, saugojimu ar deginimu šiomis sąlygomis:

- investicijos skirtos esamai daug anglies dioksido išskiriančiai infrastruktūrai modernizuoti ir/arba pakeisti;

- investicijos padeda ne vėliau kaip iki 2050 m. pasiekti Sąjungos neutralumo klimato kaitos atžvilgiu tikslą;

- remiama infrastruktūra sąveikauja su atsinaujinančiosios ir kitos anglies dioksido neišskiriančios energijos gamybos pajėgumais.

Pakeitimas 34

Pasiūlymas dėl reglamento

4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos f punktas

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

f) investicijas į teritorijų atkūrimą ir išvalymą, dirvos atkūrimą ir paskirties keitimo projektus;

f) investicijas į **žaliąją infrastruktūrą, taršos mažinimą**, teritorijų atkūrimą ir išvalymą, dirvos atkūrimą ir paskirties keitimo projektus, **įskaitant, tačiau neapsiribojant, biologinės įvairovės centrų kūrimu, remiant tvarų turizmą.**

Pakeitimas 35

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos g punktas

Komisijos siūlomas tekstas

g) investicijas į žiedinės ekonomikos stiprinimą, įskaitant atliekų prevenciją, mažinimą, veiksmingą išteklių naudojimą, pakartotinį naudojimą, taisyumą ir perdirbimą;

Pakeitimas

g) investicijas į žiedinės ekonomikos stiprinimą, įskaitant **visų rūšių** atliekų prevenciją, mažinimą, veiksmingą išteklių naudojimą, pakartotinį naudojimą, taisyumą ir perdirbimą;

Pakeitimas 36

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos h punktas

Komisijos siūlomas tekstas

h) **darbuotojų** kvalifikacijos **kėlimą** ir **perkvalifikavimą**;

Pakeitimas

h) **investicijas į darbuotojų ir savarankiškai dirbančių asmenų** kvalifikacijos **kėlimo** ir **perkvalifikavimo programas, taip pat į verslumo mokymą**;

Pakeitimas 37

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos j punktas

Komisijos siūlomas tekstas

j) aktyvią darbo ieškančių asmenų įtrauktį;

Pakeitimas

j) aktyvią darbo ieškančių asmenų įtrauktį, **remiant patekimą į darbo rinką**;

Pakeitimas 38

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos k a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

ka) investicijas į technologijų ir infrastruktūros diegimą siekiant netaršaus ir išmaniojo judumo, kuriuo prisidedama prie išmetamo šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekio mažinimo ir tvaraus judumo sprendimų įvairinimo; investicijas į viešojo transporto tinklus ir

laivynus, ypatingą dėmesį skiriant perėjimo prie mažataršio judumo skatinimui didmiesčių centruose ir kaimo vietovėse;

Pakeitimas 39

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos k b punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

kb) pramoninė veikla, kurios galutiniai produktai arba jų naudojimas galiausiai yra nesuderinami su anglies dioksido poveikio neutralumo tikslu;

Pakeitimas 40

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 2 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

Be to, TPF gali remti gamybinės investicijas į įmones, kurios nėra MVI, ***vietovėse, nurodytose kaip remtinose vietovės pagal SESV 107 straipsnio 3 dalies a ir c punktus***, jei tokios investicijos buvo patvirtintos kaip teritorinio teisingos pertvarkos plano dalis remiantis informacija, kurios reikalaujama pagal 7 straipsnio 2 dalies h punktą. Tokios investicijos atitinka reikalavimus tik tuo atveju, jei jos būtinos teritoriniam teisingos pertvarkos planui įgyvendinti.

Be to, TPF gali remti gamybinės investicijas į įmones, kurios nėra MVI, jei tokios investicijos buvo patvirtintos kaip teritorinio teisingos pertvarkos plano dalis remiantis informacija, kurios reikalaujama pagal ***šio reglamento*** 7 straipsnio 2 dalies h punktą. Tokios investicijos atitinka reikalavimus tik tuo atveju, jei jos būtinos teritoriniam teisingos pertvarkos planui įgyvendinti.

Pakeitimas 41

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 3 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

TPF taip pat gali remti investicijas, kuriomis siekiama sumažinti šiltnamio efektą sukeliančių dujų, išmetamų vykdant Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos

TPF taip pat gali remti investicijas, kuriomis siekiama sumažinti šiltnamio efektą sukeliančių dujų, išmetamų vykdant Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos

2003/87/EB I priede išvardytą veiklą, kiekį, jei tokios investicijos buvo patvirtintos kaip teritorinio teisingos pertvarkos plano dalis remiantis informacija, kurios reikalaujama pagal 7 straipsnio 2 dalies i punktą. Tokios investicijos atitinka reikalavimus tik tuo atveju, jei jos būtinos teritoriniam teisingos pertvarkos planui įgyvendinti.

2003/87/EB I priede išvardytą veiklą, kiekį, jei tokios investicijos buvo patvirtintos kaip teritorinio teisingos pertvarkos plano dalis remiantis informacija, kurios reikalaujama pagal 7 straipsnio 2 dalies i punktą. Tokios investicijos atitinka reikalavimus tik tuo atveju, jei jos būtinos teritoriniam teisingos pertvarkos planui įgyvendinti ***ir dėl savaimingumo efekto akivaizdžiai nepadidina eksploatuojant pramonės įrenginius gaunamo pelno, pasinaudojant apyvartinių taršos leidimų prekybos sistema. Be to, tokios investicijos turi būti tvarios ir jomis neturi būti didinama ar palaikoma priklausomybė nuo kietojo iškastinio kuro.***

Pakeitimas 42

Pasiūlymas dėl reglamento 5 straipsnio 1 pastraipos a punktas

Komisijos siūlomas tekstas

a) atominių elektrinių eksploatacijos ***nutraukimas ar*** statybos;

Pakeitimas

a) atominių elektrinių eksploatacijos statybos;

Pakeitimas 43

Pasiūlymas dėl reglamento 5 straipsnio 1 pastraipos c punktas

Komisijos siūlomas tekstas

c) ***sunkumų patiriančios įmonės, kaip apibrėžta Komisijos reglamento (ES) Nr. 651/2014¹⁶ 2 straipsnio 18 punkte;***

Pakeitimas

Išbraukta.

¹⁶ 2014 m. birželio 17 d. Komisijos reglamentas (ES) Nr. 651/2014, kuriuo tam tikrų kategorijų pagalba skelbiama suderinama su vidaus rinka taikant Sutarties 107 ir 108 straipsnius (OL L 187, 2014 6 26, p. 1).

Pakeitimas 44

Pasiūlymas dėl reglamento 5 straipsnio 1 pastraipos d punktas

Komisijos siūlomas tekstas

d) investicijos, susijusios su iškastinio kuro gamyba, perdirbimu, platinimu, sandėliavimu ar deginimu;

Pakeitimas

d) investicijos, susijusios su iškastinio kuro gamyba (***išskyrus gamtines dujas***) perdirbimu, platinimu, sandėliavimu ar deginimu;

Pakeitimas 45

Pasiūlymas dėl reglamento 5 straipsnio 1 pastraipos e punktas

Komisijos siūlomas tekstas

e) ***investicijos į plačiajuosčio ryšio infrastruktūras vietovėse, kuriose yra bent du tos pačios kategorijos plačiajuosčio ryšio tinklai.***

Pakeitimas

Išbraukta.

Pakeitimas 46

Pasiūlymas dėl reglamento 6 straipsnio 1 dalies 1 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

TPF ištekliai programuojami regionų, kuriuose yra atitinkamos teritorijos, kategorijoms remiantis pagal 7 straipsnį parengtais teritoriniais teisingos pertvarkos planais, Komisijos patvirtintais kaip programos arba programos pakeitimo dalis. Ištekliai programuojami vienos ar kelių konkrečių programų forma arba vieno ar kelių programos prioritetų forma.

Pakeitimas

TPF ištekliai programuojami regionų, kuriuose yra atitinkamos teritorijos ***arba vykdoma ekonominė veikla***, kategorijoms remiantis pagal 7 straipsnį parengtais teritoriniais teisingos pertvarkos planais, Komisijos patvirtintais kaip programos arba programos pakeitimo dalis. Ištekliai programuojami vienos ar kelių konkrečių programų forma arba vieno ar kelių programos prioritetų forma.

Pakeitimas 47

Pasiūlymas dėl reglamento 6 straipsnio 1 dalies 2 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

Komisija patvirtina programą tik tuo atveju, jei labiausiai neigiamai pertvarkos paveiktų teritorijų, **įtrauktų** į atitinkamą teritorinį teisingos pertvarkos planą, nustatymas yra tinkamai pagrįstas ir atitinkamas teritorinis teisingos pertvarkos planas atitinka susijusios valstybės narės nacionalinį energetikos ir klimato srities veiksmų planą.

Pakeitimas 48

**Pasiūlymas dėl reglamento
6 straipsnio 2 dalis**

Komisijos siūlomas tekstas

2. TPF prioritetą ar prioritetą apima TPF išteklius, kuriuos sudaro visi ar dalis TPF asignavimo valstybėms narėms ir išteklių, **perkelti** pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [21a] straipsnį. Bendra į TPF perkeltų ERPF ir ESF+ išteklių suma yra **bent pusantro karto, bet** ne daugiau kaip tris kartus didesnė už TPF paramos tam prioritetui sumą.

Pakeitimas 49

**Pasiūlymas dėl reglamento
7 straipsnio 1 dalis**

Komisijos siūlomas tekstas

1. Valstybės narės kartu su atitinkamomis susijusių teritorijų valdžios institucijomis pagal II priede pateiktą pavyzdį parengia vieną ar daugiau teritorinių teisingos pertvarkos planų, apimančių vieną ar daugiau paveiktų teritorijų, atitinkančių bendro teritorinių statistinių vienetų klasifikatoriaus 3 lygį (NUTS 3 lygio regionai), kaip nustatyta

Pakeitimas

Komisija patvirtina programą tik tuo atveju, jei labiausiai neigiamai pertvarkos paveiktų teritorijų **arba ekonominės veiklos, įtrauktos** į atitinkamą teritorinį teisingos pertvarkos planą, nustatymas yra tinkamai pagrįstas ir atitinkamas teritorinis teisingos pertvarkos planas atitinka susijusios valstybės narės nacionalinį energetikos ir klimato srities veiksmų planą.

Pakeitimas

2. TPF prioritetą ar prioritetą apima TPF išteklius, kuriuos sudaro visi ar dalis TPF asignavimo valstybėms narėms ir išteklių, **o jie gali būti papildyti savanoriškai perkeltais išteklių** pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [21a] straipsnį. Bendra į TPF perkeltų ERPF ir ESF+ išteklių suma yra ne **daugiau kaip tris kartus** didesnė už TPF paramos tam prioritetui sumą.

Pakeitimas

1. Valstybės narės, **visapusiškai laikydamosi partnerystės principo**, kartu su atitinkamomis susijusių teritorijų valdžios institucijomis, **įskaitant vietas ir regiono valdžios institucijas**, pagal II priede pateiktą pavyzdį parengia **ir paskelbia** vieną ar daugiau teritorinių teisingos pertvarkos planų, apimančių vieną ar daugiau paveiktų teritorijų **plotų**,

Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (EB) Nr. 1059/2003 su pakeitimais, padarytais Komisijos reglamentu (EB) Nr. 868/2014¹⁷, arba jų dalį. Tai yra tos teritorijos, kurioms dėl pertvarkos daromas didžiausias neigiamas ekonominis *ir* socialinis poveikis, visų pirma dėl numatomo darbo vietų sumažėjimo iškastinio kuro gamybos ir naudojimo sektoriuje *ir* poreikio pertvarkyti šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršiausių pramonės įrenginių gamybos procesus.

atitinkančių bendro teritorinių statistinių vienetų klasifikatoriaus 3 lygį (NUTS 3 lygio regionai), kaip nustatyta Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (EB) Nr. 1059/2003 su pakeitimais, padarytais Komisijos reglamentu (EB) Nr. 868/2014¹⁷, arba jų dalį.

Tai yra tos teritorijos, kurioms dėl pertvarkos daromas didžiausias neigiamas ekonominis, *darbo rinkos*, socialinis *ir teritorinės sanglaudos* poveikis, visų pirma dėl numatomo darbo vietų sumažėjimo iškastinio kuro gamybos ir naudojimo sektoriuje, poreikio pertvarkyti šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršiausių pramonės įrenginių gamybos procesus *ir sektorių, kurių galutiniai pramoniniai produktai nesuderinami su anglies dioksido poveikio neutralumo tikslu, pertvarkymo į alternatyvius pramonės sektorius*.

¹⁷ 2003 m. gegužės 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1059/2003 dėl bendro teritorinių statistinių vienetų klasifikatoriaus (NUTS) nustatymo (OL L 154, 2003 6 21, p. 1).

17 2003 m. gegužės 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1059/2003 dėl bendro teritorinių statistinių vienetų klasifikatoriaus (NUTS) nustatymo (OL L 154, 2003 6 21, p. 1).

Pakeitimas 50

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies a punktas

Komisijos siūlomas tekstas

a) perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos proceso nacionaliniu *lygmeniu* aprašymas, įskaitant pagrindinių naujausių nacionalinio energetikos ir klimato srities veiksmų plano (toliau – NEKSVP) versiją atitinkančių tokios pertvarkos etapų tvarkaraštį;

Pakeitimas

a) perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos *iki 2050 m.* proceso nacionaliniu, *regiono ir vietos lygmenimis* aprašymas, įskaitant pagrindinių naujausių nacionalinio energetikos ir klimato srities veiksmų plano (toliau – NEKSVP) versiją atitinkančių tokios pertvarkos etapų tvarkaraštį;

Pakeitimas 51

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies a a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(aa) aiškus įsipareigojimas, atitinkantis tikslą iki 2050 m. Sąjungos neutralizuoti poveikį klimatui ir iki 2030 m. pasiekti savo išmetamųjų teršalų kiekio mažinimo tikslus;

Pakeitimas 52

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

b) labiausiai neigiamai a punkte nurodytos pertvarkos proceso poveiktų ir pagal 1 dalį TPF remtinų teritorijų nustatymo pagrindimas;

b) labiausiai neigiamai a punkte nurodytos pertvarkos proceso poveiktų ir pagal 1 dalį TPF remtinų teritorijų **arba ekonominės veiklos** nustatymo pagrindimas;

Pakeitimas 53

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies c punktas

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

c) pertvarkos uždavinių, kylančių labiausiai neigiamai paveiktose teritorijose, įskaitant dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinio, ekonominio poveikio ir poveikio aplinkai uždavinius, vertinimas, **nustatant galimą poveiktų** ir prarastų darbo vietų **skaičių**, vystymosi poreikius ir tikslus iki 2030 m., susijusius su šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios veiklos pertvarkymu arba nutraukimu tose teritorijose;

c) pertvarkos uždavinių, kylančių labiausiai neigiamai paveiktose teritorijose **arba ekonominei veiklai**, įskaitant dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos **iki 2050 m.** kylančius **darbo rinkos**, socialinio, ekonominio poveikio ir poveikio aplinkai uždavinius, vertinimas, **atsižvelgiant į nedarbo lygį ir nustatant galimą prarastų darbo vietų ir prarastų teritorinių pajamų sumą**, vystymosi poreikius ir tikslus iki 2030 m., susijusius su šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios veiklos **arba veiklos, kurios galutiniai pramoniniai produktai nesuderinami su anglies dioksido poveikio neutralumo tikslu**, pertvarkymu arba

nutraukimu tose teritorijose;

Pakeitimas 54

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies d punktas

Komisijos siūlomas tekstas

d) numatomo TPF paramos indėlio sprendžiant dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinius, ekonominius ir poveikio aplinkai uždavinius aprašymas;

Pakeitimas

d) numatomo TPF paramos indėlio sprendžiant dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos **iki 2050 m.** kylančius socialinius, ekonominius ir poveikio aplinkai uždavinius aprašymas, **kartu rengiant tvaraus judumo ir žaliosios energijos planus, kurie būtų prieinami ir įperkami labiausiai nuo pertvarkos nukentėjusiose teritorijose;**

Pakeitimas 55

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies i punktas

Komisijos siūlomas tekstas

i) jei parama teikiama investicijoms, kuriomis siekiama sumažinti šiltnamio efektą sukeliančių dujų, išmetamų vykdant Direktyvos 2003/87/EB I priede išvardytą veiklą, kiekį, išsamus remtinų veiksmų sąrašas ir pagrindimas, kad jais prisidedama prie perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos ir dėl jų išmetamas šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis iš esmės sumažinamas tiek, kad bus mažesnis už atitinkamus santykinius taršos rodiklius, nustatytus nemokamiems apyvartiniam taršos leidimams suteikti pagal Direktyvą 2003/87/EB, ir jei tos investicijos reikalingos siekiant apsaugoti didelį skaičių darbo vietų;

Pakeitimas

i) jei parama teikiama investicijoms, kuriomis siekiama sumažinti šiltnamio efektą sukeliančių dujų, išmetamų vykdant Direktyvos 2003/87/EB I priede išvardytą veiklą, kiekį, išsamus remtinų veiksmų sąrašas ir pagrindimas, kad jais prisidedama prie perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos **iki 2050 m.** ir dėl jų išmetamas šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis iš esmės sumažinamas tiek, kad bus mažesnis už atitinkamus santykinius taršos rodiklius, nustatytus nemokamiems apyvartiniam taršos leidimams suteikti pagal Direktyvą 2003/87/EB, ir jei tos investicijos reikalingos siekiant apsaugoti didelį skaičių darbo vietų;

Pakeitimas 56

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies j a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

ja) kai parama teikiama investicijoms į transporto infrastruktūrą, tokių operacijų sąrašas ir poveikio tyrimas, iš kurio matyti pritrauktų investicijų lygis ir numatomos sukurti darbo vietos, susijusios su sukurtos infrastruktūros poveikiu ir indėlis mažinant išmetamą šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekį;

Pakeitimas 57

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies j b punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

jb) išsamus konkrečių plane numatytų veiksmų įgyvendinimo tvarkaraštis.

Pakeitimas 58

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 4 dalies 1 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

Teritoriniai teisingos pertvarkos planai turi derėti su Reglamento (ES) [naujasis BNR] [23] straipsnyje nurodytomis teritorinėmis strategijomis, atitinkamomis pažangiosios specializacijos strategijomis, NEKSVP ir Europos socialinių teisių ramsčiu.

Teritoriniai teisingos pertvarkos planai turi derėti su Reglamento (ES) [naujasis BNR] [23] straipsnyje nurodytomis teritorinėmis strategijomis, atitinkamomis pažangiosios specializacijos strategijomis, **pramonės strategija, ekologiško ir išmanaus judumo strategija**, NEKSVP ir Europos socialinių teisių ramsčiu.

Pakeitimas 59

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 4 dalies 1 a pastraipa (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

***Į teritorinius teisingos pertvarkos planus
neįtraukiamos jokios viešosios investicijos
į iškastinio kuro infrastruktūrą, o jais
suteikiama galimybė toliau stiprinti vietos
ekonomiką.***

NUOMONĘ TEIKIANČIO KOMITETO PROCEDŪRA

Pavadinimas	Teisingos pertvarkos fondo įsteigimas
Nuorodos	COM(2020)0022 – C9-0007/2020 – 2020/0006(COD)
Atsakingas komitetas Paskelbimo plenariniame posėdyje data	REGI 29.1.2020
Nuomonę pateikė Paskelbimo plenariniame posėdyje data	TRAN 29.1.2020
Nuomonės referentas (-ė) Paskyrimo data	Dominique Riquet 13.2.2020
Priėmimo data	23.6.2020
Galutinio balsavimo rezultatai	+: 36 –: 7 0: 6
Posėdyje per galutinį balsavimą dalyvavę nariai	Magdalena Adamowicz, Andris Ameriks, José Ramón Bauzá Díaz, Izaskun Bilbao Barandica, Marco Campomenosi, Ciarán Cuffe, Jakop G. Dalunde, Johan Danielsson, Andor Deli, Karima Delli, Anna Deparnay-Grunenberg, Ismail Ertug, Gheorghe Falcă, Giuseppe Ferrandino, João Ferreira, Mario Furore, Søren Gade, Isabel García Muñoz, Elsi Katainen, Elena Kountoura, Julie Lechanteux, Bogusław Liberadzki, Peter Lundgren, Benoît Lutgen, Elżbieta Katarzyna Łukacijewska, Marian-Jean Marinescu, Tilly Metz, Giuseppe Milazzo, Cláudia Monteiro de Aguiar, Caroline Nagtegaal, Jan-Christoph Oetjen, Philippe Olivier, Rovana Plumb, Tomasz Piotr Poręba, Dominique Riquet, Dorien Rookmaker, Massimiliano Salini, Sven Schulze, Vera Tax, Barbara Thaler, István Ujhelyi, Petar Vitanov, Elissavet Vozemberg-Vrionidi, Roberts Zīle, Kosma Złotowski
Posėdyje per galutinį balsavimą dalyvavę pavaduojantys nariai	Paolo Borchia, Clare Daly, Michael Gahler, Georg Mayer

GALUTINIS VARDINIS BALSAVIMAS NUOMONĘ TEIKIANČIAME KOMITETE

36	+
ECR	Tomasz Piotr Poręba, Roberts Zile, Kosma Złotowski
GUE/NGL	Clare Daly, João Ferreira, Elena Kountoura
PPE	Magdalena Adamowicz, Andor Deli, Gheorghe Falcă, Michael Gahler, Benoît Lutgen, Marian-Jean Marinescu, Giuseppe Milazzo, Cláudia Monteiro de Aguiar, Massimiliano Salini, Sven Schulze, Barbara Thaler, Elissavet Vozemberg-Vrionidi, Elżbieta Katarzyna Łukacijewska
RENEW	José Ramón Bauzá Díaz, Izaskun Bilbao Barandica, Søren Gade, Elsi Katainen, Caroline Nagtegaal, Jan-Christoph Oetjen, Dominique Riquet
S&D	Andris Ameriks, Johan Danielsson, Ismail Ertug, Giuseppe Ferrandino, Isabel Garcia Muñoz, Bogusław Liberadzki, Rovana Plumb, Vera Tax, István Ujhelyi, Petar Vitanov

7	-
ECR	Peter Lundgren
NI	Dorien Rookmaker
VERTS/ALE	Ciarán Cuffe, Jakob G. Dalunde, Karima Delli, Anna Deparnay-Grunenberg, Tilly Metz

6	0
ID	Paolo Borchia, Marco Campomenosi, Julie Lechanteux, Georg Mayer, Philippe Olivier
NI	Mario Furore

Sutartiniai ženklai:

+ : už

- : prieš

0 : susilaikė

16.6.2020

ŽEMĖS ŪKIO IR KAIMO PLĖTROS KOMITETO NUOMONĖ

pateikta Regioninės plėtros komitetui

dėl pasiūlymo dėl Europos Parlamento ir Tarybos reglamento, kuriuo įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas
(COM(2020)0022 – C9-0007/2020 – 2020/0006(COD))

Nuomonės referentė: Isabel Carvalhais

TRUMPAS PAGRINDIMAS

Šiuo nuomonės projektu reaguojama į 2020 m. sausio mėn. Europos Komisijos pasiūlymą dėl teisėkūros procedūra priimamo akto įsteigti Teisingos pertvarkos fondą, kuris padėtų teritorijoms ir bendruomenėms iki 2050 m. pereiti prie žiedinės ir neutralizuoto poveikio klimatui ES ekonomikos, laikantis Paryžiaus susitarimo.

Su klimato kaita pirmiausia susiduria ūkininkai, todėl jie yra viena iš pagrindinių suinteresuotųjų šalių siekiant šio tikslo.

Nuomonėje dar kartą patvirtinama, kad Teisingos pertvarkos fondas turi veikti kaip papildoma priemonė, susijusi su naujais finansavimo ištekliais. Visi pagrindiniai DFP fondai, įskaitant BŽŪP, turi įtraukti su klimatu susijusius klausimus į sprendimų priėmimo procesą, kad būtų prisidėta prie ekonomikos priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimo, kuriam būtinas atitinkamas finansavimas. Teisingos pertvarkos fondas (TPF) turėtų papildyti kitų ilgalaikių ES politikos krypties veiksmus, o ne jiems kenkti.

Bendros pastangos yra labai svarbios siekiant bendro tikslo – neutralaus poveikio klimatui ekonomikos, todėl galimybė naudotis TPF turėtų priklausyti nuo to, ar šalis pritar nacionaliniam tikslui iki 2050 m. užtikrinti, kad poveikis klimatui būtų neutralus, taip pat tarpiniams 2030 m. tikslams.

Nuomonėje pabrėžiama, kad ypatingas dėmesys turi būti skiriamas ypač paveiktoms teritorijoms, t.y. kaimo ar periferinėms vietovėms, kurios jau dabar susiduria su daug rimtesniais socialiniais ir ekonominiais iššūkiais, dėl kurių dar labiau sumažėja jų gebėjimas reaguoti į pertvarkos iššūkius. Šie regionai gali atlikti svarbią funkciją plėtojant investicijas į atsinaujinančiųjų išteklių energiją, įskaitant su tomis vietovėmis besiribojančias teritorijas.

Įtrauki politika ir strategijos yra būtinos siekiant išvengti nelygybės didėjimo pertvarkos laikotarpiu ir užtikrinti būtiną socialinę paramą bendruomenėms. Todėl siūloma nauja reikalavimus atitinkanti socialinio pobūdžio veikla ir suinteresuotųjų subjektų dalyvavimas, grindžiamas principu „iš apačios į viršų“.

PAKEITIMAI

Žemės ūkio ir kaimo plėtros komitetas ragina atsakingą Regioninės plėtros komitetą atsižvelgti į šiuos pakeitimus:

Pakeitimas 1

Pasiūlymas dėl reglamento 1 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(1) Sąjungos sanglaudos politikos 2021–2027 m. reglamentavimo sistema, atsižvelgiant į kitą daugiametę finansinę programą, prisidedama prie Sąjungos įsipareigojimų įgyvendinti Paryžiaus susitarimą ir Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslus vykdymo, nes Sąjungos finansavimas sutelkiamas ekologijos tikslams. Šis reglamentas, kuriuo įgyvendinamas vienas iš Komunikate dėl Europos žaliojo kurso (toliau – Europos žaliasis kursas)¹¹ nustatytų prioritetų, yra dalis Tvarios Europos investicijų plano¹², kuriuo teikiamas specialus finansavimas pagal Teisingos pertvarkos mechanizmą įgyvendinant sanglaudos politiką, kad būtų padengtos ekonominės ir socialinės perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos sąnaudos, kuomet bet koks likęs išmetamas šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis kompensuojamas lygiaverčiu absorbavimu;

¹¹ COM(2019) 640 final, 2019 12 11.

¹² COM(2020) 21, 2020 1 14.

Pakeitimas

(1) Sąjungos sanglaudos politikos 2021–2027 m. reglamentavimo sistema, atsižvelgiant į kitą daugiametę finansinę programą, prisidedama prie Sąjungos įsipareigojimų įgyvendinti Paryžiaus susitarimą ir Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslus vykdymo, nes Sąjungos finansavimas sutelkiamas ekologijos **ir išmetamo anglies dioksido kiekio mažinimo** tikslams, **taip pat Europos socialinių teisių ramsčiui**. Šis reglamentas, kuriuo įgyvendinamas vienas iš Komunikate dėl Europos žaliojo kurso (toliau – Europos žaliasis kursas)¹¹ nustatytų prioritetų, yra dalis Tvarios Europos investicijų plano¹², kuriuo teikiamas specialus finansavimas pagal Teisingos pertvarkos mechanizmą įgyvendinant sanglaudos politiką, kad būtų padengtos ekonominės ir socialinės perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui **iki 2050 m.** ir **prie** žiedinės ekonomikos sąnaudos, kuomet bet koks likęs išmetamas šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekis kompensuojamas lygiaverčiu absorbavimu. **Be to, Teisingos pertvarkos fondu (TPF) atsižvelgiama į precedento neturintį COVID-19 krizės poveikį;**

¹¹ COM(2019) 640 final, 2019 12 11.

¹² COM(2020) 21, 2020 1 14.

Pakeitimas 2

Pasiūlymas dėl reglamento 3 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(3) norint, kad pertvarka būtų sėkminga, ji turi būti teisinga ir socialiai priimtina visiems. Todėl tiek Sąjunga, tiek valstybės narės turi nuo pat pradžių atsižvelgti į jos ekonominę ir socialinę poveikį ir taikyti visas galimas priemones neigiamiems padariniams sušvelninti. Šiuo atžvilgiu svarbus vaidmuo tenka Sąjungos biudžetui;

Pakeitimas

(3) norint, kad pertvarka būtų sėkminga, ji turi būti **įtrauki**, teisinga, **paremta moksliniais įrodymais** ir socialiai priimtina visiems. Todėl tiek Sąjunga, tiek valstybės narės, **kartu su regioninėmis ir vietos valdžios institucijomis ir suinteresuotaisiais subjektais**, turi nuo pat pradžių atsižvelgti į jos ekonominę ir socialinę poveikį ir taikyti visas galimas priemones **iš anksto numatytiems** neigiamiems padariniams sušvelninti, **drauge paisydamos Europos žaliojo kurso principo „nepakenk“**. Šiuo atžvilgiu svarbus vaidmuo tenka Sąjungos biudžetui;

Pakeitimas 3

Pasiūlymas dėl reglamento 3 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(3a) principas įtraukti klimato aspektą į visas Sąjungos programas yra labai svarbus norint pasiekti, kad, laikantis Paryžiaus susitarimo tikslų, iki 2050 m. ekonomikos poveikis klimatui būtų neutralus. Visi pagrindiniai daugiametės finansinės programos (DFP) fondai, įskaitant bendrą žemės ūkio politiką (BŽŪP), turėtų įtraukti klimato klausimus į sprendimų priėmimo procesą ir prisidėti prie ekonomikos priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimo. Tik turėdamos pakankamai biudžeto išteklių, šios programos gali būti veiksmingos užtikrinant, kad pertvarka būtų sąžininga ir teisinga visų atžvilgiu. Todėl 2021–2027 m. DFP turėtų būti numatyta rimta ir plataus užmojo finansinė programa, kad būtų galima veiksmingai įgyvendinti

ši užmoji, ir turėtų būti skirtas naujas finansavimas, kad JTF galėtų veikti kaip papildoma klimato politikos priemonė, papildanti kitų ilgalaikių Sąjungos politikos sričių veiksmus ir poveikį ir nedaranti jiems žalos. JTF įsteigimas neturėtų reikšti, kad mažinami kitiems DFP fondams, visų pirma BŽŪP ar sanglaudos politikos, skirti ištekliai;

Pakeitimas 4

Pasiūlymas dėl reglamento 4 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(4) kaip nustatyta Europos žaliajame kurse ir Tvarios Europos investicijų plane, Teisingos pertvarkos mechanizmas turėtų papildyti kitus 2021–2027 m. daugiamečių finansinės programos veiksmus. **Jis** turėtų padėti **šalinti socialines ir ekonomines perėjimo** prie **Sąjungos** neutralaus poveikio klimatui **pasekmes, sutelkiant** Sąjungos biudžeto išlaidas klimato kaitos ir socialinių tikslų srityje **regioniniu lygmeniu;**

Pakeitimas

(4) kaip nustatyta Europos žaliajame kurse ir Tvarios Europos investicijų plane, Teisingos pertvarkos mechanizmas turėtų papildyti kitus 2021–2027 m. daugiamečių finansinės programos veiksmus. **Sąjunga** turėtų padėti **regionams ir ten gyvenantiems žmonėms pereiti** prie neutralaus poveikio klimatui **ir remti juos šioje srityje, užtikrindama poreikių, tokių kaip užimtumas, energetinė nepriklausomybė ar apsirūpinimo maistu saugumas, ir Sąjungos tikslo, kad poveikis klimatui būtų neutralus, pusiausvyrą, visais atitinkamais lygmenimis sutelkdama** Sąjungos biudžeto išlaidas klimato kaitos, **sanglaudos** ir socialinių tikslų srityje. **Šiuo atžvilgiu svarbus vaidmuo būsimoje BŽŪP tenka tvariai miškotvarkai ir ūkininkavimui bei su jais susijusiems sektoriams;**

Pakeitimas 5

Pasiūlymas dėl reglamento 5 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(5) šiuo reglamentu įsteigiamas

Pakeitimas

(5) šiuo reglamentu įsteigiamas

Teisingos pertvarkos fondas (toliau – TPF), kuris yra vienas iš pagal sanglaudos politiką įgyvendinamo Teisingos pertvarkos mechanizmo ramsčių. TPF tikslas – sušvelninti neigiamą su klimato kaita susijusios pertvarkos poveikį, remiant labiausiai paveiktas teritorijas ir susijusius darbuotojus. Atsižvelgiant į konkretų TPF tikslą, TPF remiamais veiksmais turėtų būti tiesiogiai prisidedama prie pertvarkos poveikio mažinimo finansuojant vietos ekonomikos įvairinimą *ir* modernizavimą *bei* švelninant neigiamą poveikį užimtumui. Tai matyti iš konkretaus TPF tikslo, kuris nustatytas tuo pačiu lygmeniu ir nurodytas kartu su Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4] straipsnyje nustatytais politikos tikslais;

Teisingos pertvarkos fondas (toliau – TPF), kuris yra vienas iš pagal sanglaudos politiką įgyvendinamo Teisingos pertvarkos mechanizmo ramsčių. TPF tikslas – sušvelninti neigiamą su klimato kaita susijusios pertvarkos poveikį, remiant labiausiai paveiktas teritorijas ir susijusius darbuotojus. Atsižvelgiant į konkretų TPF tikslą, TPF remiamais veiksmais turėtų būti tiesiogiai prisidedama prie pertvarkos poveikio mažinimo finansuojant vietos ekonomikos įvairinimą, *tvarumą*, modernizavimą *ir pertvarkymą, tiksliai nustatant ir panaudojant alternatyvius išteklius vietos lygmeniu, ir* švelninant neigiamą poveikį užimtumui. *Tai turėtų padėti užkirsti kelią aplinkos būklės blogėjimui. Energetikos pertvarkos procese šiomis priemonėmis, remiamomis TPF, turėtų būti kovojama su regionų gyventojų skaičiaus mažėjimu.* Tai matyti iš konkretaus TPF tikslo, kuris nustatytas tuo pačiu lygmeniu ir nurodytas kartu su Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4] straipsnyje nustatytais politikos tikslais;

Pakeitimas 6

Pasiūlymas dėl reglamento 6 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(6) atsižvelgiant į kovos su klimato kaita svarbą, vadovaujantis Sąjungos įsipareigojimais įgyvendinti Paryžiaus susitarimą, įsipareigojimu siekti Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslų ir didesniais Europos žaliajame kurse siūlomais Sąjungos užmojais, TPF turėtų svariai prisidėti prie klimato aspekto integravimo. TPF nuosavo paketo ištekliai yra papildomi ir prisideda prie investicijų, kurių reikia bendrai siektinai reikšmei – 25 proc. Sąjungos biudžeto išlaidų skirti klimato tikslams – pasiekti. Iš ERPF ir ESF+ perkeltais ištekliais *bus* visapusiškai prisidėta prie šios siektinos reikšmės

Pakeitimas

(6) atsižvelgiant į kovos su klimato kaita svarbą, vadovaujantis Sąjungos įsipareigojimais įgyvendinti Paryžiaus susitarimą, įsipareigojimu siekti Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslų ir didesniais Europos žaliajame kurse *ir Reglamente (ES) .../... (Europos klimato teisės aktas)* siūlomais Sąjungos užmojais *sudaryti galimybes, kad žemynas būtų labiau klestintis, įtraukesnis, sveikesnis ir žalesnis*, TPF turėtų svariai prisidėti prie klimato aspekto integravimo *ir padėti iki 2050 m. pereiti prie atsinaujinančiais ištekliais grindžiamos, efektyviai išteklius ir energiją naudojančios ir neutralaus*

įgyvendinimo;

poveikio klimatui ekonomikos. TPF nuosavo paketo ištekliai yra papildomi ir prisideda prie investicijų, kurių reikia bendrai siektinai reikšmei – 25 proc. Sąjungos biudžeto išlaidų skirti klimato tikslams – pasiekti. Iš ERPF ir ESF+ perkeltais ištekliais **gali būti** visapusiškai prisidėta prie šios siektinos reikšmės įgyvendinimo;

Pakeitimas 7

Pasiūlymas dėl reglamento 6 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(6a) perėjimas prie neutralaus poveikio klimatui ir tvarios ekonomikos bei visuomenės yra vienas iš svarbiausių bendrų Sąjungos tikslų, kuriam pasiekti būtinos visų bendros pastangos. Kadangi TPF yra Europos žaliojo kurso dalis, galimybė naudotis TPF turėtų būti suteikiama su sąlyga, kad bus pritarta nacionaliniam tikslui iki 2050 m. užtikrinti, kad poveikis klimatui būtų neutralus, taip pat tarpiniams 2030 m. tikslams;

Pakeitimas 8

Pasiūlymas dėl reglamento 7 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(7) TPF ištekliai turėtų papildyti pagal sanglaudos politiką turimus išteklius;

(7) TPF ištekliai turėtų papildyti pagal sanglaudos politiką **ir BŽŪP kaimo plėtros politiką** turimus išteklius, **taip pat nacionalines ir regionines investicijas bei privatųjį kapitalą ir jokia būdu neturėtų pakeisti tokių investicijų;**

Pagrindimas

BŽŪP yra politika, kuria žemės ūkio produktų gamintojai turėtų būti skatinami pereiti prie

tvaresnės veiklos ir tapti mažiau priklausomi nuo iškastinio kuro. Be to, pagal BŽŪP skiriamas su socialiniais ir bendruomenių aspektais susijęs kaimo plėtros finansavimas, pvz., sanglaudos fondų lėšos, turėtų būti išlaikomas, o ne mažinamas, ir TPF veikla turėtų papildyti šias priemones.

Pakeitimas 9

Pasiūlymas dėl reglamento 8 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(8) Perėjimas prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos yra iššūkis visoms valstybėms narėms. Valstybėms narėms, kurios labai priklauso nuo iškastinio kuro arba šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios pramonės, kurių turės būti laipsniškai atsisakyta, arba kurioms reikės prisitaikyti dėl perėjimo prie poveikio klimatui neutralumo ir kurios neturi finansinių priemonių, bus ypač sunku. Todėl TPF turėtų aprėpti visas valstybes nares, bet jo finansinių išteklių paskirstymas turėtų atitikti valstybių narių pajėgumą finansuoti būtinas investicijas, reikalingas perėjimui prie poveikio klimatui neutralumo pasiekti;

Pakeitimas

(8) Perėjimas prie neutralaus poveikio klimatui ***ir žiedinės*** ekonomikos yra iššūkis visoms valstybėms narėms. Valstybėms narėms, kurios labai priklauso nuo iškastinio kuro arba šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios pramonės, kurių turės būti laipsniškai atsisakyta, arba kurioms reikės prisitaikyti dėl perėjimo prie poveikio klimatui neutralumo ir kurios neturi finansinių priemonių, bus ypač sunku. Todėl TPF turėtų aprėpti visas valstybes nares, bet jo finansinių išteklių paskirstymas turėtų atitikti ***priklausomybę nuo šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios pramonės ir*** valstybių narių pajėgumą finansuoti būtinas investicijas, reikalingas perėjimui prie poveikio klimatui neutralumo pasiekti;

Pakeitimas 10

Pasiūlymas dėl reglamento 10 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(10) šiame reglamente nustatomos investicijų, kurių išlaidas gali remti TPF, rūšys. Visa remiama veikla turėtų būti vykdoma visapusiškai atsižvelgiant į Sąjungos klimato ir aplinkos apsaugos prioritetus. Į investicijų sąrašą turėtų būti įtrauktos investicijos, kuriomis ***remiama*** vietos ekonomika ir kurios yra tvarios

Pakeitimas

(10) šiame reglamente nustatomos investicijų, kurių išlaidas gali remti TPF, rūšys. Visa remiama veikla turėtų būti vykdoma visapusiškai atsižvelgiant į Sąjungos klimato ir aplinkos apsaugos prioritetus. ***Į investicijų sąrašą turėtų būti įtrauktos investicijos, kuriomis remiami žmonės, bendruomenės ir vietos***

ilguoju laikotarpiu, **atsižvelgiant į visus Žaliojo kurso tikslus**. Finansuojami projektai turėtų padėti pereiti prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos. Nuosmukį patiriantiems sektoriams, pavyzdžiui, energijos gamybos iš anglių, lignito, durpių ir degių skalūnų arba šio kietojo iškastinio kuro gavybos sektoriams, parama turėtų būti susieta su laipsnišku tokios veiklos nutraukimu ir dėl to mažėjančiu užimtumu. Kalbant apie šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršių sektorių pertvarkymą, parama turėtų būti skatinama nauja veikla diegiant naujas technologijas, naujus procesus ar produktus, kurie padėtų žymiai sumažinti išmetamą teršalų kiekį, atsižvelgiant į strategijos „Europa 2030“ klimato tikslus ir ES poveikio klimatui neutralumui iki 2050 m. tikslą¹³, kartu išlaikant ir didinant užimtumo lygį ir išvengiant aplinkos būklės blogėjimo. Ypatingas dėmesys taip pat turėtų būti skiriamas veiklai, kuria skatinamos inovacijos ir moksliniai tyrimai pažangių ir tvarių technologijų srityje, taip pat skaitmeninimo ir junglumo srityse, jei tokios priemonės padeda mažinti neigiamą perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos poveikį ir prie tokio perėjimo **prisideda**;

¹³ Kaip išdėstyta Komisijos komunikate Europos Parlamentui, Europos Vadovų Tarybai, Tarybai, Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetui, Regionų komitetui ir Europos investicijų bankui „Švari mūsų visų planeta. Strateginė klestinčios, modernios ir konkurencingos

ekonomika ir kurios yra tvarios ilguoju laikotarpiu, suderinant jas su Europos žaliojo kurso ir Paryžiaus susitarimo tikslais. Finansuojami projektai turėtų padėti pereiti prie neutralaus poveikio klimatui ir žiedinės ekonomikos. Nuosmukį patiriantiems sektoriams, pavyzdžiui, energijos gamybos iš anglių, lignito, durpių ir degių skalūnų arba šio kietojo iškastinio kuro gavybos sektoriams, parama turėtų būti susieta su laipsnišku tokios veiklos nutraukimu ir dėl to mažėjančiu užimtumu. Kalbant apie šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršių sektorių pertvarkymą, parama turėtų būti skatinama nauja veikla diegiant naujas technologijas, naujus procesus ar produktus, kurie padėtų žymiai sumažinti išmetamą teršalų kiekį, atsižvelgiant į strategijos „Europa 2030“ klimato tikslus ir ES poveikio klimatui neutralumui iki 2050 m. tikslą¹³, kartu išlaikant ir didinant užimtumo lygį ir išvengiant aplinkos būklės blogėjimo. **Parama taip pat turėtų būti teikiama novatoriškiems žemės naudojimui ir žemdirbystės būdams, kurie padeda mažinti sektoriaus anglies pėdsaką, taip pat kaimo plėtros veiklai, kuria skatinama įvairinti vietos ekonomiką kaimo vietovėse**. Ypatingas dėmesys taip pat turėtų būti skiriamas veiklai, kuria skatinamos inovacijos ir moksliniai tyrimai pažangių ir tvarių technologijų srityje, taip pat skaitmeninimo ir junglumo srityse, jei tokios priemonės padeda **skatinti tvarių darbo vietų kūrimą ir** mažinti neigiamą perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui **ekonomikos iki 2050 m.** ir **prie** žiedinės ekonomikos poveikį ir **prisideda** prie tokio perėjimo;

¹³ Kaip išdėstyta Komisijos komunikate Europos Parlamentui, Europos Vadovų Tarybai, Tarybai, Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetui, Regionų komitetui ir Europos investicijų bankui „Švari mūsų visų planeta. Strateginė klestinčios, modernios ir konkurencingos

neutralizuoto poveikio klimatui Europos ekonomikos ateities vizija“ (COM(2018) 773 final).

neutralizuoto poveikio klimatui Europos ekonomikos ateities vizija“ (COM(2018) 773 final).

Pakeitimas 11

Pasiūlymas dėl reglamento 10 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(10a) pereiti nuo iškastinio prie kitokio kuro gali būti iššūkis dėl kartais besiskiriančių tikslų. Tai gali būti susiję su hidroenergetikos projektais, kurie gali pakenkti vandens telkinių ekologinei būklei, jų gebėjimui susisiekti, žuvų populiacijai ir atitinkamai vietos bendruomenėms bei jų pragyvenimo šaltiniams. Iš TPF turėtų būti finansuojami tik tie sprendimai, dėl kurių netektų gailėtis ir kurie būtų naudingi tiek aplinkai, tiek klimatui. Tokie sprendimai turėtų būti išdėstyti projekto aprašyme ir, kai taikoma, įtraukti į projekto apimties sritį;

Pakeitimas 12

Pasiūlymas dėl reglamento 10 b konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(10b) siekiant kovoti su klimato kaita ir sukurti neutralaus poveikio klimatui ekonomiką, TPF turėtų remti stiprios žiedinės bioekonomikos plėtrą, kad būtų skatinamas žemės ūkio sektoriaus tvarumas. Žemės ūkio, miškininkystės ir jūrų sektoriaus tvariai ir našiai pagaminta biomasė, suteikianti vertę šalutinėms ir biologinėms atliekoms, galėtų labai prisidėti įgyvendinant Sąjungos klimato politikos įsipareigojimus;

Pakeitimas 13

Pasiūlymas dėl reglamento 11 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(11) siekiant apsaugoti piliečius, kurie yra labiausiai pažeidžiami dėl su klimato kaita susijusios pertvarkos, TPF taip pat turėtų apimti paveiktų darbuotojų kvalifikacijos kėlimą ir perkvalifikavimą, siekiant padėti jiems prisitaikyti prie naujų užimtumo galimybių, taip pat pagalbą darbo ieškantiems asmenims ieškant darbo ir aktyviai integruojantis į darbo rinką;

Pakeitimas

(11) siekiant apsaugoti piliečius, kurie yra labiausiai pažeidžiami dėl su klimato kaita susijusios pertvarkos, TPF taip pat turėtų apimti paveiktų darbuotojų kvalifikacijos kėlimą ir perkvalifikavimą, ***kad jie įgytų naujų profesinių kvalifikacijų, reikalingų perspektyviuose sektoriuose***, siekiant padėti jiems prisitaikyti prie naujų užimtumo galimybių, taip pat pagalbą ***ir konsultacijas*** darbo ieškantiems asmenims ieškant darbo, ***užtikrinant vienodas įsidarbinimo galimybes visų grupių žmonėms be diskriminacijos***, ir aktyviai integruojantis į darbo rinką;

Pakeitimas 14

Pasiūlymas dėl reglamento 12 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(12) siekiant padidinti pertvarkos paveiktų teritorijų ekonomikos įvairinimą, TPF turėtų remti gamybinės investicijas į MVĮ. Gamybinės investicijos – tai investicijos į įmonių pagrindinį kapitalą arba nematerialųjį turtą, siekiant gaminti prekes ir teikti paslaugas, taip prisidedant prie bendrojo kapitalo formavimo ir užimtumo. Gamybinės investicijos į kitas nei MVĮ įmones gali būti remiamos tik tuo atveju, jei jos būtinos siekiant sumažinti dėl pertvarkos prarastų darbo vietų skaičių sukuriant arba apsaugant daug darbo vietų ir jei jos nelemia perkėlimo arba nėra perkėlimo pasekmė. Investicijos į esamus pramonės įrenginius, įskaitant įrenginius, kuriems taikoma Sąjungos apyvartinių taršos leidimų prekybos sistema, turėtų būti

Pakeitimas

(12) siekiant padidinti pertvarkos paveiktų teritorijų ekonomikos įvairinimą, ***modernizavimą ir pertvarkymą***, TPF turėtų remti gamybinės investicijas į MVĮ, ***atsižvelgdamas į veiklą, kuri atitinkamoje Sąjungos teisėje apibrėžiama kaip tvari ir tausojanti aplinką ir kuri padeda siekti Sąjungos tikslo kurti žiedinę ekonomiką***. Gamybinės investicijos – tai investicijos į įmonių pagrindinį kapitalą arba nematerialųjį turtą, siekiant gaminti prekes ir teikti paslaugas, taip prisidedant prie bendrojo kapitalo formavimo ir užimtumo. ***Atsižvelgiant į veiklą, kuri atitinkamoje Sąjungos teisėje apibrėžiama kaip tvari ir tausojanti aplinką***, gamybinės investicijos į kitas nei MVĮ įmones gali būti remiamos tik tuo atveju, jei jos būtinos siekiant

leidžiamos, jei jomis prisidedama prie perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos iki 2050 m., atitinkamų santykinų taršos rodiklių, nustatytus nemokamiems apyvartiniams taršos leidimams suteikti pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2003/87/EB¹⁴, sumažinimo ir jei jomis apsaugoma daug darbo vietų. Visos tokios investicijos turėtų būti atitinkamai pagrįstos atitinkamame teritoriniame teisingos pertvarkos plane. Siekiant apsaugoti vidaus rinkos vientisumą ir sanglaudos politiką, parama įmonėms turėtų atitikti SESV 107 ir 108 straipsniuose nustatytas Sąjungos valstybės pagalbos taisykles ir visų pirma parama kitų nei MVĮ įmonių gamybinėms investicijoms turėtų būti teikiama tik įmonėms, esančioms vietovėse, kurios pagal SESV 107 straipsnio 3 dalies a ir c punktus nurodomos kaip remiamos vietovės;

¹⁴ 2003 m. spalio 13 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2003/87/EB, nustatanti šiltnamio efektą sukeliančių dujų emisijos leidimų sistemą Bendrijoje ir iš dalies keičianti Tarybos direktyvą 96/61/EB (OL L 275, 2003 10 25, p. 32).

Pakeitimas 15

Pasiūlymas dėl reglamento 12 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

sumažinti dėl pertvarkos prarastų darbo vietų skaičių sukuriant arba apsaugant daug darbo vietų ir jei jos nelemia perkėlimo arba nėra perkėlimo pasekmė. Investicijos į esamus pramonės įrenginius, įskaitant įrenginius, kuriems taikoma Sąjungos apyvartinių taršos leidimų prekybos sistema, turėtų būti leidžiamos, jei jomis prisidedama prie perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos iki 2050 m., atitinkamų santykinų taršos rodiklių, nustatytus nemokamiems apyvartiniams taršos leidimams suteikti pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2003/87/EB¹⁴, sumažinimo ir jei jomis apsaugoma daug darbo vietų. Visos tokios investicijos turėtų būti atitinkamai pagrįstos atitinkamame teritoriniame teisingos pertvarkos plane. Siekiant apsaugoti vidaus rinkos vientisumą *bei vienodas sąlygas* ir sanglaudos politiką, parama įmonėms turėtų atitikti SESV 107 ir 108 straipsniuose nustatytas Sąjungos valstybės pagalbos taisykles ir visų pirma parama kitų nei MVĮ įmonių gamybinėms investicijoms turėtų būti teikiama tik įmonėms, esančioms vietovėse, kurios pagal SESV 107 straipsnio 3 dalies a ir c punktus nurodomos kaip remiamos vietovės;

¹⁴ 2003 m. spalio 13 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2003/87/EB, nustatanti šiltnamio efektą sukeliančių dujų emisijos leidimų sistemą Bendrijoje ir iš dalies keičianti Tarybos direktyvą 96/61/EB (OL L 275, 2003 10 25, p. 32).

Pakeitimas

(12a) įtrauki politika ir strategijos yra būtinos siekiant išvengti nelygybės

didėjimo teisingos pertvarkos proceso, kuris turėtų būti naudingas visiems, metu. Socialinės sanglaudos skatinimas turėtų būti pagrindinis paramos teikimo iš TPF principas, kuriuo skatinama lyčių lygybė, užtikrinamos gyvybingos kaimo vietovės, geresnės sąlygos migrantams, sezoniniams, jauniems ir vyresnio amžiaus darbuotojams bei žemos kvalifikacijos darbuotojams ir užtikrinama, kad niekas nebūtų paliktas nuošalyje. Iš vertinimų matyti, kad svarbu laiku ir nuosekliai į visus veiklos programų rengimo, stebėsenos, įgyvendinimo ir vertinimo lygmenis ir etapus įtraukti lyčių lygybės tikslus, kartu užtikrinant, kad būtų imamasi konkrečių lyčių lygybės skatinimo veiksmų;

Pakeitimas 16

Pasiūlymas dėl reglamento 13 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(13) siekiant suteikti lankstumo TPF išteklių pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą programavimui, turėtų egzistuoti galimybė parengti atskirą TPF programą arba programuoti TPF išteklius pagal vieną ar kelis specialius programos, remiamos Europos regioninės plėtros fondo (toliau – ERPF), „Europos socialinio fondo +“ (toliau – ESF +) arba Sanglaudos fondo, prioritetus. Pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] 21a straipsnį TPF ištekliai **turėtų** būti padidinti papildomu finansavimu iš ERPF ir ESF+. Atitinkamos iš ERPF ir ESF+ perkeltos sumos turėtų atitikti veiksmų rūšį, nustatytą teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose;

Pakeitimas

(13) siekiant suteikti lankstumo TPF išteklių pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą programavimui, turėtų egzistuoti galimybė parengti atskirą TPF programą arba programuoti TPF išteklius pagal vieną ar kelis specialius programos, remiamos Europos regioninės plėtros fondo (toliau – ERPF), „Europos socialinio fondo +“ (toliau – ESF +) arba Sanglaudos fondo, prioritetus. Pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] 21a straipsnį TPF ištekliai **galėtų** būti padidinti papildomu finansavimu iš ERPF ir ESF+. Atitinkamos iš ERPF ir ESF+ perkeltos sumos turėtų atitikti veiksmų rūšį, nustatytą teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose;

Pakeitimas 17

Pasiūlymas dėl reglamento 14 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(14) TPF parama turėtų priklausyti nuo veiksmingo pertvarkos įgyvendinimo konkrečioje teritorijoje, siekiant neutralaus poveikio klimatui ekonomikos. Todėl valstybės narės, **bendradarbiaudamos** su atitinkamais suinteresuotaisiais subjektais ir remiamos Komisijos, turėtų parengti teritorinius teisingos pertvarkos planus, kuriuose būtų išsamiai aprašytas pertvarkos procesas, laikydamosi savo nacionalinių energetikos ir klimato srities veiksmų planų. Šiuo tikslu Komisija turėtų sukurti esama pertvarkomiems anglių pramonės regionams skirta platforma grindžiamą Teisingos pertvarkos platformą, kad būtų sudarytos sąlygos dvišaliam ir daugiašaliam keitimuisi įgyta patirtimi ir geriausios praktikos pavyzdžiais visuose susijusiuose sektoriuose;

Pakeitimas

(14) TPF parama turėtų priklausyti nuo veiksmingo pertvarkos įgyvendinimo konkrečioje teritorijoje, siekiant neutralaus poveikio klimatui ekonomikos. Todėl valstybės narės, **kartu** su atitinkamais suinteresuotaisiais subjektais, **įskaitant pilietinės visuomenės atstovus ir atitinkamas vietas bendruomenes**, ir remiamos Komisijos, turėtų parengti teritorinius teisingos pertvarkos planus, kuriuose būtų išsamiai aprašytas pertvarkos procesas, laikydamosi savo nacionalinių energetikos ir klimato srities veiksmų planų. Šiuo tikslu Komisija turėtų sukurti esama pertvarkomiems anglių pramonės regionams skirta platforma grindžiamą Teisingos pertvarkos platformą, kad būtų sudarytos sąlygos dvišaliam ir daugiašaliam keitimuisi įgyta patirtimi ir geriausios praktikos pavyzdžiais visuose susijusiuose sektoriuose;

Pakeitimas 18

Pasiūlymas dėl reglamento 15 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(15) teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose turėtų būti nustatytos labiausiai neigiamai paveiktos **labiausiai neigiamą poveikį patiriančios** teritorijos, kuriose turėtų būti sutelkta TPF parama, ir aprašyti konkretūs veiksmai, kurių reikia imtis siekiant neutralaus poveikio klimatui ekonomikos, visų pirma dėl su iškastinio kuro gamyba ar kita šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršia veikla susijusių įrenginių pertvarkymo ar uždarymo. Šios teritorijos turėtų būti tiksliai nustatytos ir atitikti NUTS 3 lygio regionus arba turėtų būti jų dalys. Planuose

Pakeitimas

(15) teritoriniuose teisingos pertvarkos planuose turėtų būti nustatytos labiausiai neigiamai paveiktos teritorijos, kuriose turėtų būti sutelkta TPF parama, ir aprašyti konkretūs veiksmai, kurių reikia imtis siekiant neutralaus poveikio klimatui ekonomikos, visų pirma dėl su iškastinio kuro gamyba ar kita šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršia veikla susijusių įrenginių **laipsniško** pertvarkymo ar **laipsniško** uždarymo, **kartu išlaikant ir didinant užimtumo galimybes perkvalifikuojant darbuotojus ir sudarant jiems palankesnes sąlygas pereiti į**

turėtų būti išsamiai aprašyti tų teritorijų uždaviniai bei poreikiai ir nustatyta, kokio tipo veiksmai reikalingi, kad būtų užtikrintas nuoseklus klimato kaitos poveikiui atsparios ekonominės veiklos, kuri taip pat atitiktų perėjimo prie poveikio klimatui neutralumo ir Žaliojo kurso tikslus, vystymas. TPF finansinę paramą turėtų teikti tik pagal pertvarkos planus vykdomoms investicijoms. Teritoriniai teisingos pertvarkos planai turėtų būti **Komisijos patvirtintų** programų (remiamų ERPF, ESF+, Sanglaudos fondo arba TPF lėšomis) dalis;

kitokios rūšies darbą paveiktose teritorijose, kad būtų išvengta socialinės atskirties. Šios teritorijos turėtų būti tiksliai nustatytos ir atitikti NUTS 3 lygio regionus arba turėtų būti jų dalys. Planuose turėtų būti išsamiai aprašyti tų teritorijų uždaviniai bei poreikiai ir nustatyta, kokio tipo veiksmai reikalingi, kad būtų užtikrintas nuoseklus klimato kaitos poveikiui atsparios ekonominės veiklos, kuri taip pat atitiktų perėjimo prie poveikio klimatui neutralumo ir Žaliojo kurso tikslus, vystymas. TPF finansinę paramą turėtų teikti tik pagal pertvarkos planus vykdomoms investicijoms. Teritoriniai teisingos pertvarkos planai turėtų būti programų (remiamų ERPF, ESF+, Sanglaudos fondo arba TPF lėšomis) dalis **ir būti teikiami tvirtinti Komisijai;**

Pakeitimas 19

Pasiūlymas dėl reglamento 15 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(15a) valstybės narės, rengdamos ir įgyvendindamos teritorinius teisingos pertvarkos planus, turėtų teikti pirmenybę strategijų „iš apačios į viršų“ priėmimui, užtikrindamos aktyvų atitinkamų valdžios institucijų, ekonominių ir socialinių partnerių iš visų veiklos sektorių ir kitų atitinkamų pilietinės visuomenės suinteresuotųjų subjektų, įskaitant žemės ūkio sektoriaus, dalyvavimą. Kad vietos lygmens veiksmai būtų veiksmingi, suinteresuotieji subjektai paveiktų teritorijų lygmeniu, jei įmanoma, turėtų aktyviai dalyvauti rengiant teritorinius teisingos pertvarkos planus;

Pakeitimas 20

Pasiūlymas dėl reglamento

16 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(16) siekiant, kad TPF išteklių naudojimas būtų kuo labiau orientuotas į rezultatus, Komisija, laikydamasi proporcingumo principo, turėtų turėti **galimybe** taikyti finansines pataisas tais atvejais, kai konkrečiam TPF tikslui nustatytos siektinos reikšmės iš esmės nepasiekiamos;

Pakeitimas

(16) siekiant, kad TPF išteklių naudojimas būtų **optimizuotas ir kad TPF būtų** kuo labiau orientuotas į rezultatus, Komisija, laikydamasi proporcingumo principo, turėtų turėti **galimybę** taikyti finansines pataisas tais atvejais, kai konkrečiam TPF tikslui nustatytos siektinos reikšmės iš esmės nepasiekiamos;

Pakeitimas 21

Pasiūlymas dėl reglamento 16 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(16a) ypatingas dėmesys ir parama turėtų būti skiriami pertvarkos proceso paveiktoms kaimo ir periferinėms vietovėms. Daugelis šių vietovių, be kita ko, ūkininkai ir mažosios įmonės, jau dabar susiduria su didesniais socialiniais ir ekonominiais iššūkiais, pvz., senėjimu, jaunimo emigracija ir bendru gyventojų skaičiaus mažėjimu, taip pat mažu gyventojų tankiu, prastesniais įgūdžiais, mažesne skaitmenine infrastruktūra ir junglumu, žemesniu energijos tinklų sujungiamumo lygiu, o tai dar labiau mažina jų pajėgumą reaguoti į pertvarkos iššūkius. Šios vietovės taip pat galėtų atlikti svarbią funkciją suteikdamos erdvių investicijoms į atsinaujinančiųjų išteklių energiją diegti ir kartu išsaugodamos žemės ūkio paskirties žemę. Todėl teritoriniuose planuose turėtų būti numatyta galimybė greta nustatytų teritorijų esančias kaimo vietas laikyti atitinkančiomis atsinaujinančiosios energijos technologijų ir infrastruktūros diegimo reikalavimus.

Pakeitimas 22

Pasiūlymas dėl reglamento 1 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

1. Šiuo reglamentu įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas (toliau – TPF), kurio paskirtis – teikti paramą teritorijoms, ***kurioms kyla didelių socialinių ir ekonominių uždavinių*** dėl Sąjungos perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos iki 2050 m.

Pakeitimas

1. Šiuo reglamentu įsteigiamas Teisingos pertvarkos fondas (toliau – TPF), kurio paskirtis – teikti paramą ***žmonėms ir teritorijoms, kuriems reikia papildomos paramos, kad galėtų spręsti didelius socialinius ir ekonominius iššūkius, kylančius*** dėl Sąjungos perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos iki 2050 m. ***ir žiedinės ekonomikos, ir paversti iššūkius galimybėmis, visų pirma naujų tvarių žaliųjų darbo vietų kūrimo, tokiu būdu, kuris nekenktų aplinkos apsaugos tikslams ir apsaugotų gamtos išteklius.***

Pakeitimas 23

Pasiūlymas dėl reglamento 2 straipsnio 1 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

Pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4 straipsnio 1 dalies] antrą pastraipą TPF padeda siekti vieno konkretaus tikslo – sudaryti sąlygas regionams ir ***žmonėms*** spręsti dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos ***kylančius socialinius, ekonominius*** ir poveikio aplinkai uždavinius.

Pakeitimas

Pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [4 straipsnio 1 dalies] antrą pastraipą TPF padeda siekti vieno konkretaus tikslo – sudaryti sąlygas regionams, ***žmonėms ir žmonėms*** spręsti dėl ***sklandaus*** perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos ***ir žiedinės ekonomikos kylančius socialinio ir ekonominio poveikio bei poveikio visuomenės sveikatai ir aplinkai uždavinius ir drauge prisidėti prie Europos gamtos išteklių išsaugojimo ir aplinkos būklės blogėjimo prevencijos.***

Pakeitimas 24

Pasiūlymas dėl reglamento 3 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

1. TPF remia investicijas į darbo vietų kūrimo ir ekonomikos augimo tikslą visose valstybėse narėse.

Pakeitimas

1. TPF remia investicijas į darbo vietų kūrimo ir ekonomikos augimo tikslą visose valstybėse narėse, ***visa apimančius Europos žaliojo kurso tikslus, o ypač – Reglamente (ES) 2020/... (Europos klimato teisės akte) apibrėžtą Sąjungos poveikio klimatui neutralumo tikslą, kad būtų sprendžiami klimato ir aplinkosaugos uždaviniai, kartu užtikrinant teisingą pertvarką, nė vieno nepaliekant nuošalyje.***

Pakeitimas 25

Pasiūlymas dėl reglamento 3 straipsnio 2 dalies 1 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

2. TPF išteklių pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą, numatyti 2021–2027 m. biudžetiniams įsipareigojimams, yra 7,5 mlrd. EUR 2018 m. kainomis, kurie ***atitinkamais atvejais*** gali būti padidinti papildomai skirtais Sąjungos biudžeto ištekliais ir kitais ištekliais pagal taikomą pagrindinį teisės aktą.

Pakeitimas

2. TPF išteklių pagal investicijų į darbo vietų kūrimą ir ekonomikos augimą tikslą, numatyti 2021–2027 m. biudžetiniams įsipareigojimams, yra ***X*** mlrd. EUR 2018 m. kainomis, kurie gali būti padidinti papildomai skirtais Sąjungos biudžeto ištekliais ir kitais ištekliais pagal taikomą pagrindinį teisės aktą. ***TPF neturi būti finansuojamas kitiems DFP fondams skirtų išteklių, įskaitant BŽŪP skirtus išteklius, sąskaita. Ši suma yra papildomi ištekliai, jos finansavimas nereiškia, kad mažinami kitiems DFP fondams, visų pirma BŽŪP ar sanglaudos politikos, skirti ištekliai^{1a}.***

^{1a} 2018 m. lapkričio 14 d. rezoliucijoje „2021–2027 m. daugiametė finansinė programa. Parlamento pozicija siekiant susitarimo“ Europos Parlamentas laikėsi pozicijos, kad 27 ES valstybių narių

sanglaudos politikos ir BŽŪP finansavimas realiaja verte turi būti išlaikytas tokio lygio, koks buvo 2014–2020 m. biudžete. TPF finansavimas yra ši finansavimą papildantis išteklius.

Pakeitimas 26

Pasiūlymas dėl reglamento 3 straipsnio 3 a dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

3a. Galimybė naudotis TPF suteikiama su sąlyga, kad valstybė narė įsipareigoja siekti nacionalinio tikslo iki 2050 m. užtikrinti, kad poveikis klimatui būtų neutralus, ir tarpinių 2030 m. tikslų.

Pakeitimas 27

Pasiūlymas dėl reglamento 3 straipsnio 4 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

4. Nukrypstant nuo Reglamento (ES) [naujasis BNR] [21a] straipsnio, bet kokiems 2 dalyje nurodytiems papildomiems ištekliams, kurie skiriami Teisingos pertvarkos fondui Sąjungos biudžete arba iš kitų išteklių, papildoma ERPF arba ESF+ parama nereikalinga.

Išbraukta.

Pakeitimas 28

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

1. TPF remia tik tokią veiklą, kuri yra **tiesiogiai** susijusi su 2 straipsnyje nustatytu jo konkrečiu tikslu ir kuria prisidedama prie pagal 7 straipsnį

1. TPF remia tik tokią veiklą, kuri yra susijusi su 2 straipsnyje nustatytu jo konkrečiu tikslu ir kuria prisidedama prie pagal 7 straipsnį nustatytą teritorinių

nustatytų teritorinių teisingos pertvarkos planų įgyvendinimo.

teisingos pertvarkos planų įgyvendinimo.

Pakeitimas 29

Pasiūlymas dėl reglamento

4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos a punktas

Komisijos siūlomas tekstas

a) gamybinės investicijas į MVI, įskaitant startuolius, kuriomis skatinamas ekonomikos įvairinimas ir pertvarkymas;

Pakeitimas

a) gamybinės investicijas į MVI, įskaitant startuolius, kuriomis skatinamas **darbo vietų kūrimas**, ekonomikos įvairinimas ir pertvarkymas, **atsižvelgiant į tvarią ir aplinką tausojančią veiklą, kaip apibrėžta atitinkamuose Sąjungos teisės aktuose**;

Pakeitimas 30

Pasiūlymas dėl reglamento

4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos c punktas

Komisijos siūlomas tekstas

c) investicijas į mokslinių tyrimų ir inovacijų veiklą **ir pažangių** technologijų **perdavimo skatinimą**;

Pakeitimas

c) investicijas į mokslinių tyrimų ir inovacijų veiklą, **skatinant pažangiųjų** technologijų **perdavimą** ir **didesnes galimybes jomis naudotis, įskaitant novatoriškus būdus, kuriais mažinamas žemės naudojimo ir žemės ūkio sektoriuose išmetamas anglies dioksido kiekis**;

Pakeitimas 31

Pasiūlymas dėl reglamento

4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos d punktas

Komisijos siūlomas tekstas

d) investicijas į įperkamai švariai energijai skirtos technologijos ir infrastruktūros diegimą, šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekio mažinimą, energijos vartojimo efektyvumą ir

Pakeitimas

d) investicijas į įperkamai švariai energijai skirtos technologijos ir infrastruktūros diegimą, **švarų viešąjį transportą kaimo vietovėse**, šiltnamio efektą sukeliančių dujų kiekio mažinimą,

atsinaujinančiąją energiją;

energijos vartojimo efektyvumą ir atsinaujinančiąją energiją, **taip pat, tinkamai pagrindus, į greta nustatytų teritorijų esančias vietas;**

Pakeitimas 32

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos e punktas

Komisijos siūlomas tekstas

e) investicijas į skaitmeninimą ir skaitmeninį junglumą;

Pakeitimas

e) investicijas į skaitmeninimą ir skaitmeninį junglumą, **visų pirma siekiant diegti plačiąjuostį ryšį atokiose ir kaimo vietovėse, didinant visų galimybes naudotis skaitmeninėmis technologijomis, įskaitant tikslųjį ūkininkavimą;**

Pakeitimas 33

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos f punktas

Komisijos siūlomas tekstas

f) investicijas į teritorijų atkūrimą ir išvalymą, dirvos atkūrimą ir paskirties keitimo projektus;

Pakeitimas

f) investicijas į teritorijų atkūrimą ir išvalymą, dirvos atkūrimą ir paskirties keitimo projektus, **atitinkamai atvejais pirmenybę teikiant žaliosios infrastruktūros plėtrai ir naudojimui žemės ūkio ir miškininkystės veiklai, kartu užtikrinant, kad būtų laikomasi principo „teršėjas moka“;**

Pakeitimas 34

Pasiūlymas dėl reglamento 4 straipsnio 1 dalies 1 pastraipos g punktas

Komisijos siūlomas tekstas

g) investicijas į žiedinės ekonomikos stiprinimą, įskaitant atliekų prevenciją, mažinimą, veiksmingą išteklių naudojimą, pakartotinį naudojimą, taisymą ir

Pakeitimas

g) investicijas į žiedinės ekonomikos, **įskaitant tvarią žiedinę ekonomiką,** stiprinimą, įskaitant atliekų prevenciją, mažinimą, veiksmingą išteklių naudojimą,

perdirbimą;

pakartotinį naudojimą, taisyumą ir perdirbimą;

Pakeitimas 35

Pasiūlymas dėl reglamento

4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos g a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

ga) investicijas į projektus, kuriais kovojama su energijos nepritekliumi didinant energijos vartojimo efektyvumą;

Pakeitimas 36

Pasiūlymas dėl reglamento

4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos h punktas

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

h) darbuotojų kvalifikacijos kėlimą ir **perkvalifikavimą;**

h) darbuotojų **ir darbo ieškančių asmenų** kvalifikacijos kėlimą, **perkvalifikavimą** ir **darbuotojų bei darbo ieškančių asmenų reintegracijos į naujas veiklos sritis programas;**

Pakeitimas 37

Pasiūlymas dėl reglamento

4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos i punktas

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

i) darbo paieškos pagalbą darbo ieškantiems asmenims;

i) darbo paieškos pagalbą darbo ieškantiems asmenims **ir jų konsultavimą;**

Pakeitimas 38

Pasiūlymas dėl reglamento

4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos j punktas

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

j) aktyvią darbo ieškančių asmenų

j) aktyvią darbo ieškančių asmenų

įtrauktį;

įtrauktį, *užtikrinant vienodas galimybes ir skatinant lyčių lygybę;*

Pakeitimas 39

Pasiūlymas dėl reglamento

4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos j a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

ja) investicijas, kurios padeda mažinti pertvarkos paveiktų teritorijų gyventojų skaičiaus mažėjimo riziką, ypač kaimo vietovėse;

Pakeitimas 40

Pasiūlymas dėl reglamento

4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos j b punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

jb) investicijas į socialinę infrastruktūrą ir visuotinės svarbos socialines paslaugas mažos aprėpties vietovėse, ypač kaimo vietovėse, ir į esminių darbuotojų, kuriuos paveikė jų sektoriaus pertvarka ar krizė, apsaugą;

Pakeitimas 41

Pasiūlymas dėl reglamento

4 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos k punktas

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

k) techninę pagalbą.

k) techninę pagalbą *ir konsultacines paslaugas.*

Pakeitimas 42

Pasiūlymas dėl reglamento

4 straipsnio 2 dalies 2 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

Be to, TPF gali remti gamybinės investicijas į įmones, kurios nėra MVI, vietovėse, nurodytose kaip remtinos vietovės pagal SESV 107 straipsnio 3 dalies a ir c punktus, jei tokios investicijos buvo patvirtintos kaip teritorinio teisingos pertvarkos plano dalis remiantis informacija, kurios reikalaujama pagal 7 straipsnio 2 dalies h punktą. Tokios investicijos atitinka reikalavimus tik tuo atveju, jei jos būtinos teritoriniam teisingos pertvarkos planui įgyvendinti.

Pakeitimas

Be to, TPF gali remti gamybinės investicijas į įmones, kurios nėra MVI, vietovėse, nurodytose kaip remtinos vietovės pagal SESV 107 straipsnio 3 dalies a ir c punktus, ***ir laikantis SESV 107 ir 108 straipsniuose nustatytų Sąjungos valstybės pagalbos taisyklių***, jei tokios investicijos buvo patvirtintos kaip teritorinio teisingos pertvarkos plano dalis remiantis informacija, kurios reikalaujama pagal ***šio reglamento 7*** straipsnio 2 dalies h punktą. Tokios investicijos atitinka reikalavimus tik tuo atveju, jei jos būtinos teritoriniam teisingos pertvarkos planui įgyvendinti. ***TPF taip pat gali remti ūkininkams ir mažoms kaimo įmonėms skirtas investicijas, nukreiptas į tvarią žemės ūkio ir miškininkystės veiklą.***

Pakeitimas 43

Pasiūlymas dėl reglamento 5 straipsnio 1 dalies c punktas

Komisijos siūlomas tekstas

c) sunkumų patiriančios įmonės, kaip apibrėžta Komisijos reglamento (ES) Nr. 651/2014¹⁶ 2 straipsnio 18 punkte;

¹⁶ 2014 m. birželio 17 d. Komisijos reglamentas (ES) Nr. 651/2014, kuriuo tam tikrų kategorijų pagalba skelbiama suderinama su vidaus rinka taikant Sutarties 107 ir 108 straipsnius (OL L 187, 2014 6 26, p. 1).

Pakeitimas

c) sunkumų patiriančios įmonės, kaip apibrėžta Komisijos reglamento (ES) Nr. 651/2014¹⁶ 2 straipsnio 18 punkte, ***išskyrus atvejus, kai tie sunkumai susiję su COVID-19 krize;***

¹⁶ 2014 m. birželio 17 d. Komisijos reglamentas (ES) Nr. 651/2014, kuriuo tam tikrų kategorijų pagalba skelbiama suderinama su vidaus rinka taikant Sutarties 107 ir 108 straipsnius (OL L 187, 2014 6 26, p. 1).

Pakeitimas 44

Pasiūlymas dėl reglamento 6 straipsnio 1 dalies 2 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

Komisija patvirtina programą tik tuo atveju, jei labiausiai neigiamai pertvarkos paveiktų teritorijų, įtrauktų į atitinkamą teritorinį teisingos pertvarkos planą, nustatymas yra tinkamai pagrįstas ir atitinkamas teritorinis teisingos pertvarkos planas atitinka susijusios valstybės narės nacionalinį energetikos ir klimato srities veiksmų planą.

Pakeitimas

Komisija patvirtina programą tik tuo atveju, jei labiausiai neigiamai pertvarkos paveiktų teritorijų, įtrauktų į atitinkamą teritorinį teisingos pertvarkos planą, nustatymas yra tinkamai pagrįstas ir atitinkamas teritorinis teisingos pertvarkos planas atitinka susijusios valstybės narės nacionalinį energetikos ir klimato srities veiksmų planą, ***neutralaus poveikio klimatui iki 2050 m. tikslą ir Europos žaliojo kurso tikslus.***

Pakeitimas 45

Pasiūlymas dėl reglamento 6 straipsnio 2 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

2. TPF prioritetą ar prioritetą apima TPF išteklius, kuriuos sudaro visi ar dalis TPF ***asignavimo*** valstybėms narėms ir ištekliai, pervesti pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [21a] straipsnį. Bendra į TPF perkeltų ERPF ir ESF+ išteklių suma yra ***bent pusanthro karto, bet*** ne daugiau kaip tris kartus didesnė už TPF paramos tam prioritetui sumą.

Pakeitimas

2. TPF prioritetą ar prioritetą apima TPF išteklius, kuriuos sudaro visi ar dalis TPF ***asignavimų*** valstybėms narėms ir ištekliai, ***kuriuos galima*** pervesti pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [21a] straipsnį. Bendra į TPF perkeltų ERPF ir ESF+ išteklių suma yra ne daugiau kaip tris kartus didesnė už TPF paramos tam prioritetui sumą.

Pakeitimas 46

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

1. Valstybės narės kartu su atitinkamomis susijusių teritorijų valdžios institucijomis pagal II priede pateiktą pavyzdį parengia vieną ar daugiau

Pakeitimas

1. Valstybės narės kartu su atitinkamomis susijusių teritorijų valdžios institucijomis, ***įskaitant vietas ir regionines valdžios institucijas, ir***

teritorinių teisingos pertvarkos planų, apimančių vieną ar daugiau paveiktų teritorijų, atitinkančių bendro teritorinių statistinių vienetų klasifikatoriaus 3 lygį (NUTS 3 lygio regionai), kaip nustatyta Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (EB) Nr. 1059/2003 su pakeitimais, padarytais Komisijos reglamentu (EB) Nr. **868/2014**¹⁷, arba jų dalį. Tai yra tos teritorijos, kurioms dėl pertvarkos daromas didžiausias neigiamas ekonominis ir socialinis poveikis, visų pirma dėl numatomo darbo vietų sumažėjimo iškastinio kuro gamybos ir naudojimo sektoriuje ir poreikio pertvarkyti šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršiausių pramonės įrenginių gamybos procesus.

¹⁷ 2003 m. gegužės 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1059/2003 dėl bendro teritorinių statistinių vienetų klasifikatoriaus (NUTS) nustatymo (OL L 154, 2003 6 21, p. 1).

Pakeitimas 47

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos a punktas

Komisijos siūlomas tekstas

a) **perėjimo** prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos **proceso** nacionaliniu lygmeniu aprašymas, įskaitant pagrindinių naujausių nacionalinio energetikos ir klimato srities veiksmų plano (toliau – NEKSVP) versiją atitinkančių **tokios** pertvarkos etapų tvarkaraštį;

suinteresuotaisiais subjektais pagal II priede pateiktą pavyzdį parengia vieną ar daugiau teritorinių teisingos pertvarkos planų, apimančių vieną ar daugiau paveiktų teritorijų, atitinkančių bendro teritorinių statistinių vienetų klasifikatoriaus 3 lygį (NUTS 3 lygio regionai), kaip nustatyta Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (EB) Nr. 1059/2003 su pakeitimais, padarytais Komisijos reglamentu (EB) Nr. **2016/2066**¹⁷, arba jų dalį. Tai yra tos teritorijos, kurioms dėl pertvarkos daromas didžiausias neigiamas ekonominis ir socialinis poveikis, visų pirma dėl numatomo darbo vietų sumažėjimo iškastinio kuro gamybos, **perdirbimo** ir naudojimo sektoriuje ir poreikio pertvarkyti šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršiausių pramonės įrenginių gamybos procesus.

¹⁷ 2003 m. gegužės 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1059/2003 dėl bendro teritorinių statistinių vienetų klasifikatoriaus (NUTS) nustatymo (OL L 154, 2003 6 21, p. 1).

Pakeitimas

a) **pertvarkos proceso siekiant tikslo iki 2050 m. pereiti** prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos nacionaliniu lygmeniu aprašymas, įskaitant **tikslų** pagrindinių naujausių nacionalinio energetikos ir klimato srities veiksmų plano (toliau – NEKSVP) versiją atitinkančių pertvarkos etapų, **kuriomis būtų pasiekti tarpiniai 2030 m. priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimo tikslai**, tvarkaraštį;

Pakeitimas 48

Pasiūlymas dėl reglamento

7 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos b punktas

Komisijos siūlomas tekstas

b) labiausiai neigiamai a punkte nurodytos pertvarkos proceso paveiktų ir pagal 1 dalį TPF remtinių teritorijų nustatymo pagrindimas;

Pakeitimas

b) labiausiai neigiamai a punkte nurodytos pertvarkos proceso paveiktų ir pagal 1 dalį TPF remtinių teritorijų nustatymo pagrindimas, ***ir, atitinkamai atvejais, gretimų vietovių, ypač kaimo vietovių, kurios gali prisidėti prie pertvarkos pastangų arba kurias nustatytų teritorijų pertvarkos procesas paveikė ekonominiu ir socialiniu požiūriu, nustatymo pagrindimas;***

Pakeitimas 49

Pasiūlymas dėl reglamento

7 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos c punktas

Komisijos siūlomas tekstas

c) pertvarkos uždavinių, kylančių labiausiai neigiamai paveiktose teritorijose, įskaitant dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinio, ekonominio poveikio ir poveikio aplinkai uždavinius, vertinimas, nustatant galimą paveiktų ir prarastų darbo vietų skaičių, vystymosi poreikius ir tikslus iki 2030 m., susijusius su šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios veiklos pertvarkymu arba nutraukimu tose teritorijose;

Pakeitimas

c) pertvarkos uždavinių, kylančių labiausiai neigiamai paveiktose teritorijose, įskaitant dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinio, ekonominio poveikio ir poveikio aplinkai uždavinius, vertinimas, nustatant galimą paveiktų ir prarastų darbo vietų skaičių, ***paveiktų regionų gyventojų skaičiaus mažėjimo riziką,*** vystymosi poreikius ir tikslus iki 2030 m., susijusius su šiltnamio efektą sukeliančiomis dujomis taršios veiklos pertvarkymu arba nutraukimu tose teritorijose, ***ir su energijos nepriteklumi susijusius uždavinius;***

Pakeitimas 50

Pasiūlymas dėl reglamento

7 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos d punktas

Komisijos siūlomas tekstas

d) numatomo TPF paramos indėlio sprendžiant dėl perėjimo prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos kylančius socialinius, ekonominius ir poveikio aplinkai uždavinius aprašymas;

Pakeitimas

Išbraukta.

Pakeitimas 51

Pasiūlymas dėl reglamento

7 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos e punktas

Komisijos siūlomas tekstas

e) jo derėjimo su kitomis nacionalinėmis, regioninėmis ar teritorinėmis strategijomis ir planais vertinimas;

Pakeitimas

e) jo derėjimo su kitomis nacionalinėmis, regioninėmis ar teritorinėmis strategijomis ir planais vertinimas ***ir pertvarkos galimo šalutinio poveikio gretimoms vietovėms vertinimas;***

Pakeitimas 52

Pasiūlymas dėl reglamento

7 straipsnio 2 dalies 1 pastraipos e a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

ea) partnerių ir suinteresuotųjų subjektų iš atitinkamos teritorijos, su kuriais buvo konsultuotasi, sąrašas;

Pakeitimas 53

Pasiūlymas dėl reglamento

7 straipsnio 3 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

3. Rengiant ir įgyvendinant teritorinius teisingos pertvarkos planus dalyvauja atitinkami partneriai pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [6]

Pakeitimas

3. Rengiant ir įgyvendinant teritorinius teisingos pertvarkos planus dalyvauja atitinkami partneriai pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [6] straipsnį ***ir, kai įmanoma, atitinkami***

straipsnį.

suinteresuotieji subjektai šio straipsnio 1 dalyje nurodytu geografiniu paveiktų teritorijų lygmeniu, taikant principą „iš apačios į viršų“.

Pakeitimas 54

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 4 dalies 1 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

4. Teritoriniai teisingos pertvarkos planai turi derėti su Reglamento (ES) [naujasis BNR] [23] straipsnyje nurodytomis teritorinėmis strategijomis, atitinkamomis pažangiosios specializacijos strategijomis, NEKSVP ir Europos socialinių teisių ramsčiu.

Pakeitimas

4. Teritoriniai teisingos pertvarkos planai turi derėti su Reglamento (ES) [naujasis BNR] [23] straipsnyje nurodytomis teritorinėmis strategijomis, atitinkamomis pažangiosios specializacijos strategijomis, NEKSVP ir Europos socialinių teisių ramsčiu, ***Sąjungos įsipareigojimais pagal Paryžiaus susitarimą ir Jungtinių Tautų darnaus vystymosi tikslais. Teritoriniais teisingos pertvarkos planais turi būti stiprinama vietos ekonomika ir skatinama trumpinti ekonomikos kelius bei tiekimo grandines.***

Pakeitimas 55

Pasiūlymas dėl reglamento 7 straipsnio 4 dalies 2 a pastraipa (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

Antroje pastraipoje nurodyta laikotarpio vidurio peržiūra turi apimti pažangos, padarytos siekiant tikslo, kad 2050 m. išmetamųjų teršalų kiekis būtų neutralus, ir tarpinių 2030 m. tikslų, vertinimą.

Pakeitimas 56

Pasiūlymas dėl reglamento 8 straipsnio 2 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

2. Produkto rodikliams nustatoma nulinė pradinė reikšmė. 2024-iesiems metams nustatytos tarpinės reikšmės ir 2029-iesiems metams nustatytos siektinos reikšmės yra sumuojamos. Po to, kai Komisija patvirtina pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [14 straipsnio 2 dalį] pateiktą prašymą iš dalies pakeisti programą, siektinos reikšmės **neperžiūrimos**.

Pakeitimas 57

**Pasiūlymas dėl reglamento
9 straipsnio 1 pastraipa**

Komisijos siūlomas tekstas

Jeigu Komisija, išnagrinėjusi galutinę programos veiklos rezultatų ataskaitą, padaro išvadą, kad nepavyko pasiekti bent **65** proc. TPF išteklių vienam ar keliems produkto ar rezultato rodikliams nustatytos siektinos reikšmės, ji gali atlikti finansines pataisas pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [98] straipsnį proporcingai pasiektiems rezultatams sumažindama TPF paramą atitinkamam prioritetui.

Pakeitimas

2. Produkto rodikliams nustatoma nulinė pradinė reikšmė. 2024-iesiems metams nustatytos tarpinės reikšmės ir 2029-iesiems metams nustatytos siektinos reikšmės yra sumuojamos. Po to, kai Komisija patvirtina pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [14 straipsnio 2 dalį] pateiktą prašymą iš dalies pakeisti programą, siektinos reikšmės, **tinkamai pagrįstomis aplinkybėmis, gali būti peržiūrimos**.

Pakeitimas

Jeigu Komisija, išnagrinėjusi galutinę programos veiklos rezultatų ataskaitą, padaro išvadą, kad nepavyko pasiekti bent **70** proc. TPF išteklių vienam ar keliems produkto ar rezultato rodikliams nustatytos siektinos reikšmės, ji gali atlikti finansines pataisas pagal Reglamento (ES) [naujasis BNR] [98] straipsnį proporcingai pasiektiems rezultatams sumažindama TPF paramą atitinkamam prioritetui.

NUOMONĘ TEIKIANČIO KOMITETO PROCEDŪRA

Pavadinimas	Teisingos pertvarkos fondo įsteigimas
Nuorodos	COM(2020)0022 – C9-0007/2020 – 2020/0006(COD)
Atsakingas komitetas Paskelbimo plenariniame posėdyje data	REGI 29.1.2020
Nuomonę pateikė Paskelbimo plenariniame posėdyje data	AGRI 29.1.2020
Nuomonės referentas (-ė) Paskyrimo data	Isabel Carvalhais 4.3.2020
Svarstymas komitete	31.3.2020
Priėmimo data	11.6.2020
Galutinio balsavimo rezultatai	+: 43 –: 1 0: 3
Posėdyje per galutinį balsavimą dalyvavę nariai	Mazaly Aguilar, Clara Aguilera, Atidzhe Alieva-Veli, Álvaro Amaro, Eric Andrieu, Attila Ara-Kovács, Carmen Avram, Adrian-Dragoş Benea, Benoît Biteau, Mara Bizzotto, Daniel Buda, Isabel Carvalhais, Asger Christensen, Angelo Ciocca, Ivan David, Paolo De Castro, Jérémy Decerle, Salvatore De Meo, Herbert Dorfmann, Luke Ming Flanagan, Dino Giarrusso, Francisco Guerreiro, Martin Häusling, Martin Hlaváček, Krzysztof Jurgiel, Jarosław Kalinowski, Gilles Lebreton, Norbert Lins, Chris MacManus, Mairead McGuinness, Marlene Mortler, Ulrike Müller, Maria Noichl, Juozas Olekas, Pina Picierno, Maxette Pirbakas, Eugenia Rodríguez Palop, Bronis Ropė, Bert-Jan Ruissen, Anne Sander, Petri Sarvamaa, Simone Schmiedtbauer, Annie Schreijer-Pierik, Veronika Vrecionová, Juan Ignacio Zoido Álvarez
Posėdyje per galutinį balsavimą dalyvavę pavaduojantys nariai	Franc Bogovič, Francesca Donato, Lena Düpont, Fredrick Federley, Valter Flego, Emmanouil Fragkos, Claude Gruffat, Anja Hazekamp, Pär Holmgren, Ivo Hristov, Jan Huitema, Peter Jahr, Zbigniew Kuźmiuk, Elena Lizzi, Benoît Lutgen, Tilly Metz, Dan-Ştefan Motreanu, Christine Schneider, Michaela Šojdrová, Marc Tarabella, Irène Tolleret, Ruža Tomašić

GALUTINIS VARDINIS BALSAVIMAS NUOMONĘ TEIKIANČIAME KOMITETE

43	+
ECR	Mazaly Aguilar, Emmanouil Fragkos, Krzysztof Jurgiel, Veronika Vrecionová
GUE/NGL	Luke Ming Flanagan, Chris Macmanus, Eugenia Rodríguez Palop
ID	Gilles Lebreton, Maxette Pirbakas
NI	Dino Giarusso
PPE	Álvaro Amaro, Daniel Buda, Salvatore De Meo, Herbert Dorfmann, Jaroslaw Kalinowski, Norbert Lins, Marlene Mortler, Anne Sander, Petri Sarvamaa, Simone Schmiedtbauer, Christine Schneider, Annie Schreijer-Pierik, Juan Ignacio Zoido Álvarez
Renew	Atidzhe Alieva-Veli, Asger Christensen, Jérémy Decerle, Ulrike Müller, Irène Tolleret
S&D	Clara Aguilera, Eric Andrieu, Attila Ara-Kovács, Carmen Avram, Adrian-Dragoş Benea, Isabel Carvalhais, Paolo De Castro, Maria Noichl, Juozas Olekas, Pina Picierno
Verts/ALE	Benoît Biteau, Claude Gruffat, Francisco Guerreiro, Pär Holmgren, Bronis Ropé

1	-
ID	Ivan David

3	0
ID	Angelo Ciocca, Mara Bizzotto
Renew	Martin Hlaváček

Sutartiniai ženklai:

+ : už

- : prieš

0 : susilaukė

ATSAKINGO KOMITETO PROCEDŪRA

Pavadinimas	Teisingos pertvarkos fondo įsteigimas			
Nuorodos	COM(2020)0022 – C9-0007/2020 – 2020/0006(COD)			
Pateikimo EP data	15.1.2020			
Atsakingas komitetas Paskelbimo plenariniame posėdyje data	REGI 29.1.2020			
Nuomonę teikiantys komitetai Paskelbimo plenariniame posėdyje data	BUDG 29.1.2020	ECON 15.5.2020	EMPL 29.1.2020	ENVI 29.1.2020
	ITRE 29.1.2020	TRAN 29.1.2020	AGRI 29.1.2020	
Susiję komitetai Paskelbimo plenariniame posėdyje data	ENVI 27.5.2020	EMPL 27.5.2020	BUDG 27.5.2020	ITRE 27.5.2020
	ECON 27.5.2020			
Pranešėjai Paskyrimo data	Manolis Kefalogiannis 21.1.2020			
Svarstymas komitete	19.2.2020	12.5.2020		
Priėmimo data	6.7.2020			
Galutinio balsavimo rezultatai	+: -: 0:	27 7 8		
Posėdyje per galutinį balsavimą dalyvavę nariai	François Alfonsi, Mathilde Androuët, Pascal Arimont, Adrian-Dragoş Benea, Isabel Benjumea Benjumea, Tom Berendsen, Erik Bergkvist, Stéphane Bijoux, Franc Bogovič, Andrea Cozzolino, Corina Creţu, Rosa D'Amato, Tamás Deutsch, Christian Doleschal, Francesca Donato, Raffaele Fitto, Chiara Gemma, Cristian Ghinea, Mircea-Gheorghe Hava, Krzysztof Hetman, Peter Jahr, Manolis Kefalogiannis, Ondřej Knotek, Constanze Krehl, Elżbieta Kruk, Cristina Maestre Martín De Almagro, Pedro Marques, Nora Mebarek, Martina Michels, Niklas Nienaß, Andrey Novakov, Younous Omarjee, Alessandro Panza, Tsvetelina Penkova, Caroline Roose, André Rougé, Susana Solís Pérez, Irène Tolleret, Monika Vana			
Posėdyje per galutinį balsavimą dalyvavę pavaduojantys nariai	Vlad-Marius Botoş, Izabela-Helena Kloc, Stefania Zambelli			
Pateikimo data	15.7.2020			

GALUTINIS VARDINIS BALSAVIMAS ATSAKINGAME KOMITETE

27	+
EPP	Pascal Arimont, Isabel Benjumea Benjumea, Tom Berendsen, Franc Bogovič, Tamás Deutsch, Christian Doleschal, Mircea-Gheorghe Hava, Krzysztof Hetman, Peter Jahr, Manolis Kefalogiannis, Andrey Novakov
S&D	Adrian-Dragoș Benea, Erik Bergkvist, Andrea Cozzolino, Corina Crețu, Constanze Krehl, Cristina Maestre Martín De Almagro, Pedro Marques, Nora Mebarek, Tsvetelina Penkova
RENEW	Stéphane Bijoux, Vlad-Marius Botoș, Cristian Ghinea, Ondřej Knotek, Susana Solís Pérez, Irène Tolleret
EUL/NGL	Younous Omarjee

7	-
ID	Francesca Donato, Alessandro Panza, Stefania Zambelli
GREENS/EFA	François Alfonsi, Niklas Nienaaß, Caroline Roose, Monika Vana

8	0
ID	Mathilde Androuët, André Rougé
ECR	Raffaele Fitto, Izabela-Helena Kloc, Elżbieta Kruk
EUL/NGL	Martina Michels
NI	Rosa D'Amato, Chiara Gemma

Sutartiniai ženklai:

+ : už

- : prieš

0 : susilaikė